

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ФИНАНСОВЫЙ ДОКЛАД
И
ПРОВЕРЕННЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ
за двухгодичный период, закончившийся
31 декабря 1981 года,
И
ДОКЛАД КОМИССИИ
РЕВИЗОРОВ

Том I

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ТРИДЦАТЬ СЕДЬМАЯ СЕССИЯ
ДОПОЛНЕНИЕ № 5 (A/37/5)



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ФИНАНСОВЫЙ ДОКЛАД

И

ПРОВЕРЕННЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ

за двухгодичный период, закончившийся

31 декабря 1981 года,

И

ДОКЛАД КОМИССИИ

РЕВИЗОРОВ

Том I

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ТРИДЦАТЬ СЕДЬМАЯ СЕССИЯ

ДОПОЛНЕНИЕ № 5 (A/37/5)



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Нью-Йорк • 1982

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года, а также доклад Комиссии ревизоров, касающийся Центра по международной торговле и Университета Организации Объединенных Наций, публикуются в качестве тома II и тома III, соответственно.

Подлинный текст на английском языке
15 июля 1982 года

СОДЕРЖАНИЕ

| | <u>Стр.</u> |
|--|-------------|
| СОКРАЩЕНИЯ | xi |
| ПРЕПРОВОДИТЕЛЬНЫЕ ПИСЬМА | xiii |
| I. ФИНАНСОВЫЙ ДОКЛАД ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА | 1 |
| II. ДОКЛАД КОМИССИИ РЕВИЗОРОВ | 24 |
| III. ЗАКЛЮЧЕНИЕ РЕВИЗОРОВ | 43 |
| IV. ОТЧЕТНОСТЬ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА | 45 |
| <u>Ведомость I.</u> Общий фонд Организации Объединенных Наций: бюджетные ассигнования на двухгодичный период 1980-1981 годов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 46 |
| Таблица 1.1 Общий фонд Организации Объединенных Наций: первоначальные и пересмотренные ассигнования, дополнительные ассигнования и перераспределение средств между разделами бюджета на двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 51 |
| Таблица 1.2 Общий фонд Организации Объединенных Наций: бюджетные ассигнования на двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года с разбивкой по программам | 59 |
| Таблица 1.3 Общий фонд Организации Объединенных Наций: основные статьи расходов по разделам бюджета на двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 73 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

Стр.

| | | |
|----------------------|---|----|
| Таблица 1.4 | Общий фонд Организации Объединенных Наций: основные статьи расходов по разделам бюджета на двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 76 |
| <u>Ведомость II.</u> | Общий фонд Организации Объединенных Наций: ведомость поступлений и расходов и счет излишков за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 90 |
| Таблица 2.1 | Общий фонд Организации Объединенных Наций: таблица поступлений за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 91 |
| Таблица 2.2 | Общий фонд Организации Объединенных Наций: таблица приносящих доход видов деятельности: поступления и расходы за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 92 |
| <u>Ведомость III</u> | Общий фонд Организации Объединенных Наций: ведомость активов и пассивов фонда по состоянию на 31 декабря 1981 года | 93 |
| Таблица 3.1 | Общий фонд Организации Объединенных Наций - фонд уравнивания налогообложения персонала: ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 95 |
| <u>Ведомость IV.</u> | Фонд капитальных активов Организации Объединенных Наций: ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 97 |
| <u>Ведомость V.</u> | Организация Объединенных Наций - фонд текущего строительства: ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 98 |
| <u>Ведомость VI.</u> | Фонд оборотного капитала Организации Объединенных Наций: ведомость активов и основных средств фонда по состоянию на 31 декабря 1981 года | 99 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| | <u>Стр.</u> |
|------------------------|---|
| Таблица 6.1 | Фонд оборотного капитала Организации Объединенных Наций: авансы на финансирование различных самокупающихся закупок и видов деятельности за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года 100 |
| <u>Ведомость VII.</u> | Специальный счет Организации Объединенных Наций: ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года 101 |
| Таблица 7.1 | Специальный счет Организации Объединенных Наций: добровольные взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года 102 |
| <u>Ведомость VIII.</u> | Специальный счет по продаже облигаций Организации Объединенных Наций: ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года 103 |
| <u>Ведомость IX.</u> | Специальный счет Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (1956 год): ведомость совокупных поступлений и расходов на период с 5 ноября 1956 года по 31 декабря 1981 года и ведомость активов и пассивов на 31 декабря 1981 года 104 |
| <u>Ведомость X.</u> | Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1973 год) и Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением: сводная ведомость совокупных поступлений и расходов за период с 25 октября 1979 года по 31 мая 1982 года по состоянию на 31 декабря 1981 года и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года 106 |
| Таблица 10.1 | Ликвидационный счет чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (1973 год): таблица расходов на период с 25 июля 1979 года по состоянию на 31 декабря 1981 года 109 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| | <u>Стр.</u> | |
|----------------------|---|-----|
| Таблица IO.2 | Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением: таблица расходов за период с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 111 |
| Таблица IO.3 | Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением: таблица расходов за период с 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 113 |
| Таблица IO.4 | Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением: таблица расходов за период с 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 115 |
| Таблица IO.5 | Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1973 год) (включая Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением): таблица неуплаченных долевых взносов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 117 |
| Таблица IO.6 | Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1973 год) - расходный счет: таблица невыплаченных долевых взносов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 119 |
| Таблица IO.7 | Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением: таблица невыплаченных долевых взносов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 123 |
| <u>Ведомость XI.</u> | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: ведомость совокупных поступлений и расходов за период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1982 года по состоянию на 31 декабря 1981 года и ведомость активов и пассивов на 31 декабря 1981 года | 127 |
| Таблица 11.1 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица расходов за период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 130 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| | <u>Стр.</u> | |
|------------------------|--|-----|
| Таблица 11.2 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица расходов за период с 19 июня 1980 года по 18 декабря 1980 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 131 |
| Таблица 11.3 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица расходов за период с 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 132 |
| Таблица 11.4 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица расходов за период с 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 133 |
| Таблица 11.5 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица расходов за период с 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года по состоянию на 31 декабря 1981 года | 134 |
| Таблица 11.6 | Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане: таблица неуплаченных долевых взносов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 135 |
| <u>Ведомость XII.</u> | Специальный счет операции Организации Объединенных Наций в Конго: ведомость совокупных поступлений и расходов за период с 14 июля 1960 года по 31 декабря 1981 года и ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 139 |
| <u>Ведомость XIII.</u> | Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре: ведомость совокупных поступлений и расходов за период с 27 марта 1964 года по 31 декабря 1981 года и ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 141 |
| Таблица 13.1 | Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре: таблица совокупных расходов за период с 27 марта 1964 года по 31 декабря 1981 года | 143 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| | <u>Стр.</u> |
|-----------------------|--|
| Таблица I3.2 | Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре: невыплаченные объявленные взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года I44 |
| <u>Ведомость XIV.</u> | Деятельность в области технического сотрудничества: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года I45 |
| | Ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года I47 |
| Таблица I4.1 | Деятельность в области технического сотрудничества, финансируемая из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций: таблица расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года I49 |
| Таблица I4.2 | Деятельность в области технического сотрудничества, финансируемая за счет целевых фондов: сводная ведомость поступлений и расходов и остатка средств за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года I52 |
| Таблица I4.3 | Деятельность по техническому сотрудничеству: таблица поступлений и расходов по годам за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года I63 |
| <u>Ведомость XV.</u> | Общие и специальные целевые фонды Организации Объединенных Наций: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года I64 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

Стр.

| | | |
|------------------------|--|-----|
| <u>Ведомость XVI.</u> | Специальные счета расходов на оперативно-функциональную поддержку программ: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 166 |
| Таблица 16.1 | Специальные счета расходов на оперативно-функциональную поддержку программ по учреждениям: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 168 |
| Таблица 16.1.1 | Специальные счета расходов на оперативно-функциональную поддержку программ - региональные комиссии: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года | 170 |
| <u>Приложение I.</u> | Примечания к финансовым ведомостям | 172 |
| <u>Приложение II.</u> | Сравнительный анализ краткосрочного дефицита Организации Объединенных Наций по состоянию на 31 декабря 1981 и 1979 годов | 200 |
| <u>Приложение III.</u> | Пояснительные примечания относительно причитающихся долевых взносов | 202 |
| <u>Приложение IV.</u> | Общий фонд Организации Объединенных Наций фонд оборотного капитала и специальные счета: ведомость изменений в финансовом положении за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | 205 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| | <u>Стр.</u> |
|--|-------------|
| <u>Приложение V.</u> Различные виды самоокупающейся коммерческой деятельности: сводная ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и сводная ведомость активов и обязательств на 31 декабря 1981 года | 206 |
| <u>Приложение VI.</u> Названия частей, разделов и программ ассигнований по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций | 208 |

СОКРАЩЕНИЯ

| | |
|----------|---|
| БАПОР | - Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ |
| ВСООНК | - Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре |
| ВСООНЛ | - Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане |
| ГВНООНИП | - Группа военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в Индии и Пакистане |
| ИЦООН | - Информационный центр Организации Объединенных Наций |
| МАГАТЭ | - Международное агентство по атомной энергии |
| МБР | - Межамериканский банк развития |
| МБРР | - Международный банк реконструкции и развития |
| ОНВУП | - Орган Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия в Палестине |
| ОНУК | - Операции Организации Объединенных Наций в Конго |
| ОПФП | - Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций |
| ПРООН | - Программа развития Организации Объединенных Наций |
| СООНР | - Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением |
| ФХНП | - Фонд Организации Объединенных Наций для Хабитата и населенных пунктов |
| ЦНПООН | - Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам |
| ЧВС | - Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций |
| ЭКА | - Экономическая комиссия для Африки |
| ЭКЕ | - Экономическая комиссия для Европы |
| ЭКЗА | - Экономическая комиссия для Западной Азии |

- ЭКЛА - Экономическая комиссия для Латинской Америки
- ЭСКАТО - Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана
- ЮНЕП - Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде
- ЮНЕСКО - Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры
- ЮНИДО - Организация Объединенных Наций по промышленному развитию
- ЮНИСЕФ - Детский фонд Организации Объединенных Наций
- ЮНИТАР - Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций
- ЮНКТАД - Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию
- ЮНФПА - Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения

ПРЕПРОВОДИТЕЛЬНЫЕ ПИСЬМА

31 марта 1982 года

Сэр,

В соответствии со статьей II.4 Финансовых положений, имею честь представить отчетность Организации Объединенных Наций за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, который я настоящим заверяю. Финансовые ведомости были подготовлены, а их правильность удостоверена помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам.

Копии этих финансовых ведомостей препровождаются также Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам.

Примите, сэр, заверения в моем высочайшем уважении.

Хавьер ПЕРЕС ДЕ КУЭЛЬЯР

Председателю Комиссии ревизоров
Организации Объединенных Наций
Нью-Йорк

16 июня 1982 года

Сэр,

Имею честь направить Вам финансовые ведомости Организации Объединенных Наций за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года, которые были представлены Генеральным секретарем. Эти ведомости были рассмотрены и включают консультативное заключение Комиссии ревизоров.

В дополнение к вышеуказанному имею честь представить доклад Комиссии об отчетности Организации Объединенных Наций за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года.

Примите, сэр, заверения в моем высочайшем уважении.

Х. ВРЕБОС

Старший Председатель Бельгийского
агентства по проверке счетов и
Председатель Комиссии ревизоров
Организации Объединенных Наций

Председателю Генеральной Ассамблеи
Организации Объединенных Наций
Нью-Йорк, Н.Й.

І. ФИНАНСОВЫЙ ДОКЛАД ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

Введение

1. Генеральный секретарь имеет честь представить свой финансовый доклад об отчетности за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года. Финансовые ведомости, включая 16 ведомостей с 29 таблицами и 6 приложениями, рассматриваются в качестве неотъемлемой части финансового доклада. Важные тенденции политики в области отчетности охарактеризованы в приложении I в качестве пояснения к финансовым ведомостям. Эта отчетность была представлена Комиссии ревизоров 31 марта 1982 года в соответствии с финансовым положением II.4.

2. Во исполнение резолюции 36/II7 А Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1981 года о плане конференций и резолюции 1981/83 Экономического и Социального Совета от 24 июля 1981 года о контроле и сокращении объема документации были приложены усилия для сокращения объема настоящего доклада при сохранении всей необходимой информации в соответствии с политикой представления полных данных. В результате этого были исключены некоторые таблицы, касающиеся невыплаченных долевых и объявленных взносов, приносящих процент банковских вкладов, целевых фондов и деятельности в области технического сотрудничества, осуществлявшейся учреждениями и региональными комиссиями, однако эти данные были отдельно представлены Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам и Комиссии ревизоров.

3. Продолжался прогресс в области лучшего согласования финансовых ведомостей на межучрежденческой основе, о чем уже говорилось в предыдущем финансовом докладе I/. В деятельности по достижению этой цели были учтены принятые международные стандарты отчетности, включая стандарты, касающиеся изложения политики в области отчетности.

4. В нижеследующих пунктах кратко излагаются и поясняются основные статьи, отраженные в ведомостях, таблицах и приложениях. Эти пункты призваны дать читателю краткие, но четкие пояснения о статьях, содержащихся в ведомостях.

Организация Объединенных Наций - все фонды: ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, и ведомость активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 1981 года

5. Ведомости поступлений и расходов, активов и пассивов по всем фондам, включенным в настоящий финансовый доклад, которые приводятся ниже в соответствующей таблице, дают всестороннее представление о

I/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия, Дополнение № 5 (A/35/5), том I, раздел I.

финансовой деятельности Организации, включая данные о финансовом состоянии регулярного бюджета и внебюджетных источников. Эти ведомости представлены прежде всего для ознакомительных целей. Как отмечается в примечании 1b к финансовым ведомостям, Организация Объединенных Наций придерживается принципа фондовой отчетности — другими словами, каждый из столбцов таблицы представляет собой обособленную и отдельную единицу учета. Каждый фонд или каждая группа отдельных фондов, объединенных в этих ведомостях, преследует конкретную и установившуюся цель. Поэтому все остатки средств на балансе фонда могут быть использованы только на конкретную цель данного фонда.

6. Помимо всестороннего обзора деятельности всех фондов, приводимая на стр. 3 таблица обращает внимание читателя на различные статьи или категории статей, содержащиеся в ведомостях с I по XVI. По соображениям, изложенным в пункте 5 выше, в ведомостях отсутствует графа "всего", содержащая совокупный итог всех соответствующих сумм для всех статей. Подобная графа могла бы сбить с толку, ибо ошибочно предполагала бы возможность использования активов по какой-либо одной из статей для выполнения обязательств, принятых по другой статье.

7. Приводимые в таблице остатки наличности и капиталовложения представляют собой суммы оперативной наличности по состоянию на 31 декабря 1981 года, имеющиеся как в распоряжении Центральные учреждений, так и отделений на местах и проектов, осуществляемых за пределами Центральные учреждений, а также хранящиеся на банковских вкладах, приносящих проценты (т.е. средства на вкладах, депозитные сертификаты, срочные вклады и онкольные счета), а также капиталовложения в виде ценных бумаг и облигаций:

| | <u>Остатки оперативной наличности</u> | <u>Банковские вклады, приносящие проценты</u> | <u>Капиталовложения</u> | <u>Итого</u> |
|--|---------------------------------------|---|-------------------------|--------------|
| | (в млн. долл. США) | | | |
| Общий фонд | 2,1 | 3,4 | 3,2 | 8,7 |
| Другие виды деятельности, связанные с Общим фондом | 6,7 | 25,4 | - | 32,1 |
| Операции по поддержанию мира | 2,0 | 46,5 | - | 48,5 |
| Деятельность в области технического сотрудничества | 13,3 | 32,7 | - | 46,0 |
| Общие и специальные целевые фонды | 9,8 | 108,4 | 0,6 | 118,8 |
| Специальные счета для оперативно-функциональных расходов | - | 10,4 | - | 10,4 |
| Итого | <u>33,9</u> | <u>226,8</u> | <u>3,8</u> | <u>264,5</u> |

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ - ВСЕ ФОНДЫ а/

I. ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в млн. долл. США)

| | Общий фонд | Другие виды деятельности, связанные с Общим фондом б/ | Операции по поддержанию мира с/ | Деятельность в области технического сотрудничества | Общие и специальные целевые фонды | Специальные счета для оперативных функциональных расходов |
|--|----------------|---|---------------------------------|--|-----------------------------------|---|
| Поступления | | | | | | |
| Ассигнования | 1 341.7 | - | 446.6 | - | - | - |
| Объявленные взносы | - | - | 36.6 | 47.6 | 86.2 | - |
| Отчисления | - | - | - | 547.8 | 8.6 | - |
| Прочие поступления | 11.2 | 9.2 | 22.6 | 4.2 | 56.9 | 84.7 |
| Итого поступлений | 1 352.9 | 9.2 | 505.8 | 599.6 | 151.7 | 84.7 |
| Расходы | 1 331.8 | - | 389.7 | 608.5 | 126.7 | 75.2 |
| Превышение поступлений над расходами за вышеуказанный период | 21.1 | 9.2 | 116.1 | (8.9) | 25.0 | 9.5 |
| Плюс: Коррективы за предыдущий период | - | - | - | 0.2 | 0.6 | (0.1) |
| Превышение поступлений над расходами в чистом выражении | 21.1 | 9.2 | 116.1 | (8.7) | 25.6 | 9.4 |

II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в млн. долл. США)

| | | | | | | |
|--|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------|
| Активы | | | | | | |
| Наличность и капиталовложения | 8.7 | 32.1 | 48.5 | 46.0 | 118.8 | 10.4 |
| Ассигнования помимо долевых взносов | 2.5 | - | - | - | - | - |
| Невыплаченные взносы | 145.6 | 0.1 | 383.9 | 4.3 | 27.9 | - |
| Счета дебиторов | 27.3 | 0.4 | 4.8 | 7.6 | 8.6 | 3.4 |
| Неизрасходованные ассигнования | - | - | - | 310.0 | 3.9 | - |
| Причисляется к получению из других источников | 24.7 | 81.7 | 2.2 | 79.6 | 2.4 | 11.0 |
| Основные средства | - | 173.0 | - | - | - | - |
| Прочие активы | 30.8 | 110.8 | 70.0 | 47.6 | 16.8 | 0.2 |
| Итого активов | 239.6 | 398.1 | 509.4 | 495.1 | 178.4 | 25.0 |
| Пассивы | | | | | | |
| Счета кредиторов | 45.2 | 1.4 | 130.3 | 16.7 | 1.1 | 0.2 |
| Невыполненные обязательства | 48.3 | 8.7 | 132.0 | 115.0 | 16.5 | 1.9 |
| Причисляется к выплате в другие фонды | 109.5 | - | 49.0 | 12.8 | 3.4 | 1.0 |
| Резервы | - | - | - | - | 16.8 | 4.5 |
| Долгосрочные займы | - | 5.6 | - | - | - | - |
| Непогашенные облигации | - | 50.6 | - | - | - | - |
| Прочие пассивы | 3.0 | 3.8 | 13.9 | 339.9 | 21.7 | - |
| Всего пассивов | 206.0 | 70.1 | 325.2 | 484.4 | 59.5 | 7.6 |
| Остатки средств | | | | | | |
| Остатки средств по состоянию на 1 января 1980 года | 30.2 | 257.3 | 144.5 | 356.5 | 99.2 | 9.5 |
| Плюс: Чистое превышение поступлений над расходами | 21.1 | 9.2 | 116.1 | (8.7) | 25.6 | 9.4 |
| чистые перечисления из резерва | - | - | - | - | (4.9) | (1.5) |
| Прочие кредиты (дебиты) статьи в рамках остатков средств | 8.6 | 61.5 | (76.4) | (337.1) | (1.0) | - |
| Минус: В кредит государственных | (26.3) | - | - | - | - | - |
| Остатки средств по состоянию на 31 декабря 1981 года | 33.6 д/ | 328.0 | 184.2 | 10.7 | 118.9 | 17.4 |
| Итого пассивов и остатков средств | 239.6 | 398.1 | 509.4 | 495.1 | 178.4 | 25.0 |

а/ В том числе все фонды, включенные в настоящий финансовый доклад.

б/ В том числе Фонд капитальных активов, Фонд текущего строительства, Фонд оборотного капитала, Специальный счет и счет по продаже облигаций.

с/ В том числе Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (ЧВС) (1956 и 1973 годы), Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООНН), Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ), Операция Организации Объединенных Наций в Конго (ОНУК) и Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК). Периоды, охватываемые ведомостями поступлений и расходов ЧВС (1973 год)/СООНН и ВСООНЛ, начинаются 25 июля 1979 года и 19 декабря 1979 года соответственно.

д/ В том числе 3,9 млн. долл. США, зарезервированных в соответствии с резолюцией 2947 В (XXVII), и 9,9 млн. долл. США, зарезервированных в соответствии с резолюцией 36/116 В.

Ведомость I

Общий фонд Организации Объединенных Наций: ассигнования

8. Как следует из ведомости I, расходы в рамках ассигнований за двухгодичный период 1980-1981 годов составили в общей сложности I 331,8 млн. долл. США, включая затраты в размере 615,5 млн. долл. США за 1980 год и 672,3 млн. долл. США за 1981 год, а также непогашенные обязательства на сумму 44 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 года. Свободный от обязательств остаток ассигнований за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года, составил 9,9 млн. долл. США. Этот остаток следует отнести к окончательной сумме пересмотренных ассигнований в размере I 341,7 млн. долл. США, которая включает в себя первоначальные ассигнования в размере I 247,8 млн. долл. США 2/, а также дополнительные ассигнования в размере 91,4 млн. долл. США 3/ и 2,5 млн. долл. США 4/.

Расходы по программам и основным статьям расходов

9. Ассигнования по программам показаны в таблице 1.2. Данные по основным статьям расходов по частям и разделам ассигнований за двухгодичный период 1980-1981 годов, показанные в таблице 1.3, отражены в диаграмме I ниже.

Ведомость II

Общий фонд Организации Объединенных Наций: ведомость поступлений и расходов и счет излишков

10. Общая сумма фактических поступлений за двухгодичный период 1980-1981 годов, указанная в ведомости II, составила I 352,9 млн. долл. США. Фактическая сумма общих поступлений и сумма поступлений от приносящих доход видов деятельности, показанные в таблице 2.1, составляют 55,5 млн. долл. США, по сравнению с пересмотренной сметой в размере 52,7 млн. долл. США. При обмене валют был получен чистый доход на сумму 1,8 млн. долл. США. Поступления от приносящих доход видов деятельности в размере 22,9 млн. долл. США показаны в таблице 2.2 на основе вычитания чистой суммы дохода от продаж и расходов из поступлений. Превышение суммы фактических поступлений (I 352,9 млн. долл. США) над фактическими расходами (I 331,8 млн. долл. США) составило 21,1 млн. долл. США. Эта сумма включает в себя свободный от обязательств остаток ассигнований на 1980-1981 годы (9,9 млн. долл. США), сумму, на которую фактические поступления превышают пересмотренные сметные (11,0 млн. долл. США), и взносы новых государств-членов за 1980 и 1981 годы (0,2 млн. долл. США).

2/ Резолюция 34/230 А Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1979 года.

3/ Резолюция 35/226 А Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1980 года.

4/ Резолюция 36/234 А Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года.

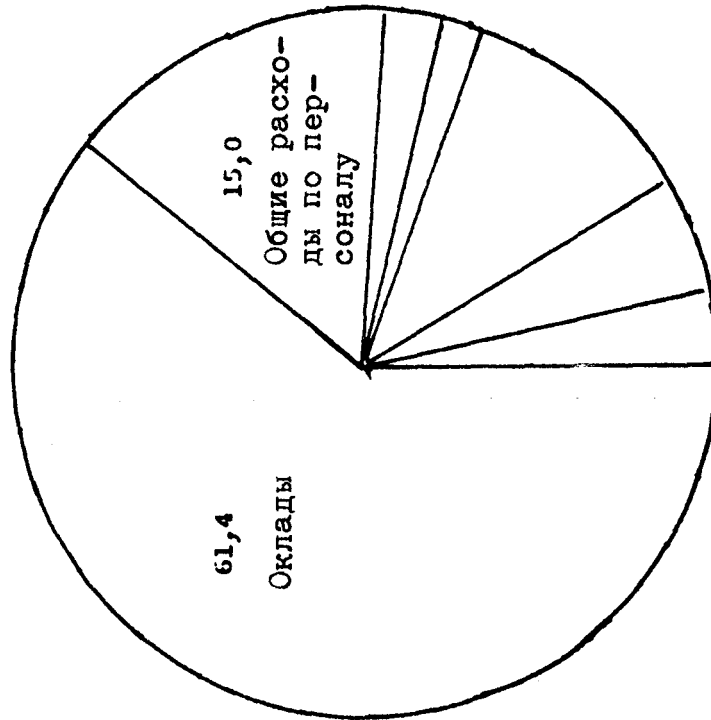
Диаграмма I

Общий фонд Организации Объединенных Наций
Расходы, распределенные по их основным статьям

Общая сумма
расходов с разбивкой
по статьям
(млн. долл. США)

| | |
|--------------------------------------|---------|
| Оклады | 818,0 |
| Общие расходы по персоналу | 199,9 |
| Путевые расходы | 36,3 |
| Обслуживание по контрактам | 24,5 |
| Оперативные расходы | 150,7 |
| Закупки | 63,3 |
| Стипендии, субсидии и прочие выплаты | 39,1 |
| Итого | 1 331,8 |

Расходы
(в процентах к итогу)



Путевые расходы 2,7
 Обслуживание по контрактам I,8
 Оперативные расходы II,8
 Закупки 4,8
 Стипендии, субсидии и прочие выплаты 3,0

11. По состоянию на 31 декабря 1981 года остаток на счете излишков средств, который может использоваться для предоставления кредитов государствам-членам, составил 19,9 млн. долл. США, не считая 3,9 млн. долл. США, выделенных в резерв согласно резолюции 2947 В (XXVII), и 9,9 млн. долл. США, удержанных в соответствии с резолюцией 36/II6 В Генеральной Ассамблеи (см. ведомость III). После 31 декабря 1981 года в соответствии с резолюцией 36/240 С Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года (пункт 1, подпункты b и c), со счета излишков было снято 8,5 млн. долл. США для финансирования ассигнований на 1982 год. Эта сумма в 8,5 млн. долл. США состояла из 8,3 млн. долл. США пересмотренных поступлений, исключая налогообложение персонала, и 0,2 млн. долл. США, выплаченных в счет взносов новых государств-членов за 1980-1981 годы. Остаток средств на счете излишков в размере 11,4 млн. долл. США (19,9 млн. долл. США минус 8,5 млн. долл. США) будет распределен среди государств-членов в их пользу и зачтен при разверстке взносов на 1983 год в соответствии с финансовым положением 5.2 Организации Объединенных Наций.

Ведомость III

Общий фонд Организации Объединенных Наций: ведомость активов и пассивов

12. Размер активов Общего фонда Организации Объединенных Наций увеличился с 162,4 млн. долл. США (с учетом наличных средств и средств, предназначенных для фонда страхования жизни персонала Организации Объединенных Наций) по состоянию на 31 декабря 1979 года до 239,6 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 года. Этот рост объясняется главным образом увеличением остатков наличности, составивших 3,4 млн. долл. США, и чистым увеличением невыплаченных долевых взносов, ассигнований, помимо долевых взносов, средств на счетах дебиторов, сумм, причитающихся из других фондов, и отсроченных расходов на общую сумму в 73,9 млн. долл. США. Объем пассивов Общего фонда увеличился с 132,2 млн. долл. США (скорректировано для целей сравнения по состоянию на 31 декабря 1979 года до 206,0 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 года. Этот рост объясняется увеличением счетов кредиторов, отсроченных поступлений и неоплаченных обязательств на сумму 25,5 млн. долл. США и увеличением на 48,3 млн. долл. США задолженности другим фондам. На 31 декабря 1981 года остаток средств Фонда увеличился на 3,5 млн. долл. США.

13. По состоянию на 31 декабря 1979 года показатель невыплаченных взносов в регулярный бюджет за двухгодичный период 1980-1981 годов и за предыдущие годы был следующим:

| | <u>1981</u> <u>ГОД</u> | <u>1980</u> <u>ГОД</u> | <u>1979</u> <u>ГОД</u> | <u>1973-1978</u> <u>ГОДЫ</u> | <u>Итого</u> |
|--|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------------|--------------|
| | (в млн. долл. США) | | | | |
| Начислено в счет ассигнований за год, дополнительных ассигнований за предыдущие годы и взносов новых государств-членов | 669,5 | 598,9 | 572,4 | 2 066,4 | 3 907,2 |
| <u>За вычетом:</u> кредитов и полученных платежей наличными | 549,8 | 583,5 | 569,6 | 2 058,7 | 3 761,6 |
| Невыплаченный остаток на 31 декабря 1981 года | 119,7 | 15,4 | 2,8 | 7,7 | 145,6 |

14. Как указывается в приложении III, некоторые государства-члены заявили, что они не намереваются участвовать в финансировании расходов по некоторым статьям регулярного бюджета. Однако, несмотря на эти заявления, финансовое положение 5.6 Организации Объединенных Наций предусматривает, что "производимые государствами-членами платежи сначала кредитуются по счету Фонда оборотных средств, а затем зачисляются в счет причитающихся взносов в порядке установления этих взносов". После применения этого положения на счетах Организации не осталось невыплаченных сумм за годы, предшествующие 1973 году.

15. Резолюцией 34/6 А Генеральной Ассамблеи от 25 октября 1979 года Генеральному секретарю предоставлено право принимать часть взносов государств-членов за 1980, 1981 и 1982 календарные годы не в долларах США, а в другой валюте. Поэтому, с учетом фактических потребностей Организации Объединенных Наций, от государств-членов за двухгодичный период 1980-1981 годов были приняты в различных валютах следующие платежи:

| | <u>1980-1981</u> годы | <u>1978-1979</u> годы |
|---------------------|--------------------------|-----------------------|
| | (эквивалент в долл. США) | |
| Болгарские левы | - | 36 989 |
| Канадские доллары | - | I 162 639 |
| Франки КФА | 211 107 | 96 550 |
| Чехословацкие кроны | 72 478 | 36 388 |
| Доминиканские песо | 65 000 | 119 717 |
| Египетские фунты | 821 116 | 362 134 |
| Эфиопские бирры | 41 134 | 62 829 |
| Французские франки | 121 298 | 78 102 |
| Гайанские доллары | 109 327 | 39 197 |
| Индийские рупии | 279 062 | 136 305 |
| Израильские фунты | - | 3 426 |

| | <u>1980-1981</u> годы | <u>1978-1979</u> годы |
|--------------------------|--------------------------|-----------------------|
| | (эквивалент в долл. США) | |
| Кенийские шиллинги | 50 684 | 83 423 |
| Никарагуанские кордобы | 48 500 | - |
| Пакистанские рупии | I 186 889 | 991 842 |
| Перуанские соли | - | 32 915 |
| Португальские эскудо | - | 76 720 |
| Сирийские фунты | I57 617 | I75 819 |
| Фунты стерлингов | | |
| Соединенного Королевства | 056 610 | 3 472 058 |
| Рубли СССР | 225 000 | 2 740 000 |
| | <hr/> | <hr/> |
| Всего | 7 445 822 | 9 707 053 |

Фонд уравниения налогообложения

16. Согласно положениям резолюции 973 (X) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года поступления по плану налогообложения персонала приводятся не в ведомости II или в соответствующих ведомостях органов по поддержанию мира, а как кредиты государствам-членам по линии Фонда уравниения налогообложения. Поступления в Фонд уравниения налогообложения в размере 199,2 млн. долл. США представляют собой фактическую сумму налогообложения персонала, относимую на счет регулярного бюджета и приносящих доход видов деятельности, а также сил по поддержанию мира (ЧВС, СООНР и ВСООНЛ) на двухгодичный период 1980-1981 годов и на покрытие компенсации налога вне Соединенных Штатов за 1978 и 1979 годы и на корректировку дохода от налогообложения персонала за предыдущие периоды. На текущий двухгодичный период ассигнования из Фонда составили 194,8 млн. долл. США. Эта сумма включает возмещение персоналу подоходного налога в размере 49,1 млн. долл. США и кредиты государствам-членам, за исключением Соединенных Штатов, на сумму 145,7 млн. долл. США. В результате превышения поступлений над расходами на сумму 4,4 млн. долл. США сальдо Фонда увеличилось до 28,7 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 года. Сумма в 26,8 млн. долл. США из сальдо Фонда была направлена федеральным налоговым властям, налоговым властям штата и города от имени персонала в счет сметы подоходного налога за 1982 год. Остаток в размере 1,9 млн. долл. США является суммой, подлежащей выплате Общим Фондом, и показан в ведомости III как текущая задолженность.

17. Таблица 3.1 была пересмотрена по сравнению с данными 31 декабря 1979 года в целях составления ведомости поступлений и расходов в связи с деятельностью в течение нынешнего двухгодичного периода и балансового отчета на 31 декабря 1981 года в интересах более точного изложения фактов.

Ведомость IV

Фонд капитальных средств Организации Объединенных Наций

18. Как указывается в ведомости IV, общий объем капитальных средств Организации составлял по состоянию на 31 декабря 1981 года 173,0 млн. долл. США.

Ведомость V

Фонд незавершенного строительства Организации Объединенных Наций

19. В этой ведомости отражены счета строительства, незавершенного в тех или иных районах. Остальные проекты, незавершенные по состоянию на 31 декабря 1981 года, будут капитализированы по их завершении, после чего, как только это станет возможным, счета будут закрыты.

Ведомость VI

Фонд оборотных средств Организации Объединенных Наций

20. Согласно пункту I резолюции 34/232 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1979 года Фонд оборотных средств был учрежден в объеме 40 млн. долл. США на двухгодичный период 1980-1981 годов. Новое государство-член сделало в Фонд дополнительный взнос в размере 4 000 долл. США до того, как ставка взноса этого государства-члена будет включена в 100-процентную шкалу в соответствии с пунктом 5 резолюции 35/11 А Генеральной Ассамблеи от 3 ноября 1980 года. В соответствии с резолюцией 36/242 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года Фонд оборотных средств должен быть установлен в размере 100 млн. долл. США на двухгодичный период 1982-1983 годов.

Ведомость VII

Специальный счет Организации Объединенных Наций

21. В резолюции 3049 А (XXVII) от 19 декабря 1972 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря учредить специальный счет, на который могли бы вноситься добровольные взносы и который использовался бы для разрешения прошлых финансовых трудностей Организации Объединенных Наций, в особенности для устранения краткосрочного дефицита Организации, и перевести на этот счет средства, имеющиеся на Специальном счете Организации Объединенных Наций, который был учрежден Генеральным секретарем в 1965 году для получения взносов, поступающих в соответствии с резолюцией 2053 А (XX) от 15 декабря 1965 года. Объем поступлений на 31 декабря 1981 года составил 68,6 млн. долл. США, из которых 11,3 млн. долл. США были внесены государствами-членами во исполнение резолюции 3049 А (XXVII) и 26,3 млн. долл. США во исполнение резолюции 2053 А (XX); 0,1 млн. долл. США были получены в виде взносов общественности и из других источников поступлений, а 30,9 млн. долл. США представляют собой проценты, полученные по вкладам. Из этой общей суммы в 68,6 млн. долл. США, согласно резолюции 2115 (XX) Генеральной Ассамблеи от 21 декабря 1965 года, 3,9 млн. долл. США были выделены на деятельность Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (ЧВС) (1956 год), причем остаток составил 64,7 млн. долл. США. В результате на 31 декабря 1981 года общие активы по Специальному счету составили 64,7 млн. долл. США, из которых 0,1 млн. долл. США были объявлены, но не были получены, а 3,6 млн. долл. США представляют собой авансы, внесенные для ЧВС (1956 год) и ОНУК. Из взносов, полученных во исполнение резолюции 3049 А (XXVII), 10 млн. долл. США представляют собой взнос, сделанный одним из государств-членов с целью побудить другие государства-члены внести добровольные взносы в достаточном размере для полного урегулирования финансовых проблем Организации. В силу достигнутого со страной-донором соглашения, которое вступило в силу с 1978 года, проценты, начисляемые по этому взносу, переводятся на счет специального целевого фонда. Добровольные взносы на Специальный счет Организации Объединенных Наций показаны в таблице 7.1.

Ведомость VIII

Специальный счет поступления от продажи облигаций Организации Объединенных Наций

22. 20 декабря 1961 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 1739 (XVI), в которой она, в частности, признала необходимость исключительных финансовых мероприятий, для того чтобы Организация Объединенных Наций могла выполнять свои обязанности и проводить в жизнь свои программы, одобренные Ассамблеей, и постановила: а) уполномочить Генерального секретаря выпустить облигации Организации Объединенных Наций на сумму, эквивалентную 200 млн. долл. США, в соответствии с конкретными постановлениями и условиями, изложенными в приложении к данной резолюции; б) уполномочить также Генерального секретаря с соблюдением постановлений, которые Генеральная Ассамблея может вынести в дальнейшем, использовать полученные от продажи этих облигаций денежные средства для целей, обычно финансируемых из Фонда оборотных средств; и с) ежегодно, начиная с бюджета на 1963 финансовый год, включать в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций сумму, достаточную для уплаты процентов по этим облигациям и для очередных платежей в погашение капитальной суммы эти облигаций. Стоимость облигаций, проданных в соответствии с этой резолюцией и в соответствии с резолюцией 1989 (XVIII) от 17 декабря 1963 года, согласно которой срок продажи облигаций был продлен до 31 декабря 1964 года, составила 169,9 млн. долл. США. Сумма процентов, начисленных в результате вложения средств с момента их депонирования по 31 декабря 1965 года, составила 3,2 млн. долл. США, и в результате этого объем имеющихся средств возрос до 173,1 млн. долл. США.

23. На своей шестнадцатой и семнадцатой сессиях Генеральная Ассамблея утвердила некоторые расходы по ОНУК (резолюция 1732 (XVI) от 20 декабря 1961 года и 1865 (XVII) от 20 декабря 1962 года) и по ЧВС ООН (1956 год) (резолюции 1733 (XVI) от 20 декабря 1961 года и 1864 (XVII) от 20 декабря 1962 года) на период с 1 июля 1962 года по 30 июня 1963 года, но не установила никаких взносов государств-членов в связи с этими решениями. По состоянию на 31 декабря 1981 года со счета поступлений от продажи облигаций ОНУК и ЧВС (1956 год) были выплачены следующие суммы:

(в млн. долл. США)

- а) Финансирование в период, на который не были установлены взносы (с 1 июля 1962 года по 30 июня 1963 года):

| | |
|--------------------|--------------|
| ОНУК | 110,0 |
| ЧВС ООН (1956 год) | <u>19,1</u> |
| Всего | <u>129,1</u> |

- б) Авансы за период с 1964 года по 1970 год включительно:

| | |
|--------------------|-------------|
| ОНУК | 35,9 |
| ЧВС ООН (1956 год) | <u>8,1</u> |
| Всего | <u>44,0</u> |

Общая сумма использованных поступлений, поступивших от продажи облигаций

173,1

Ведомость IX

Специальный счет Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (1956 год)

24. Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1956 год) были учреждены резолюцией 1000 (ES-1) Генеральной Ассамблеи от 5 ноября 1956 года с целью обеспечить прекращение военных действий и контроль за соблюдением этой меры в соответствии со всеми положениями резолюции 997 (ES-1) Генеральной Ассамблеи от 2 ноября 1956 года. Специальный счет, учрежденный резолюцией 1122 (XI) Ассамблеи от 26 ноября 1956 года, продолжал действовать до 31 декабря 1981 года, поскольку задолженности по этому счету до сих пор остаются непогашенными из-за невыплаты некоторыми государствами-членами установленных для них взносов.

25. Сумма на счетах кредиторов, подлежащая выплате государствам-членам, сократилась на 4,1 млн. долл. США в результате пересчета непогашенной задолженности в другие валюты по курсам, которые действовали на 31 декабря 1981 года. Остаток средств Фонда был соответствующим образом скорректирован.

Ведомость X

Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1973 год) и Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением

26. Совет Безопасности принял 25 октября 1973 года резолюцию 340 (1973), предусматривающую учреждение Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (1973 год). Вооруженные силы были первоначально учреждены на период в шесть месяцев (резолюция 341 (1973) Совета), однако их мандат продлевался согласно последующим резолюциям Совета до 24 июля 1979 года, когда срок его действия истек.

27. Совет Безопасности принял 31 мая 1974 года резолюцию 350 (1974), предусматривающую учреждение Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением. Силы были созданы на первоначальный период в шесть месяцев, но их мандат продлевался на основе последующих резолюций Совета, согласно последней из которых (резолюция 493 (1981) Совета Безопасности от 23 ноября 1981 года) мандат СООННР был возобновлен и продлен до 31 мая 1982 года.

28. Приняв резолюции 3101 (XXVIII) от 11 декабря 1973 года и 3211 В (XXIX) от 29 ноября 1974 года, Генеральная Ассамблея учредила специальный счет ЧВС. За период с 25 июля 1979 года для ЧВС (1973 год) и с 25 октября 1979 года для СООННР по 31 мая 1982 года, указанный в ведомости X, Генеральная Ассамблея выделила для операций ЧВС (1973 год) и СООННР в общей сложности 91,3 млн. долл. США, которые распределяются следующим образом:

| | <u>Сумма</u> (в млн. долл. США) | <u>Период</u> |
|-------------------|------------------------------------|---|
| а) ЧВС: | | |
| Резолюция 34/7 В | <u>18,2</u> | Операция, связанная с прекращением функционирования начиная с 25 июля 1979 года |
| б) СООННР: | | |
| Резолюция 34/7 С | 14,6 | с 25 октября 1979 года по 31 мая 1980 года |
| Резолюция 35/45 А | 12,6 | с 1 июня по 30 ноября 1980 года |
| Резолюция 35/45 А | 15,0 | с 1 декабря 1980 года по 31 мая 1981 года |
| Резолюция 36/66 А | 14,9 | с 1 июня по 30 ноября 1981 года |
| Резолюция 36/66 А | <u>16,0</u> | с 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года |
| Итого | <u>73,1</u> | |

29. Как указывается в приложении III, некоторые государства-члены заявили о том, что они не намерены участвовать в финансировании ЧВС (1973) и СООННР. Невыплаченные суммы по этому счету составляют в общей сложности 61,6 млн. долл. США; они включены в сумму 89,4 млн. долл. США, приведенную в ведомости X в качестве долевых взносов, невыплаченных по состоянию на 31 декабря 1981 года.

30. В соответствии с резолюцией 33/13 F Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1978 года из неликвидированных обязательств в кредит государствам-членам была переведена сумма в 30,9 млн. долл. США. Эта сумма представляет собой претензии, предъявленные государствами-членами, оказывающими материально-техническую поддержку ЧВС и СООННР, и признанные Организацией Объединенных Наций, и другие обязательства, которые должны выполняться по стандартным ставкам возмещения расходов. Эти суммы числились как неликвидированные обязательства в течение установленного Генеральной Ассамблеей периода и будут числиться в качестве подлежащих выплате сумм, пока платеж не будет произведен.

31. Остаток средств в размере 53,2 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 года включает следующие элементы:

(в млн. долл. США)

| | | |
|---|------------|-------------|
| На счете переходящих сумм в ожидании решения Генеральной Ассамблеи | | 32,5 |
| Резерв на расходы СООННР по 31 мая 1982 года | | 13,3 |
| Превышение поступлений над расходами: | | |
| ЧВС (1973 год) ликвидационный счет | 8,6 | |
| СООННР - с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года | ,4 | |
| СООННР - с 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1980 года | <u>1,1</u> | |
| | 10,1 | |
| <u>Минус:</u> сумма, хранящаяся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюцией 36/66 В Генеральной Ассамблеи | <u>2,7</u> | <u>7,4</u> |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1981 года | | <u>53,2</u> |

Ведомость XI

Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане

32. Совет Безопасности принял 19 марта 1978 года резолюцию 425 (1978), на основании которой были учреждены Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане. Эти Силы первоначально были созданы на шестимесячный период (резолюция Совета 426 (1978), но их мандат продлевался на основе последующих резолюций Совета, согласно последней из которых (резолюция 498 (1981) Совета Безопасности от 18 декабря 1981 года) мандат ВСООНЛ был продлен до 18 июня 1982 года.

33. Согласно резолюции S-8/2 Генеральной Ассамблеи был учрежден Специальный счет для ВСООНЛ. За период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1982 года, охватываемый ведомостью XI, Ассамблея следующим образом санкционировала или ассигновала средства на общую сумму 355,3 млн. долл. США:

| | <u>Сумма</u> | <u>Период</u> |
|--------------------|--------------------|---|
| | (В млн. долл. США) | |
| Резолюция 35/II5 А | 64,6 | с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года |
| Резолюция 15/II5 А | 64,6 | с 19 июня по 18 декабря 1980 года |
| Резолюция 36/138 А | 73,1 | с 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года |
| Резолюция 36/138 А | 73,1 | с 19 июня по 18 декабря 1981 года |
| Резолюция 36/138 А | <u>79,9</u> | с 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года |
| Итого | 355,3 | |

34. Как указывается в приложении III, некоторые государства-члены заявили о том, что они не намерены участвовать в финансировании ВСООНЛ. Смета невыплаченных взносов по этому счету в общей сложности составляет 114,9 млн. долл. США; эта цифра включена в сумму в 200,5 млн. долл. США; эта цифра включена в сумму в 200,5 млн. долл. США, показываемую в ведомости XI в качестве долевых взносов, не выплаченных по состоянию на 31 декабря 1981 года.

35. В соответствии с резолюцией 34/9 С Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1979 года, в кредит государств-членов была переведена сумма в размере 52,8 млн. долл. США. Эта сумма представляет собой претензии государств-членов, оказывающих ВСООНЛ материально-техническую поддержку, признанные Организацией Объединенных Наций, а также другие обязательства, подлежащие выполнению по стандартным ставкам возмещения. Эти суммы должны числиться до произведения платежей.

36. Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1981 года составляет 89,3 млн. долл. США и включает 77,3 млн. долл. США для финансирования операций ВСООНЛ до 18 июня 1982 года включительно, и сумму в 6,1 млн. долл. США, выделенную в резерв до принятия Генеральной Ассамблеей дальнейшего решения, и 9,7 млн. долл. США, представляющих собой превышение поступлений над расходами за период с 19 декабря 1979 года по 18 декабря 1981 года за вычетом суммы в 3,8 млн. долл. США, выделенной в резерв во исполнение резолюции 36/138 В Генеральной Ассамблее. Вместе с тем, в остаток средств по фонду включены, независимо от хода их выплаты, невыплаченные долевые взносы; соответственно, этот показатель не отражает положения, создавшегося в результате невыплаты отдельными государствами-членами причитающихся с них взносов, о чем говорилось выше.

Ведомость XII

Специальный счет Операции Организации Объединенных Наций в Конго

37. Решение о проведении Операции Организации Объединенных Наций в Конго было принято Советом Безопасности в резолюции 143 (1960) от 14 июля 1960 года; операция проводилась до 30 июня 1964 года включительно. Резолюцией 1583 (XV) от 20 декабря 1960 года Генеральная Ассамблея учредила специальный счет расходов ОНУК вне регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. Этот счет сохранялся до 31 декабря 1981 года включительно, поскольку задолженность Вооруженных Сил по этому счету до сих пор остается непогашенной из-за невыплаты некоторыми государствами-членами установленных для них взносов. Подлежащие выплате государствам-членам счета уменьшились на 0,6 млн. долл. США в результате перевода непогашенных задолженностей в другие валюты по курсу, действовавшему на 31 декабря 1981 года. С учетом этого уменьшения соответствующим образом был скорректирован остаток средств.

Ведомость XIII

Вооруженные Силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре

38. Совет Безопасности принял 4 марта 1964 года резолюцию 186 (1964), в которой он рекомендовал создать с согласия правительства Кипра Вооруженные Силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК). Эти Вооруженные Силы были созданы 27 марта 1964 года первоначально на трехмесячный срок, но в соответствии с последующими резолюциями (последней из которых является резолюция 495 (1981) Совета от 14 декабря 1981 года) мандат Вооруженных Сил был продлен до 15 июня 1982 года. Объявленные взносы в пользу ВСООНК на двухгодичный период 1980-1981 годов приводятся в колонке 2 таблицы 13.2. Расходы за тот же период и за годы, прошедшие с момента их создания, приводятся в таблице 13.1.

Ведомость XIV

Деятельность в области технического сотрудничества

39. Ведомость XIV представляет собой сводную ведомость поступлений расходов активов и пассивов по деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой за счет средств регулярного бюджета, целевых фондов, Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения (ЮНФПА), Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, которые осуществлялись Организацией Объединенных Наций, Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНКТАД), Центром Организации Объединенных Наций по населенным пунктам, Хабитат (ЦНП) и региональными комиссиями.

40. Сумма в 75,4 млн. долл. США, показанная как подлежащая получению от ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП в связи с превышением расходов над выделенными средствами, включает непогашенные обязательства в размере 72,2 млн. долл. США, по которым, в соответствии с существующими соглашениями с ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП, фонды будут испрашиваться лишь по мере наступления сроков платежей. Остаток в размере 3,2 млн. долл. США представляет собой дефицит наличности в оперативных фондах, выделенных ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП учреждениям-исполнителям по состоянию на 31 декабря 1981 года. В 1982 году для покрытия этого дефицита были запрошены дополнительные фонды из этих источников финансирования.

41. Финансовые ведомости от 31 декабря 1981 года по деятельности в области технического сотрудничества отражают некоторые существенные изменения в политике отчетности, о которых говорится в примечании I (5) к финансовым ведомостям (см. приложение I ниже). В результате этих изменений ведомости поступлений и расходов отражают деятельность лишь за текущий период, а деятельность за последующие годы отражается в ведомостях фондов и нереализованных ассигнований и отсроченных расходов, а также в ведомостях пассивов в качестве непогашенных обязательств за будущие годы и отсроченных поступлений.

Расходы с разбивкой по источникам финансирования и по организационным единицам

42. Ниже приводится следующая сравнительная разбивка расходов за двухгодичные периоды 1980-1981 и 1978-1979 годов по источникам финансирования:

Деятельность в области технического сотрудничества: расходы с разбивкой по источникам финансирования

| | <u>В млн. долл. США</u> | | <u>Проценты</u> | |
|-------------------|-------------------------|------------------|------------------|------------------|
| | <u>1980-1981</u> | <u>1978-1979</u> | <u>1980-1981</u> | <u>1978-1979</u> |
| | <u>годы</u> | <u>годы</u> | <u>годы</u> | <u>годы</u> |
| ПРООН | 443,1 | 315,7 | 73 | 73 |
| ЮНФПА | 71,0 | 35,4 | 12 | 8 |
| Целевые фонды | 67,3 | 59,1 | 11 | 14 |
| Регулярный бюджет | 27,1 | 22,0 | 4 | 5 |
| | <u>608,5</u> | <u>432,2</u> | <u>100</u> | <u>100</u> |
| | <u> </u> | <u> </u> | <u> </u> | <u> </u> |

43. Сравнительная разбивка расходов за двухгодичные периоды 1980-1981 и 1978-1979 годов по организационным единицам выглядят следующим образом:

Деятельность в области технического сотрудничества:
расходы с разбивкой по организационным единицам

| | <u>В млн. долл. США</u> | | <u>Проценты</u> | |
|--------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|
| | <u>1980-1981</u> <u>годы</u> | <u>1978-1979</u> <u>годы</u> | <u>1980-1981</u> <u>годы</u> | <u>1978-1979</u> <u>годы</u> |
| Организация Объединенных Наций | 295,8 | 218,6 | 49 | 51 |
| ЮНИДО | 160,0 | 122,3 | 26 | 28 |
| ЮНКТАД | 43,1 | 30,1 | 7 | 7 |
| ЦНПООН | 30,1 | 15,8 | 5 | 4 |
| ЭКА | 26,3 | 11,4 | 4 | 3 |
| ЭСКАТО | 29,9 | 18,2 | 5 | 4 |
| ЭКЭ | 1,5 | 0,4 | - | - |
| ЭКЛА | 18,3 | 13,5 | 3 | 3 |
| ЭКЗА | 3,5 | 1,9 | 1 | - |
| | <u>608,5</u> | <u>432,2</u> | <u>100</u> | <u>100</u> |

Ведомость XV

Общие и специальные целевые фонды Организации
Объединенных Наций

44. Ведомость XV является сводной ведомостью поступлений, расходов, активов и пассивов по общим и специальным целевым фондам Организации Объединенных Наций.

45. Общие сводные показатели поступлений и расходов по целевым фондам за двухгодичный период 1980-1981 годов составили, соответственно, 151,7 млн. долл. США и 126,7 млн. долл. США. Данные о поступлениях и расходах по основным категориям в 1980-1981 годах приводятся ниже. Увеличение объема поступлений в общие и специальные целевые фонды на 19,5 млн. долл. США в период между 31 декабря 1979 года и 31 декабря 1981 года объясняется прежде всего увеличением поступлений в виде процентов. Увеличение объема расходов на 20,9 млн. долл. США обусловлено прежде всего увеличением расходов на выплату окладов и оплату общих расходов по персоналу (11,2 млн. долл. США), путевых расходов (2,0 млн. долл. США), услуг по контрактам (1,3 млн. долл. США), оперативных расходов (7,6 млн. долл. США), стипендий, ссуд, других расходов (2,6 млн. долл. США) и оперативно-функциональных расходов (2,8 млн. долл. США), что компенсируется уменьшением расходов на приобретение (6,6 млн. долл. США).

Деятельность общих и специальных целевых фондов:
поступления и расходы с разбивкой по основным
категориям
(в млн. долл. США)

| <u>Поступления</u> | | | <u>Расходы</u> | |
|--------------------|--------------------|--|--------------------|--------------|
| Про- цент | в млн.долл. США | | В млн.долл. США | Про- цент |
| 10 | 15,5 | Операции по оказанию помощи | 5,8 | 5 |
| 21 | 32,5 | Промышленное развитие | 27,2 | 21 |
| 47 | 71,3 | Экономическая и социальная деятельность | 69,1 | 55 |
| 1 | 1,4 | Деятельность в области права | 0,9 | 1 |
| 21 | 31,0 | Прочие виды деятельности | 23,7 | 18 |
| <u>100</u> | <u>151,7</u> | | <u>126,7</u> | <u>100</u> |

46. Превышение поступлений над расходами на 25,0 млн. долл. США произошло в связи с тем, что в кредит к общему остатку средств была переведена сумма коррективов за предыдущий период в размере приблизительно 0,6 млн. долл. США. Кроме того, по состоянию на 1 января 1980 года общий остаток средств в размере 99,2 млн. долл. США сократился на 5,0 млн. долл. США в отношении сальдо перечислений в резервы и на 1,0 млн. долл. США в отношении коррективов остатков средств в связи с нереализованными ассигнованиями по состоянию на 31 декабря 1979 года, в результате чего скорректированный остаток средств по состоянию на 31 декабря 1981 года составил 118,8 млн. долл. США.

Ведомость XVI

Специальные счета оперативно-функциональных расходов

47. В ведомости XVI приводятся данные о поступлениях, расходах, активах и пассивах трех категорий оперативно-функциональных расходов Организации Объединенных Наций:

- а) внебюджетные источники возмещения расходов по техническому сотрудничеству;
- б) обслуживание внебюджетных административных структур;
- в) обслуживание основных видов внебюджетной деятельности.

Общий объем поступлений за двухгодичный период 1980-1981 годов составил 84,7 млн. долл. США, а расходов - 75,3 млн. долл. США, в результате чего поступления превысили расходы на 9,4 млн. долл. США. Дополнительная сумма в размере 1,5 млн. долл. США была переведена в течение двухгодичного периода в оперативный резерв, который ранее именовался "Резервом средств для выплат по окончании срока службы и выходных пособий, удовлетворения компенсационных претензий и произведения других непредвиденных платежей". Увеличение поступлений на 28,1 млн. долл. США за период с 31 декабря 1979 года по 31 декабря 1981 года произошло прежде всего за счет увеличения поступлений от ПРООН на 18,0 млн. долл. США, ЮНФПА на 4,4 млн. долл. США, общих и специальных целевых фондов на 2,2 млн. долл. США и увеличения поступлений в виде процентов на 1,0 млн. долл. США и увеличения прочих поступлений на 0,7 млн. долл. США. В ведомости XVI показано соответствующее общее увеличение расходов на 22,7 млн. долл. США при росте объема поступлений по линии оперативно-функционального обслуживания.

48. Благодаря тому, что сальдо превышения поступлений над расходами за двухгодичный период составило 9,4 млн. долл. США за вычетом перевода 1,5 млн. долл. США в резервы, остаток средств увеличился с 9,4 млн. долл. США по состоянию на 1 января 1980 года до 17,3 млн. долл. США на 31 декабря 1981 года.

Списание кассовой наличности и средств на счетах дебиторов

49. В соответствии с финансовым правилом IIО.14 помощник Генерального секретаря по финансовым вопросам или, где это требуется, Генеральный секретарь после всестороннего расследования утвердили, рассмотрев каждый отдельный случай, списание средств в размере от 1,00 долл. США до 76 000 долл. США на общую сумму в 160 381 долл. США. В каждом отдельном случае этот вопрос решался с учетом известных в то время фактов, свидетельствующих о том, что: а) ответственность за убытки не может быть установлена и возложена на какое-либо должностное лицо Организации Объединенных Наций; б) были приняты все меры для сбора соответствующей суммы; и в) дальнейшие усилия для сбора суммы были бы напрасными. Было списано:

| | <u>В долл. США</u> | |
|--|-----------------------|-----------------------|
| | <u>1980-1981 годы</u> | <u>1978-1979 годы</u> |
| Общий фонд | 23 225 | 35 138 |
| Техническое сотрудничество | 22 268 | 43 709 |
| Общие и специальные целевые фонды | 76 000 | 369 431 |
| Почтовая администрация | 19 033 | 8 179 |
| Продажа изданий | 10 728 | 9 325 |
| Службы радио- и визуальной информации и прочие подразделения | 9 127 | 7 704 |
| | <hr/> | <hr/> |
| Итого | 160 381 | 473 486 |
| | ===== | ===== |

Списание утраченного имущества

50. Общая сумма утраченного имущества в Центральных учреждениях, списанная в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам в соответствии с финансовым правилом II.15, составила 54 474 долл. США. Кроме того, были представлены сведения об утраченном в ходе операций по поддержанию мира и в отделениях, находящихся вне Центральных учреждений, имуществе соответственно на сумму в 860 956 долл. США и 195 102 долл. США. В результате этого показатель имеющегося в наличии имущества, зафиксированный в документах, был приведен в соответствие с фактическим положением. Подробные сведения об этих суммах были представлены Комиссии ревизоров в соответствии с финансовым правилом III.10 (b).

Добровольные выплаты

51. В течение двухгодичного периода 1980-1981 годов было произведено шесть добровольных выплат в соответствии с финансовым положением 10.3 на общую сумму 29 845 долл. США. Суммы этих выплат составляли от 296 долл. США до 10 800 долл. США, причем последняя сумма представляет собой выплату бывшему сотруднику Организации, который тяжело болел, работая в рамках одного из проектов Организации Объединенных Наций. В эти выплаты также включена сумма, эквивалентная 5 435 долл. США, для оказания финансовой помощи из гуманитарных соображений семье гражданского лица, убитого в перестрелке между вооруженным гражданским лицом и персоналом ВСООНЛ. Подробные сведения о всех добровольных выплатах были представлены Комиссии ревизоров.

Меры, принятые по замечаниям и рекомендациям Комиссии ревизоров, содержащимся в ее специальном докладе по обзору финансового руководства и контроля в Центральном учреждениях Организации Объединенных Наций и Отделении в Женеве

52. Доклад Генерального секретаря о ходе выполнения требований Комиссии ревизоров, изложенных в ее вышеуказанном докладе 5/, представленном в соответствии с пунктом 5 резолюции 33/10 Генеральной Ассамблеи от 3 ноября 1978 года, приводится в пунктах 56-84 Финансового доклада за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1979 года 6/.

53. В своем докладе Генеральный секретарь указал, что 17 из 19 рекомендаций были полностью или в значительной мере выполнены. Требуемые дальнейших и/или постоянных усилий рекомендации связаны с замечаниями Комиссии ревизоров относительно:

а) способности помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам обеспечить функциональное руководство, управление и централизованное определение направлений осуществления всех финансовых функций, включая разработку всеобъемлющего финансового справочника; и

б) недостатков в финансовом и административном контроле над целевыми фондами.

54. Комиссия отметила, что обеспечение правильного функционального руководства, управления и централизованного определения направлений деятельности остается ключевым элементом в совершенствовании финансового управления и контроля в рамках Организации, и призвала принять немедленные меры для расширения обязанностей помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам и сообщить о них всем высшим уровням управления, в особенности в местах службы вне Центральном учреждениях. Первая попытка в этом плане была сделана помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам в сентябре 1980 года на встрече административных руководителей органов Организации Объединенных Наций в Центральном учреждениях и вне Центральном учреждений, в ходе которой был обсужден ряд вопросов в отношении важности централизованного управления финансовыми вопросами под руководством помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам. Подготовка всеобъемлющего финансового справочника, рассматриваемого Комиссией ревизоров в качестве одного из основных условий эффективного финансового контроля, проводилась в 1980 году в качестве первоочередной задачи Группы по системам финансового управления и контроля. В общей сложности в справочник войдут 13 глав, в которых будут изложены виды деятельности, обязанности и процедуры Организации Объединенных Наций в области управления и контроля финансами. 1 декабря 1981 года Заместитель Генерального секретаря по вопросам администрации, финансов и управления издал девять глав этого справочника. Предполагается, что остальные четыре главы

5/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 5 (А/33/5), том I, раздел IV, приложение.

6/ Там же, тридцать пятая сессия, Дополнение № 5 (А/35/5), том I, раздел I.

будут изданы в 1982 году. Надлежащее управление и контроль в области финансов следует рассматривать не как цель, которую можно достичь в ходе одного или следующего двухгодичного периода, а как постоянные усилия Организации и, конечно, Финансового управления.

55. Комиссия также отметила, что многие требования, касающиеся финансового и административного контроля над целевыми фондами, изложенные в пересмотренных руководящих нормах в области политики (ST/SGB/146/Rev.1) не выполнялись и что в ряде областей требуются дополнительные руководящие нормы. В этой связи на основе опыта предыдущих двух лет в руководстве осуществлением политики в области целевых фондов, изложенной в 1978 году (ST/SGB/146/Rev.1), помощник Генерального секретаря по финансовым вопросам на основе консультаций с департаментами и управлениями, несущими ответственность за управление целевыми фондами в Центральных учреждениях или других местах, подготовил и издал бюллетень Генерального секретаря и ряд следующих административных инструкций по этому вопросу, которые вступили в силу 1 января 1982 года:

- a) ST/SGB/188 Учреждение целевых фондов и управление ими
-) ST/AI/284 Общие целевые фонды
- c) ST/AI/285 Целевые фонды в области технического сотрудничества
- a) ST/AI/286 Оперативно-функциональные счета

Администрация будет следить за соблюдением этих положений в ходе текущего финансового периода.

Другие вопросы, затронутые Комиссией ревизоров в ее докладе с счетов Организации Объединенных Наций за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1979 года 7/

56. В пункте 4 резолюции 32/16 Генеральной Ассамблеи от 11 ноября 1977 года Комиссии ревизоров предлагалось "включить в свой будущий ревизионный доклад Генеральной Ассамблее главу, в которой обращалось бы внимание на любые случаи непринятия соответствующими организациями необходимых мер для исправления неудовлетворительной практики финансового руководства, замечания по которой были сделаны ранее Комиссией ревизоров, в той мере, в какой эти замечания были одобрены Генеральной Ассамблеей". В этой связи Администрация представила ревизорам письменные доклады о ходе выполнения вышеуказанных рекомендаций, а также подробные ответы на письма по вопросам управления, которые она получила в ходе текущего двухгодичного периода. В соответствии с этим Комиссия ревизоров в своем ревизионном докладе о счетах за двухгодичный период 1980-1981 годов сделает соответствующие ссылки на те рекомендации, которые, по ее мнению, не были полностью осуществлены.

7/ Там же, раздел II.

II. ДОКЛАД КОМИССИИ РЕВИЗОРОВ

Введение

1. В соответствии с резолюцией 74 (I) Генеральной Ассамблеи Комиссия ревизоров провела ревизию отчетности Организации Объединенных Наций, включая целевые фонды и специальные счета, управляемые Организацией Объединенных Наций и для нее за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года.

2. Ревизия проводилась в соответствии со статьей XII Финансовых положений Организации Объединенных Наций и приложением к ним, а также в соответствии с общими нормами проведения ревизии, утвержденными Группой внешних ревизоров Организации Объединенных Наций, специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии. Наша проверка проводилась в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке и основных отделениях Организации Объединенных Наций, помимо Центральных учреждений, а именно: в Женеве, Вене, Аддис-Абебе, Бангкоке, Бейруте, Сантьяго и Гааге. Кроме того, наша проверка охватывала операции по поддержке мира в Дамаске, Иерусалиме, Накуру, Никосии, Равалпинди, а также другую деятельность в Аргентине, Бенине, Береге Слоновой Кости, Бразилии, Верхней Вольте, Габоне, Гаити, Гамбии, Индонезии, Ираке, Катаре, Кении, Кубе, Кувейте, Малави, Малайзии, Мексике, Нигерии, Объединенной Республике Танзания, Объединенных Арабских Эмиратах, Омане, Саудовской Аравии, Сьерра-Леоне, Тринидаде и Тобаго, Чили и Ямайке.

3. В течение двухгодичного периода Комиссия ревизоров встречалась с членами Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и участвовала в обсуждениях Группы внешних ревизоров. Комитет по ревизионным операциям поддерживает постоянную связь с Объединенной инспекционной группой и Отделом внутренней ревизии.

4. В течение двухгодичного периода Комитет по ревизионным операциям проводил тщательные ревизии от имени Комиссии ревизоров. В рамках продолжающегося диалога с Администрацией было подготовлено 55 циркуляров, содержащих конкретные замечания и рекомендации. При проведении ревизии Комитет по-прежнему придерживался системного подхода, который был изложен в нашем докладе за двухгодичный период 1976-1977 годов 8/, и, когда позволяли обстоятельства, ревизия проводилась на комплексной основе.

8/ Там же, тридцать третья сессия, Дополнение № 5 (A/33/5), том I, раздел IV.

5. В своей резолюции 35/208 от 17 декабря 1980 года Генеральная Ассамблея предложила Комиссии ревизоров и Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам продолжать уделять повышенное внимание тем вопросам в докладе Комиссии за двухгодичный период 1978-1979 годы, по которым они высказали свои замечания и мнения ^{2/}. В соответствии с этим в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов Комиссия сосредоточивала свое внимание на изучении таких вопросов, как операции с использованием ЭВМ, практика закупок, имущества одноразового и многократного использования, деятельность в области технического сотрудничества, целевые фонды, система окладов и кадровая система, бюджетный контроль, использование консультантов, экспертов и временного персонала и внутренняя ревизия. Мы также осуществили обзор основных фондов и проверили выполнение Администрацией рекомендаций, вынесенных в нашем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов.

6. Следуя политике Комиссии, заключающейся в использовании системного подхода при проведении ревизии, данный доклад был составлен по принципу изложения вопросов, а не по принципу организационной структуры. Ниже излагаются наиболее важные вопросы, поднятые в ходе нашей ревизии, проведенной в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов. Мы обсудили эти вопросы с Администрацией и там, где это необходимо, отразили ее реакцию.

Практика закупок

7. При изучении практики закупок в Центральных учреждениях и в отделениях вне Центральных учреждений внимание уделялось основным системам закупок и отчетности об имуществе одноразового и многократного использования. Эта ревизия включала в себя обзор соблюдения финансовых положений и правил, а также проверку вопросов, на которые обращалось внимание в докладе Комиссии за двухгодичный период 1978-1979 годов.

8. На основе результатов нашей ревизии и последующей проверки мы пришли к мнению о том, что наблюдается значительное улучшение практики закупок в Центральных учреждениях. Администрация положительно отреагировала на вопросы, поднятые в наших циркулярах. Однако мы отметили, что некоторые виды деятельности задерживаются или же их начало затрудняется задержками с введением Автоматизированной системы платежей по закупкам (АСПЗ). К этим видам деятельности относятся:

- а) упорядочение процесса обработки заказов;
- б) регистрация продавцов для оказания помощи в их выборе и оценке;
- в) совершенствование процедуры напоминания о сроках выполнения заказов для обеспечения скорейшей доставки.

Однако, как отмечается в пункте 57 ниже, вызывает сомнение то, что эта система будет полностью введена к концу 1982 года.

^{2/} Там же, тридцать пятая сессия, Дополнение № 5 (A/35/5), том I, раздел II; и A/35/437.

9. Проведенный нами анализ практики закупок в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве также показал, что оборудование закупалось от имени Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий без соответствующего определения потребностей, для удовлетворения которых оно закупалось. В результате это оборудование признавалось негодным вскоре после закупки и через несколько месяцев заменялось со значительным ущербом для Организации.

10. Кроме того, требование на закупку, которое предполагает объявление торгов и рассмотрение Комитетом по контрактам Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, разбивалось на небольшие заказы. В результате не соблюдалась процедура объявления торгов и рассмотрения заказов Комитетом.

11. Мы рекомендовали тщательно изучать потребности в поставках, с тем чтобы обеспечивать закупку нужного оборудования. Мы далее рекомендовали избегать практики дробления заказов и во всех случаях соблюдать процедуры закупок и заключения контрактов.

12. Администрация заверила нас в том, что дробление заказов происходило неумышленно и что процедуры закупок были пересмотрены, с тем чтобы избежать повторения замечаний со стороны Комиссии.

13. В Экономической комиссии для Западной Азии, а также в Экономической комиссии для Африки мы обнаружили, что вопреки Финансовому правилу ИЮ.17 (е) (i) Организации Объединенных Наций несколько заказов на суммы от 5 000 до 20 000 долл. США не были представлены комитетам по контрактам этих комиссий для рассмотрения и утверждения. В таких условиях нет никаких гарантий, что интересы этих комиссий надлежащим образом оберегались.

14. Мы рекомендовали строго соблюдать Финансовые положения и правила Организации Объединенных Наций.

15. Администрации различных органов объяснили нам, что некоторые предложения о закупках не были представлены соответствующим комитетам по контрактам неумышленно, в то время как другие предложения должным образом представлялись и утверждались, однако этими комитетами по контрактам не велись протоколы о заседаниях.

Временные лаги

16. В своем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов Комиссия отметила, что существуют значительные временные лаги между направлением заказов и получением коммерческих товаров и услуг,купаемых Центральными учреждениями для осуществления деятельности по поддержанию мира в миссиях. Комиссия, в частности, рекомендовала Администрации уделить первоочередное внимание проведению общей оценки существующей практики с целью значительного сокращения временных лагов.

17. Наша проверка показала, что в двухгодичный период 1980-1981 годов была введена система непосредственной закупки, благодаря которой были значительно сокращены существенные временные лаги между направлением заказов и получением товаров и услуг. В соответствии с такой системой Центральные учреждения Организации Объединенных Наций уполномочивают запатентованных или монопольных продавцов поставлять конкретные товары, которые были стандартизированы Временными силами Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ). Однако в этом плане еще не все благополучно, поскольку нехватка запасных частей для автомашин ВСООНЛ свидетельствует о том, что некоторые правительства задерживают заказы и поставки.

Письма об оказании помощи

18. В сентябре 1981 года Администрация также издала инструкции, которые регулируют практику закупок Организацией Объединенных Наций у правительств в соответствии с процедурами направления писем об оказании помощи (требований на закупку). В этих инструкциях были уточнены финансовые правила, политика и процедуры, связанные с приобретением товаров и услуг у государств-членов для военных контингентов, осуществляющих операции по поддержанию мира.

19. Наша проверка показала, что представленное одним правительством требование на выплату 1 780 925 долл. США не только превышает общую сумму в 751 200 долл. США, разрешенную в соответствующих письмах об оказании помощи, но также включает в себя поставки, которые не были упомянуты в этих письмах и не были разрешены Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций. Кроме того, это требование включало в себя сумму в 1 млн. долл. США, которая представляет собой стоимость поставок для контингента вооруженных сил этого правительства до введения системы непосредственных закупок. Эти поставки также не были санкционированы Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций.

20. Мы отметили, что это требование не было удовлетворено, однако были информированы о том, что некоторые поставки будут возвращены правительству, а их стоимость вычтена из этого требования.

21. Необходимо обеспечивать, чтобы поставки осуществлялись лишь тогда, когда на них есть запрос и разрешение Организации Объединенных Наций. Кроме того, необходимо, чтобы стоимость этих поставок не превышала сумм, указанных в соответствующих письмах об оказании помощи.

Основные фонды

22. Нами была произведена проверка контракта о достройке и перестройке помещений в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, а также контракта о расширении помещения столовой. Цель нашей ревизии состояла в определении адекватности процессов управления, контроля и отчетности, связанных с расходом основных фондов. Расходы, связанные с текущим строительством в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, составили по состоянию на 31 декабря 1981 года 56 млн. долл. США.

Контракты с архитекторами

23. Наша проверка показала, что положения контрактов, заключенных Организацией Объединенных Наций с архитекторами, относительно достройки и перестройки помещений в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и расширения столовой, являются настолько расплывчатыми, что архитекторы получили возможность предъявлять дополнительные существенные требования об оплате услуг специалистов, которые были ими предоставлены. В контракты не были включены факторы, использованные при исчислении стоимости услуг специалистов, в том числе гонораров архитекторов.

24. Наша проверка также показала, что, хотя в контрактах, которые Организация Объединенных Наций подписала с генеральным подрядчиком, использовалась стандартная форма соглашений между заказчиком и подрядчиком, разработанная Американским институтом архитекторов (АИА), стандартная форма соглашений АИА не была использована в тех контрактах, которые Организация Объединенных Наций заключала с архитекторами. В стандартной форме соглашения АИА четко оговаривается, что именно составляет основные расходы и что именно составляет дополнительные расходы. Мы отметили, что неточные формулировки положений контрактов привели к ряду проблем как для Организации Объединенных Наций, так и для архитекторов в том, что касается возмещения расходов архитекторов.

25. Для того чтобы свести к минимуму конфликты и недоразумения, мы рекомендуем использовать при заключении контрактов с архитекторами более подробную форму соглашений, такую, как форма, разработанная Американским институтом архитекторов.

26. Администрация информировала нас о том, что она завершила свой обзор метода исчисления гонораров архитекторов и связанных с этим расходов и внесла в контракт, заключенный с архитекторами, поправки в соответствии с формой АИА.

Контроль за ходом работы

27. Наша проверка показала, что после критических замечаний Пятого комитета в отношении перерасхода средств по строительным контрактам Администрация в мае 1980 года прибегла к услугам фирмы инспекторов-консультантов по вопросам строительства, независимую от архитекторов и технического консультанта, нанятого архитекторами. Услуги независимой фирмы консультантов понадобились для периодических осмотров строительных площадок, контроля за ходом работы и методами генерального подрядчика в целях обеспечения того, чтобы работа осуществлялась согласно заключенным контрактам в строгом соответствии с чертежами, техническими характеристиками и другими стандартами. Еженедельно эта фирма инспекторов-консультантов по вопросам строительства представляла письменный доклад о работе, проделанной генеральным подрядчиком и субподрядчиками.

28. Мы установили, что фирма еженедельно представляла доклады Администрации. Однако не было никаких свидетельств того, что недостатки, которые отмечались в этих докладах, в письменном виде доводились до сведения генерального подрядчика в целях их устранения. На наш запрос мы получили информацию о том, что замечания, высказанные фирмой консультантов, первоначально отмечались архитекторами в их докладах о ходе работы генерального подрядчика, который они представляли еженедельно. Все другие замечания, высказанные фирмой консультантов и не указанные в докладах архитекторов, сообщались генеральному подрядчику в устной форме для принятия надлежащих мер.

29. По нашему мнению, устные описания, как правило, приводят к ошибкам. В этой связи мы рекомендовали, чтобы все недостатки, указанные в докладах консультантов, в письменном виде доводились до сведения генерального подрядчика и чтобы принимались надлежащие меры для устранения этих недостатков.

30. Администрация информировала нас о том, что наши рекомендации выполняются.

Целевые фонды

31. Проведенный нами обзор за двухгодичный период 1980-1981 годов показал, что требования, предъявляемые к созданию и управлению целевыми фондами, в целом в значительной мере соблюдались. Однако мы отметили недостатки в системе управления фондами и значительные задержки в осуществлении проектов, финансируемых за счет целевых фондов. В этой связи мы отметили, что:

а) Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) создавала целевые фонды, переводила средства и получала взносы до получения разрешения со стороны Генерального секретаря;

б) Целевой фонд для операций Организации Объединенных Наций по оказанию чрезвычайной специальной помощи был создан в 1974 году в соответствии с резолюцией 3202 (S-VI) Генеральной Ассамблеи от 1 мая 1974 года для оказания своевременной поддержки и чрезвычайной помощи большинству наиболее серьезно пострадавших развивающихся стран с целью сохранения уровня импорта жизненно важных статей в течение 12-месячного периода, истекавшего в июне 1975 года. Однако мы установили, что, спустя семь лет, значительная часть средств, выделенных некоторым развивающимся странам, до сих пор ими не реализована;

с) наблюдались существенные задержки с утверждением бюджетных предложений для Целевого фонда Организации Объединенных Наций для Института по Намибии и предоставлением соответствующих рекомендаций в отношении ассигнований. В результате сверх ассигнованной суммы понесены общие расходы в размере 3,2 млн. долл. США, в то время как общая сумма в размере 3 млн. долл. США была утверждена для расходов по счетам, в отношении которых не было ассигнований;

д) неудовлетворительно ведутся счета поступлений в целевые фонды. Записи, которые ведутся в Секции взносов Финансового управления не обновляются и обещанные взносы не всегда регистрируются, в результате чего невыплаченные взносы трудно поддаются определению в целях последующей проверки.

32. Мы рекомендуем, чтобы:

а) бюджетные предложения утверждались, а соответствующие рекомендации в отношении ассигнований выносились своевременно и на систематической основе;

б) ассигнования по проекту санкционировались лишь после получения средств на эти проекты;

с) отчетность обновлялась и обещанные взносы регулярно проверялись.

33. Администрация в целом была согласна с нашими рекомендациями и указала на то, что соответствующие меры принимаются. В частности, Администрация отметила выпуск в начале 1982 года бюллетеня Генерального секретаря и соответствующих административных инструкций, кодифицирующих и уточняющих политику и процедуру утверждения и управления целевыми фондами.

Деятельность по техническому сотрудничеству

34. Нами была изучена деятельность по техническому сотрудничеству в Нью-Йорке, Вене и Женеве; кроме того, в соответствии с политикой Комиссии, заключающейся в том, что ее ревизия охватывает также и отделения на местах, был осуществлен обзор 41 проекта в 27 странах.

35. Нынешняя политика и процедура по-прежнему представляют собой удовлетворительную основу для эффективного и рационального руководства деятельностью по техническому сотрудничеству. Кроме того, меры, принятые Администрацией по рекомендациям, содержащимся в предыдущих докладах Комиссии, привели к значительному усовершенствованию процедуры управления. Однако в этом направлении предстоит еще многое сделать и в этой связи мы отмечаем, что требуются дополнительные меры в областях, которые перечисляются в последующих пунктах.

Финансовый и бюджетный контроль

36. В ходе проведенной нами ревизии Департамента по техническому сотрудничеству в целях развития (ДТСР) были вскрыты случаи перерасхода средств. Администрация информировала нас о том, что перерасход целевых фондов по проектам объясняется в основном увеличением размера выплат персоналу, которые не были предусмотрены в смете, представленной правительствами-донорами. Кроме того, использование в отношении отдельных помощников экспертов смет, составленных не на годичной основе, привело к трудностям с их утверждением. Администрация объяснила, что предпринимаются меры по повышению точности расчетов и обеспечению того, что все бюджетные разрешения выдавались на плановой основе.

37. Мы также отметили, что плохая осведомленность и незнание сотрудниками на местах действующих положений и правил наряду с нечеткими директивами и инструкциями привели к принятию некоторых решений, противоречащих положениям и правилам. Администрация информировала нас о том, что экземпляры Справочника ДТСР по политике и процедурам направлены всем представителям Программы развития Организации Объединенных Наций и ожидается, что Руководство ДТСР для главных технических советников поступит в их распоряжение в 1982 году.

38. Мы также указали на необходимость выработки четких директив и инструкций для сотрудников на местах, которых необходимо также побуждать знакомиться с соответствующими положениями и правилами. Администрация информировала нас о том, что предпринимаются усилия по направлению в отделения на местах более подробных директив, инструкций и процедур.

Система управления проектами

39. Существуют значительные задержки с осуществлением проектов и обеспечением контроля. Мы установили, что это, в основном, объясняется:

- а) тем, что как Организация Объединенных Наций, так и принимающие правительства с задержкой предоставляют подрядчикам необходимые ресурсы. Например, в соответствии с контрактом Организация Объединенных Наций должна была обеспечить, чтобы соответствующее правительство

подготовило монтажный участок к февралю 1980 года для размещения оборудования, которое должно быть доставлено на этот участок в июле 1980 года. Однако этот участок был подготовлен лишь к январю 1982 года;

б) трудностями с набором персонала по проекту, обладающего необходимой квалификацией;

с) неудовлетворительной системой контроля и оценки проектов. Это объясняется прежде всего отсутствием или поздним представлением необходимых докладов о ходе работы, а также отсутствием процедур оценки;

д) неспособностью правительств предоставлять надлежащие средства и параллельный персонал, медленной процедурой найма экспертов и задержками с поставками оборудования по проекту.

40. Нами были вынесены соответствующие рекомендации, направленные на сведение к минимуму задержек с осуществлением и обеспечением контроля за проектами, и Комиссия с удовлетворением отмечает положительную реакцию Администрации на эти рекомендации.

Оборудование по проектам

41. Мы отметили, что контроль за оборудованием и другим имуществом многообразного использования, закупаемым для проектов, является в целом неудовлетворительным. В результате отделения на местах сообщают о потерях и в некоторых случаях ответственность за эти потери нельзя было установить. К ряду недостатков, выявленных в системе контроля за имуществом, относятся:

а) несоблюдение процедур контроля за оборудованием, в частности, отсутствие учета товарно-материальных ценностей в местах осуществления проектов;

б) отсутствие периодической инвентаризации, в результате чего потери на протяжении длительного периода остаются незамеченными. Когда эти потери в конечном итоге обнаруживались, было весьма сложно выявить виновных.

42. В этой связи мы рекомендуем принять надлежащие меры по обеспечению соблюдения процедур инвентарного контроля. В частности мы рекомендуем, чтобы инвентаризация проводилась периодически и в конце года и чтобы отделения на местах представляли штаб-квартирам результаты инвентаризации. Мы далее рекомендуем, чтобы физическая проверка имущества по проекту, проводилась, насколько это возможно, сотрудниками, не несущими материальную ответственность за это имущество.

43. Кроме того, в ЮНКТАД нами было отмечено то, что при заключении крупных контрактов не соблюдается принцип равенства участников торгов.

44. Администрация признала, что процедура торгов соблюдается неудовлетворительным образом и заверила нас в том, что в будущем будет гарантирована справедливая и разумная конкуренция.

Управление наличными средствами

45. Нами была изучена практика управления наличными средствами в Центральных учреждениях и в отделениях вне Центральных учреждений. Проверка охватывала обзор организационных вопросов, банковских процедур, процедур прогнозирования потоков наличных средств, финансовых отчетов и докладов и вопросов внутреннего контроля. Кроме того, мы рассмотрели вопросы, включенные в доклад Комиссии за 1978-1979 годы.

46. Проведенный нами анализ и последующая проверка показали, что Администрация достигла удовлетворительного прогресса в осуществлении рекомендаций, содержащихся в нашем докладе за 1978-1979 годы. Администрация информировала нас о том, что в 1981 году начался процесс автоматизации основных функций Казначейства и что к концу года была завершена программа ЭВМ, связанная с выполнением функций кассиров. К важным вопросам, поднятым в ходе нашей проверки в Центральных учреждениях, относятся следующие:

а) процедура выверки крупных операционных банковских счетов в Центральных учреждениях была найдена неудовлетворительной и не соответствующей стандартной практике отчетности;

б) отсутствуют директивы для исправления расхождений, выявленных в докладах о капиталовложениях, полученных от банков. В результате меры по исправлению расхождений либо не документировались, либо документировались так плохо, что невозможно было обеспечить надлежащее устранение этих расхождений.

47. Администрация признала наши замечания и указала на то, что принимаются надлежащие меры по устранению этих проблем.

48. Мы отметили, что в Организации Объединенных Наций по промышленному развитию не соблюдаются установленные процедуры прогнозирования потоков наличности. В результате неточно определяется потребность в наличности и существуют значительные неиспользованные денежные суммы. Кроме того, крупные суммы, которые можно было бы вложить на долгосрочной основе под большие проценты, хранятся либо на текущих счетах, либо на срочных счетах под относительно низкие проценты. Наша проверка также показала, что банковская выверка счетов подготавливается несвоевременно и не на регулярной основе, в результате чего расхождения в банковских счетах остаются неустраненными в течение длительного периода времени.

49. Мы рекомендовали принять надлежащие меры по обеспечению соблюдения установленных процедур прогнозирования потоков наличности и более выгодного инвестирования излишков наличности. Кроме того, мы рекомендовали своевременно подготавливать выверку банковских счетов и оперативно устранять расхождения.

50. В Экономической комиссии для Западной Азии мы обнаружили, что Центральным учреждениям представляются неточные прогнозы потребностей в наличности, в результате чего Комиссии переводились наличные средства, превышающие конкретные потребности. Мы также отметили, что в Комиссии крупные излишки наличности хранятся на текущих счетах под очень небольшие проценты.

51. Мы рекомендовали пересмотреть процедуру прогнозирования потоков наличности в Комиссии, с тем чтобы обеспечить подготовку более точных прогнозов расходов и направление соответствующих заявок на перевод наличности из Центральных учреждений.

52. Администрация отметила, что принимаются надлежащие меры по предотвращению возникновения подобных случаев в будущем.

Бюджетный контроль

53. Комиссия по-прежнему уделяла особое внимание вопросу бюджетного контроля. За двухгодичный период мы провели тщательную проверку деятельности по регулярному бюджету и внебюджетной деятельности. Мы провели обзор соблюдения существующих процедур и адекватности ассигнований, выделенных Генеральной Ассамблеей. Мы провели также проверку осуществления предыдущих рекомендаций Комиссии.

54. На основе нашей проверки и последующего обзора мы пришли к выводу о том, что процедура контроля за ассигнованиями улучшится, если политика ассигнований Администрации будет более четко определена, а рекомендации в отношении ассигнований будут выноситься своевременно. В этой связи мы отметили, что степень контроля за ассигнованиями в течение двухгодичного периода бывает различной, начиная со статей расходов и конкретных программ и кончая разделами бюджета по программам. Кроме того, мы обнаружили, что управляющие программой имеют возможность проявлять определенную степень гибкости в использовании выделенных им средств, однако отсутствуют какие-либо четкие указания на уровень и степень того, насколько управляющие программами могут перерасходовать средства до получения разрешения помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам. Кроме того, мы отметили, что исполнение бюджета не всегда контролируется на регулярной и оперативной основе, в результате чего случаи некоторого перерасхода ассигнований остаются необнаруженными в течение длительного периода времени.

55. Для облегчения процесса контроля за исполнением бюджета мы рекомендовали, чтобы Бюджетному отделу представлялись доклады о перерасходованных ассигнованиях для принятия немедленных мер. Мы также рекомендовали, чтобы внимание сотрудников, выдающих разрешение, и глав отделений и департаментов вновь было привлечено к бюджетным потребностям, с тем чтобы они не допускали перерасхода ассигнований и не несли расходы, в отношении которых не предусматривались ассигнования.

56. Администрация согласилась с нашими рекомендациями и отметила, что принимаются надлежащие меры по их осуществлению. Она информировала нас о том, что в инструкциях, изданных наряду с рекомендациями в отношении ассигнований на двухгодичный период 1982-1983 годов, содержались конкретные директивы относительно степени гибкости, допускаемой при использовании ассигнований.

Операции с использованием ЭВМ

Автоматизированная система платежей по закупкам

57. В своем докладе за 1978-1979 годы мы отметили отсутствие прогресса в совершенствовании процедур, используемых в Центральных учреждениях для обработки заказов на закупки и направления соответствующих напоминаний. Тогда нас информировали о том, что Администрация уделяет первоочередное внимание введению новой Автоматизированной системы платежей по закупкам (АСПЗ), которая будет завершена к 1981 году. Наша последняя проверка показала, что система еще не введена в действие. Кроме того, ее введение осложняется весьма существенными и дорогостоящими задержками, и в настоящее время оно затрудняется ввиду отсутствия эффективной координации и сотрудничества с Администрацией. Первоначально планировалось, что АСПЗ будет полностью введена в действие к концу 1979 года. Однако на основе нашей оценки нынешнего положения вызывает сомнение тот факт, что она будет полностью введена в действие к концу 1982 года.

58. Мы были озабочены тем, что введение АСПЗ отстает от графика более чем на два года, при этом не предлагается какой-либо график введения в действие всей системы. Кроме того, ввиду этой задержки, по всей видимости, не удалось добиться существенной экономии финансовых средств.

59. В этой связи мы рекомендовали, чтобы управляющие по проекту или координатор были наделены соответствующими полномочиями по координации всех усилий, направленных на скорейшее введение в действие этой системы.

60. Администрация согласилась с нашими замечаниями и информировала нас о том, что принимаются позитивные меры по введению этой системы к концу 1982 года в два этапа.

Контроль за вычислительными процессами

61. В своем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов Комиссия отметила усилия Администрации, направленные на обеспечение приемлемого уровня планирования, эксплуатации и охраны вычислительных систем в Нью-Йоркской вычислительной службе. Наша недавняя проверка показала, что на совершенствование этого контроля были направлены значительные усилия. Однако мы отметили, что документация прикладных систем не хранится в безопасном месте за пределами вычислительного центра.

62. В этой связи мы рекомендовали уделить внимание хранению документации прикладных систем за пределами вычислительного центра.

63. Администрация информировала нас о том, что вся новая документация по системам в настоящее время хранится за пределами центра. Она также указала, что вся старая документация по системам будет дополнена, записана на машинно-считываемый формат и будет храниться за пределами центра.

Эксперты и консультанты

64. Наша проверка показала, что неполностью соблюдается политика и процедуры в отношении набора экспертов и консультантов. К замечаниям Комиссии относятся, в частности, следующие:

а) было отмечено несколько случаев, когда контракты с экспертами и консультантами подписывались после даты начала контрактов, подписывались, но не датировались, либо подписывались через несколько месяцев после срока истечения контрактов;

б) контракты возобновлялись, и экспертам и консультантам производились окончательные выплаты без получения подтверждения об удовлетворительной работе или завершении контракта; и

с) экспертам и консультантам выдавались денежные авансы при подписании контракта, и средства на экспертов и консультантов проводились также по статье расходов на временный персонал.

65. Мы рекомендовали принять надлежащие меры по обеспечению полного соблюдения политики и установленных процедур.

66. В ходе нашей ревизии была также выявлена необходимость того, чтобы Администрация пересмотрела практику привлечения экспертов и специалистов со стороны с целью обеспечения того, чтобы эти ресурсы использовались лишь тогда, когда штатные сотрудники не располагают необходимыми знаниями. В этой связи мы обнаружили, что консультанты и эксперты, в частности индивидуальные консультанты, привлекались без должного соблюдения установленного Генеральной Ассамблеей принципа о том, что эксперты со стороны должны привлекаться к выполнению тех функций, которые невозможно выполнить в рамках кадровых ресурсов Секретариата ввиду отсутствия специальных знаний и/или навыков. Мы отметили, что значительное число индивидуальных консультантов, к услугам которых прибегали в течение двухгодичного периода, были бывшими сотрудниками Организации Объединенных Наций. Тот факт, что некоторые бывшие сотрудники привлекались в качестве консультантов вскоре после окончания ими службы, свидетельствует о том, что некоторые задачи, поручаемые консультантам, вполне могут выполняться штатными сотрудниками.

Система оплаты и кадровая система

Решение по кадровым вопросам

67. В рамках проведенной нами ревизии системы оплаты и кадровой системы мы проверили решения по кадровым вопросам и изучили расходы по выплате окладов. Наша проверка показала, что некоторые сотрудники, срок назначения которых уже истек, продолжали работать и получать оклады на основе подписи на ведомостях старшего административного сотрудника без более официального разрешения.

68. В этой связи мы рекомендовали принять надлежащие меры по ускорению процесса обработки решений по кадровым вопросам.

69. В ответ Администрация указала на то, что в настоящее время изучается система управления кадровыми ресурсами, благодаря которой будет упорядочена система выплаты окладов и кадровая система. Эта система, для введения которой потребуются два-три года, сведет к минимуму задержки, связанные с существующими процедурами.

Надбавки на иждивенцев

70. Наша проверка привела к выводу о том, что существующая процедура выплаты пособия на иждивенцев в недостаточной степени обеспечивает своевременный учет в Бюро персонала изменений в статусе иждивенцев для принятия надлежащих мер. Мы установили, что пособия на иждивенцев выплачиваются сотрудникам, которые перестают удовлетворять соответствующим требованиям, в результате чего им переплачиваются средства.

71. Во избежание переплат пособий на иждивенцев мы рекомендовали разработать и укрепить эффективный и четкий способ регистрации изменений в статусе иждивенцев.

Путевые расходы

72. В своем докладе за 1978-1979 годы мы обратили внимание на многочисленные изъяны в системе оплаты путевых расходов и вынесли рекомендации о ее совершенствовании. Мы с удовлетворением отмечаем, что большинство этих рекомендаций были выполнены, а другие находятся в процессе выполнения. Например, мы отметили, что была издана новая административная инструкция о поездках, которая вступила в силу с 1 января 1981 года и которая заменяет предыдущую. В соответствии с новой процедурой главам департаментов и старшим административным сотрудникам ежегодно выделяются фонды для поездок по программам, и они уполномочены утверждать свои собственные планы поездок и действовать в рамках выделенных средств на эти поездки. Был также усовершенствован контроль за выплатой авансов. Регулярно проводилась выверка, а невыплаченные авансы соответствующим образом погашались. Мы также отметили, что регулярно проводится возмещение невыплаченных авансов.

73. Администрация информировала нас о том, что она намерена разработать новую политику и процедуры в отношении выплат и полной отчетности, касающихся авансов, а также в отношении их возмещения и оперативной проверки и, где это необходимо, их списания. Эта политика и процедуры будут изложены в новом финансовом справочнике.

74. Однако наша проверка показала, что недостатки, которые мы отмечали в своем докладе за 1978-1979 годы, сохранились, в частности, связанные с представлением и обработкой заявлений о возмещении путевых расходов и обработкой и утверждением разрешений на поездки. В этой связи мы отметили несколько случаев, когда разрешения на поездки выдавались после того, как осуществлялись соответствующие поездки. Мы также установили, что заявления о возмещении путевых расходов представляются с задержкой, в некоторых случаях через год, и что некоторые вспомогательные счета, открытые для путевых расходов агентов компаний или авиакомпаний, не оплачивались с 1977 года. Кроме того, не наблюдалось каких-либо сдвигов в погашении других обязательств в отношении путевых расходов.

75. Поэтому мы рекомендовали Администрации уделить серьезное внимание этим вопросам.

Внутренняя ревизия

76. В своем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов Комиссия подробно останавливалась на необходимости улучшить функцию внутренней ревизии. В частности Комиссия считала, что в дополнение к дальнейшему совершенствованию профессиональных навыков наиболее эффективной и всесторонней ревизии можно будет добиться за счет изменений в нынешней организации и работе Отдела внутренней ревизии. Она также считала, что дальнейшее совершенствование нынешней практики ревизии и документирование политики и процедур ревизии также позволят повысить качество ревизии. Комиссия внесла ряд рекомендаций в отношении осуществления этих целей.

77. В течение двухгодичного периода мы следили за тем, как Администрация выполняет рекомендации, содержащиеся в докладе Комиссии на двухгодичный период 1978-1979 годов. Мы также осуществили обзор функции внутренней ревизии.

78. Мы отметили, что предпринимаются значительные усилия, направленные на совершенствование профессиональных навыков в Отделе внутренней ревизии. Сотрудники Отдела посещали курсы без отрыва от работы и другие учебные курсы по современным методам ревизии. Кроме того, для сотрудников была разработана программа технической подготовки. Однако необходимо усовершенствовать навыки сотрудников Отдела, связанные с использованием вычислительной техники. Администрация признала эту необходимость и принимает усилия по исправлению положения либо путем набора специалистов в области ЭВМ, обладающих необходимым опытом, либо путем использования услуг консультантов.

79. Кроме того мы установили, что Отдел внутренней ревизии предпринял меры по подготовке проекта всеобъемлющего руководства, касающегося политики, норм и практики ревизии. Согласно Финансовому справочнику Организации Объединенных Наций Отдел должен с самого начала следить за разработкой любых новых систем. Мы настоятельно призываем принять скорейшие меры по завершению разработки руководства по политике ревизии.

80. Более значительное внимание было уделено ревизии в отделениях вне Центральных учреждений. Новый региональный отдел ревизии был создан в Найроби, и существует надежда на то, что это поможет расширить охват ревизии на местах.

81. Иными словами, в деле осуществления рекомендаций Комиссии ревизоров достигнут значительный успех. Предстоит еще многое сделать в плане совершенствования профессиональных навыков, в частности в том, что касается применения в ревизии вычислительной техники. Централизация функций ревизии продолжается, и мы надеемся, что после того как будет накоплен опыт с региональным отделением в Найроби, будет рассмотрен вопрос о создании таких отделений в других регионах.

Обзор систем финансового управления и контроля

82. В ноябре 1979 года в ходе обсуждения предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1980-1981 годов 10/ Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря уделить первоочередное внимание совершенствованию систем финансового управления Организации Объединенных Наций и прежде всего усилению роли помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам. Генеральная Ассамблея просила также уделить первоочередное внимание созданию группы по вопросам систем, которая занималась бы только разработкой общей системы финансового управления и контроля и подготовкой Финансового справочника.

10/ Там же, тридцать четвертая сессия, Дополнение № 6 (A/34/6 и исправления и Add.1).

83. В своем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов Комиссия отметила, что была создана Группа по системам финансового управления и контроля, которую возглавил старший финансовый сотрудник. Комиссия также сообщила, что финансовое правило III.1 было пересмотрено в целях усиления ответственности помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам и что в рамках этого правила разрабатывались конкретные процедуры. Комиссия настоятельно призвала принять неотложные меры по усилению этих функций и их передаче всем руководящим сотрудникам, в частности в отделениях вне Центральных учреждений.

84. Наша проверка показала, что были предприняты позитивные и конструктивные меры по усилению функций помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам и передаче этих функций сотрудникам на всех уровнях руководства. Всем сотрудникам Центральных учреждений и вне Центральных учреждений был роздан Финансовый справочник, содержащий девять из тринадцати предложенных разделов. Администрация информировала нас о том, что оставшиеся четыре раздела справочника будут подготовлены в скором времени.

Случаи обмана или предполагаемого обмана

85. В своем докладе за двухгодичный период 1978-1979 годов Комиссия ревизоров отметила случай предполагаемого обмана на еще не установленную сумму, в котором был замешан подрядчик со стороны, и отметила, что Администрация занималась расследованием этого дела. В ходе двухгодичного периода было установлено, что речь идет о сумме в 26 000 долл. США и она была полностью взыскана с подрядчика.

86. Комиссия была также информирована о 12 случаях обмана или предполагаемого обмана, в которых были замешаны некоторые сотрудники и в которых речь шла о суммах, начиная с 300 долл. США и кончая 200 000 долл. США. Эти суммы были частично или полностью взысканы, и Администрация предпринимает меры по взысканию оставшихся сумм.

Невыплаченные долевые взносы

87. В ведомостях III, IX, X, XI и XII показаны невыплаченные взносы государств-членов, которые не выплачиваются уже несколько лет. Эти суммы, указанные в приложении III к финансовым ведомостям, представляют собой:

В млн. долл. США по состоянию
на 31 декабря

1981 год 1979 год

а) долевые взносы, не выплаченные некоторыми государствами-членами, заявившими о своем нежелании участвовать в финансировании по принципиальным соображениям

363,1

288,7

В млн. долл. США по состоянию
на 31 декабря

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|-----------------|-----------------|
| в) долевые взносы, не выплачен- ные государствам-членам и переведенные на специальный счет невыплаченных долевых взносов в соответствии с резолюцией 3049 С (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1972 года | 28,6 | 28,6 |
| с) долевые взносы, не выплачен- ные другими государствами- членами, которые имеют задолженность | 10,2 | 11,2 |
| | <u>401,9</u> | <u>325,5</u> |

88. Мнение Комиссии об этих финансовых ведомостях будет зависеть от окончательной реализации этих средств.

Замечания по вопросам, касающимся доклада за
двухгодичный период 1978-1979 годов

89. В настоящем докладе вынесены замечания и рекомендации по вопро-сам, в отношении которых не было дано каких-либо удовлетворительных объяснений или не были приняты соответствующие меры.

Доклады о других ревизиях

90. В соответствии с указаниями Генеральной Ассамблеи о том, чтобы Комиссия ревизоров рассматривала и отдельно докладывала о ряде дру-гих счетов, Комиссия подготовила для Ассамблеи доклады о следующих ревизиях:

Программа развития Организации Объединенных Наций 11/
Детский фонд Организации Объединенных Наций 12/
Добровольные фонды, управляемые Верховным комиссаром Организа-
ции Объединенных Наций по делам беженцев 13/
Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области
народонаселения 14/

11/ Там же, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 5А (А/37/5/
Add.1), раздел II.

12/ Там же, Дополнение № 5В (А/37/5/Add.2), раздел II.

13/ Там же, Дополнение № 5Е (А/37/5/Add.5), раздел I.

14/ Там же, Дополнение № 5G (А/37/5/Add.7), раздел II.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей
среде 15/
Центр по международной торговле 16/
Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для
помощи палестинским беженцам и организации работ 17/
Учебный научно-исследовательский институт Организации Объе-
диненных Наций 18/
Университет Организации Объединенных Наций 19/
Фонд Организации Объединенных Наций для Хабитата и населенных
пунктов 20/

91. Кроме того, мы проверили счета Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, и доклад об этой ревизии будет включен в годовой доклад Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций 21/.

Выражение благодарности

92. Комиссия ревизоров желает выразить свою благодарность за сотрудничество и помощь, оказанную Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций, Генеральным директором Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, Генеральным секретарем Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, исполнительными секретарями региональных комиссий, Секретарем Международного Суда и их сотрудниками и персоналом.

Х. ВРЕБОС

Старший председатель Бельгийского
агентства по проверке счетов

Осман Гани ХАН

Контролер и Генеральный ревизор
Бангладеш

Д.Б.Г. КОЛМАН

Генеральный ревизор Ганы

-
- 15/ Там же, Дополнение № 5F (A/37/5/Add.6), раздел II.
16/ Там же, Дополнение № 5 (A/37/5), том II, раздел II.
17/ Там же, Дополнение № 5C (A/37/5/Add.3), раздел I.
18/ Там же, Дополнение № 5D (A/37/5/Add.4), раздел II.
19/ Там же, Дополнение № 5 (A/37/5), том III, раздел II.
20/ Там же, Дополнение № 5H (A/37/5/Add.8), раздел II.
21/ Там же, Дополнение № 9 (A/37/9).

III. ЗАКЛЮЧЕНИЕ РЕВИЗОРОВ

Мы проверили приложенные ниже финансовые ведомости, пронумерованные от I до XVI, должным образом обозначенные, а также соответствующие таблицы Организации Объединенных Наций за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года. Наш анализ включал общий обзор бухгалтерских процедур, а также проверку бухгалтерских ведомостей из других подтверждающих документов, какие мы сочли необходимыми в данных обстоятельствах. На основании нашего анализа мы пришли к выводу, что финансовые ведомости должным образом отражают зарегистрированные финансовые операции за двухгодичный период, эти операции соответствуют финансовым положениям и нормативным решениям и точно отражают финансовое положение по состоянию на 31 декабря 1981 года с учетом замечаний, содержащихся в пунктах 87 и 88 нашего доклада о ревизии.

Х. ВРЕБОС

Старший председатель Бельгийского
агентства по проверке счетов

Осман Гани ХАН

Контролер и Генеральный ревизор
Бангладеш

Д.Б.Г. КОЛМАН

Генеральный ревизор Ганы

Июнь 1982 года

Blank page



Page blanche

IV. ОТЧЕТНОСТЬ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ
31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

IV. Отчетность за двухгодичный период, закончившийся
31 декабря 1981 года

ВЕДОМОСТЬ I

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИИ
БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ
ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| <u>Часть и раздел ассигнований</u> | <u>Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы</u> | <u>Выплаты по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Непогашенные обязательства по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Общие расходы</u> | <u>Свободный от обязательств остаток</u> |
|--|--|--|---|----------------------|--|
| Часть I. Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | |
| Раздел 01 Общее директивное руководство, управление и координация | 27 889 076 | 24 485 055 | 2 109 625 а/ | 26 594 680 | 1 294 396 |
| Итого по части I | <u>27 889 076</u> | <u>24 485 055</u> | <u>2 109 625</u> | <u>26 594 680</u> | <u>1 294 396</u> |
| Часть II. Политическая деятельность и дела Совета Безопасности, деятельность по поддержанию мира | | | | | |
| Раздел 02 Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | 75 840 878 | 72 654 657 | 3 186 221 | 75 840 878 | - |
| Итого по части II | <u>75 840 878</u> | <u>72 654 657</u> | <u>3 186 221</u> | <u>75 840 878</u> | <u>-</u> |
| Часть III. Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | |
| Раздел 03 Политические вопросы, опека и деколонизация | 14 023 218 | 13 299 740 | 354 692 | 13 654 432 | 368 786 |
| Итого по части III | <u>14 023 218</u> | <u>13 299 740</u> | <u>354 692</u> | <u>13 654 432</u> | <u>368 786</u> |

ВЕДОМОСТЬ I (продолжение)

| <u>Часть и раздел ассигнований</u> | <u>Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы</u> | <u>Выплаты по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Непогашенные обязательства по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Общие расходы</u> | <u>Свободный от обязательств остаток</u> |
|--|--|--|---|----------------------|--|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | |
| Раздел | | | | | |
| 04 Директивные органы | 8 467 179 | 7 869 118 | 598 061 | 8 467 179 | - |
| 05А Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного сотрудничества | 2 018 925 | 1 940 374 | 27 153 | 1 967 537 | 51 388 |
| 05В Центр по науке и технике в целях развития | 3 122 086 | 2 928 873 | 193 213 | 3 122 086 | - |
| 06 Департамент по международным экономическим и социальным вопросам | 38 672 692 | 37 103 503 | 859 037 | 37 962 540 | 710 152 |
| 07 Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития | 13 462 323 | 13 188 896 | 154 223 | 13 343 119 | 119 204 |
| 08 Отдел служб Секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами | 2 649 921 | 2 584 100 | 17 720 | 2 601 820 | 48 101 |
| 09 Транснациональные корпорации | 7 269 230 | 6 799 433 | 389 367 | 7 188 800 | 80 430 |
| 10 Экономическая комиссия для Европы | 24 730 587 | 24 313 322 | 385 595 | 24 698 917 | 31 670 |
| 11 Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | 25 967 743 | 24 611 806 | 796 245 | 25 408 051 | 559 692 |
| 12 Экономическая комиссия для Латинской Америки | 41 387 758 | 40 375 467 | 876 100 | 41 251 567 | 136 191 |
| 13 Экономическая комиссия для Африки | 29 998 364 | 28 765 179 | 1 233 185 | 29 998 364 | - |
| 14 Экономическая комиссия для Западной Азии | 13 673 174 | 12 605 574 | 262 627 | 12 868 201 | 804 973 |
| 15 Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию | 50 715 112 | 48 583 409 | 1 956 250 | 50 539 659 | 175 453 |
| 16 Центр по международной торговле | 8 252 300 | 8 252 300 | - | 8 252 300 | - |
| 17 Организация Объединенных Наций по промышленному развитию | 72 759 585 | 69 723 026 | 2 751 717 | 72 474 743 | 284 842 |

ВЕДОМОСТЬ I (продолжение)

| <u>Часть и раздел ассигнований</u> | <u>Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы</u> | <u>Выплаты по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Непогашенные обязательства по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Общие расходы</u> | <u>Свободный от обязательств остаток</u> |
|--|--|--|---|----------------------|--|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | |
| Раздел | | | | | |
| 18 Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | 11 105 564 | 10 252 131 | 662 949 | 10 915 080 | 190 484 |
| 19 Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат) | 8 251 687 | 7 717 899 | 533 788 | 8 251 687 | - |
| 20 Международный контроль над наркотическими средствами | 5 487 348 | 5 098 154 | 245 344 | 5 343 498 | 143 850 |
| 21 Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев | 26 374 405 | 25 292 694 | 1 005 973 | 26 298 667 | 75 738 |
| 22 Бюро координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий | 4 470 054 | 4 165 932 | 264 387 | 4 430 319 | 39 735 |
| 23 Права человека | 10 407 530 | 9 921 628 | 312 501 | 10 234 129 | 173 401 |
| 24 Регулярная программа технической помощи | 27 421 640 | 21 713 326 | 5 384 267 | 27 097 593 | 324 047 |
| Итого по части IV | <u>436 665 207</u> | <u>413 806 144</u> | <u>18 909 712</u> | <u>432 715 856</u> | <u>3 949 351</u> |
| Часть V. Международное правосудие и право | | | | | |
| Раздел | | | | | |
| 25 Международный суд | 8 828 138 | 8 798 495 | 29 643 | 8 828 138 | - |
| 26 Деятельность в области права | 10 270 000 | 9 214 116 | 777 337 | 9 991 453 | 278 547 |
| Итого по части V | <u>19 098 138</u> | <u>18 012 611</u> | <u>806 980</u> | <u>18 819 591</u> | <u>278 547</u> |
| Часть VI. Общественная информация | | | | | |
| Раздел 27 Общественная информация | | | | | |
| Итого по части VI | <u>49 324 833</u> | <u>47 975 217</u> | <u>1 349 616</u> | <u>49 324 833</u> | <u>-</u> |

ВЕДОМОСТЬ I (продолжение)

| <u>Часть и раздел ассигнований</u> | <u>Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы</u> | <u>Выплаты по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Непогашенные обязательства по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Общие расходы</u> | <u>Свободный от обязательств остаток</u> |
|---|--|--|---|----------------------|--|
| Часть VII. Общее вспомогательное обслуживание | | | | | |
| Раздел | | | | | |
| 28 Административно-управленческое и общее обслуживание | 244 720 810 | 229 988 997 | 11 914 874 | 241 903 871 | 2 816 939 |
| 29 Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание | 209 986 888 | 205 350 604 ^{b/} | 3 558 680 | 208 909 284 | 1 077 604 |
| Итого по части VII | <u>454 707 698</u> | <u>435 339 601</u> | <u>15 473 554</u> | <u>450 813 155</u> | <u>3 894 543</u> |
| Часть VIII. Особые расходы | | | | | |
| Раздел 30 Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | 17 217 016 | 17 217 016 | - | 17 217 016 | - |
| Итого по части VIII | <u>17 217 016</u> | <u>17 217 016</u> | <u>-</u> | <u>17 217 016</u> | <u>-</u> |
| Часть IX. Налогообложение персонала | | | | | |
| Раздел 31 Налогообложение персонала | 192 889 249 | 192 889 249 | - | 192 889 249 | - |
| Итого по части IX | <u>192 889 249</u> | <u>192 889 249</u> | <u>-</u> | <u>192 889 249</u> | <u>-</u> |
| Часть X. Капитальные затраты | | | | | |
| Раздел 32 Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт | 53 390 687 | 51 806 524 | 1 506 602 | 53 313 126 | 77 561 |
| Итого по части X | <u>53 390 687</u> | <u>51 806 524</u> | <u>1 506 602</u> | <u>53 313 126</u> | <u>77 561</u> |

ВЕДОМОСТЬ I (продолжение)

| <u>Часть и раздел ассигнований</u> | <u>Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы</u> | <u>Выплаты по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Непогашенные обязательства по состоянию на 31.12.81 года</u> | <u>Общие расходы</u> | <u>Свободный от обязательств остаток</u> |
|--|--|--|---|----------------------|--|
| Часть XI. Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | |
| Раздел 33 Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | 658 300 | 305 700 | 352 600 | 658 300 | - |
| Итого по части XI | 658 300 | 305 700 | 352 600 | 658 300 | - |
| ВСЕГО | <u>1 341 704 300</u> | <u>1 287 791 514</u> <u>b/</u> | <u>44 049 602</u> <u>a/</u> | <u>1 331 841 116</u> | <u>9 863 184</u> |

a/ Непогашенные обязательства по состоянию на 31 августа 1981 года по разделу общая политика, управление и координация занижены на сумму приблизительно 1 507 400 млн. долл. США, необходимую для оплаты путевых расходов представителей на тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

b/ Включает сумму в 352 524 долл. США, представляющую собой затраты, сделанные в 1981 году для Конференции Организации Объединенных Наций по новым и возобновляемым источникам энергии, которые должны быть отнесены в 1982 году на счет в размере 1,6 млн. долл. США, открытый правительством Кении.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ
Патрисю РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря по
финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПЕРВОНАЧАЛЬНЫЕ И ПЕРЕСМОТРЕННЫЕ АССИГНОВАНИЯ, ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АССИГНОВАНИЯ И ПЕРЕРАСПРЕДЕЛЕНИЕ СРЕДСТВ МЕЖДУ РАЗДЕЛАМИ БЮДЖЕТА НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| Часть и раздел ассигнований | Дополнительные ассигнования на | | Перераспределение средств между делами бюджета |
|---|--------------------------------|-----------|--|
| | 1980 год | 1981 год | |
| Часть I. Общее директивное руководство, управление и координация | 25 113 400 | 181 500 | 27 889 076 |
| Раздел 01 Общее директивное руководство, управление и координация | 25 113 400 | 181 500 | 27 889 076 |
| Итого по части I | 25 113 400 | 181 500 | 27 889 076 |
| Часть II. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | 3 001 300 | 3 001 300 | 407 124 |
| Итого по части II | 3 001 300 | 3 001 300 | 407 124 |

Таблица 1.1 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Дополнительные ассигнования на 1980 год | | Дополнительные ассигнования на 1981 год | | Перераспределение средств между делами бюджета | | Пересмотренные ассигнования | |
|--|---|---|---|---|--|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| | Первоначальные ассигнования | Дополнительные ассигнования на 1980 год | Дополнительные ассигнования на 1981 год | Дополнительные ассигнования на 1981 год | Перераспределение средств между делами бюджета | Пересмотренные ассигнования | Пересмотренные ассигнования | Пересмотренные ассигнования |
| Раздел 02 Политические вопросы и дела Совета Безопасности: поддержание мира | 59 258 000 | 7 654 600 | 8 912 800 | 15 478 | 75 840 878 | 75 840 878 | | |
| Итого по части II | 59 258 000 | 7 654 600 | 8 912 800 | 15 478 | 75 840 878 | 75 840 878 | | |
| Часть III. Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | | | | |
| Раздел 03 Политические вопросы, опека и деколонизация | 13 584 200 | 1 271 400 | (716 300) | (116 082) | 14 023 218 | 14 023 218 | | |
| Итого по части III | 13 584 200 | 1 271 400 | (716 300) | (116 082) | 14 023 218 | 14 023 218 | | |
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | | | | |
| Раздел 04 05А Директивные органы Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества | 7 073 900 | 1 246 900 | 15 200 | 131 179 | 8 467 179 | 8 467 179 | | |
| Итого по части IV | 7 073 900 | 1 246 900 | 15 200 | 131 179 | 8 467 179 | 8 467 179 | | |
| Итого по части I | 1 012 600 | 1 513 900 | (491 300) | (16 275) | 2 018 925 | 2 018 925 | | |

1 52 1

Таблица 1.1 (продолжение)

| | Часть II раздел ассигнований | | Перераспределение | |
|--|------------------------------|-----------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|
| | Первоначальные ассигнования | Дополнительные ассигнования | Дополнительные ассигнования на дела | Пересмотренные ассигнования |
| | 1980 год | 1981 год | 1980 год | 1981 год |
| 05В Центр по науке и технике | | | | |
| 06 В целях развития Департамент по международным экономическим и социальным вопросам | 2 837 800 | 227 500 | 40 286 | 3 122 086 |
| 07 Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития | 40 035 800 | 453 400 | (1 593 200) | 38 672 692 |
| 08 Отдел служб Секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами | 13 110 000 | 570 400 | (180 500) | 13 462 323 |
| 09 Транснациональные корпорации | 2 500 200 | 86 100 | 78 700 | 2 649 921 |
| 10 Экономическая комиссия для Европы | 7 298 100 | 291 500 | (295 000) | 7 269 230 |
| | 24 137 300 | 1 465 700 | (9 813) | 24 730 587 |

Таблица 1.1 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | 1980 год | | 1981 год | | Перераспределение средств между делами бюджета | Пересмотренные ассигнования |
|--|-----------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--|-----------------------------|
| | Первоначальные ассигнования | Дополнительные ассигнования на | Дополнительные ассигнования на | Дополнительные ассигнования на | | |
| I1 Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | 23 056 100 | 3 064 400 | 23 400 | (176 157) | 25 967 743 | |
| I2 Экономическая комиссия для Латинской Америки | 32 455 800 | 9 762 000 | (787 200) | (42 842) | 41 387 758 | |
| I3 Экономическая комиссия для Африки | 27 120 300 | 2 581 000 | (54 300) | 351 364 | 29 998 364 | |
| I4 Экономическая комиссия для Западной Азии | 14 393 500 | 58 000 | (525 100) | (253 226) | 13 673 174 | |
| I5 Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию | 50 069 600 | 4 891 000 | (4 190 200) | (55 288) | 50 715 112 | |
| I6 Центр по международной торговле | 8 370 500 | 495 800 | (614 000) | - | 8 252 300 | |
| I7 Организация Объединенных Наций по промышленному развитию | 70 117 200 | 5 252 100 | (2 520 200) | (89 515) | 72 759 585 | |
| I8 Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | 10 678 200 | 546 500 | (59 300) | (59 836) | 11 105 564 | |

Таблица 1.1 (продолжение)

| часть и раздел ассигнований | Первоначальные ассигнования | Дополнительные ассигнования на 1980 год | Дополнительные ассигнования на 1981 год | Перераспределение средств между делами бюджета | Пересмотренные ассигнования |
|--|-----------------------------|---|---|--|-----------------------------|
| | 1980 год | 1980 год | 1981 год | | |
| 19 Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат) | 7 598 400 | 539 900 | (28 600) | 141 987 | 8 251 687 |
| 20 Международный контроль над наркотическими средствами | 5 904 200 | 300 200 | (671 800) | (45 252) | 5 487 348 |
| 21 Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев | 25 740 600 | 1 562 200 | (904 700) | (23 695) | 26 374 405 |
| 22 Бюро координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий | 4 762 200 | 67 900 | (347 600) | (12 446) | 4 470 054 |
| 23 Права человека | 9 689 900 | 741 100 | 31 100 | (54 570) | 10 407 530 |
| 24 Регулярная программа технического сотрудничества | 27 248 100 | 786 700 | (511 200) | (101 960) | 27 421 640 |
| Итого по части IV | 415 210 300 | 36 504 200 | (14 471 900) | (577 393) | 436 665 207 |

Таблица 1.1 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Первоначальные ассигнования | | Дополнительные ассигнования на 1980 год | | Дополнительные ассигнования на 1981 год | | Перераспределение средств между раз- делами бюджета | | Пересмотренные ассигнования | |
|---|-----------------------------|----------------|---|----------------|---|----------------|---|----------------|-----------------------------|----------------|
| | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования | в ассигнования |
| Часть V. Международное право и судопроизводство | | | | | | | | | | |
| Раздел 25 Международный Суд | 7 573 200 | | 1 372 700 | | (146 000) | | 28 238 | | 8 828 138 | |
| Раздел 26 Деятельность в области права | <u>10 049 000</u> | | <u>590 300</u> | | <u>(281 700)</u> | | <u>(87 600)</u> | | <u>10 270 000</u> | |
| Итого по части V | <u>17 622 200</u> | | <u>1 963 000</u> | | <u>(427 700)</u> | | <u>(59 362)</u> | | <u>19 098 138</u> | |
| Часть VI. Общественная информация | | | | | | | | | | |
| Раздел 27 Общественная информация | <u>46 226 300</u> | | <u>2 592 300</u> | | <u>423 700</u> | | <u>82 533</u> | | <u>49 324 833</u> | |
| Итого по части VI | <u>46 226 300</u> | | <u>2 592 300</u> | | <u>423 700</u> | | <u>82 533</u> | | <u>49 324 833</u> | |
| Часть VII. Общее вспомогательное обслуживание | | | | | | | | | | |
| Раздел 28 Административно-управленческое и общее обслуживание | 213 008 400 | | 32 029 600 | | 569 100 | | (886 290)244 | | 720 810 | |

Таблица 1.1 (продолжение)

| | Первоначальные ассигнования | | Дополнительные ассигнования | | Дополнительные ассигнования | | Перераспределение средств между делами бюджета | |
|---|-----------------------------|------------|-----------------------------|-------------|-----------------------------|----------|--|----------|
| | 1980 год | 1981 год | 1980 год | 1981 год | 1980 год | 1981 год | 1980 год | 1981 год |
| Часть II раздел ассигнований | | | | | | | | |
| 29 Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание | 190 416 800 | 12 225 700 | 7 683 300 | (338 912) | 209 986 888 | | | |
| Итого по части VII | 403 425 200 | 44 255 300 | 8 252 400 | (1 225 202) | 454 707 698 | | | |
| Часть VIII. Специальные расходы | | | | | | | | |
| Раздел 30 Выпуск облигаций Организаций Объединенных Наций | 17 056 000 | - | 161 000 | | 17 217 016 | | | |
| Итого по части VIII | 17 056 000 | - | 161 000 | | 17 217 016 | | | |
| Часть IX. Налогообложение персонала | | | | | | | | |
| Раздел 31 Налогообложение персонала | 184 604 300 | 5 763 300 | 210 100 | 2 311 549 | 192 889 249 | | | |
| Итого по части IX | 184 604 300 | 5 763 300 | 210 100 | 2 311 549 | 192 889 249 | | | |

Таблица 1.1 (продолжение)

| | 1980 год | | 1981 год | | Перераспределение средств между делами бюджета | Пересмотренные ассигнования |
|--|-----------------------------|---|---|----------|--|-----------------------------|
| | Первоначальные ассигнования | Дополнительные ассигнования на ваниа на | Дополнительные ассигнования на ваниа на | 1981 год | | |
| Часть и раздел ассигнований | | | | | | |
| Часть X. Капитальные затраты | | | | | | |
| Раздел 32 | | | | | | |
| Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений | 65 693 300 | (II 953 100) | (325 100) | (24 413) | 53 390 687 | |
| Итого по части X | 65 693 300 | (II 953 100) | (325 100) | (24 413) | 53 390 687 | |
| Часть XI. Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | | |
| Раздел 33 | | | | | | |
| Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | - | 305 700 | 352 600 | - | 658 300 | |
| Итого по части XI | - | 305 700 | 352 600 | - | 658 300 | |
| ВСЕГО | I 247 793 200 | 2I 358 000 | 2 553 100 | - | I 341 704 300 | |

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Бюджетные ассигнования на двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся
31 декабря 1981 года с разбивкой по программам

(в долл. США)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть I. Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | |
| Раздел 01 Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 8 920 983 | 7 603 396 | 1 123 773 | 8 727 169 | 193 814 |
| 05 Очередные сессии Генеральной Ассамблеи | 4 380 376 | 2 683 054 | 641 531 | 3 324 585 | 1 055 791 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 14 168 617 | 13 860 466 | 308 151 | 14 168 617 | - |
| 17 Программа международной помощи | 419 100 | 338 139 | 36 170 | 374 309 | 44 791 |
| Итого по разделу 01 | <u>27 889 076</u> | <u>24 485 055</u> | <u>2 109 625</u> | <u>26 594 680</u> | <u>1 294 396</u> |
| Всего по части I | <u>27 889 076</u> | <u>24 485 055</u> | <u>2 109 625</u> | <u>26 594 680</u> | <u>1 294 396</u> |
| Часть II. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | | | | | |
| Раздел 02 Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 627 854 | 472 050 | 155 804 | 627 854 | - |
| 03 Специальные задания и конференции | 3 330 212 | 3 203 589 | 126 623 | 3 330 212 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 419 421 | 1 402 442 | 16 979 | 1 419 421 | - |
| 12 Департамент по политическим вопросам и делам Совета Безопасности | 13 556 505 | 13 117 873 | 438 632 | 13 556 505 | - |
| 13 Специальные миссии | 44 437 379 | 42 033 613 | 2 403 766 | 44 437 379 | - |
| 14 Политические вопросы, опека и деколонизация - специальные миссии | 1 042 826 | 1 019 844 | 22 982 | 1 042 826 | - |
| 17 Программа международной помощи | 777 394 | 755 959 | 21 435 | 777 394 | - |
| 22 Помощь беженцам | 10 649 287 | 10 649 287 | - | 10 649 287 | - |
| Итого по разделу 02 | <u>75 840 878</u> | <u>72 654 657</u> | <u>3 186 221</u> | <u>75 840 878</u> | <u>-</u> |
| Всего по части II | <u>75 840 878</u> | <u>72 654 657</u> | <u>3 186 221</u> | <u>75 840 878</u> | <u>-</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть III. Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | |
| Раздел 03 Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | I 179 274 | I 046 772 | 72 636 | I 119 408 | 59 866 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | I 228 318 | I 208 031 | I | I 208 032 | 20 286 |
| 14 Департамент по политическим вопросам, опеке и деколонизации | 3 527 526 | 3 501 752 | 25 774 | 3 527 526 | - |
| 15 Намибия | 5 400 600 | 4 951 777 | 209 585 | 5 161 362 | 239 238 |
| 16 Другие специальные вопросы по Африке | 2 687 500 | 2 591 408 | 46 696 | 2 638 104 | 49 396 |
| Итого по разделу 03 | I4 023 218 | I3 299 740 | 354 692 | I3 654 432 | 368 786 |
| Всего по части III | I4 023 218 | I3 299 740 | 354 692 | I3 654 432 | 368 786 |
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | |
| Раздел 04 Директивные органы | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Общие директивные органы | 429 110 | 408 371 | 20 739 | 429 110 | - |
| 03 Специальные заседания и конференции | 7 377 548 | 6 849 217 | 528 331 | 7 377 548 | - |
| 24 Планирование, прогнозирование и политика в области развития | 264 506 | 238 109 | 26 397 | 264 506 | - |
| 46 Природные ресурсы | 11 394 | 11 394 | - | 11 394 | - |
| 48 Народонаселение | 44 142 | 43 292 | 850 | 44 142 | - |
| 53 Социальное развитие | 298 843 | 281 484 | 17 359 | 298 843 | - |
| 54 Статистика | 41 636 | 37 251 | 4 385 | 41 636 | - |
| Итого по разделу 04 | 8 467 179 | 7 869 118 | 598 061 | 8 467 179 | - |
| Раздел 05А Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 2 018 925 | I 940 374 | 27 163 | I 967 537 | 51 388 |
| Итого по разделу 05А | 2 018 925 | I 940 374 | 27 163 | I 967 537 | 51 388 |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел 05В Центр по науке и технике в целях развития | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 5 845 | - | 5 845 | 5 845 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 289 097 | 288 341 | 756 | 289 097 | - |
| 52 Наука и техника | 2 827 144 | 2 640 532 | 186 612 | 2 827 144 | - |
| Итого по разделу 05В | 3 122 086 | 2 928 873 | 193 213 | 3 122 086 | - |
| Раздел 06 Департамент по международным экономическим и социальным вопросам | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 622 897 | 1 586 022 | 14 900 | 1 600 922 | 21 975 |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 8 182 200 | 7 974 978 | 78 049 | 8 053 027 | 129 173 |
| 47 Экономика и технология освоения океана | 1 185 500 | 1 139 726 | 40 488 | 1 180 214 | 5 286 |
| 48 Народонаселение | 2 985 000 | 2 874 293 | 55 412 | 2 929 705 | 55 295 |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 7 981 392 | 7 411 150 | 342 091 | 7 753 241 | 228 151 |
| 54 Статистика | 10 710 100 | 10 342 633 | 287 460 | 10 630 093 | 80 007 |
| 69 Планирование программ и координация | 4 706 503 | 4 678 744 | 27 759 | 4 706 503 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 299 100 | 1 095 957 | 12 878 | 1 108 835 | 190 265 |
| Итого по разделу 06 | 38 672 692 | 37 103 503 | 859 037 | 37 962 540 | 710 152 |
| Раздел 07 Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 2 264 242 | 2 259 277 | 4 965 | 2 264 242 | - |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 2 342 400 | 2 246 289 | 34 246 | 2 280 535 | 61 865 |
| 50 Государственное управление и финансы | 2 157 723 | 2 031 827 | 81 375 | 2 113 202 | 44 521 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 5 553 962 | 5 529 720 | 24 242 | 5 553 962 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 143 996 | 1 121 783 | 9 395 | 1 131 178 | 12 818 |
| Итого по разделу 07 | 13 462 323 | 13 188 896 | 154 223 | 13 343 119 | 119 204 |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел 08 Отдел служб секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 199 621 | 191 272 | 1 137 | 192 409 | 7 212 |
| 68 Секретариатское обслуживание, экономические и социальные вопросы | 2 450 300 | 2 392 828 | 16 583 | 2 409 411 | 40 889 |
| Итого по разделу 08 | 2 649 921 | 2 584 100 | 17 720 | 2 601 820 | 48 101 |
| Раздел 09 Транснациональные корпорации | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 201 330 | 163 800 | 10 052 | 173 852 | 27 478 |
| 49 Транснациональные корпорации | 7 067 900 | 6 635 633 | 379 315 | 7 014 948 | 52 952 |
| Итого по разделу 09 | 7 269 230 | 6 799 433 | 389 367 | 7 188 800 | 80 430 |
| Раздел 10 Экономическая комиссия для Европы | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 09 Специальные заседания и конференции | 3 745 | 3 745 | - | 3 745 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 519 205 | 1 511 261 | 7 944 | 1 519 205 | - |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство (вкл. продукцию лесного хозяйства) | 1 364 625 | 1 347 419 | 17 206 | 1 364 625 | - |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 5 194 137 | 5 078 551 | 115 586 | 5 194 137 | - |
| 27 Окружающая среда | 1 359 999 | 1 334 534 | 25 465 | 1 359 999 | - |
| 29 Населенные пункты | 1 081 000 | 1 071 357 | 9 643 | 1 081 000 | - |
| 33 Промышленное развитие | 2 410 754 | 2 314 760 | 95 994 | 2 410 754 | - |
| 34 Международная торговля | 1 509 365 | 1 482 806 | 26 559 | 1 509 365 | - |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 2 569 926 | 2 554 330 | 15 596 | 2 569 926 | - |
| 52 Наука и техника | 761 132 | 759 448 | 1 684 | 761 132 | - |
| 54 Статистика | 3 125 752 | 3 088 472 | 37 280 | 3 125 752 | - |
| 55 Транспорт | 2 241 947 | 2 191 152 | 31 184 | 2 222 336 | 19 611 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 589 000 | 1 575 487 | 1 454 | 1 576 941 | 12 059 |
| Итого по разделу 10 | 24 730 587 | 24 313 322 | 385 595 | 24 698 917 | 31 670 |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел II. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 663 138 | 552 151 | 26 476 | 578 627 | 84 511 |
| 09 Специальные заседания и конференции | 16 000 | 12 582 | - | 12 582 | 3 418 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 876 558 | 1 836 061 | 40 497 | 1 876 558 | - |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство | 1 138 500 | 1 075 336 | 9 218 | 1 084 554 | 53 946 |
| 24 Планирование, прогнозирование и политика в области развития | 1 336 400 | 1 236 311 | 73 599 | 1 309 910 | 26 490 |
| 27 Окружающая среда | 101 500 | 80 999 | - | 80 999 | 20 501 |
| 29 Населенные пункты | 372 800 | 359 441 | 3 751 | 363 192 | 9 608 |
| 33 Промышленное развитие | 1 375 000 | 1 310 552 | 14 930 | 1 325 482 | 49 518 |
| 34 Международная торговля | 1 466 500 | 1 394 369 | 24 651 | 1 419 020 | 47 480 |
| 43 Судоходство, порты и внутренние водные пути | 808 600 | 781 165 | 11 488 | 792 653 | 15 947 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 1 811 200 | 1 692 553 | 53 857 | 1 746 410 | 64 790 |
| 48 Народонаселение | 453 600 | 417 108 | 3 796 | 420 904 | 32 696 |
| 52 Наука и техника | 34 319 | 34 319 | - | 34 319 | - |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 805 900 | 752 229 | 21 570 | 773 799 | 32 101 |
| 54 Статистика | 1 143 900 | 1 078 811 | 37 690 | 1 116 501 | 27 399 |
| 55 Транспорт, связь и туризм | 1 146 000 | 1 116 648 | 17 598 | 1 134 246 | 11 754 |
| 71 Обслуживание конференций | 2 716 100 | 2 638 933 | 17 044 | 2 655 977 | 60 123 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 387 000 | 357 470 | 10 120 | 367 590 | 19 410 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 8 314 728 | 7 884 768 | 429 960 | 8 314 728 | - |
| Итого по разделу II | 25 967 743 | 24 611 806 | 796 245 | 25 408 051 | 559 692 |
| Раздел I2 Экономическая комиссия для Латинской Америки | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Сессии Комиссии | 358 159 | 354 394 | 3 765 | 358 159 | - |
| 09 Специальные заседания и конференции | 7 657 | 6 279 | 1 378 | 7 657 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 3 241 040 | 3 097 945 | 143 095 | 3 241 040 | - |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство | 743 433 | 729 785 | 13 648 | 743 433 | - |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 5 409 407 | 5 318 964 | 90 443 | 5 409 407 | - |
| 27 Окружающая среда | 244 925 | 234 848 | 10 077 | 244 925 | - |
| 33 Промышленное развитие | 1 539 979 | 1 512 354 | 27 625 | 1 539 979 | - |
| 34 Международная торговля | 2 671 000 | 2 610 562 | 44 831 | 2 655 393 | 15 607 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 1 621 000 | 1 601 892 | 9 380 | 1 611 272 | 9 728 |
| 48 Народонаселение | 1 019 300 | 1 005 086 | 8 944 | 1 014 030 | 5 270 |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел I2 Экономическая комиссия для Латинской Америки (продолжение) | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 52 Наука и техника | 213 720 | 213 720 | - | 213 720 | - |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 1 632 958 | 1 571 906 | 50 463 | 1 622 369 | 10 589 |
| 54 Статистика | 2 064 645 | 2 008 217 | 56 428 | 2 064 645 | - |
| 55 Транспорт | 1 030 200 | 962 441 | 26 602 | 989 043 | 41 157 |
| 70 Внешние связи и информационное обслуживание | 292 600 | 290 932 | - | 290 932 | 1 668 |
| 71 Обслуживание конференций | 4 296 300 | 4 248 488 | 41 964 | 4 290 452 | 5 848 |
| 78 Библиотечное обслуживание и служба документации | 1 526 100 | 1 515 177 | 338 | 1 515 515 | 10 585 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 703 400 | 670 776 | 20 407 | 691 183 | 12 217 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 12 771 935 | 12 421 701 | 326 712 | 12 748 413 | 23 522 |
| Итого по разделу I2 | 41 387 758 | 40 375 467 | 876 100 | 41 251 567 | 136 191 |
| Раздел I3 Экономическая комиссия для Африки | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Сессии Комиссии | 344 867 | 317 719 | 27 148 | 344 867 | - |
| 09 Специальные заседания и конференции | 14 547 | 8 777 | 5 770 | 14 547 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 3 605 297 | 3 501 163 | 104 134 | 3 605 297 | - |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство | 862 124 | 849 121 | 13 003 | 862 124 | - |
| 24 Вопросы политики в области развития | 1 557 645 | 1 484 643 | 73 002 | 1 557 645 | - |
| 26 Образование и профессиональная подготовка | 732 605 | 707 167 | 25 438 | 732 605 | - |
| 29 Населенные пункты | 336 541 | 331 308 | 5 233 | 336 541 | - |
| 33 Промышленное развитие | 1 535 659 | 1 509 053 | 26 606 | 1 535 659 | - |
| 34 Международная торговля | 1 715 240 | 1 662 787 | 52 453 | 1 715 240 | - |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 1 395 109 | 1 368 317 | 26 792 | 1 395 109 | - |
| 48 Народонаселение | 240 094 | 229 918 | 10 176 | 240 094 | - |
| 50 Государственное управление и финансы | 753 318 | 699 171 | 54 147 | 753 318 | - |
| 52 Наука и техника | 340 028 | 316 424 | 23 604 | 340 028 | - |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 1 082 085 | 1 033 780 | 48 305 | 1 082 085 | - |
| 54 Статистика | 1 653 957 | 1 613 532 | 40 425 | 1 653 957 | - |
| 55 Транспорт | 1 576 284 | 1 486 178 | 90 106 | 1 576 284 | - |
| 71 Обслуживание конференций | 2 464 354 | 2 341 387 | 122 967 | 2 464 354 | - |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 231 334 | 229 714 | 1 620 | 231 334 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 9 557 276 | 9 075 020 | 482 256 | 9 557 276 | - |
| Итого по разделу I3 | 29 998 364 | 28 765 179 | 1 233 185 | 29 998 364 | - |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел I4 Экономическая комиссия для Западной Азии | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Сессии Комиссии | 137 600 | 137 293 | - | 137 293 | 307 |
| 09 Специальные заседания и конференции | II 906 | II 906 | - | II 906 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | I 316 494 | I 264 540 | 372 | I 264 912 | 51 582 |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство | 607 500 | 544 295 | 7 548 | 551 843 | 55 657 |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 551 600 | 520 492 | 13 239 | 533 731 | 17 869 |
| 29 Населенные пункты | 390 300 | 339 340 | 7 083 | 346 423 | 43 877 |
| 33 Промышленное развитие | 738 300 | 676 790 | 13 804 | 690 594 | 47 706 |
| 34 Международная торговля | 227 600 | 214 081 | 452 | 214 533 | 13 067 |
| 44 Рабочая сила, управление и занятость | 219 400 | 200 763 | 2 476 | 203 239 | 16 161 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 789 800 | 720 670 | 10 836 | 731 506 | 58 294 |
| 48 Народонаселение | 501 700 | 475 401 | - | 475 401 | 26 299 |
| 51 Государственные финансы | 235 900 | 215 572 | 9 069 | 224 641 | 11 259 |
| 52 Наука и техника | 284 400 | 224 263 | 8 603 | 232 866 | 51 534 |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 522 600 | 462 797 | 7 010 | 469 807 | 52 793 |
| 54 Статистика | 492 000 | 445 692 | 10 097 | 455 789 | 36 211 |
| 55 Транспорт | 741 700 | 629 082 | 9 675 | 638 757 | 102 943 |
| 70 Информационное обслуживание | 265 900 | 250 513 | - | 250 513 | 15 387 |
| 71 Обслуживание конференций | I 642 874 | I 555 069 | 18 934 | I 574 003 | 68 871 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 313 840 | 313 529 | 311 | 313 840 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 3 681 760 | 3 403 486 | 143 118 | 3 546 604 | 135 156 |
| Итого по разделу I4 | <u>13 673 174</u> | <u>12 605 574</u> | <u>262 627</u> | <u>12 868 201</u> | <u>804 973</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|--|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел I5 Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 | Исполнительное руководство и управление | 4 351 175 | 4 253 146 | 98 029 | 4 351 175 - |
| 35 | Специальная программа для наименее развитых и развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и островных развивающихся стран | I 918 149 | I 863 970 | 54 179 | I 918 149 - |
| 36 | Экономическое сотрудничество между развивающимися странами | 2 905 610 | 2 844 480 | 61 130 | 2 905 610 - |
| 37 | Торговля сырьевыми товарами | 9 121 219 | 8 858 663 | 220 339 | 9 079 002 42 217 |
| 38 | Торговля готовыми изделиями и полуфабрикатами | 4 307 400 | 4 106 118 | 199 429 | 4 305 547 I 858 |
| 39 | Торговля между странами с различными социально-экономическими системами | I 555 696 | I 510 861 | 44 835 | I 555 696 - |
| 40 | Денежные ресурсы, финансы и развитие | 7 829 300 | 7 562 777 | 233 556 | 7 796 333 32 967 |
| 41 | Специальные программы в области страхования и развития торговли | I 268 300 | I 220 877 | 31 598 | I 252 475 I5 825 |
| 42 | Передача технологии | 3 026 100 | 2 799 457 | 161 662 | 2 961 119 64 981 |
| 43 | Судоходство и порты | 3 893 604 | 3 744 980 | 148 624 | 3 893 604 - |
| 71 | Обслуживание конференций | 4 094 012 | 3 964 743 | 128 916 | 4 093 659 353 |
| 79 | Управление деятельностью в области технического сотрудничества | I74 947 | I74 565 | 382 | I74 947 - |
| 80 | Административное и общее обслуживание | 6 269 600 | 5 678 772 | 573 571 | 6 252 343 I7 257 |
| Итого по разделу I5 | | 50 715 112 | 48 583 409 | I 956 250 | 50 539 659 I75 453 |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел I6 Центр по международной торговле | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 64 Развитие торговли | 8 252 300 | 8 252 300 | - | 8 252 300 | - |
| Итого по разделу I6 | 8 252 300 | 8 252 300 | - | 8 252 300 | - |
| Раздел I7 Организация Объединенных Наций по промышленному развитию | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 3 068 002 | 3 019 428 | 48 574 | 3 068 002 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 553 056 | 1 496 567 | 56 489 | 1 553 056 | - |
| 30 Координация политики, ЮНИДО | 10 929 073 | 10 464 871 | 464 202 | 10 929 073 | - |
| 31 Промышленные операции | 15 944 694 | 15 551 169 | 393 525 | 15 944 694 | - |
| 62 Промышленные исследования | 14 406 103 | 13 293 278 | 1 044 617 | 14 337 895 | 68 208 |
| 70 Обслуживание конференций, общественная информация и внешние сношения | 15 502 685 | 14 819 442 | 466 609 | 15 286 051 | 216 634 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 11 355 972 | 11 078 271 | 277 701 | 11 355 972 | - |
| Итого по разделу I7 | 72 759 585 | 69 723 026 | 2 751 717 | 72 474 743 | 284 842 |

Таблица I.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел 18 Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | I 617 515 | I 371 680 | I 83 001 | I 554 681 | 62 834 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 2 190 700 | I 997 455 | I 25 815 | 2 123 270 | 67 430 |
| 27 Окружающая среда | 2 508 400 | 2 380 600 | 79 479 | 2 460 079 | 48 321 |
| 71 Обслуживание конференций | I 307 100 | I 239 281 | 55 920 | I 295 201 | II 899 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 3 113 370 | 2 900 407 | 212 963 | 3 113 370 | - |
| 91 Строительство | 368 479 | 362 708 | 5 771 | 368 479 | - |
| Итого по разделу 18 | <u>II 105 564</u> | <u>IO 252 131</u> | <u>662 949</u> | <u>IO 915 080</u> | <u>190 484</u> |
| Раздел 19 Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ХАБИТАТ) | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 40 627 | 30 696 | 9 931 | 40 627 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | I 474 308 | I 419 107 | 55 201 | I 474 308 | - |
| 29 Населенные пункты | 4 347 452 | 4 063 130 | 284 322 | 4 347 452 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 2 389 300 | 2 204 966 | 184 334 | 2 389 300 | - |
| Итого по разделу 19 | <u>8 251 687</u> | <u>7 717 899</u> | <u>533 788</u> | <u>8 251 687</u> | <u>-</u> |
| Раздел 20 Международный контроль над наркотическими средствами | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 2 310 148 | 2 144 988 | 118 561 | 2 263 549 | 46 599 |
| 45 Контроль над наркотическими средствами | 3 177 200 | 2 953 166 | 126 783 | 3 079 949 | 97 251 |
| Итого по разделу 20 | <u>5 487 348</u> | <u>5 098 154</u> | <u>245 344</u> | <u>5 343 498</u> | <u>143 850</u> |
| Раздел 21 Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 439 100 | 417 002 | 10 461 | 427 463 | II 637 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | I 347 800 | I 313 175 | 34 238 | I 347 413 | 387 |
| 56 Международная защита беженцев и оказание им помощи | 18 259 528 | 17 445 647 | 750 167 | 18 195 814 | 63 714 |
| 70 Внешние связи, информация и сбор средств | 2 661 469 | 2 529 760 | 131 709 | 2 661 469 | - |
| 80 Административно-управленческое и общее обслуживание | 3 666 508 | 3 587 110 | 79 398 | 3 666 508 | - |
| Итого по разделу 21 | <u>26 374 405</u> | <u>25 292 694</u> | <u>I 005 973</u> | <u>26 298 667</u> | <u>75 738</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | |
| Раздел 22 Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 780 505 | 759 496 | 9 475 | 768 971 | 11 534 |
| 25 Координация, готовность и предупреждение в случае стихийных бедствий | 3 267 454 | 2 986 424 | 252 829 | 3 239 253 | 28 201 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 422 095 | 420 012 | 2 083 | 422 095 | - |
| Итого по разделу 22 | <u>4 470 054</u> | <u>4 165 932</u> | <u>264 387</u> | <u>4 430 319</u> | <u>39 735</u> |
| Раздел 23 Права человека | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 1 631 187 | 1 514 256 | 80 550 | 1 594 806 | 36 381 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 501 443 | 1 485 304 | 16 139 | 1 501 443 | - |
| 28 Деятельность в области прав человека | 7 274 900 | 6 922 068 | 215 812 | 7 137 880 | 137 020 |
| Итого по разделу 23 | <u>10 407 530</u> | <u>9 921 628</u> | <u>312 501</u> | <u>10 234 129</u> | <u>173 401</u> |
| Раздел 24 Регулярная программа технического сотрудничества | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 5 172 232 | 4 568 008 | 604 224 | 5 172 232 | - |
| 28 Права человека | 492 503 | 211 431 | 281 072 | 492 503 | - |
| 29 Населенные пункты | 1 085 907 | 787 143 | 298 764 | 1 085 907 | - |
| 33 Промышленное развитие | 7 056 091 | 5 007 203 | 2 048 888 | 7 056 091 | - |
| 34 Развитие торговли | 798 904 | 753 157 | 45 747 | 798 904 | - |
| 43 Судоходство и порты | 85 394 | 79 790 | 5 604 | 85 394 | - |
| 46 Природные ресурсы | 5 488 813 | 4 310 269 | 1 178 544 | 5 488 813 | - |
| 50 Государственное управление и финансы | 2 180 878 | 1 744 514 | 364 480 | 2 108 994 | 71 884 |
| 52 Наука и техника | 80 100 | 72 126 | 7 974 | 80 100 | - |
| 53 Социальное развитие | 2 155 840 | 1 715 083 | 217 699 | 1 932 782 | 223 058 |
| 54 Статистика | 1 608 678 | 1 433 741 | 174 937 | 1 608 678 | - |
| 55 Транспорт, связь и туризм | 316 100 | 292 588 | 5 635 | 298 223 | 17 877 |
| 78 Библиотечное обслуживание | 72 700 | 3 584 | 69 116 | 72 700 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 827 500 | 734 689 | 81 583 | 816 272 | 11 228 |
| Итого по разделу 24 | <u>27 421 640</u> | <u>21 713 326</u> | <u>5 384 267</u> | <u>27 097 593</u> | <u>324 047</u> |
| Всего по части IV | <u>436 665 207</u> | <u>413 806 144</u> | <u>18 909 712</u> | <u>432 715 856</u> | <u>3 949 351</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть V. Международное правосудие и право | | | | | |
| Раздел 25 Международный Суд | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 18 Международный Суд | 7 680 088 | 7 650 445 | 29 643 | 7 680 088 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 148 050 | 1 148 050 | - | 1 148 050 | - |
| Итого по разделу 25 | <u>8 828 138</u> | <u>8 798 495</u> | <u>29 643</u> | <u>8 828 138</u> | <u>-</u> |
| Раздел 26 Деятельность в области права | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 01 Директивные органы | 1 548 382 | 1 317 914 | 121 110 | 1 439 024 | 109 358 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 367 218 | 1 342 951 | 24 267 | 1 367 218 | - |
| 19 Отдел по правовым вопросам | 7 354 400 | 6 553 251 | 631 960 | 7 185 211 | 169 189 |
| Итого по разделу 26 | <u>10 270 000</u> | <u>9 214 116</u> | <u>777 337</u> | <u>9 991 453</u> | <u>278 547</u> |
| Всего по части V | <u>19 098 138</u> | <u>18 012 611</u> | <u>806 980</u> | <u>18 819 591</u> | <u>278 547</u> |
| Часть VI. Общественная информация | | | | | |
| Раздел 27 Общественная информация | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 08 Специальные заседания и конференции | 436 967 | 434 357 | 2 610 | 436 967 | - |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 166 964 | 1 162 349 | 4 615 | 1 166 964 | - |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 625 656 | 474 036 | 151 620 | 625 656 | - |
| 70 Информационное обслуживание | 45 917 537 | 44 733 980 | 1 183 557 | 45 917 537 | - |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 177 709 | 1 170 495 | 7 214 | 1 177 709 | - |
| Итого по разделу 27 | <u>49 324 833</u> | <u>47 975 217</u> | <u>1 349 616</u> | <u>49 324 833</u> | <u>-</u> |
| Всего по части VI | <u>49 324 833</u> | <u>47 975 217</u> | <u>1 349 616</u> | <u>49 324 833</u> | <u>-</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток | |
|--|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|------------------|
| Часть VII. Общее вспомогательное обслуживание | | | | | | |
| Раздел 28 Административно-управленческое и общее обслуживание | | | | | | |
| Программа | | | | | | |
| 11 | Исполнительное руководство и управление | 755 101 | 744 885 | 10 216 | 755 101 | - |
| 81 | Административно-управленческое и общее обслуживание | 16 337 600 | 15 876 146 | 413 476 | 16 289 622 | 47 978 |
| 82 | Отдел обработки данных с помощью ЭВМ и информационных систем | 12 343 500 | 11 512 652 | 416 907 | 11 929 559 | 413 941 |
| 83 | Финансовое обслуживание | 14 957 700 | 14 755 442 | 113 933 | 14 869 375 | 88 325 |
| 84 | Кадровое обслуживание за исключением отделения найма персонала ТС | 17 498 712 | 17 137 050 | 361 662 | 17 498 712 | - |
| 85 | Деятельность по подготовке кадров | 5 899 300 | 5 082 993 | 504 381 | 5 587 374 | 311 926 |
| 87 | Управление общего обслуживания | 169 713 097 | 157 817 744 | 9 948 540 | 167 766 284 | 1 946 813 |
| 89 | Прочие расходы | 7 215 800 | 7 062 085 | 145 759 | 7 207 844 | 7 956 |
| | Итого по разделу 28 | <u>244 720 810</u> | <u>229 988 997</u> | <u>11 914 874</u> | <u>241 903 871</u> | <u>2 816 939</u> |
| Раздел 29 Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание | | | | | | |
| Программа | | | | | | |
| 11 | Исполнительное руководство и управление | 8 268 009 | 8 195 253 | 72 756 | 8 268 009 | - |
| 72 | Служба письменных переводов | 63 061 757 | 61 931 352 | 1 130 405 | 63 061 757 | - |
| 73 | Отдел устных переводов и обслуживания заседаний | 37 432 312 | 36 952 084 | 480 228 | 37 432 312 | - |
| 74 | Отдел редакционного контроля и официальных отчетов | 39 040 821 | 38 408 742 | 632 079 | 39 040 821 | - |
| 75 | Издательский отдел | 37 031 585 | 36 593 760 | 437 825 | 37 031 585 | - |
| 78 | Библиотечное обслуживание | 14 554 945 | 14 309 206 | 245 739 | 14 554 945 | - |
| 80 | Управление департаментами (административная канцелярия) | 10 597 459 | 8 960 207 | 559 648 | 9 519 855 | 1 077 604 |
| | Итого по разделу 29 | <u>209 986 888</u> | <u>205 350 604</u> | <u>3 558 680</u> | <u>208 909 284</u> | <u>1 077 604</u> |
| | Всего по части VII | <u>454 707 698</u> | <u>435 339 601</u> | <u>15 473 554</u> | <u>450 813 155</u> | <u>3 894 543</u> |

Таблица 1.2 (продолжение)

| Часть, раздел и программа ассигнований | Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы | Выплаты по состоянию на 31 декабря 1981 года | Непогашенные обязательства по состоянию на 31 декабря 1981 года | Общая сумма расходов | Свободный от обязательств остаток |
|---|---|--|---|----------------------|-----------------------------------|
| Часть VIII. Специальные расходы | | | | | |
| Раздел 30 Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 94 Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | 17 217 016 | 17 217 016 | - | 17 217 016 | - |
| Итого по разделу 30 | 17 217 016 | 17 217 016 | - | 17 217 016 | - |
| Всего по части VIII | 17 217 016 | 17 217 016 | - | 17 217 016 | - |
| Часть IX. Налогообложение персонала | | | | | |
| Раздел 31 Налогообложение персонала | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 95 Налогообложение персонала | 192 889 249 | 192 889 249 | - | 192 889 249 | - |
| Итого по разделу 31 | 192 889 249 | 192 889 249 | - | 192 889 249 | - |
| Всего по части IX | 192 889 249 | 192 889 249 | - | 192 889 249 | - |
| Часть X. Капитальные затраты | | | | | |
| Раздел 32 Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 91 Строительство | 14 522 600 | 14 522 600 | - | 14 522 600 | - |
| 92 Перестройка и переоборудование | 36 360 241 | 35 312 977 | 969 703 | 36 282 680 | 77 561 |
| 93 Капитальный ремонт помещений | 2 507 846 | 1 970 947 | 536 899 | 2 507 846 | - |
| Итого по разделу 32 | 53 390 687 | 51 806 524 | 1 506 602 | 53 313 126 | 77 561 |
| Всего по части X | 53 390 687 | 51 806 524 | 1 506 602 | 53 313 126 | 77 561 |
| Часть XI. Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | |
| Раздел 33 Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | |
| Программа | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 658 300 | 305 700 | 352 600 | 658 300 | - |
| Итого по разделу 33 | 658 300 | 305 700 | 352 600 | 658 300 | - |
| Всего по части XI | 658 300 | 305 700 | 352 600 | 658 300 | - |
| Общий итог | 1 341 704 300 | 1 287 791 514 | 44 049 602 | 1 331 841 116 | 9 863 184 |

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
 ОСНОВНЫЕ СТАТЬИ РАСХОДОВ ПО РАЗДЕЛАМ БЮДЖЕТА НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
 ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | Оклад, общие расходы по персоналу | | Путевые расходы | | Обслуживание по контрактам | | Оперативные расходы | | Закупки | | Стипендии, субсидии и другие выплаты | |
|--|-----------------------------------|-----------|-----------------|-----------|----------------------------|-----------|---------------------|--|---------|--|--------------------------------------|--|
| | | | | | | | | | | | | |
| Часть I | | | | | | | | | | | | |
| часть I | | | | | | | | | | | | |
| Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | | | | | | | | |
| Раздел 01 Общее директивное руководство, управление и координация | 17 706 949 | 3 383 876 | 2 975 952 | 703 750 | 59 364 | 1 764 789 | 26 594 680 | | | | | |
| Всего по части I | 17 706 949 | 3 383 876 | 2 975 952 | 703 750 | 59 364 | 1 764 789 | 26 594 680 | | | | | |
| Часть II | | | | | | | | | | | | |
| Политические вопросы и дела Совета Безопасности: деятельность по поддержанию мира | | | | | | | | | | | | |
| Раздел 02 Политические вопросы и дела Совета Безопасности: деятельность по поддержанию мира | 61 907 952 | 4 230 436 | 980 752 | 6 647 594 | 1 384 982 | 689 162 | 75 840 878 | | | | | |
| Всего по части II | 61 907 952 | 4 230 436 | 980 752 | 6 647 594 | 1 384 982 | 689 162 | 75 840 878 | | | | | |
| Часть III | | | | | | | | | | | | |
| Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | | | | | | | | |
| Раздел 03 Политические вопросы, опека и деколонизация | 8 957 380 | 1 968 632 | 103 252 | 876 678 | 34 914 | 1 713 576 | 13 654 432 | | | | | |
| Всего по части III | 8 957 380 | 1 968 632 | 103 252 | 876 678 | 34 914 | 1 713 576 | 13 654 432 | | | | | |
| Часть IV | | | | | | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | | | | | | | | |
| Раздел 04 Директивные органы | 5 302 852 | 2 258 576 | 358 134 | 475 993 | 71 612 | 12 | 8 467 179 | | | | | |
| 05A Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества | 1 762 117 | 195 125 | 2 593 | 7 702 | - | - | 1 967 537 | | | | | |
| 05B Центр по науке и технике в целях развития | 2 422 457 | 413 803 | 6 808 | 15 326 | - | 263 692 | 3 122 086 | | | | | |
| 06 Департамент по международным экономическим и социальным вопросам | 36 342 497 | 589 048 | 890 929 | 30 347 | 12 969 | 96 750 | 37 962 540 | | | | | |
| 07 Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития | 13 084 256 | 214 073 | 42 187 | 2 603 | - | - | 13 343 119 | | | | | |
| 08 Отдел служб Секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами | 2 575 722 | 24 835 | 674 | 589 | - | - | 2 601 820 | | | | | |
| 09 Транснациональные корпорации | 6 652 208 | 488 520 | 43 244 | 4 828 | - | - | 7 188 800 | | | | | |
| 10 Экономическая комиссия для Европы | 24 125 051 | 249 480 | 317 447 | 6 939 | - | - | 24 698 917 | | | | | |
| 11 Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | 21 441 021 | 709 723 | 146 201 | 2 873 616 | 237 490 | - | 25 408 051 | | | | | |
| 12 Экономическая комиссия для Латинской Америки | 36 517 549 | 664 324 | 286 051 | 3 431 405 | 352 238 | - | 41 251 567 | | | | | |

Таблица 1.3 (продолжение)

| | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслужи- вание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | | Всего |
|--|--|--------------------|------------------------------------|------------------------|-----------|---|-----------|-------------|
| | | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | | |
| 13 Экономическая комиссия для Африки | 26 062 410 | 913 461 | 77 977 | 2 793 818 | 150 698 | - | - | 29 998 364 |
| 14 Экономическая комиссия для Западной Азии | 11 916 820 | 246 958 | 69 141 | 543 689 | 91 593 | - | - | 12 868 201 |
| 15 Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию | 45 092 205 | 1 279 545 | 678 342 | 2 887 213 | 106 457 | 495 897 | 8 252 300 | 50 539 659 |
| 16 Центр по международной торговле | - | - | - | - | - | 8 252 300 | - | 8 252 300 |
| 17 Организация Объединенных Наций по промышленно-ленному развитию | 64 812 231 | 2 708 412 | 499 470 | 121 651 | 2 988 | 4 329 991 | - | 72 474 743 |
| 18 Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | 8 771 287 | 421 093 | 219 571 | 1 128 864 | 311 341 | 62 924 | - | 10 915 080 |
| 19 Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат) | 6 670 391 | 359 333 | 232 954 | 795 651 | 193 255 | 103 | - | 8 251 687 |
| 20 Международный контроль над наркотическими средствами | 4 363 360 | 464 946 | 257 896 | 100 550 | 41 005 | 115 741 | - | 5 343 498 |
| 21 Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев | 21 995 593 | 1 227 951 | 521 737 | 2 398 652 | 128 254 | 26 480 | - | 26 298 667 |
| 22 Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий | 3 518 193 | 226 532 | 7 366 | 54 851 | - | 623 377 | - | 4 430 319 |
| 23 Права человека | 8 363 244 | 1 482 497 | 324 751 | 63 637 | - | - | - | 10 234 129 |
| 24 Регулярная программа технического сотрудничества | 13 406 171 | 2 208 972 | 412 717 | 440 668 | 4 303 | 10 624 762 | - | 27 097 593 |
| Всего по части IV | 365 197 635 | 17 347 207 | 5 396 190 | 18 178 592 | 1 704 203 | 24 892 029 | - | 432 715 656 |
| Часть V | | | | | | | | |
| Международное правосудие и право | | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | | |
| 25 Международный Суд | 5 176 571 | 119 922 | 2 620 188 | 884 773 | 26 684 | - | - | 8 828 138 |
| 26 Деятельность в области права | 7 414 919 | 673 272 | 1 545 590 | 27 483 | 1 636 | 328 553 | - | 9 991 453 |
| Всего по части V | 12 591 490 | 793 194 | 4 165 778 | 912 256 | 28 320 | 328 553 | - | 18 819 591 |
| Часть VI | | | | | | | | |
| Общественная информация | | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | | |
| 27 Ответственная информация | 35 343 295 | 898 840 | 7 562 422 | 3 770 005 | 1 175 844 | 574 427 | - | 49 324 833 |
| Всего по части VI | 35 343 295 | 898 840 | 7 562 422 | 3 770 005 | 1 175 844 | 574 427 | - | 49 324 833 |
| Часть VII | | | | | | | | |
| Общее вспомогательное обслуживание | | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | | |
| 28 Административно-управленческое и общее обслуживание | 132 705 351 | 1 531 704 | 1 754 919 | 93 743 991 | 4 308 809 | 7 859 097 | - | 241 903 871 |
| 29 Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание | 190 562 072 | 6 146 004 | 1 570 758 | 8 676 761 | 1 373 387 | 580 302 | - | 208 909 284 |
| Всего по части VII | 323 267 423 | 7 677 708 | 3 325 677 | 102 420 752 | 5 682 196 | 8 439 399 | - | 450 813 155 |

Таблица 1.3 (продолжение)

| | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслужива- ние по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|---|--|--------------------|------------------------------------|------------------------|------------|---|---------------|
| Часть I раздел ассигнований | | | | | | | |
| Часть VIII | | | | | | | |
| Специальные расходы | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | |
| 30 Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | - | - | - | 17 217 016 | - | - | 17 217 016 |
| Всего по части VIII | - | - | - | 17 217 016 | - | - | 17 217 016 |
| Часть IX | | | | | | | |
| Налогообложение персонала | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | |
| 31 Налогообложение персонала | 192 889 249 | - | - | - | - | - | 192 889 249 |
| Всего по части IX | 192 889 249 | - | - | - | - | - | 192 889 249 |
| Часть X | | | | | | | |
| Капитальные расходы | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | |
| 32 Строительство, перестройка, переобору- дование и капитальный ремонт помещений | 39 699 | - | - | - | 53 240 027 | 33 400 | 53 313 126 |
| Всего по части X | 39 699 | - | - | - | 53 240 027 | 33 400 | 53 313 126 |
| Часть XI | | | | | | | |
| Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | | | |
| Раздел | | | | | | | |
| 33 Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | - | - | - | - | - | 658 300 | 658 300 |
| Всего по части XI | - | - | - | - | - | 658 300 | 658 300 |
| Общий итог, 1980-1981 годы | 1 017 901 072 | 36 299 893 | 24 510 023 | 150 726 643 | 63 309 850 | 39 093 635 | 1 331 841 116 |
| Оклады в исчислении нетто | 61,9% | | | | | | |
| Налогообложение персонала (раздел 31) | 14,5% | | | | | | |
| Процент расходов | 76,4% а/ | 2,7% | 1,8% | 11,3% | 4,8% | 3,0% | 100,0% |
| Общий итог, 1978-1979 годы | 822 441 978 | 27 049 176 | 21 061 985 | 117 464 354 | 53 444 993 | 36 030 386 | 1 071 492 872 |
| Оклады в исчислении нетто | 61,3% | | | | | | |
| Налогообложение персонала (раздел 25) | 15,0% | | | | | | |
| Процент расходов | 76,3% а/ | 2,5% | 2,0% | 10,9% | 5,0% | 3,3% | 100,0% |

а/ См. также примечание 2 в приложении I.

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ОСНОВНЫЕ СТАТЬИ РАСХОДОВ ПО РАЗДЕЛАМ БЮДЖЕТА НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии и субсидии и другие выплаты | |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|-----------|---------------------------------------|------------|
| | | | | | | Всего | Всего |
| Часть I | | | | | | | |
| Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | | | |
| Раздел 01 | | | | | | | |
| Общее директивное руководство, управление и координация | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 3 799 817 | 1 043 885 | 1 812 700 | 278 626 | 27 352 | 1 764 789 | 8 727 169 |
| 05 Очерредные сессии Генеральной Ассамблеи | 978 358 | 1 190 871 | 1 125 180 | 30 176 | - | - | 3 324 585 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 12 656 311 | 1 075 070 | 38 072 | 367 152 | 32 012 | - | 14 168 617 |
| 17 Программа международной помощи | 272 462 | 74 050 | - | 27 796 | - | - | 374 309 |
| Итого по разделу 01 | 17 706 949 | 3 383 876 | 2 975 952 | 703 750 | 59 364 | 1 764 789 | 26 594 680 |
| Всего по части I | 17 706 949 | 3 383 876 | 2 975 952 | 703 750 | 59 364 | 1 764 789 | 26 594 680 |
| Часть II | | | | | | | |
| Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | | | | | | | |
| Раздел 02 | | | | | | | |
| Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 189 265 | 159 012 | 279 463 | 114 | - | - | 627 854 |
| 03 Специальные заседания и конференции | 2 481 273 | 499 661 | 251 983 | 97 149 | 146 | - | 3 330 212 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 395 185 | 22 342 | 599 | 1 295 | - | - | 1 419 421 |
| 12 Департамент по политическим вопросам и делам Совета Безопасности | 11 966 296 | 424 345 | 448 257 | 17 125 | 11 320 | 689 162 | 13 556 505 |
| 13 Специальные миссии | 34 460 565 | 2 678 411 | 450 | 5 924 437 | 1 373 516 | - | 44 437 379 |
| 14 Политические вопросы, опека и деколонизация - специальные миссии | 617 307 | 189 964 | - | 235 555 | - | - | 1 042 826 |
| 17 Программа международной помощи | 148 774 | 256 701 | - | 371 919 | - | - | 777 394 |
| 22 Помощь беженцам | 10 649 287 | - | - | - | - | - | 10 649 287 |
| Итого по разделу 02 | 61 907 952 | 4 230 436 | 980 752 | 6 647 594 | 1 384 982 | 689 162 | 75 840 878 |
| Всего по части II | 61 907 952 | 4 230 436 | 980 752 | 6 647 594 | 1 384 982 | 689 162 | 75 840 878 |
| Часть III | | | | | | | |
| Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | | | |
| Раздел 03 | | | | | | | |
| Политические вопросы, опека и деколонизация | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 4 948 | 839 293 | 11 712 | 68 370 | 343 | 194 742 | 1 119 408 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 173 479 | 29 363 | 2 872 | 2 318 | - | - | 1 208 032 |
| 14 Департамент по политическим вопросам, опеке и деколонизации | 3 527 526 | - | - | - | - | - | 3 527 526 |

Таблица I.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|-------|
| | | | | | | | | |
| Часть III (продолжение) | | | | | | | | |
| Раздел 03 (продолжение) | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 15 Намибия | 2 090 853 | 1 064 519 | 26 656 | 803 929 | 34 571 | 1 140 834 | 5 161 362 | |
| 16 Другие специальные вопросы по Африке | 2 160 574 | 35 457 | 62 012 | 2 061 | - | 378 000 | 2 638 104 | |
| Итого по разделу 03 | 8 957 380 | 1 968 632 | 103 252 | 876 678 | 34 914 | 1 713 576 | 13 654 432 | |
| Всего по части III | 8 957 380 | 1 968 632 | 103 252 | 876 678 | 34 914 | 1 713 576 | 13 654 432 | |
| Часть IV | | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность | | | | | | | | |
| Раздел 04 | | | | | | | | |
| Директивные органы | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 01 Общие директивные органы | 3 100 | 347 210 | 78 758 | 42 | - | - | 429 110 | |
| 03 Специальные заседания и конференции | 5 172 702 | 1 377 895 | 279 376 | 475 951 | 71 612 | - | 7 377 548 | |
| 24 Планирование, прогнозирование и политика в области развития | - | 264 506 | - | - | - | - | 264 506 | |
| 46 Природные ресурсы | - | 11 394 | - | - | - | - | 11 394 | |
| 48 Народонаселение | - | 44 142 | - | - | - | - | 44 142 | |
| 53 Социальное развитие | 127 050 | 171 793 | - | - | - | - | 298 843 | |
| 54 Статистика | - | 41 636 | - | - | - | - | 41 636 | |
| Итого по разделу 04 | 5 302 852 | 2 258 576 | 358 134 | 475 998 | 71 612 | - | 8 467 179 | |
| Раздел 05A | | | | | | | | |
| Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 762 117 | 195 125 | 2 598 | 7 702 | - | - | 1 967 537 | |
| Итого по разделу 05A | 1 762 117 | 195 125 | 2 598 | 7 702 | - | - | 1 967 537 | |
| Раздел 05B | | | | | | | | |
| Центр по науке и технике в целях развития | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | - | 5 845 | - | - | - | - | 5 845 | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 263 220 | 25 549 | 256 | 26 | - | 46 | 289 097 | |
| 52 Наука и техника | 2 159 237 | 382 409 | 6 552 | 15 300 | - | 263 646 | 2 827 144 | |
| Итого по разделу 05B | 2 422 457 | 413 803 | 6 808 | 15 326 | - | 263 692 | 3 122 086 | |
| Раздел 06 | | | | | | | | |
| Департамент по международным экономическим и социальным вопросам | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 526 854 | 72 679 | - | 1 389 | - | - | 1 600 922 | |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 7 901 671 | 59 492 | 91 864 | - | - | - | 8 053 027 | |
| 47 Экономика и технология освоения океана | 1 143 540 | 32 018 | 3 120 | 1 536 | - | - | 1 180 214 | |
| 48 Народонаселение | 2 844 280 | 22 073 | 63 352 | - | - | - | 2 929 705 | |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 7 385 169 | 259 867 | 10 828 | 627 | - | 96 750 | 7 753 241 | |

Таблица I.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------------|--------------------------------------|-------------------|
| | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел 06 (продолжение) | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 54 Статистика | 9 810 534 | 65 441 | 721 765 | 19 592 | 12 761 | - | 10 630 093 |
| 69 Планирование и координация программ | 4 622 573 | 77 478 | - | 6 244 | 208 | - | 4 706 503 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 107 876 | - | - | 959 | - | - | 1 108 835 |
| Итого по разделу 06 | <u>26 342 497</u> | <u>589 048</u> | <u>890 929</u> | <u>30 347</u> | <u>12 969</u> | <u>96 750</u> | <u>27 962 540</u> |
| Раздел 07 | | | | | | | |
| Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 2 123 855 | 140 387 | - | - | - | - | 2 264 242 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 2 258 055 | 22 480 | - | - | - | - | 2 280 535 |
| 50 Государственное управление и финансы | 2 090 939 | 22 263 | - | - | - | - | 2 113 202 |
| 79 Управление техническим сотрудничеством | 5 526 614 | 27 348 | - | - | - | - | 5 553 962 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 084 793 | 1 595 | 42 187 | 2 603 | - | - | 1 131 178 |
| Итого по разделу 07 | <u>13 084 256</u> | <u>214 073</u> | <u>42 187</u> | <u>2 603</u> | - | - | <u>13 343 119</u> |
| Раздел 08 | | | | | | | |
| Отдел служб Секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 175 196 | 17 213 | - | - | - | - | 192 409 |
| 68 Службы Секретариата, занимающиеся экономическими и социальными вопросами | 2 400 526 | 7 622 | 674 | 589 | - | - | 2 409 411 |
| Итого по разделу 08 | <u>2 572 722</u> | <u>24 835</u> | <u>674</u> | <u>589</u> | - | - | <u>2 601 820</u> |
| Раздел 09 | | | | | | | |
| Транснациональные корпорации | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 6 652 208 | 173 852 | 43 244 | - | - | - | 7 014 948 |
| 49 Транснациональные корпорации | - | 314 668 | - | 4 828 | - | - | 319 496 |
| Итого по разделу 09 | <u>6 652 208</u> | <u>488 520</u> | <u>43 244</u> | <u>4 828</u> | - | - | <u>7 188 800</u> |
| Раздел 10 | | | | | | | |
| Экономическая Комиссия для Европы | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 09 Специальные заседания и конференции | 1 445 361 | 3 745 | - | - | - | - | 3 745 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 353 230 | 67 081 | - | 6 763 | - | - | 1 519 205 |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство (включая продукцию лесного хозяйства) | 5 023 741 | 11 395 | 147 603 | - | - | - | 5 364 625 |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 1 319 778 | 22 798 | 24 075 | - | - | - | 1 594 137 |
| 27 Окружающая среда | 1 046 493 | 16 146 | 29 373 | - | - | - | 1 359 999 |
| 29 Населенные пункты | 2 314 952 | 5 134 | 87 251 | - | - | - | 2 410 000 |
| 33 Промышленное развитие | 1 492 278 | 8 551 | - | - | - | - | 1 500 829 |
| 34 Международная торговля | 2 534 761 | 17 087 | - | - | - | - | 2 551 848 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 759 506 | 29 241 | 5 924 | - | - | - | 1 509 365 |
| 52 Наука и техника | 3 086 019 | 1 626 | - | - | - | - | 3 087 645 |
| 54 Статистика | 2 173 327 | 16 512 | 23 221 | - | - | - | 2 212 060 |
| 55 Спорт | 1 575 605 | 49 009 | - | - | - | - | 1 624 614 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 24 125 051 | 1 160 | - | 176 | - | - | 24 126 387 |
| Итого по разделу 10 | <u>24 125 051</u> | <u>249 480</u> | <u>317 447</u> | <u>6 989</u> | - | - | <u>24 698 917</u> |

Таблица I.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, обшие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | |
|--|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|
| | | | | | | Всего | Всего |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел II | | | | | | | |
| Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 | 230 855 | 257 124 | 24 756 | 65 892 | - | - | 578 627 |
| 09 | - | 12 582 | - | - | - | - | 12 582 |
| 11 | I 671 366 | 198 797 | 6 395 | - | - | - | I 876 558 |
| | I 071 677 | 12 877 | - | - | - | - | I 084 554 |
| 21 | I 274 373 | 12 309 | 23 228 | - | - | - | I 309 910 |
| 24 | 80 999 | - | - | - | - | - | 80 999 |
| 27 | 360 665 | 2 527 | - | - | - | - | 363 192 |
| 29 | I 301 753 | 18 268 | 5 461 | - | - | - | I 325 482 |
| 33 | I 398 672 | 20 348 | - | - | - | - | I 419 020 |
| 34 | 778 037 | 14 616 | - | - | - | - | 792 653 |
| 43 | I 700 123 | 20 940 | 25 347 | - | - | - | I 746 410 |
| 46 | 420 904 | - | - | - | - | - | 420 904 |
| 48 | 29 619 | 4 700 | - | - | - | - | 34 319 |
| 52 | 755 501 | 18 298 | - | - | - | - | 773 799 |
| 53 | I 039 725 | 20 123 | 56 653 | - | - | - | I 116 501 |
| 54 | I 108 260 | 21 625 | 4 361 | - | - | - | I 134 246 |
| 55 | 2 633 296 | 22 681 | - | - | - | - | 2 655 977 |
| 79 | 367 590 | - | - | - | - | - | 367 590 |
| 80 | 5 217 606 | 51 908 | - | 2 807 724 | 237 490 | - | 8 314 728 |
| | 21 441 021 | 709 723 | 146 201 | 2 873 616 | 237 490 | - | 25 408 051 |
| Итого по разделу II | | | | | | | |
| Раздел I2 | | | | | | | |
| Экономическая комиссия для Латинской Америки | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 | 142 644 | 165 480 | - | 50 035 | - | - | 358 159 |
| 09 | 2 700 | 4 957 | - | - | - | - | 7 657 |
| 11 | 3 115 791 | 125 249 | - | - | - | - | 3 241 040 |
| 21 | 738 963 | 4 470 | - | - | - | - | 743 433 |
| 24 | 5 348 000 | 61 287 | 120 | - | - | - | 5 409 407 |
| 27 | 238 039 | 6 886 | - | - | - | - | 244 925 |
| 33 | I 528 089 | 11 890 | - | - | - | - | I 539 979 |
| 34 | 2 592 042 | 63 351 | - | - | - | - | 2 655 393 |
| 46 | I 574 720 | 36 552 | - | - | - | - | I 611 272 |
| 48 | 987 430 | 26 600 | - | - | - | - | I 014 030 |
| 52 | 211 572 | 2 148 | - | - | - | - | 213 720 |
| 53 | I 604 228 | 18 141 | - | - | - | - | I 622 369 |

Таблица 1.4 (продолжение)

| | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|
| | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел I2 (продолжение) | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 54 Статистика | 2 024 076 | 40 569 | - | - | - | - | 2 064 645 |
| 55 Транспорт | 963 513 | 25 530 | - | - | - | - | 989 043 |
| 70 Внешние связи и информационное обслуживание | 284 552 | - | 6 380 | - | - | - | 290 932 |
| 71 Обслуживание конференций | 4 118 741 | 3 896 | 167 815 | - | - | - | 4 290 452 |
| 78 Библиотечное обслуживание и Служба документации | 1 424 921 | 10 777 | - | 79 817 | - | - | 1 515 515 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 686 052 | 5 131 | - | - | - | - | 691 183 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 8 931 476 | 51 410 | 111 736 | 3 301 523 | 352 238 | - | 12 748 418 |
| Итого по разделу I2 | 36 517 549 | 664 324 | 286 051 | 3 431 405 | 352 238 | - | 41 251 567 |

Раздел I3

Экономическая комиссия для Африки

Программа

| | | | | | | | |
|---|------------|---------|--------|-----------|---------|---|------------|
| 01 Сессии Комиссии | 209 112 | 133 953 | - | 1 802 | - | - | 344 867 |
| 09 Специальные заседания и конференции | - | 14 547 | - | - | - | - | 14 547 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 3 470 402 | 133 870 | - | - | 1 025 | - | 3 605 297 |
| 21 Продовольствие и сельское хозяйство | 819 867 | 42 257 | - | - | - | - | 862 124 |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 1 486 007 | 33 525 | 38 113 | - | - | - | 1 557 645 |
| 26 Образование и профессиональная подготовка | 715 512 | 17 093 | - | - | - | - | 732 605 |
| 29 Населенные пункты | 323 978 | 12 563 | - | - | - | - | 336 541 |
| 33 Промышленное развитие | 1 493 707 | 41 952 | - | - | - | - | 1 535 659 |
| 34 Международная торговля | 1 655 984 | 59 256 | - | - | - | - | 1 715 240 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 1 337 228 | 52 439 | 5 442 | - | - | - | 1 395 109 |
| 48 Народонаселение | 232 164 | 7 930 | - | - | - | - | 240 094 |
| 50 Государственное управление и финансы | 722 919 | 30 399 | - | - | - | - | 753 318 |
| 52 Наука и техника | 318 989 | 21 039 | - | - | - | - | 340 028 |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | 1 050 536 | 26 949 | 4 600 | - | - | - | 1 082 085 |
| 54 Статистика | 1 611 462 | 12 673 | 29 822 | - | - | - | 1 653 957 |
| 55 Транспорт | 1 455 485 | 119 136 | - | 1 663 | - | - | 1 576 284 |
| 71 Обслуживание конференций | 2 324 032 | 135 934 | - | 4 388 | - | - | 2 464 354 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 231 334 | 17 946 | - | - | - | - | 231 334 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 6 603 692 | 913 461 | - | 2 785 965 | 149 673 | - | 9 557 276 |
| Итого по разделу I3 | 26 062 410 | 913 461 | 27 977 | 2 793 818 | 150 698 | - | 29 998 364 |

Таблица 1.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------------|--------------------------------------|-------------------|
| | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел I4 | | | | | | | |
| Экономическая комиссия для Западной Азии | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Сессии Комиссии | 27 591 | 82 688 | - | 27 014 | - | - | 137 293 |
| 09 Специальные заседания и конференции | - | 11 906 | - | - | - | - | 11 906 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | I 228 598 | 36 314 | - | - | - | - | 264 912 |
| 21 Продовольственные и сельское хозяйство | 545 598 | 6 245 | - | - | - | - | 551 843 |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 526 129 | 7 602 | - | - | - | - | 533 731 |
| 29 Населенные пункты | 341 116 | 5 307 | - | - | - | - | 346 423 |
| 33 Промышленное развитие | 679 873 | 10 721 | - | - | - | - | 690 594 |
| 34 Международная торговля | 209 911 | 4 622 | - | - | - | - | 214 533 |
| 44 Рабочая сила, управление и занятость | 201 109 | 2 180 | - | - | - | - | 203 289 |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 718 429 | 13 077 | - | - | - | - | 731 506 |
| 48 Народонаселение | 475 401 | - | - | - | - | - | 475 401 |
| 51 Государственные финансы | 223 471 | 1 170 | - | - | - | - | 224 641 |
| 52 Наука и техника | 229 987 | 2 879 | - | - | - | - | 232 866 |
| 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы | | | | | | | |
| 54 Статистика | 466 275 | 3 532 | - | - | - | - | 469 807 |
| 55 Транспорт | 448 818 | 6 971 | - | - | - | - | 455 789 |
| 70 Информационное обслуживание | 625 856 | 12 901 | - | - | - | - | 638 757 |
| 71 Осуществление конференций | 250 513 | - | - | - | - | - | 250 513 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | I 574 003 | - | - | - | - | - | 574 003 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 313 840 | - | - | - | - | - | 313 840 |
| | <u>2 830 302</u> | <u>38 893</u> | <u>69 141</u> | <u>516 675</u> | <u>91 593</u> | <u>-</u> | <u>3 546 604</u> |
| Итого по разделу I4 | <u>11 916 820</u> | <u>246 958</u> | <u>69 141</u> | <u>543 689</u> | <u>91 593</u> | <u>-</u> | <u>12 868 201</u> |

Таблица 1.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|--|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|
| | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел I5 | | | | | | | |
| Конференция Организации Объединенных наций по торговле и развитию | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 4 072 246 | 242 947 | 35 982 | - | - | - | 4 351 175 |
| 35 Специальные программы для наименее развитых из развивавшихся стран, развивавшихся стран, не имеющих выхода к морю и развивавшихся островных стран | 1 760 490 | 80 323 | 77 336 | - | - | - | 1 918 149 |
| 36 Экономическое сотрудничество между развивавшимися странами | 2 810 921 | 64 583 | 30 106 | - | - | - | 2 905 610 |
| 37 Торговля сырьевыми товарами | 8 311 785 | 271 320 | - | - | - | 495 897 | 9 079 002 |
| 38 Торговля готовыми изделиями и полуфабрикатами | 4 183 178 | 92 191 | 30 173 | - | - | - | 4 305 547 |
| 39 Торговля между странами с различными социально-экономическими системами | 1 524 476 | 31 220 | - | - | - | - | 1 555 696 |
| 40 Денежные средства, финансы и развитие | 7 452 719 | 145 265 | 198 349 | - | - | - | 7 796 333 |
| 41 Специальные программы в области страхования и упрощение торговли | 1 215 526 | 36 949 | - | - | - | - | 1 252 475 |
| 42 Передача технологий | 2 789 423 | 97 302 | 74 394 | - | - | - | 2 961 119 |
| 43 Судостроение, порты и смешанные перевозки | 3 760 486 | 67 969 | 65 149 | - | - | - | 3 893 604 |
| 71 Обслуживание конференции | 3 815 085 | 118 312 | 160 262 | - | - | - | 4 093 659 |
| 79 Управление деятельностью в области технического сотрудничества | 170 378 | 4 569 | - | - | - | - | 174 947 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 3 225 492 | 26 595 | 6 586 | 2 887 213 | 106 457 | - | 6 252 343 |
| Итого по разделу I5 | 45 092 205 | 1 279 545 | 678 342 | 2 887 213 | 106 457 | 495 897 | 50 539 659 |
| Раздел I6 | | | | | | | |
| Центр по международной торговле | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 64 Развитие торговли | - | - | - | - | - | 8 252 300 | 8 252 300 |
| Итого по разделу I6 | - | - | - | - | - | 8 252 300 | 8 252 300 |

Таблица 1.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|--|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|
| | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел I7 | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел I7 | | | | | | | |
| Организация Объединенных Наций по промышленному развитию | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 2 648 663 | 34 137 | 93 824 | 71 971 | - | 219 407 | 3 068 002 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 270 976 | 274 808 | - | 7 272 | - | - | 1 553 056 |
| 30 Координация политики, ЮНИДО | 9 781 023 | 1 054 413 | 76 788 | 13 861 | 2 988 | - | 10 929 073 |
| 31 Промышленная деятельность | 15 169 172 | 754 628 | 16 750 | 4 144 | - | - | 15 944 694 |
| 62 Промышленные исследования | 12 922 573 | 358 974 | 61 404 | 2 386 | - | 992 558 | 14 337 895 |
| 70 Обслуживание конференций | 13 463 712 | 117 100 | 250 682 | 15 086 | - | 1 439 471 | 15 286 051 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 9 556 112 | 114 352 | 22 | 6 931 | - | 1 678 555 | 11 355 972 |
| Итого по разделу I7 | 64 812 231 | 2 708 412 | 499 470 | 121 651 | 2 988 | 4 329 991 | 72 474 743 |
| Раздел I8 | | | | | | | |
| Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 1 347 326 | 75 825 | 840 | 130 690 | - | - | 1 554 681 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 615 412 | 231 232 | 191 260 | 20 702 | 1 740 | 62 924 | 2 123 270 |
| 27 Окружающая среда | 2 337 743 | 60 595 | - | 61 741 | - | - | 2 460 079 |
| 71 Обслуживание конференций | 1 294 951 | 216 | - | 34 | - | - | 1 295 201 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 819 819 | 40 782 | 27 471 | 915 697 | 309 601 | - | 3 113 370 |
| 91 Строительство | 356 036 | 12 443 | - | - | - | - | 368 479 |
| Итого по разделу I8 | 8 771 287 | 421 093 | 219 571 | 1 128 864 | 311 341 | 62 924 | 10 915 080 |
| Раздел I9 | | | | | | | |
| Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ХАБИТАТ) | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 5 114 | 35 287 | - | 226 | - | - | 40 627 |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 266 803 | 140 724 | - | 63 278 | 3 503 | - | 1 474 308 |
| 29 Деятельность в области населенных пунктов | 3 987 118 | 146 156 | 201 642 | 10 637 | 1 796 | 103 | 4 347 452 |
| 80 Административное и общее обслуживание | 1 411 356 | 37 166 | 31 312 | 721 510 | 187 956 | - | 2 389 300 |
| Итого по разделу I9 | 6 670 391 | 359 333 | 232 954 | 795 651 | 193 255 | 103 | 8 251 687 |

Таблица I.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|---------|--------------------------------------|------------|-------|
| | | | | | | | | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | | | | |
| Раздел 20 | | | | | | | | |
| Международный контроль за наркотическими средствами | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 1 673 297 | 369 431 | 175 842 | 19 095 | 25 884 | - | 2 263 549 | |
| 45 Контроль над наркотическими средствами | 2 690 063 | 95 515 | 82 054 | 81 455 | 15 121 | 115 741 | 3 079 949 | |
| Итого по разделу 20 | 4 363 360 | 464 946 | 257 896 | 100 550 | 41 005 | 115 741 | 5 343 498 | |
| Раздел 21 | | | | | | | | |
| Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 99 789 | 175 994 | 120 705 | 30 975 | - | - | 427 463 | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 212 605 | 96 502 | 505 | 23 585 | 14 216 | - | 1 347 413 | |
| 56 Международная защита беженцев и оказание им помощи | 15 139 107 | 817 377 | 23 983 | 2 081 783 | 108 296 | 25 268 | 18 195 814 | |
| 70 Внешние связи, информация и сбор средств | 2 109 484 | 55 407 | 361 291 | 130 287 | 5 000 | - | 2 661 469 | |
| 80 Административное и общее обслуживание | 3 434 608 | 82 671 | 15 253 | 132 022 | 742 | 1 212 | 3 666 508 | |
| Итого по разделу 21 | 21 995 593 | 1 227 951 | 521 737 | 2 398 652 | 128 254 | 26 480 | 26 298 667 | |
| Раздел 22 | | | | | | | | |
| Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 719 421 | 47 311 | - | 2 239 | - | - | 768 971 | |
| 25 Координация, готовность и предупреждение в случае стихийных бедствий | 2 380 580 | 179 221 | 7 366 | 48 709 | - | 623 377 | 3 239 253 | |
| 80 Административное и общее обслуживание | 418 192 | - | - | 3 903 | - | - | 422 095 | |
| Итого по разделу 22 | 3 518 193 | 226 532 | 7 366 | 54 851 | - | 623 377 | 4 430 319 | |
| Раздел 23 | | | | | | | | |
| Права человека | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 452 272 | 1 017 414 | 73 500 | 51 620 | - | - | 1 594 806 | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 1 489 649 | 10 778 | - | 1 016 | - | - | 1 501 443 | |
| 28 Деятельность в области прав человека | 6 421 323 | 454 305 | 251 251 | 11 001 | - | - | 7 137 880 | |
| Итого по разделу 23 | 8 363 244 | 1 482 497 | 324 751 | 63 637 | - | - | 10 234 129 | |

Таблица 1.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по констраттам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | | Всего |
|---|------------------------------------|-----------------|-----------------------------|---------------------|-----------|--------------------------------------|-------------|-------|
| | | | | | | Зачислены | выплат | |
| Часть IV (продолжение) | | | | | | | | |
| Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность (продолжение) | | | | | | | | |
| Раздел 24 | | | | | | | | |
| Регулярная программа технического сотрудничества | | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | | |
| 24 Вопросы и политика в области развития | 3 855 581 | 742 897 | 400 000 | 126 367 | - | 47 387 | 5 172 232 | |
| 28 Права человека | 100 | - | - | 147 | - | 492 256 | 492 503 | |
| 29 Населенные пункты | 845 971 | 160 823 | - | 19 448 | 4 303 | 55 362 | 1 085 907 | |
| 33 Промышленное развитие | 116 988 | 9 900 | - | - | - | 6 929 203 | 7 056 091 | |
| 34 Международная торговля | 693 686 | 105 218 | - | - | - | - | 798 904 | |
| 43 Судоходство и порты | 79 216 | 6 078 | - | - | - | - | 85 294 | |
| 46 Природные ресурсы и энергия | 3 336 213 | 534 269 | 12 717 | 162 625 | - | 1 442 889 | 5 488 813 | |
| 50 Государственное управление и финансы | 1 524 205 | 217 737 | - | 5 340 | - | 361 712 | 2 108 994 | |
| 52 Наука и техника | 73 000 | 7 100 | - | - | - | - | 80 100 | |
| 53 Социальное развитие | 1 029 510 | 163 964 | - | 126 394 | - | 612 914 | 1 932 782 | |
| 54 Статистика | 738 260 | 187 032 | - | 347 | - | 683 039 | 1 608 678 | |
| 55 Транспорт, связь и туризм | 250 397 | 47 826 | - | - | - | - | 298 223 | |
| 78 Библиотечное обслуживание | 72 700 | - | - | - | - | - | 72 700 | |
| 80 Административное и общее обслуживание | 790 244 | 26 028 | - | - | - | - | 816 272 | |
| Итого по разделу 24 | 13 406 171 | 2 208 972 | 412 717 | 440 668 | 4 303 | 10 624 762 | 27 097 593 | |
| Всего по части IV | 365 197 635 | 17 347 207 | 5 396 190 | 18 178 592 | 1 704 203 | 24 892 029 | 432 715 856 | |

Таблица 1.4 (продолжение)

| | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслужива- ние по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | Всего |
|---|--|--------------------|------------------------------------|------------------------|-----------|---|------------|
| Часть V. | | | | | | | |
| Международное правосудие и право | | | | | | | |
| Раздел 25 | | | | | | | |
| Международный суд | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 18 Международный Суд | 5 176 571 | 119 922 | 2 383 424 | 171 | - | - | 7 680 088 |
| 80 Административное и общее обслуживание | - | - | 236 764 | 884 602 | 26 684 | - | 1 148 050 |
| Итого по разделу 25 | 5 176 571 | 119 922 | 2 620 188 | 884 773 | 26 684 | - | 8 828 138 |
| Раздел 26 | | | | | | | |
| Деятельность в области права | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 01 Директивные органы | 162 220 | 611 048 | 555 510 | 13 493 | - | 96 753 | 1 439 024 |
| 11 Исполнительное ру- ководство и управ- ление | 1 278 246 | 11 906 | 208 | 6 | 1 148 | 75 704 | 1 367 218 |
| 19 Управление по правовым вопросам | 5 974 453 | 50 318 | 989 872 | 13 984 | 488 | 156 096 | 7 185 211 |
| Итого по разделу 26 | 7 414 919 | 673 272 | 1 545 590 | 27 483 | 1 636 | 328 533 | 9 991 453 |
| Всего по части V | 12 591 490 | 793 194 | 4 165 778 | 912 256 | 28 320 | 328 533 | 18 819 591 |
| Часть VI. | | | | | | | |
| Общественная информация | | | | | | | |
| Раздел 27 | | | | | | | |
| Общественная информация | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 08 Специальные заседа- ния и конференции | 158 055 | 101 595 | 149 816 | 27 501 | - | - | 436 967 |
| 11 Исполнительное ру- ководство и управ- ление | 1 120 818 | 41 430 | - | 4 716 | - | - | 1 166 964 |
| 53 Социальные разви- тие и гуманитар- ные вопросы | 342 841 | 23 382 | 221 896 | 37 087 | - | 500 | 625 656 |
| 70 Информационное обслуживание | 32 679 626 | 725 010 | 7 166 046 | 3 597 084 | 1 175 844 | 573 927 | 45 917 537 |
| 80 Административное и общее обслужи- вание | 1 041 955 | 7 423 | 24 664 | 103 667 | - | - | 1 177 709 |
| Итого по разделу 27 | 35 343 295 | 998 840 | 7 562 422 | 3 770 005 | 1 175 844 | 574 427 | 49 324 833 |
| Всего по части VI | 35 343 295 | 998 840 | 7 562 422 | 3 770 005 | 1 175 844 | 574 427 | 49 324 833 |

Таблица 1.4 (продолжение)

| | Оклад, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Ступенки, субвенции и другие выплаты | |
|--|-----------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|-----------|--------------------------------------|-------------|
| | | | | | | Всего | |
| Часть I раздел ассигнований | | | | | | | |
| Часть VII. | | | | | | | |
| Общее вспомогательное обслуживание | 685 490 | 67 929 | - | 1 682 | - | | 755 101 |
| Раздел 28 | | | | | | | |
| Административно-управленческое и общее обслуживание | 13 721 221 | 933 071 | 274 447 | 874 425 | 152 722 | 333 736 | 16 289 622 |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 3 527 514 | 17 500 | 459 507 | 4 401 574 | 762 | 3 522 702 | 11 929 539 |
| 61 Административно-управленческое и общее обслуживание | 14 721 676 | 58 463 | 52 979 | 35 851 | 406 | - | 14 869 375 |
| 82 Отдел обработки данных с помощью ЭВМ и информационных систем | 17 142 900 | 118 342 | 174 297 | 60 853 | 2 320 | - | 17 498 712 |
| 83 Финансовое управление | 4 172 834 | 291 128 | 700 619 | 132 056 | 82 276 | 208 461 | 5 587 374 |
| 84 Кадровое обслуживание, за исключением отдела найма персонала ТС | 75 556 285 | 45 271 | 98 070 | 87 722 137 | 4 070 323 | 279 198 | 167 766 284 |
| 85 Деятельность по подготовке кадров | 3 177 431 | - | - | 515 413 | - | 3 515 060 | 7 207 844 |
| 87 Управление общего обслуживания | 132 705 351 | 1 531 704 | 1 754 919 | 93 743 991 | 4 308 809 | 7 859 097 | 241 903 871 |
| 89 Прочие расходы | | | | | | | |
| Итого по разделу 28 | | | | | | | |
| Раздел 29 | | | | | | | |
| Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание | 7 294 966 | 417 618 | 456 540 | 63 509 | - | 35 376 | 8 268 009 |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | 60 555 152 | 1 467 397 | 1 087 316 | 1 137 | 755 | - | 63 061 757 |
| 72 Ступица письменных переводов | 35 816 571 | 1 511 587 | - | 111 | - | 104 043 | 37 432 312 |
| 73 Отдел устных переводов и обслуживания заседаний | 38 741 067 | 293 906 | 2 719 | 3 129 | - | - | 39 040 821 |
| 74 Отдел редакционного контроля и официальных отчетов | | | | | | | |

Таблица 1.4 (продолжение)

| | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | |
|--|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|-----------|--------------------------------------|-------------|
| | | | | | | Всего | Всего |
| Часть VII (продолжение) | | | | | | | |
| Часть VII (продолжение) | | | | | | | |
| Раздел 29 | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 75 Медицинский отдел | 29 175 597 | 14 402 | 20 892 | 6 619 984 | 1 200 710 | - | 37 031 585 |
| 78 Бюджетное обслуживание | 12 648 741 | 15 795 | 4 793 | 1 430 539 | 14 194 | 440 883 | 14 554 945 |
| 80 Управление департаментами (административная канцелярия) | 6 329 978 | 2 425 299 | 48 498 | 558 352 | 157 728 | - | 9 519 855 |
| Итого по разделу 29 | 190 562 072 | 6 146 004 | 1 570 758 | 8 676 761 | 1 373 387 | 580 302 | 208 909 284 |
| Всего по части VII | 323 267 423 | 7 677 708 | 3 325 677 | 102 420 752 | 5 682 196 | 8 439 399 | 450 813 155 |
| Часть VIII. | | | | | | | |
| Специальные расходы | | | | | | | |
| Раздел 30 | | | | | | | |
| Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 94 Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций | - | - | - | 17 217 016 | - | - | 17 217 016 |
| Итого по разделу 30 | - | - | - | 17 217 016 | - | - | 17 217 016 |
| Всего по части VIII | - | - | - | 17 217 016 | - | - | 17 217 016 |
| Часть IX. | | | | | | | |
| Налогообложение персонала | | | | | | | |
| Раздел 31 | | | | | | | |
| Налогообложение персонала | | | | | | | |
| 95 Налогообложение персонала | 192 889 249 | - | - | - | - | - | 192 889 249 |
| Итого по разделу 31 | 192 889 249 | - | - | - | - | - | 192 889 249 |
| Всего по части IX | 192 889 249 | - | - | - | - | - | 192 889 249 |

Таблица 1.4 (продолжение)

| Часть и раздел ассигнований | Оклады, общие расходы по персоналу | Путевые расходы | Обслуживание по контрактам | Оперативные расходы | Закупки | Стипендии, субсидии и другие выплаты | |
|---|------------------------------------|-----------------|----------------------------|---------------------|------------|--------------------------------------|---------------|
| | | | | | | | Всего |
| Часть X. | | | | | | | |
| Капитальные затраты | | | | | | | |
| Раздел 32 | | | | | | | |
| Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 91 Строительство | - | - | - | - | 14 522 600 | - | 14 522 600 |
| 92 Перестройка и переоборудование | 35 814 | - | - | - | 36 213 466 | 33 400 | 36 282 680 |
| 93 Капитальный ремонт | 3 885 | - | - | - | 2 503 961 | - | 2 507 846 |
| Итого по разделу 32 | 39 699 | - | - | - | 53 240 027 | 33 400 | 53 313 126 |
| Всего по части X | 39 699 | - | - | - | 53 240 027 | 33 400 | 53 313 126 |
| Часть XI. | | | | | | | |
| Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | | | |
| Раздел 33 | | | | | | | |
| Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций | | | | | | | |
| Программа | | | | | | | |
| 11 Исполнительное руководство и управление | | | | | | | |
| Итого по разделу 33 | - | - | - | - | - | 658 300 | 658 300 |
| Всего по части XI | - | - | - | - | - | 658 300 | 658 300 |
| Общий итог | I 017 901 072 | 36 299 893 | 24 510 023 | 150 726 643 | 63 309 850 | 39 093 635 | I 331 841 116 |

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ И СЧЕТ ИЗЛИШКОВ ЗА ДВУГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | 1981 год | 1979 год |
|--|----------------------|----------------------|
| I. Ведомость поступлений и расходов | | |
| Поступления | | |
| Сумма, ассигнованная в соответствии с резолюцией 35/226 А Генеральной Ассамблеи | 1 339 151 200 | 1 090 113 500 |
| Плюс: Увеличение ассигнований (резолюция 36/234 А) | 2 553 100 | (5 927 300) |
| Пересмотренные ассигнования на 1980-1981 годы (Ведомость I) | 1 341 704 300 | 1 084 186 200 |
| Плюс: Вносы новых государств-членов на 1980-1981 годы | 188 454 а/ | 104 182 |
| Превышение фактических поступлений от общей и приносящей доход деятельности над предполагаемыми фактическими поступлениями (Таблица 2.1) | 55 468 245 | |
| Пересмотренная смета (резолюция 35/226 В) | 44 435 600 | |
| | <u>11 032 645</u> | <u>6 379 904</u> |
| Итого | <u>1 352 925 399</u> | <u>1 090 670 286</u> |
| Минус: Расходы (Ведомость I) | <u>1 331 841 116</u> | <u>1 077 492 872</u> |
| Превышение поступлений над расходами | <u>21 084 283</u> | <u>13 177 414</u> |
| II. Счет излишков | | |
| Излишки для кредитования государств-членов по состоянию на 1 января 1980 года | 26 259 907 | 12 353 486 |
| Плюс: Вносы новых государств-членов за 1979-1980 годы | 56 496 б/ | 179 964 |
| Остаток на счете излишков | 26 316 403 | 12 533 450 |
| Минус: Суммы, переведенные как кредиты в счет выплаты взносов государств-членов | | |
| За 1980 год (резолюция 34/230 С) | 8 296 882 в/ | |
| За 1981 год (резолюция 35/226 С) | 18 019 521 г/ | |
| | <u>26 316 403</u> | <u>12 533 450</u> |
| Остаток на счете излишков после перевода кредитов государствам-членам | - | - |
| Плюс: Экономия, полученная за счет ликвидации задолженности по обязательствам за предыдущие годы | 8 646 075 д/ | 7 155 193 |
| Сокращение ассигнований в 1978-1979 годах | - | 5 927 300 |
| Превышение поступлений над расходами: | | |
| Превышение фактических прочих поступлений над предполагаемыми пересмотренными поступлениями | 11 032 645 з/ | |
| Вносы новых государств-членов за 1980-1981 годы | 188 454 и/ | |
| Свободный от обязательств остаток ассигнований (Ведомость I) | 9 863 184 | |
| | <u>21 084 283</u> | <u>13 177 414</u> |
| Итого | <u>29 730 358</u> | <u>26 259 907</u> |
| Минус: Свободный от обязательств остаток ассигнований, удержанный в соответствии с резолюцией 36/II6 В Генеральной Ассамблеи | <u>9 863 184</u> | <u>-</u> |
| Излишки для кредитования государств-членов по состоянию на 31 декабря 1981 года (Ведомость III) | <u>19 867 174</u> | <u>26 259 907</u> |

а/ Суммы распределены между государствами-членами на 1980-1981 годы следующим образом: Зимбабве - 125 636 долл. США; Сент-Винсент и Гренадины - 62 818 долл. США.

б/ Сумма, начисленная новому государству-члену Сент-Люсия на 1979-1980 годы, составляет 56 496 долл. США.

с/ Включая взносы в размере 104 182 долл. США, которые распределены между новыми государствами-членами следующим образом: Доминика - 52 091 долл. США; Соломоновы Острова - 52 091 долл. США; другие поступления в размере 2 265 400 долл. США помимо поступлений по плану налогообложения персонала на 1978-1979 годы, и сокращение ассигнований в 1978-1979 годах на 5 927 300 долл. США.

д/ Включая 17 963 025 долл. США, переведенные из счета излишков, и поступления в размере 56 496 долл. США от взносов нового государства-члена Сент-Люсия за 1979 и 1980 годы.

е/ Включая экономию, полученную за счет ликвидации задолженности по обязательствам за предыдущие годы от приносящих доход видов деятельности, в размере 39 051 долл. США.

ф/ Из остатка, имеющегося по состоянию на 31 декабря 1981 года, 8 452 954 долл. США будут израсходованы на цели финансирования ассигнований на 1982 год следующим образом (резолюция 36/240 С Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года):

| | |
|---|------------------|
| Прочие пересмотренные поступления за 1980-1981 годы | 8 264 500 |
| Вносы новых государств-членов за 1980-1981 годы | 188 454 |
| | <u>8 452 954</u> |

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисиио РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря по
финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ТАБЛИЦА ПОСТУПЛЕНИЙ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Раздел поступлений | Утвержденная пересмотренная смета на двухгодовой период 1980-1981 годов | Фактические поступления по состоянию на: | |
|--|---|--|--------------------|
| | | 31 декабря 1981 г. | 31 декабря 1979 г. |
| Общие поступления: | | | |
| Поступления от аренды помещений | 2 374 200 | 2 401 702 | 2 210 029 |
| Возмещение услуг персонала, предоставленных специализированным учреждениям и другим организациям | 13 044 900 | 12 834 776 | 2 810 085 |
| Банковский процент | 2 000 000 | 1 430 574 | 839 570 |
| Продажа подержанного оборудования | 217 400 | 335 410 | 273 030 |
| Возмещение расходов за предыдущий год | 1 074 300 | 1 167 453 | 1 037 123 |
| Взносы государств, не являющихся членами ООН | 2 762 400 | 2 857 630 | 2 337 870 |
| Телевидение и другие подобные службы | 1 300 000 | 1 479 144 | 1 258 600 |
| Возмещение взноса Организации в Объединенный пенсионный фонд персонала ООН в связи с выходом участников из фонда | 2 084 800 | 2 377 553 | 1 871 550 |
| Возмещение специализированными учреждениями своей части расходов Комиссии по международной гражданской службе | 2 870 900 | 2 921 744 | 1 846 321 |
| Возмещение специализированными учреждениями своей части расходов Объединенной инспекционной группы | 2 464 600 | 2 374 967 | 2 182 593 |
| Прочие поступления | 1 458 300 | 2 341 573 | 1 126 698 |
| Итого | 31 651 800 | 32 522 526 | 17 793 469 |
| Приносящие доход виды деятельности (Таблица 2.2) | 21 048 300 | 22 945 719 | 11 622 835 |
| Всего (Ведомость II) | 52 700 100 а/ | 55 468 245 | 29 416 304 |

а/ Окончательную пересмотренную смету на двухгодовой период 1980-1981 годов см. в резолюции 36/234 В Генеральной Ассамблее от 18 декабря 1981 года. Пересмотренную смету на двухгодовой период 1980-1981 годов в размере 44 435 600 долл. США см. также в резолюции 35/226 В Генеральной Ассамблее от 17 декабря 1980 года, а первоначальную смету на двухгодовой период 1980-1981 годов в размере 33 314 600 долл. США см. в резолюции 34/230 В Генеральной Ассамблее от 20 декабря 1979 года.

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ТАБЛИЦА ПРИНОСЯЩИХ ДОХОД ВИДОВ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ:
ПОСТУПЛЕНИЯ И РАСХОДЫ ЗА ДЕКАДНИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Принносящие доход виды деятельности, осуществляемые непосредственно под руководством Торгово-административной службы | | | | | | | | | |
|--|--|-----------------------|-------------------|----------------|------------------------------|---|--------------------------|--------------------------|------------|------------|
| | Продажа почтовых марок ООН | Гаражное обслуживание | Магазин сувениров | Центр подарков | Служба общественного питания | Авторские гонорары и продажа мятных изделий | Продажа печатных изданий | Обслуживание посетителей | Итого | Всего |
| Поступления: | 42 189 555 | 1 111 082 | 3 551 099 | 2 441 441 | 11 569 543 | 658 518 | 6 451 880 | 2 879 034 | 61 521 238 | 70 852 152 |
| Минус: | | | | | | | | | | |
| Расходы в связи с продажей товаров | 3 175 104 | - | 1 554 077 | 1 127 900 | 5 367 626 | 130 168 | 1 638 937 | - | 11 354 875 | 12 993 812 |
| Чистые поступления от продажи товаров | 39 014 451 | 1 111 082 | 1 997 022 | 1 313 541 | 6 201 917 | 528 350 | 4 812 943 | 2 879 034 | 50 166 363 | 57 858 340 |
| Расходы: | | | | | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 9 725 116 | 459 679 | 708 396 | 620 407 | 5 898 776 | - | 3 245 799 | 3 972 657 | 17 412 374 | 24 630 830 |
| Оперативные расходы | 5 784 548 | 78 234 | 43 833 | 49 053 | 1 072 284 | - | 978 541 | 72 660 | 7 027 952 | 8 079 153 |
| Закупки | 141 694 | 655 | - | - | 3 994 | - | 12 633 | 5 354 | 146 343 | 164 330 |
| Другие расходы: | | | | | | | | | | |
| Содействие сбыту товаров | 739 789 | - | - | - | - | - | 320 357 | 25 514 | 739 789 | 1 085 660 |
| Оплата управленческих услуг | - | - | 17 041 | 17 041 | 20 078 | - | 6 000 | - | 54 160 | 60 160 |
| Общая сумма расходов | 16 391 147 | 538 568 | 769 270 | 686 501 | 6 995 132 | - | 4 563 330 | 4 076 185 | 25 380 618 | 34 020 133 |
| Превышение поступлений над расходами | 22 623 304 | 572 514 | 1 227 752 | 627 040 | (793 215) | 528 350 | 249 613 | (1 197 151) | 24 785 745 | 23 838 207 |
| Минус: | | | | | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу Торгово-административной службы, непосредственно связанные с руководством и осуществлением деятельности по этому разделу | | | | | | | | | 892 488 | 892 488 |
| Фактические поступления | | | | | | | | | 23 893 257 | 22 945 719 |
| Утвержденная смета (1980-1981 годы) | 20 657 600 | 597 700 | 1 221 700 | 619 800 | (655 300) | 450 000 | | | 22 891 500 | |
| Минус утвержденная смета для выплаты вкладов и оплаты общих расходов по персоналу Торгово-административной службы | | | | | | | | | 898 000 | |
| | | | | | | | | | 21 993 500 | 21 048 300 |

в/ См. резолюцию 36/234 В Генеральной Ассамблее.

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ФОНДА ПО СОСТОЯНИЮ
НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год^{a/}</u> |
|---|---------------------------|------------------------------|
| <u>Активы</u> | | |
| Наличность | 5 500 770 ^{b/} | 2 058 295 |
| Инвестиции | 3 193 750 ^{c/} | 3 293 750 |
| Неуплаченные долевые взносы | 145 587 141 ^{c/} | 93 711 651 |
| Нераспределенные ассигнования | 2 553 100 | 5 347 462 |
| Счета дебиторов | 27 297 069 | 22 653 653 |
| Причитается от других фондов Организации Объединенных Наций | 24 724 733 | 10 962 533 |
| Отсроченные расходы | <u>14 152 506</u> | <u>7 760 008</u> |
| Общая сумма текущих активов | 223 009 069 | 145 787 352 |
| Специальный счет неуплаченных долевых взносов согласно резолюции 3049 С (XXVII) Генеральной Ассамблеи | <u>16 636 846</u> | <u>16 636 846</u> |
| Общая сумма активов | <u>239 645 915</u> | <u>162 424 198</u> |
| <u>Пассивы</u> | | |
| Счета кредиторов | 45 158 313 | 25 571 975 |
| Причитается фонду управления налого- обложения персонала (Таблица 3.1) | 1 947 654 | 6 372 545 |
| Непогашенные обязательства (Ведомость I) | 44 049 602 | 41 041 596 |
| Непогашенные обязательства на будущие годы | 4 248 034 | 2 297 341 |
| Причитается фонду оборотного капитала | 39 613 479 | 33 043 964 |
| Причитается на специальный счет | 28 636 127 | - |
| Причитается другим фондам Организации Объединенных Наций | 39 317 477 | 21 880 069 |
| Отсроченные поступления | <u>3 006 911</u> | <u>2 018 841</u> |
| Общая сумма пассивов | <u>205 977 597</u> | <u>132 226 331</u> |
| <u>Остаток средств фонда</u> | | |
| Средства, занесенные на счет переходя- щих сумм в соответствии с резолю- цией 2947 В (XXVII) Генеральной Ассамблеи | 3 937 960 | 3 937 960 |

ВЕДОМОСТЬ III (продолжение)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> ^{a/} |
|---|--------------------|-------------------------------|
| Свободный от обязательств остаток ассигнований, удержанный в соответствии с резолюцией 36/116 В Генеральной Ассамблеи | 9 863 184 | - |
| Излишки, имеющиеся для кредитования государств-членов (Ведомость II) | <u>19 867 174</u> | <u>26 259 907</u> |
| Общая сумма остатка средств фонда | <u>33 668 318</u> | <u>30 197 867</u> |
| Общая сумма пассивов и остатка средств фонда | <u>239 645 915</u> | <u>162 424 198</u> |

a/ Сопоставимые показатели, преобразованные с учетом принятой в настоящее время формы представления.

b/ Инвестиции в виде облигаций МБРР (с номинальной стоимостью в 3 500 000 долл. США).

c/ См. ST/ADM/SER.B/259 и сноску 4 в приложении I ниже.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисио РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ - ФОНД УРАВНЕНИЯ НАЛОГООБЛОЖЕНИЯ ПЕРСОНАЛА

I. ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Поступления | Соединенные Штаты Америки | Другие государства-члены | Всего |
|--|---------------------------|--------------------------|--------------------|
| Фактические поступления по плану налогообложения персонала на двухгодичный период 1980-1981 годов: | | | |
| Регулярный бюджет Организации Объединенных Наций | 49 168 955 | 147 491 865 | 196 655 820 а/ |
| Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (1978 год) и Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением | 297 684 | - | 297 684 |
| Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане | 861 721 | - | 861 721 |
| Кредиты, полученные от других государств-членов в счет возмещения налогов в 1978 и 1979 годах | - | 38 465 | 38 465 |
| Коррективы пересмотренных поступлений по плану налогообложения персонала на двухгодичный период 1978-1979 годов | - | 1 314 854 | 1 314 854 |
| Коррективы, связанные с произведенным в 1978-1979 годах изменением в ставках налогообложения персонала | - | 6 867 | 6 867 |
| Общая сумма поступлений | <u>50 328 360</u> | <u>148 852 051</u> | <u>199 175 411</u> |
| Расходы | | | |
| Возмещение сотрудникам, облагаемым подоходным налогом по законам Соединенных Штатов, средств, выплаченных в виде налогов в 1979-1980 годах, в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов: | | | |
| Федеральный подоходный налог | 37 197 640 | - | 37 197 640 |
| Подоходный налог штата | 8 259 607 | - | 8 259 607 |
| Городской подоходный налог | 2 195 984 | - | 2 195 984 |
| Налог на социальное страхование | 1 245 785 | - | 1 245 785 |
| Возмещение, относящееся к предыдущим годам (чистая сумма после выплат) | 236 036 | - | 236 036 |
| Возмещение другим сотрудникам, помимо граждан США | - | 64 280 в/ | 64 280 |
| В кредит других государств-членов на основе сметы, утвержденной резолюциями 34/230 В, 35/226 В и 36/234 В, в счет поступления по плану налогообложения персонала на двухгодичный период | - | 145 587 921 | 145 587 921 с/ |
| Общая сумма расходов | <u>49 135 002</u> | <u>145 652 201</u> | <u>194 787 203</u> |
| Превышение поступлений над расходами | <u>1 188 358</u> | <u>3 199 850</u> | <u>4 388 208</u> |

II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Активы | Соединенные Штаты Америки | Другие государства-члены | Всего |
|--|---------------------------|--------------------------|-------------------|
| Отсроченные платежи: | | | |
| Авансы на уплату налогов по смете на 1981 год | 26 015 685 | 12 560 | 26 028 245 |
| Непогашенные авансы за предыдущие годы | 754 620 | - | 754 620 |
| Итого: | <u>26 770 305</u> | <u>12 560</u> | <u>26 782 865</u> |
| Причисляется из Общего фонда Организации Объединенных Наций (Ведомость III) | 90 415 | 1 857 239 | 1 947 654 |
| Общая сумма активов | <u>26 860 720</u> | <u>1 869 799</u> | <u>28 730 519</u> |
| Пассивы | | | |
| Остаток средств Фонда | | | |
| Остаток по состоянию на 1 января 1980 года | 7 713 097 | (1 340 552) | 6 372 545 |
| Плюс: Возмещение непогашенных авансов на уплату налогов на конец предыдущего периода | 17 959 265 | 10 500 | 17 969 765 |
| Итого: | <u>25 672 362</u> | <u>(1 330 052)</u> | <u>24 342 310</u> |
| Плюс: Превышение поступлений над расходами | <u>1 188 358</u> | <u>3 199 851</u> | <u>4 388 209</u> |
| Остаток по состоянию на 31 декабря 1981 года | <u>26 860 720</u> | <u>1 869 799</u> | <u>28 730 519</u> |
| Общая сумма пассивов и остатка средств Фонда | <u>26 860 720</u> | <u>1 869 799</u> | <u>28 730 519</u> |

(См.сноски на след. стр.)

а/ Фактические поступления от налогообложения персонала в ходе двухгодичного периода 1980-1981 годов, закончившегося 31 декабря 1981 года, по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций составили 192 889 249 долл. США (Ведомость I). Кроме того, кредиты налогообложения персонала, возникающие на основе ретроактивного пересмотра шкалы окладов персонала категории общего обслуживания, начиная с 1 августа 1979 года (537 575 долл. США), а также средства, полученные от приносящей доход деятельности (3 228 996 долл. США), увеличили эту сумму до 196 655 820 долл. США. Из этой суммы 147 491 865 долл. США были выделены на сокращение общей суммы налогообложения государств-членов, помимо Соединенных Штатов Америки, и 49 163 955 долл. США предназначены для покрытия расходов по возмещению сотрудникам, облагаемым подоходным налогом Соединенных Штатов Америки, средств, выплачиваемых в виде налогов.

б/ Сумма в размере 64 280 долл. США будет погашена за счет кредитов следующих государств-членов в 1982 и 1983 годах:

1982 год: Канада - 32 945 долл. США; Турция - 8 521 долл. США; Уганда - 109 долл. США; Объединенная Республика Танзания - 5 202 долл. США и Заир - 2 240 долл. США;

1983 год: Ботсвана - 1 860 долл. США; Германии, Федеративная Республика - 530 долл. США; Марокко - 369 долл. США, Турция - 6 695 долл. США; Уганда - 500 долл. США и Объединенная Республика Танзания - 5 309 долл. США.

с/ Эта сумма представляет собой долю государств-членов, помимо Соединенных Штатов Америки, в предполагаемых поступлениях от налогообложения персонала, утвержденных на двухгодичный период 1980-1981 годов (194 113 900 долл. США минус 48 525 979 долл. США) в отношении окладов и пособий персоналу в соответствии с регулярным бюджетом Организации Объединенных Наций и приносящей доход деятельностью. Эти сметы включают в себя дополнительные кредиты в размере 216 400 долл. США, утвержденные резолюцией 36/234 В Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года, которые будут предоставлены государствам-членам в двухгодичный период 1982-1983 годов.

ФОНД КАПИТАЛЬНЫХ АКТИВОВ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|--------------------|--------------------|
| <u>Активы</u> | | |
| Капитальные активы | | |
| Земля и здания - первоначальная стоимость | 103 557 259 | 103 557 259 |
| <u>Плюс:</u> Капитальный ремонт - Женева | 6 727 328 | 6 727 328 |
| Расширение Дворца Наций - Женева | 47 692 441 | 47 692 441 |
| Региональные штаб-квартиры - Аддис-Абеба | 7 099 206 | 7 099 206 |
| Региональные штаб-квартиры - Бангкок | 8 533 849 | 8 533 849 |
| Научно-исследовательский центр по вопросам документации- документации - Сантьяго | 996 941 | 996 941 |
| | <u>174 607 024</u> | <u>174 607 024</u> |
| <u>Минус:</u> Стоимость построек, снесенных в 1960 году | 1 650 285 | 1 650 285 |
| Общая сумма активов | <u>172 956 739</u> | <u>172 956 739</u> |
| <u>Пассивы</u> | | |
| Текущие обязательства | | |
| Тридцать второй взнос в погашение ссуды Соединенным Штатам Америки | 1 000 000 | 1 500 000 |
| Восьмой взнос в погашение ссуды правительству Швейцарии | 2 811 060 | 2 811 060 |
| Общая сумма текущих пассивов | <u>3 811 060</u> | <u>4 311 060</u> |
| Долгосрочные пассивы | | |
| Остаток займа, предоставленного правительством Соединенных Штатов Америки в размере 65 000 000 долл. США для строи- тельства Центральных учреждений в соответствии с согла- шением от 11 августа 1948 года | - | 2 500 000 |
| Остаток займа, предоставленного правительством Швейцарии в размере 61 000 000 швейцарских франков в целях строительства дополнительных помещений для проведения конференций в соот- ветствии с январским соглашением 1969 года | 5 622 119 | 11 244 239 |
| | <u>5 622 119</u> | <u>13 744 239</u> |
| Общая сумма пассивов | <u>9 433 179</u> | <u>18 055 299</u> |
| <u>Остаток средств Фонда</u> | | |
| Пожертвования | 20 251 980 | 20 251 980 |
| Ассигнования, выделяемые по регулярному бюджету | 143 271 580 | 134 649 460 |
| | <u>163 523 560</u> | <u>154 901 440</u> |
| Общая сумма пассивов и остатка средств Фонда | <u>172 956 739</u> | <u>172 956 739</u> |

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисиио РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ - ФОНД ТЕКУЩЕГО СТРОИТЕЛЬСТВА

ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Перестройка Дворца Наций | | Строительство, Строительство, Найроби | | Строительство, Центральные учреждения | | Всего | |
|---|--------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|------------|-------|--|
| | ЭКА | Строительство, Строительство, Найроби | Строительство, Строительство, Найроби | Строительство, Центральные учреждения | 1981 год | 1979 год | | |
| Активы | | | | | | | | |
| Наличность | - | - | 30 611 | - | 30 611 | 1 275 313 | | |
| Счета дебиторов | - | - | - | 40 816 | 40 816 | 57 736 | | |
| Причитаеся от Общего фонда | 152 938 | - | 1 887 440 | 11 459 079 | 13 499 457 | 7 623 875 | | |
| Отсроченные платежи | 373 530 | - | - | - | 373 530 | 307 562 | | |
| Текущее строительство | - | 424 894 | 6 515 686 | 55 507 293 | 62 447 873 | 26 953 480 | | |
| Общая сумма активов | 526 468 | 424 894 | 8 433 737 | 67 007 188 | 76 392 287 | 36 217 966 | | |
| Пассивы | | | | | | | | |
| Счета кредиторов | - | - | 855 | 1 384 784 | 1 385 639 | 357 403 | | |
| Непогашенные обязательства | - | - | 144 430 | 8 559 840 | 8 704 270 | 7 377 248 | | |
| Общая сумма пассивов | - | - | 145 285 | 9 944 624 | 10 089 909 | 7 734 651 | | |
| Остаток средств | | | | | | | | |
| Остаток по состоянию на 1 января 1980 года | 519 331 | 424 894 | 4 115 040 | 23 424 050 | 28 483 315 | 3 763 239 | | |
| Износ: Ассигнования на 1980-1981 годы | - | - | 3 918 000 | 33 673 300 | 37 591 300 | 24 717 100 | | |
| Прочие поступления | 7 137 | - | 255 412 | (34 786) a/ | 227 763 | 139 060 | | |
| Пожертвования | - | - | - | - | - | 131 498 | | |
| Чистая сумма средств, переведенных на счет Общего фонда и Фонда капитальных активов | - | - | - | - | - | (267 582) | | |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1981 года | 526 468 | 424 894 | 8 288 452 | 57 062 564 | 66 302 378 | 28 483 315 | | |
| Общая сумма обязательств и остатка средств | 526 468 | 424 894 | 8 433 737 | 67 007 188 | 76 392 287 | 36 217 966 | | |

a/ Представляет собой коррективы завышенной суммы прочих поступлений предыдущего финансового периода.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисия Руэдас
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ВЕДОМОСТЬ VI

ФОНД ОБОРОТНОГО КАПИТАЛА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
 ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ОСНОВНЫХ СРЕДСТВ ФОНДА ПО СОСТОЯНИЮ НА
 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-----------------------------|--------------------------|
| <u>Активы</u> | | |
| Текущие активы: | | |
| Наличность | - | 6 589 246 |
| Счета дебиторов | 222 | - |
| Неуплаченные долевые взносы | 8 000 а/ | 8 000 |
| Авансы на финансирование различных самоокупающихся закупок и видов деятельности (Таблица 6.1) | <u>382 299</u> | <u>374 790</u> |
| Общая сумма текущих активов | 390 521 | 6 972 036 |
| Авансировано Общему фонду для финан- сирования бюджетных расходов | <u>39 613 479</u> | <u>33 043 964</u> |
| Общая сумма активов | <u><u>40 004 000</u></u> | <u><u>40 016 000</u></u> |
| <u>Основная сумма средств</u> | <u>40 004 000</u> | <u>40 016 000</u> |
| Общая сумма средств Фонда | <u><u>40 004 000</u></u> в/ | <u><u>40 016 000</u></u> |

а/ См. ST/ADM/SER.B/259 от 26 февраля 1982 года.

в/ Согласно резолюции 36/242 от 18 декабря 1981 года, на двухгодичный период 1982-1983 годов устанавливается Фонд оборотных средств в сумме 100 млн. долл. США.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисιο РУЭДАС
 Помощник Генерального секретаря
 по финансовым вопросам
 31 марта 1982 года

ТАБЛИЦА 6.1

ФОНД ОБОРОТНОГО КАПИТАЛА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
АВАНСЫ НА ФИНАНСИРОВАНИЕ РАЗЛИЧНЫХ САМООКУПАЮЩИХСЯ ЗАКУПОК И ВИДОВ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| | Ассигнования | | Остаток на | | За двухгодичный период, | | Остаток на 31 декабря 1981 года |
|--|-------------------|-----------|-----------------------|----------------------|-------------------------|----------|---------------------------------|
| | 1980-1981 годы | 1980-1981 | 1 января 1980 года | 31 декабря 1981 года | Авансы | Погибшие | |
| После предварительного согласования с Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам | | | | | | | |
| Служба общественного питания и смежные службы (оперативные средства): | | | | | | | |
| ЭКА | | 65 000 | | | | | |
| Центральные учреждения ООН | | 75 000 | 140 000 | 140 000 | - | 751 | 139 249 |
| Магазины подарков (оперативные средства) | | | 200 000 | 200 000 | - | - | 200 000 |
| Итого | | 340 000 | 340 000 | 340 000 | - | 751 | 339 249 |
| В пределах оборотного фонда в размере 200 000 долл. США на различные самоокупающиеся закупки и виды деятельности | | 55 000 | 34 790 | 34 790 | 356 997 | 348 737 | 43 050 |
| Всего по различным самоокупающимся закупкам и видам деятельности | | 395 000 | 374 790 | 374 790 | 356 997 | 349 488 | 382 299 |

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-------------------------------|-------------------|
| Активы | | |
| <u>Текущие активы:</u> | | |
| <u>Наличность</u> | | |
| Банковская наличность | 6 718 994 | |
| Банковские вклады, приносящие доход в виде процентов | <u>25 429 015</u> | 32 148 009 |
| Проценты на счетах дебиторов | 248 047 | 51 622 462 |
| Неуплаченные взносы государств-членов (Таблица 7.1) | <u>100 000</u> | 222 879 |
| | | <u>100 000</u> |
| Общая сумма текущих активов | 32 496 056 | 51 945 341 |
| Причитается от общего Фонда Организации Объединенных Наций | 28 636 127 | - |
| Авансы на специальный счет Чрезвычайных вооруженных сил | | |
| Организации Объединенных Наций (1956 год) (Ведомость IX) | 2 172 650 | 2 171 245 |
| Авансы на специальный счет Операции Организации Объединенных | | |
| Наций в Конго (Ведомость XII) | <u>1 396 526</u> | <u>1 396 526</u> |
| Общая сумма активов | <u>64 701 359</u> | <u>55 513 112</u> |
| <u>Пассивы</u> | | |
| <u>Основная сумма средств:</u> | | |
| Сумма средств, полученных в соответствии с резолюция- | | |
| ми 2053 А (XX) и 3049 А (XXVII) Генеральной Ассамблеи | | |
| (Таблица 7.1) | 37 563 224 | 37 563 224 |
| <u>Минус:</u> Сумма ассигнований для Чрезвычайных вооруженных | | |
| сил Организации Объединенных Наций, выделенных | | |
| в соответствии с резолюцией 2115 (XX), раздел II | <u>3 911 000</u> | <u>3 911 000</u> |
| Общая сумма основных средств | <u>33 652 224</u> | <u>33 652 224</u> |
| <u>Поступления:</u> | | |
| Общественные взносы | 73 135 | 83 806 |
| Прочие поступления | 28 257 | 28 257 |
| Проценты по вкладам: | | |
| Предыдущие годы до 31 декабря 1979 года | 21 748 825 | 14 448 732 |
| В ходе периода с 1 января 1980 года по | | |
| 31 декабря 1981 года | <u>9 198 918^{a/}</u> | <u>7 300 093</u> |
| Общая сумма поступлений | <u>31 049 135</u> | <u>21 860 888</u> |
| Общая сумма основных средств и поступлений | <u>64 701 359</u> | <u>55 513 112</u> |

a/ За исключением процентов, начислявшихся начиная с 1 января 1978 года, на сумму в 10 млн. долл. США, являющуюся взносом Японии, полученным в соответствии с резолюцией 3049 А (XXVII) Генеральной Ассамблеи.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисио РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря по
финансовым вопросам
31 марта 1982 года

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ДОБРОВОЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | Средства, по- ступившие в соответствии с резолюцией 2053 А (XX) | | Средства, по- ступившие в соответствии с резолюцией 3049 А (XXVII) | | Всего | |
|---|---|-------------|--|-------------|-------------|-------------|
| | за 1981 год | за 1979 год | за 1981 год | за 1979 год | за 1981 год | за 1979 год |
| Добровольные взносы государств-членов: | | | | | | |
| Канада | 3 871 769 | - | 3 871 769 | - | 3 871 769 | 3 871 769 |
| Дания | 987 766 | - | 987 766 | - | 987 766 | 987 766 |
| Египет | 50 000 | - | 50 000 | - | 50 000 | 50 000 |
| Финляндия | 507 865 | - | 507 865 | - | 507 865 | 507 865 |
| Франция | 3 900 000 | - | 3 900 000 | - | 3 900 000 | 3 900 000 |
| Гана | 20 000 | - | 20 000 | - | 20 000 | 20 000 |
| Греция | 50 000 | - | 50 000 | - | 50 000 | 50 000 |
| Исландия | 80 000 | - | 80 000 | - | 80 000 | 80 000 |
| Италия | 1 499 755 | - | 1 499 755 | - | 1 499 755 | 1 499 755 |
| Ямайка | 10 000 | - | 10 000 | - | 10 000 | 10 000 |
| Япония | 2 500 000 | 10 000 000 | 12 500 000 | 10 000 000 | 12 500 000 | 12 500 000 |
| Кувейт | 250 000 | - | 250 000 | - | 250 000 | 250 000 |
| Либерия | 8 000 | - | 8 000 | - | 8 000 | 8 000 |
| Мали | 4 990 | - | 4 990 | - | 4 990 | 4 990 |
| Мальта | 9 000 | - | 9 000 | - | 9 000 | 9 000 |
| Нигерия | 20 000 | - | 20 000 | - | 20 000 | 20 000 |
| Норвегия | 678 136 | - | 678 136 | - | 678 136 | 678 136 |
| Саудовская Аравия | - | 250 000 | 250 000 | 250 000 | 250 000 | 250 000 |
| Судан | 100 000 | - | 100 000 | - | 100 000 | 100 000 |
| Швеция | 2 000 000 | - | 2 000 000 | - | 2 000 000 | 2 000 000 |
| Тунис | 5 000 | - | 5 000 | - | 5 000 | 5 000 |
| Уганда | 19 000 | - | 19 000 | - | 19 000 | 19 000 |
| Объединенные Арабские Эмираты | - | 1 000 000 | 1 000 000 | 1 000 000 | 1 000 000 | 1 000 000 |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | 9 527 943 | - | 9 527 943 | - | 9 527 943 | 9 527 943 |
| Югославия | 100 000 | - | 100 000 | - | 100 000 | 100 000 |
| Заир | 100 000 | - | 100 000 | - | 100 000 | 100 000 |
| Замбия | 14 000 | - | 14 000 | - | 14 000 | 14 000 |
| Сумма средств, полученных в соответствии с резолюциями 2053 А (XX) и 3049 А (XXVII) Генеральной Ассамблеи (Ведомость VII) | 26 313 224 | 11 250 000 | 37 563 224 | 11 250 000 | 37 563 224 | 37 563 224 |

a/ Взносы, объявленные в 1965 году, но еще не уплаченные по состоянию на 31 декабря 1981 года.

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ПО ПРОДАЖЕ ОБЛИГАЦИЙ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ
НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|--------------------|---------------------|
| <u>Активы</u> | | |
| Авансы на специальный счет Организации Объединенных Наций в Конго (Ведомость XII) | 35 931 462 | 35 931 462 |
| Авансы на специальный счет Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций (1956 год) (Ведомость IX) | 8 116 562 | 8 116 562 |
| Общая сумма активов | <u>44 048 024</u> | <u>44 048 024</u> |
| <u>Пассивы</u> | | |
| Общая сумма проданных облигаций | 169 905 678 | 169 905 678 |
| <u>Минус</u> | | |
| Погашено к 31 декабря 1981 года | 116 621 322 | 101 893 009 |
| Чистая валютная прибыль | 2 623 187 | 2 364 008 |
| Итого | <u>119 244 509</u> | <u>104 257 017</u> |
| Неразмещенные облигации Организации Объединенных Наций | <u>50 661 169</u> | <u>65 648 661</u> |
| <u>Остаток средств</u> | | |
| Ассигнования | 116 621 322 | 101 893 009 |
| Чистая валютная прибыль | 2 623 187 | 2 364 008 |
| Проценты на капиталовложения по 31 декабря 1965 года | <u>3 188 418</u> | <u>3 188 418</u> |
| <u>Минус</u> | <u>122 432 927</u> | <u>107 445 435</u> |
| Нераспределенные ассигнования на период с 1 июля 1962 года по 30 июня 1963 года: | | |
| Специальный счет операции Организации Объединенных Наций в Конго | | |
| Утвержденные расходы | 110 725 800 | |
| <u>Минус:</u> Поступления по плану налогообложения персонала | <u>754 320</u> | 109 971 480 |
| Специальный счет Чрезвычайных воо- руженных сил Организации Объеди- ненных Наций (1956 год) | | |
| Утвержденные расходы | 19 206 880 | |
| <u>Минус:</u> Поступления по плану налогообложения персонала | <u>132 288</u> | 19 074 592 |
| Итого | <u>129 046 072</u> | <u>129 046 072</u> |
| <u>Превышение пассивов над активами</u> | <u>(6 613 145)</u> | <u>(21 600 637)</u> |
| Общая сумма пассивов и остатка средств | <u>44 048 024</u> | <u>44 048 024</u> |

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисιο РУЭДАС

Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам

31 марта 1982 года

ВЕДОМОСТЬ IX

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ЧРЕЗВЫЧАЙНЫХ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1956 ГОД)

I. ВЕДОМОСТЬ СОВОКУПНЫХ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ НА ПЕРИОД С 5 НОЯБРЯ 1956 ГОДА ПО 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| | |
|--|--|
| 1956-1979 годы | Итого по состоянию на 31 декабря 1981 года |
| На двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | Итого по состоянию на 31 декабря 1981 года |

| | | |
|--|-------------|-------------|
| Поступления | | |
| Взносы государств-членов | 118 110 035 | 118 110 035 |
| Получено долевого взноса | 48 265 384 | 48 265 384 |
| Невыплаченные долевого взносы | - | - |
| Итого | 166 375 419 | 166 375 419 |
| Добровольные взносы | 28 086 176 | 28 086 176 |
| Поступления от продажи облигаций ООН | 19 206 880 | 19 206 880 |
| Аванс со Специального счета ООН | 3 911 000 | 3 911 000 |
| Прочие поступления, сбережения от ликвидации по задолженности по обязательствам и коррективы | 3 545 672 | 3 545 672 |
| Итого | 221 125 147 | 221 125 147 |

| | | |
|----------------|------------|--|
| 1956-1979 годы | Итого | Итого по состоянию на 31 декабря 1981 года |
| Оплачено | Неоплачено | Итого по состоянию на 31 декабря 1981 года |

| | | | |
|--------------------------------------|-------------|------------|-------------|
| Минус: Расходы | | | |
| Персонал | 57 114 659 | - | 57 114 659 |
| Оборудование и материалы | 136 197 085 | 21 901 932 | 158 099 017 |
| Прочее | 399 567 | 4 510 769 | 4 910 336 |
| Общие расходы | 193 711 311 | 26 412 701 | 220 124 012 |
| Превышение поступлений над расходами | 1 001 135 | 4 096 573 | 5 097 708 |

ВЕДОМОСТЬ IX (продолжение)
СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ЧРЕЗВЫЧАЙНЫХ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1956 ГОД)

II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | | |
|---|----------------|----------------------|
| Активы | | |
| Неуплаченные долевыми взносами | | 42 990 814 |
| Специальный счет неуплаченных долевыми взносов в соответствии с резолюцией 3049 С (XXVII) Генеральной Ассамблеи | | 5 274 570 |
| Общая сумма неуплаченных долевыми взносов | | <u>48 265 384</u> b/ |
| Превышение утвержденных расходов над долевыми взносами и использованными добровольными взносами: | | |
| Во второй половине 1963 года | 105 048 | |
| В 1964 году | <u>771 303</u> | |
| Счета дебиторов с/ | | |
| Общая сумма активов | | <u>49 195 809</u> |
| Пассивы | | |
| Счета к уплате государствам-членам | | 22 314 723 |
| Кредиты государствам-членам в счет поступлений по плану налогообложения персон, которые, по предварительной оценке, не потребуются для покрытия расходов по возмещению подоходного налога (не касается доли Соединенных Штатов Америки) | | 465 138 |
| Специальный счет добровольных взносов, получаемых для финансирования нераспределенных ассигнований - остаток, кредитованный уплачивающим взносы государством-членом Организации: | | |
| Во второй половине 1963 года | 108 587 | |
| В 1964 году | <u>505 441</u> | |
| Долевые взносы экономически развитых стран в целях пополнения резервов d/ | | 10 415 000 |
| Причитается Специальному счету поступлений от продажи облигаций Организации Объединенных Наций (Ведомость VIII) | | 8 116 562 |
| Причитается Специальному счету Организации Объединенных Наций (Ведомость VII) | | 2 172 650 |
| Общая сумма пассивов и остатков средств | | <u>44 098 101</u> |
| Остаток средств | | |
| Остаток по состоянию на 1 января 1980 года | | 1 001 135 |
| Плюс: Превышение поступлений над расходами | | 4 096 573 |
| Остаток по состоянию на 31 декабря 1981 года | | 5 097 708 |
| Общая сумма пассивов и остатков средств | | <u>49 195 809</u> |

a/ Представляет собой переоценку счетов кредиторов в местной валюте.

b/ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия, Дополнение № 5 (A/35/5), том I, таблица 9.1

c/ Претензии на общую сумму 2 686 635 долл. США, которые были предъявлены Организацией Объединенных Наций некоторым правительствам для возмещения потерь материалов и оборудования, понесенных Чрезвычайными силами Организации Объединенных Наций в результате военных действий в июне 1967 года, не были отражены в настоящей ведомости, поскольку они подлежат корректированию с учетом разумной амортизации некоторых единиц оборудования. (XX) Генеральной Ассамблеи, раздел III; за 1966 год - 3 550 000 долл. США в соответствии с резолюцией 2115 (XX), раздел III; и за 1967 год - 3 315 000 долл. США в соответствии с резолюцией 2194 В (XXI).

ПРАВИЛЬНОСТЬ УПОТВЕРЖАЕТСЯ

Патрисно Руэлас

Помощник Генерального секретаря

по финансовым вопросам

31 марта 1982 года

ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1973 ГОД)
И СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛИЖЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

1. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ СОВОКУПНЫХ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ПО
СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

ЧВС (1973 год)
ликвидационный
счет

| | СООННР | | | |
|-----------------------------------|--|---|--|--------------------|
| | С 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года | С 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года | С 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | Всего |
| Начиная с 25 июля 1979 года | | | | |
| 18 202 000 | 27 218 825 | 29 918 498 | 15 974 000 | 91 313 323 |
| 3 361 806 | 325 096 | 1 128 288 | - | 4 815 190 |
| 5 263 436 | 19 309 | - | - | 5 282 745 |
| <u>26 827 242</u> | <u>27 563 230</u> | <u>31 046 786</u> | <u>15 974 000</u> | <u>101 411 258</u> |
| 18 202 000 | 27 218 825 | 29 918 498 | 2 657 549 | 77 996 872 |
| <u>8 625 242</u> | <u>344 405</u> | <u>1 128 288</u> | <u>13 316 451</u> | <u>23 414 386</u> |

Поступления а/

Ассигнования Генеральной
Ассамблеи

Процентный доход

Прочие поступления

Общая сумма поступлений

Минус: Расходы (Таблицы IO.1,
IO.2, IO.3 и IO.4)

Превышение поступления над
расходами а/

ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1978 ГОД) И
СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | 1981 год | 1979 год в/ |
|--|----------------------------------|--------------------|
| Активы | | |
| Наличность | 19 228 308 | 11 169 308 |
| Невыплаченные долевые взносы: с/ | | |
| ЧВС (1978 год) на 24 июля 1979 года и СООННР на 24 октября 1979 года (Таблица 10.5) | 23 000 049 | |
| ЧВС (1978 год) ликвидационный счет с 25 июля 1979 года (Таблица 10.6) | 2 621 091 | |
| СООННР на период с 25 октября 1979 года по 31 мая 1982 года (Таблица 10.7) | <u>27 873 802</u> | 92 142 505 |
| Специальный счет неуплаченных долевых взносов в соответствии с резолюцией 36/116 А Генеральной Ассамблеи | 35 985 801 | - |
| Счета дебиторов | I 609 710 | 4 799 140 |
| Причисляется от Общего фонда Организации Объединенных Наций | I 988 208 | 300 825 |
| | <u>I 12 256 964</u> | <u>108 411 778</u> |
| Общая сумма активов | | |
| Пассивы | | |
| Счета кредиторов государств-членов | 30 938 141 | 16 632 894 |
| Прочие счета кредиторов | 839 116 | 144 290 |
| Непогашенные обязательства за предшествующие периоды | 16 329 781 | |
| Непогашенные обязательства за период с 25 июля 1979 года ЧВС (1978 год) (ликвидационный счет) (Таблица 10.1) | 828 478 | |
| Непогашенные обязательства за период с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года (СООННР) (Таблица 10.2) | I 688 663 | |
| Непогашенные обязательства за период с 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года (СООННР) (Таблица 10.3) | 6 555 775 | |
| Непогашенные обязательства за период с 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года (СООННР) (Таблица 10.4) | <u>I 893 139</u> | |
| Итого непогашенных обязательств | <u>27 285 886</u> | <u>46 883 806</u> |
| Общая сумма обязательств | <u>59 068 098</u> | <u>60 660 990</u> |
| Остаток средств | | |
| Остаток средств по состоянию на 1 января 1980 года | 47 750 783 | 87 805 284 |
| Минус: Изъятие превышения поступлений над расходами для ликвидационного счета ЧВС (1978 год) с 25 июля 1979 года и СООННР на период с 25 октября 1979 года по 31 мая 1980 года по состоянию на 31 декабря 1979 года | <u>17 971 298</u> | <u>70 112 219</u> |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1979 года, относящийся к периоду с 25 октября 1978 года по 24 октября 1979 года и хранящийся на счете переходящих сумм | 29 779 485 ^{d/} | 17 698 065 |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1980 года, относящийся к периоду ЧВС (1978 год) с 25 июля 1979 года и СООННР с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года и хранящийся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюцией 36/66 В Генеральной Ассамблеи | <u>2 694 446 ^{d/}</u> | <u>5 260 420</u> |
| Общая сумма, хранящаяся на счете переходящих сумм | 32 473 931 | 22 958 485 |
| Плюс: Превышение поступлений над расходами для ликвидационного счета ЧВС (1978 год) с 25 июля 1979 года и для СООННР на период с 25 октября 1979 года по 31 декабря 1981 года | 23 414 386 | |
| Сумма, находящаяся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюцией 36/66 В Генеральной Ассамблеи | <u>(2 694 446) ^{d/}</u> | <u>24 797 298</u> |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1981 года | <u>58 198 871</u> | <u>47 750 783</u> |
| Общая сумма пассивов и остатков средств | <u>I 12 256 964</u> | <u>108 411 778</u> |

(см. сноски на след.стр.)

a/ В том числе долевые взносы, невыплаченные независимо от возможности поступления средств.

b/ Сопоставимые показатели преобразованы с учетом принятой в настоящее время формы представления.

c/ См. приложения II и III.

d/ Хранящийся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 33/13 E, 34/7 D 35/45 B и 36/66 B до принятия дальнейшего решения Генеральной Ассамблеей.

e/ Включая 13 316 451 долл. США на финансирование операций СОООНР до 31 мая 1982 года и 8 625 242 долл. США, представляющих собой превышение поступлений над расходами для ликвидационного счета ЧВС (1973 год) и 344 405 долл. США для СОООНР на период с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года и 1 128 288 долл. США на период с 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года минус 2 694 446 долл. США, хранящихся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюцией 36/66 B Генеральной Ассамблеи.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ
Патрисιο РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ТАБЛИЦА 10.1

ЛИКВИДАЦИОННЫЙ СЧЕТ ЧРЕЗВЫЧАЙНЫХ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1973 ГОД)

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ НА ПЕРИОД С 25 ИЮЛЯ 1979 ГОДА ПО
СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

За период с 25 июля 1979 года

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|----------------|---------------------------------------|--------------|
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объеди- ненных Наций, выплачиваемые военнослужащим | 354 580 | 354 580 | - | 354 580 |
| Оклады и соответствующие рас- ходы по персоналу | 4 933 549 | 4 932 980 | 569 | 4 933 549 |
| Путевые и командировочные рас- ходы военного персонала | 80 086 | 80 086 | - | 80 086 |
| Продовольственное снабжение | 201 658 | 201 658 | - | 201 658 |
| Аренда, содержание и строитель- ство помещений | 258 004 | 258 004 | - | 258 004 |
| Аренда самолетов | 1 141 291 | 1 141 291 | - | 1 141 291 |
| Связь | 25 011 | 25 011 | - | 25 011 |
| ЭКВИПРОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕН- НЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | - | - | - | - |
| Закупка других средств | - | - | - | - |
| Содержание и эксплуатация авто- транспорта | 415 262 | 395 199 | 20 063 | 415 262 |
| Снабжение и обслуживание | 317 131 | 313 981 | 3 150 | 317 131 |
| Фрахт, автотранспортные перевоз- ки и срочная пересылка | 1 241 078 | 1 232 922 | 8 156 | 1 241 078 |

Таблица Ю. I (продолжение)

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|--|---------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------|
| Погашение износа тяжелого оборудования, принадле- жащего войскам, и возме- щение расходов по снаб- жению | 468 967 | 17 107 | 451 860 | 468 967 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 1 665 483 | 1 656 203 | 9 280 | 1 665 483 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ | - | - | - | - |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | - | - | - | - |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖА- НИЮ ВОЙСК | 6 468 080 | 6 137 680 | 330 400 | 6 468 080 |
| Жалование и пособия военно- служащим | 631 820 | 631 820 | - | 631 820 |
| Фактор потребления в отноше- нии личных вещей, снаряже- ния и оборудования | 18 202 000 | 17 378 522 | 823 478 | 18 202 000 |
| Итого | <u>18 202 000</u> | <u>17 378 522</u> | <u>823 478</u> | <u>18 202 000</u> |

ТАБЛИЦА 10.2

СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 25 ОКТЯБРЯ 1979 ГОДА ПО 30 НОЯБРЯ
1980 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

За период с 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|----------------|---------------------------------------|--------------|
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объеди- ненных Наций, выплачиваемые военнослужащим | 632 127 | 632 127 | - | 632 127 |
| Оклады и соответствующие рас- ходы по персоналу | 2 803 354 | 2 803 354 | - | 2 803 354 |
| Путевые и командировочные рас- ходы военного персонала | 66 392 | 66 392 | - | 66 392 |
| Продовольственное снабжение | 1 520 288 | 1 520 288 | - | 1 520 288 |
| Аренда, содержание и строитель- ство помещений | 1 230 806 | 1 230 806 | - | 1 230 806 |
| Аренда самолетов | 5 506 | 5 506 | - | 5 506 |
| Связь | 21 277 | 21 277 | - | 21 277 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕН- НЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 722 649 | 722 649 | - | 722 649 |
| Закупка других средств | 535 771 | 522 771 | 13 000 | 535 771 |
| Содержание и эксплуатация авто- транспорта | 2 323 412 | 1 855 404 | 468 008 | 2 323 412 |
| Снабжение и обслуживание | 1 382 710 | 1 238 620 | 144 090 | 1 382 710 |

Таблица Ю.2 (продолжение)

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------|
| Фрахт, автотранспортные пере- возки и срочная пересылка | 427 812 | 335 903 | 91 909 | 427 812 |
| Погашение износа тяжелого обо- рудования, принадлежащего войскам, и возмещение расхо- дов по снабжению | 885 893 | 252 833 | 653 060 | 885 893 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 1 227 131 | 1 132 935 | 94 196 | 1 227 131 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУ- ДОСПОСОБНОСТИ | 138 000 | - | 138 000 | 138 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 235 097 | 235 097 | - | 235 097 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | 11 885 720 | 11 784 320 | 101 400 | 11 885 720 |
| Жалование и пособия военносслу- жащим | | | | |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 1 174 880 | 1 174 880 | - | 1 174 880 |
| Итого | <u>27 218 825</u> | <u>25 535 162</u> | <u>1 683 663</u> | <u>27 218 825</u> |

СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗДЕЛЕНИЕМ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 ДЕКАБРЯ 1980 ГОДА ПО 30 НОЯБРЯ
1981 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

За период с 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|----------------|---------------------------------------|--------------|
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военным служащим | 585 885 | 585 885 | - | 585 885 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 2 916 774 | 2 892 841 | 23 933 | 2 916 774 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 45 164 | 45 164 | - | 45 164 |
| Предовольственное снабжение | 1 366 023 | 1 312 336 | 53 687 | 1 366 023 |
| Аренда, содержание и строительство помещений | 1 349 496 | 819 000 | 530 496 | 1 349 496 |
| Аренда самолетов | - | - | - | - |
| Связь | 21 223 | 5 635 | 15 588 | 21 223 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 514 701 | 240 052 | 274 649 | 514 701 |
| Закупка других средств | 339 672 | 198 514 | 141 158 | 339 672 |
| Содержание и эксплуатация автотранспорта | 2 575 177 | 1 637 830 | 937 347 | 2 575 177 |
| Снабжение и обслуживание | 1 262 979 | 936 658 | 326 321 | 1 262 979 |

Таблица Ю. 3 (продолжение)

| | <u>Ассигнованная</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|----------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------|
| Фрахт, автотранспортные пере- возки и срочная пересылка | 306 587 | 116 666 | 189 921 | 306 587 |
| Погашение износа тяжелого обо- рудования, принадлежющего войскам, и возмещение расхо- дов по снабжению | 307 540 | 186 666 | 620 874 | 807 540 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 1 282 077 | 790 112 | 491 965 | 1 282 077 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУ- ДОСПОСОБНОСТИ | 125 000 | - | 125 000 | 125 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 189 740 | 188 147 | 1 593 | 189 740 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | 15 158 130 | 12 385 747 | 2 772 383 | 15 158 130 |
| Жалование и пособия военнослуу- щим | | | | |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 1 072 330 | 1 021 470 | 50 860 | 1 072 330 |
| Итого | <u>29 918 498</u> | <u>23 362 723</u> | <u>6 555 775</u> | <u>29 918 498</u> |

СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ СЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА
РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
ПО 31 МАЯ 1982 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ
1981 ГОДА

(в долл. США)

За период с 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|----------------|---------------------------------------|--------------|
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объеди- ненных Наций, выплачиваемые военнослужащим | 298 000 | 29 162 | - | 29 162 |
| Оклады и соответствующие рас- ходы по персоналу | 1 667 000 | 269 445 | 8 987 | 278 432 |
| Путевые и командировочные рас- ходы военного персонала | 24 000 | 6 691 | - | 6 691 |
| Продовольственное снабжение | 950 000 | 247 657 | 613 800 | 861 457 |
| Аренда, содержание и строитель- ство помещений | 588 500 | 107 657 | 9 049 | 116 706 |
| Аренда самолетов | 2 500 | 2 094 | 34 470 | 36 564 |
| Связь | 6 000 | 13 | - | 13 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕН- НЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 250 000 | - | - | - |
| Закупка других средств | 336 500 | 28 | 11 699 | 11 727 |
| Содержание и эксплуатация авто- транспорта | 1 530 000 | - | 656 476 | 656 476 |
| Снабжение и обслуживание | 654 500 | 8 797 | 216 048 | 224 845 |
| Фрахт, автотранспортные перевоз- ки и срочная пересылка | 187 500 | 1 088 | - | 1 088 |

Таблица Ю. 4 (продолжение)

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|--|---------------------|----------------|---------------------------------------|------------------|
| Погашение износа тяжелого оборудования, принадле- жащего войскам, и возме- щение расходов по снаб- жению | 450 000 | - | - | - |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 700 000 | 81 935 | 329 291 | 411 226 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ | 62 500 | - | - | - |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 120 000 | 9 843 | 13 319 | 23 162 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖА- НИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военно- служащим | 7 606 000 | - | - | - |
| Фактор потребления в отноше- нии личных вещей, снаряже- ния и оборудования | 538 000 | - | - | - |
| Итого | <u>15 974 000</u> | <u>764 410</u> | <u>1 893 139</u> | <u>2 657 549</u> |

ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1973 год)
(ВКЛЮЧАЯ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ)
ТАБЛИЦА НЕУПЛАЧЕННЫХ ДОЛЕВЫХ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| Государства-члены | Долевые взносы на период с | | Долевые взносы на период с | | Долевые взносы на период с | | Неуплаченные долиевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|------------------------------------|--|--|--|--|--|--|---|
| | 25 октября 1973 года по 24 октября 1976 года | 25 октября 1976 года по 24 октября 1977 года | 25 октября 1977 года по 24 октября 1978 года | 25 октября 1978 года по 24 октября 1979 года | 25 октября 1979 года по 31 декабря 1981 года | | |
| АФГАНИСТАН | - | 51 | 1 071 | 720 | 1 842 | | |
| АЛЬБАНИЯ | 10 803 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 10 237 | | |
| АЛЖИР | - | - | 2 422 | 15 430 | 17 852 | | |
| АНГОЛА | - | - | - | 139 | 139 | | |
| БАГАМСКИЕ ОСТРОВА | - | - | - | 156 | 156 | | |
| БЕНИН | 5 320 | 1 834 | 1 071 | 720 | 8 945 | | |
| БОЛИВИЯ | 2 835 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 10 269 | | |
| БОЛГАРИЯ | 3 794 | 24 459 | 25 421 | 21 603 | 75 277 | | |
| БУРУНДИ | 5 320 | 1 834 | 1 071 | 720 | 8 945 | | |
| БЕЛОРУССКАЯ СОВЕТ. СОЦ. РЕСПУБЛИКА | - | - | 177 842 | 316 937 | 494 779 | | |
| ОСТРОВА ЗЕЛЕННОГО МЫСА | - | 1 699 | 1 071 | 720 | 3 490 | | |
| ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 10 803 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 18 237 | | |
| ЧАД | 5 320 | 1 834 | 1 071 | 720 | 8 945 | | |
| КОМОРСКИЕ ОСТРОВА | - | 3 710 | 1 071 | 720 | 3 625 | | |
| КОНГО | - | - | 2 181 | 1 543 | 18 237 | | |
| ЧЕХОСЛОВАКИЯ | - | - | - | 1 543 | 244 973 | | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ КАМПУЧИА | 10 803 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 18 237 | | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКИЙ ЙЕМЕН | 400 | 1 834 | 1 071 | 720 | 4 025 | | |
| ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА | - | - | 606 | 3 086 | 3 692 | | |
| ЕГИПЕТ | - | - | - | - | - | | |
| САЛЬВАДОР | - | - | 2 027 | 1 543 | 3 570 | | |
| ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ | 5 200 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 12 634 | | |
| ГАБОН | - | 231 | 2 181 | 1 543 | 3 955 | | |
| ГЕРМАНСКАЯ ДЕМОКРАТИЧ. РЕСПУБЛИКА | - | - | - | 641 064 | 641 064 | | |
| ГРЕНАДА | 2 124 | 1 834 | 1 071 | 720 | 5 749 | | |
| ГВИНЕЯ | - | 1 824 | 1 071 | 720 | 3 615 | | |
| ГАИТИ | 4 656 | 1 834 | 1 071 | 720 | 8 281 | | |
| ВЕНГРИЯ | - | 62 535 | 61 065 | 50 924 | 174 524 | | |
| ИРАН | - | - | - | 6 353 | 6 353 | | |
| ИРАК | 24 000 | 16 829 | 15 400 | 12 345 | 68 574 | | |
| БЕРЕГ СЛОНОВОЙ КОСТИ | - | - | - | 161 | 161 | | |
| ЛАОССКАЯ НАР. - ДЕМОКР. РЕСПУБЛИКА | - | - | 73 | 720 | 793 | | |
| ЛИВАН | 14 403 | 5 564 | 5 520 | 4 629 | 30 146 | | |
| ЛИБЕРИЯ | 3 657 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 11 091 | | |
| ЛИВИЙСКАЯ АРАБСКАЯ ДЖАМАХИРИЯ | 59 416 | 29 470 | 29 782 | 24 689 | 143 357 | | |
| МАДАГАСКАР | - | - | - | 33 | 33 | | |
| МАЛАВИ | - | - | - | 154 | 154 | | |
| МАВРИТАНИЯ | 1 070 | 3 710 | 2 181 | 1 543 | 8 504 | | |

ТАБЛИЦА 10.5 (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

| | Долевые взносы на период с | | Долевые взносы на период с | | Долевые взносы на период с | | Долевые взносы на период с 1978 года по 24 октября 1979 года | Долевые взносы на период с 1977 года по 24 октября 1978 года | Долевые взносы на период с 1976 года по 24 октября 1977 года | Долевые взносы на период с 1973 года по 24 октября 1976 года | Неуплаченные доли | |
|--|-----------------------------------|----------------------|-----------------------------------|----------------------|-----------------------------------|----------------------|--|--|--|--|-------------------|-----------------------------------|
| | 1973 года по 24 октября 1976 года | 24 октября 1976 года | 1976 года по 24 октября 1977 года | 24 октября 1977 года | 1977 года по 24 октября 1978 года | 24 октября 1978 года | | | | | | 1978 года по 24 октября 1979 года |
| Государства-члены | | | | | | | | | | | | |
| МОНГОЛИЯ | - | - | 2 998 | 2 181 | 2 181 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 6 722 | 5 054 |
| МОЗАМБИК | - | - | 1 834 | 1 790 | 1 790 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 14 875 | 18 237 |
| НИКАРАГУА | - | - | - | - | - | 3 086 | 3 086 | 3 086 | 3 086 | 3 086 | 10 178 | 1 326 |
| ПАНАМА | 4 398 | 10 803 | 3 710 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 40 129 | 75 |
| ПАРАГВАЙ | 10 803 | - | 3 710 | 2 181 | 2 181 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 461 | 9 674 |
| ПЕРУ | - | - | - | 921 | 921 | 921 | 921 | 921 | 921 | 921 | 324 688 | 197 046 |
| КАТАР | - | - | - | - | - | 37 034 | 37 034 | 37 034 | 37 034 | 37 034 | 720 | 75 |
| РУМЫНИЯ | - | - | - | - | - | 129 | 129 | 129 | 129 | 129 | 75 | 461 |
| САМОА | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 75 | 461 |
| САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 75 | 461 |
| СЕНЕГАЛ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 75 | 461 |
| СЬЕРРА-ЛЕОНЕ | 2 240 | 1 197 751 | 3 710 | 2 181 | 2 181 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 2 292 536 | 197 046 |
| ЮЖНАЯ АФРИКА | 1 197 751 | - | 367 490 | 382 607 | 382 607 | 382 607 | 382 607 | 382 607 | 382 607 | 382 607 | 720 | 5 431 |
| ИСПАНИЯ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 071 | 1 071 |
| СУДАН | 1 806 | 10 803 | 1 834 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 847 868 | 18 237 |
| СВАЗИЛЕНД | 10 803 | 10 803 | 3 710 | 2 181 | 2 181 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 1 543 | 21 280 | 1 062 |
| СИРИЙСКАЯ АРАБСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 10 803 | - | 3 710 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 3 681 | 6 019 | 1 847 868 |
| ТУНИС | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 720 | 6 019 |
| УГАНДА | 2 394 | - | 1 834 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 847 868 | 18 237 |
| УКРАИНСКАЯ СОВ. СОЦ. РЕСПУБЛИКА | - | - | - | 665 152 | 665 152 | 665 152 | 665 152 | 665 152 | 665 152 | 665 152 | 18 237 | 1 062 |
| СООЗ СОВЕТ. СОЦ. РЕСПУБЛИК | - | - | - | 5 853 360 | 5 853 360 | 5 853 360 | 5 853 360 | 5 853 360 | 5 853 360 | 5 853 360 | 18 237 | 1 062 |
| ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСП. ТАНЗАНИЯ | 2 524 | - | 1 834 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 847 868 | 18 237 |
| БЕРХНЯЯ ВОЛЬГА | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 847 868 | 18 237 |
| ВЬЕТНАМ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 847 868 | 18 237 |
| ЙЕМЕН | 4 920 | - | 1 834 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 071 | 1 847 868 | 18 237 |
| ЮГОСЛАВИЯ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 847 868 | 18 237 |
| ИТОГО ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ | 1 429 169 | - | 603 386 | 7 279 454 | 7 279 454 | 13 676 863 | 13 676 863 | 13 676 863 | 13 676 863 | 13 676 863 | 22 988 874 | 22 988 874 |
| ДОЛЕВЫЕ ВЗНОСЫ НОВЫХ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 830 | 1 919 |
| ОСТРОВА ЗЕЛЕННОГО МЫСА | - | - | 830 | - | - | - | - | - | - | - | 1 919 | 1 214 |
| КОМОРСКИЕ ОСТРОВА | - | - | 1 919 | - | - | - | - | - | - | - | 1 919 | 1 919 |
| ГРЕНАДА | - | - | 1 214 | - | - | - | - | - | - | - | 1 919 | 1 919 |
| МОЗАМБИК | - | - | 1 919 | - | - | - | - | - | - | - | 5 293 | 5 293 |
| ВЬЕТНАМ | - | - | - | - | - | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 11 175 | 11 175 |
| ИТОГО: НОВЫЕ ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ | - | - | 5 882 | - | - | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 5 293 | 23 000 049 | 23 000 049 |
| ВСЕГО | 1 429 169 | - | 609 270 | 7 279 454 | 7 279 454 | 13 682 156 | 13 682 156 | 13 682 156 | 13 682 156 | 13 682 156 | 23 000 049 | 23 000 049 |

ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (1973 ГОД) - РАСХОДНЫЙ СЧЕТ
 ТАБЛИЦА НЕВЫПЛАЧЕННЫХ ДОЛЕВЫХ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| Государства-члены | Общая сумма | | Расчетные креди- | | Невыплаченные | |
|----------------------------------|-------------|----------------------|-----------------------------------|--|---|---|
| | 1979 года | 31 декабря 1981 года | тов на период с 25 июля 1979 года | туемые суммы в счет налогообложения персонала и прочие поступления | долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года | долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
| Афганистан | 183 | 44 | | | 139 | |
| Албания | 363 | 90 | | | 273 | |
| Алжир | 3 933 | 982 | | | 2 951 | |
| Ангола | 277 | 56 | | | 221 | |
| Аргентина | 29 582 | 7 386 | | 22 196 | | |
| Австралия | 302 385 | 75 341 | | 227 044 | | |
| Австрия | 121 821 | 30 351 | | 91 470 | | |
| Багамские Острова | 363 | 90 | | | 273 | |
| Бахрейн | 363 | 90 | | 273 | | |
| Бангладеш | 717 | 113 | | | 604 | |
| Барбадос | 363 | 90 | | 273 | | |
| Бельгия | 207 238 | 51 634 | | 155 604 | | |
| Бенин | 183 | 44 | | | 139 | |
| Бутан | 183 | 44 | | 139 | | |
| Боливия | 363 | 90 | | | 273 | |
| Ботсвана | 183 | 44 | | | | |
| Бразилия | 41 238 | 10 300 | | 30 938 | | |
| Болгария | 5 385 | 1 343 | | | 4 042 | |
| Бирма | 363 | 90 | | 273 | | |
| Бурунди | 183 | 44 | | | 139 | |
| Белорусская ССР | 73 106 | 18 216 | | | 54 890 | |
| Канада | 571 609 | 142 418 | | 429 191 | | |
| Острова Зеленого Мыса | 183 | 44 | | | 139 | |
| Центральноафриканская Республика | 363 | 90 | | | 273 | |
| Чад | 183 | 44 | | | 139 | |
| Чили | 2 964 | 739 | | 2 225 | | |
| Колумбия | 3 993 | 996 | | 2 997 | | |
| Коморские Острова | 183 | 44 | | | 139 | |
| Конго | 363 | 90 | | | 273 | |
| Коста-Рика | 726 | 182 | | 544 | | |
| Куба | 3 993 | 996 | | 2 997 | | |
| Кувейт | 363 | 90 | | 273 | | |
| Чехословакия | 152 135 | 37 905 | | | 114 230 | |
| Демократическая Кампучия | 363 | 90 | | | 273 | |
| Демократический Йемен | 183 | 44 | | | 139 | |
| Дания | 124 105 | 30 920 | | 93 185 | | |
| Джибути | 183 | 44 | | | 139 | |
| Доминика | 183 | 44 | | | 139 | |
| Доминиканская Республика | 878 | 218 | | | 660 | |

Таблица 10.6 (продолжение)

| Государства-члены | Общая сумма долевых взно- сов на период с 25 июля 1979 года | Расчетные кредитые- мые суммы в счет налогообложения персонала и прочие поступления | Невыплаченные долевые взно- сы по состоя- нию на 31 де- кабря 1981 года |
|---|---|---|---|
| Эквадор | 726 | 182 | - |
| Египет | 2 215 | 687 | 1 528 |
| Сальвадор | 363 | 90 | 273 |
| Экваториальная Гвинея | 363 | 90 | 273 |
| Эфиопия | 183 | 44 | - |
| Фиджи | 363 | 90 | 139 |
| Финляндия | 83 133 | 20 713 | 273 |
| Франция | 1 293 486 | 62 420 | - |
| Габон | 514 | 978 212 | - |
| Гамбия | 363 | 129 | 385 |
| Германская Демократическая Республика | 246 653 | 61 454 | 273 |
| Германия, Федеративная Республика | 1 447 986 | 360 771 | 185 199 |
| Гана | 878 | 218 | - |
| Греция | 12 704 | 3 171 | - |
| Гренада | 183 | 44 | 139 |
| Гватемала | 726 | 182 | - |
| Гвинея | 183 | 44 | 139 |
| Гвинея-Бисау | 183 | 44 | - |
| Гайана | 363 | 90 | - |
| Гаити | 183 | 44 | 139 |
| Гондурас | 363 | 90 | - |
| Венгрия | 11 979 | 2 991 | 8 988 |
| Исландия | 4 401 | 1 096 | - |
| Индия | 23 471 | 5 861 | - |
| Индонезия | 5 385 | 1 343 | - |
| Иран | 18 309 | 4 574 | 13 735 |
| Ирак | 3 510 | 876 | 2 634 |
| Ирландия | 28 064 | 6 992 | - |
| Израиль | 8 651 | 2 161 | - |
| Италия | 620 556 | 154 613 | - |
| Берег Слоновой Кости | 878 | 218 | 660 |
| Ямайка | 726 | 182 | - |
| Япония | 1 644 203 | 409 659 | - |
| Иордания | 363 | 90 | - |
| Кения | 363 | 90 | - |
| Кувейт | 6 203 | 1 550 | - |
| Лаосская Народно-Демократическая Республика | 183 | 44 | 139 |
| Ливан | 1 089 | 271 | 818 |
| Лесото | 183 | 44 | 98 |
| Либерия | 363 | 90 | 273 |
| Ливийская Арабская Джамахирия | 6 869 | 1 714 | 5 155 |
| Люксембург | 8 042 | 2 003 | - |
| Мадагаскар | 363 | 90 | 273 |

Таблица 10.6 (продолжение)

Общая сумма долевых взносов на период с 25 июля 1979 года

Расчетные кредитные суммы в счет налогообложения персонала и прочие поступления

Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года

| Государства-члены | Общая сумма долевых взносов на период с 25 июля 1979 года | Расчетные кредитные суммы в счет налогообложения персонала и прочие поступления | Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|---------------------|---|---|---|
| Малави | 183 | 44 | 139 |
| Малайзия | 3 267 | 815 | 2 452 |
| Мальдивские Острова | 183 | 44 | 139 |
| Мали | 183 | 44 | 139 |
| Мальта | 363 | 90 | 273 |
| Мавритания | 363 | 90 | 273 |
| Маврикий | 363 | 90 | 273 |
| Мексика | 28 222 | 7 047 | 21 175 |
| Монголия | 363 | 90 | 273 |
| Марокко | 1 815 | 452 | 1 363 |
| Мозамбик | 277 | 56 | 221 |
| Непал | 183 | 44 | 139 |
| Нидерланды | 274 453 | 68 380 | 206 073 |
| Новая Зеландия | 48 087 | 11 981 | 36 106 |
| Никарагуа | 363 | 90 | 273 |
| Нигер | 183 | 44 | 139 |
| Нигерия | 5 173 | 1 292 | 3 881 |
| Норвегия | 85 715 | 21 357 | 64 358 |
| Оман | 363 | 90 | 273 |
| Пакистан | 2 541 | 633 | 1 908 |
| Панама | 726 | 182 | 544 |
| Папуа Новая Гвинея | 183 | 44 | 139 |
| Парагвай | 363 | 90 | 273 |
| Перу | 2 178 | 544 | 1 634 |
| Филиппины | 3 630 | 907 | 2 723 |
| Польша | 241 591 | 60 154 | 136 063 |
| Португалия | 6 897 | 1 723 | 5 174 |
| Катар | 878 | 218 | 660 |
| Румыния | 8 258 | 2 062 | 6 196 |
| Руанда | 183 | 44 | 139 |
| Самоа | 183 | 44 | 139 |
| Сан-Томе и Принсипи | 183 | 44 | 139 |
| Саудовская Аравия | 13 653 | 3 412 | 10 241 |
| Сенегал | 183 | 44 | 139 |
| Сейшельские Острова | 183 | 44 | 139 |
| Сьерра-Леоне | 363 | 90 | 273 |
| Сингапур | 2 904 | 725 | 2 179 |
| Соломоновы Острова | 183 | 44 | 139 |
| Сомали | 183 | 44 | 139 |
| Южная Африка | 76 448 | 19 048 | 57 400 |
| Испания | 58 117 | 14 516 | 43 607 |
| Шри-Ланка | 726 | 182 | 544 |
| Судан | 183 | 44 | 139 |

Таблица 10.6 (продолжение)

| Государства-члены | Общая сумма долевых взносов на период с 25 июля 1979 года | Расчетные кредиты - суммы в счет налогообложения персонала и прочие поступления | Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|--|---|---|---|
| Суринам | 183 | 44 | 139 |
| Свазиленд | 363 | 90 | 273 |
| Швеция | 231 033 | 57 563 | 173 470 |
| Сирийская Арабская Республика | 878 | 218 | 660 |
| Таиланд | 3 630 | 907 | 2 723 |
| Того | 363 | 90 | 273 |
| Тринидад и Тобаго | 1 089 | 271 | 818 |
| Тунис | 878 | 218 | 660 |
| Турция | 10 890 | 2 719 | 8 171 |
| Уганда | 183 | 44 | 139 |
| Украинская Советская Социалистическая Республика | 273 162 | 68 060 | 205 102 |
| Союз Советских Социалистических Республик | 2 451 913 | 610 895 | 1 841 018 |
| Объединенные Арабские Эмираты | 2 596 | 747 | 2 249 |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | 967 754 | 241 119 | 726 635 |
| Объединенная Республика Камерун | 363 | 90 | 273 |
| Объединенная Республика Танзания | 183 | 44 | 139 |
| Соединенные Штаты Америки | 5 383 032 | 1 183 257 | 4 199 775 |
| Верхняя Вольта | 183 | 44 | 139 |
| Уругвай | 1 452 | 364 | 1 088 |
| Венесуэла | 15 825 | 3 951 | 11 874 |
| Вьетнам | 1 089 | 271 | 818 |
| Йемен | 183 | 44 | 139 |
| Югославия | 14 612 | 3 647 | 10 965 |
| Заир | 726 | 182 | 544 |
| Замбия | 726 | 182 | 544 |
| Всего от государств-членов | 17 372 707 | 4 170 690 | 2 619 999 |
| Взносы новых государств-членов | | | |
| Доминика | 546 | - | 546 |
| | 546 | - | 546 |
| Всего от новых государств-членов | 1 092 | - | 1 092 |
| Итого | 17 373 799 | 4 170 690 | 2 621 091 |

СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА РАЗЪЕДИНЕНИЕМ

ТАБЛИЦА НЕВЫПЛАЧЕННЫХ ДОЛЕВЫХ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Государства-члены | За период с | | | За период с | | | Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|---|--|---|--|--|--|---------|---|
| | 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года | 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | | |
| АФГАНИСТАН | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| АЛБАНИЯ | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| АЛЖИР | 6 294 | 7 104 | 3 787 | 7 104 | 3 787 | 17 185 | |
| АНГОЛА | 308 | 270 | 159 | 270 | 159 | 77 737 | |
| АРГЕНТИНА | - | 247 | 24 366 | 24 366 | 24 366 | 24 613 | |
| АВСТРАЛИЯ | - | - | 288 733 | 288 733 | 288 733 | 288 733 | |
| АВСТРИЯ | - | - | 112 022 | 112 022 | 112 022 | 112 022 | |
| БАГАМСКИЕ ОСТРОВА | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| БАХРЕЙН | - | - | 315 | 315 | 315 | 315 | |
| БАНГЛАДЕШ | 1 119 | 1 080 | 628 | 1 080 | 628 | 2 827 | |
| БАРБАДОС | - | - | 315 | 315 | 315 | 315 | |
| БЕЛГИЯ | - | 94 544 | 192 489 | 94 544 | 192 489 | 287 033 | |
| БЕНИН | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| БУТАН | - | - | 159 | - | 159 | 159 | |
| БОЛИВИЯ | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| БОТВАНА | - | 251 | 160 | 251 | 160 | 411 | |
| БРАЗИЛИЯ | - | 37 596 | 40 076 | 37 596 | 40 076 | 77 672 | |
| БОЛГАРИЯ | 8 447 | 9 474 | 5 049 | 9 474 | 5 049 | 22 970 | |
| БИРМА | - | - | 315 | - | 315 | 315 | |
| БУРУНДИ | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| БЕЛОРУССКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТ. РЕСПУБЛИКА | 27 987 | 115 452 | 61 533 | 115 452 | 61 533 | 204 972 | |
| КАНАДА | - | - | 517 510 | - | 517 510 | 517 510 | |
| ОСТРОВА ЗЕЛЕНОГО МЫСА | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| ЧАД | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| ЧИЛИ | - | - | 2 210 | - | 2 210 | 2 210 | |
| КИТАЙ | - | - | 307 854 | - | 307 854 | 307 854 | |
| КОЛУМБИЯ | - | - | 3 471 | - | 3 471 | 3 471 | |
| КОМОРСКИЕ ОСТРОВА | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| КОНГО | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| КОСТА-РИКА | - | 632 | 315 | 632 | 315 | 1 224 | |
| КУБА | - | - | 3 471 | - | 3 471 | 3 471 | |
| КИПР | - | - | 315 | - | 315 | 315 | |
| ЧЕХОСЛОВАКИЯ | 224 232 | 245 707 | 130 955 | 245 707 | 130 955 | 600 894 | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ КАМПУЧИЯ | 539 | 592 | 315 | 592 | 315 | 1 446 | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКИЙ ЙЕМЕН | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| ДАНИЯ | - | - | 116 755 | - | 116 755 | 116 755 | |
| ДЖИБУТИ | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |
| ДОМИНИКА | 273 | 270 | 159 | 270 | 159 | 702 | |

ТАБЛИЦА 10.7 (продолжение)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|---|--|---|--|--|--|--|---|
| | 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года | 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | | |
| ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 1 531 | 1 778 | 946 | 4 255 | | | |
| ЭКВАДОР | | 592 | 632 | 1 224 | | | |
| ЕГИПЕТ | 3 851 | 4 144 | 2 210 | 10 205 | | | |
| САЛЬВАДОР | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| ЭФИОПИЯ | - | - | 159 | 159 | | | |
| ФИЛИППИНЫ | - | - | 315 | 315 | | | |
| ФИНЛЯНДИЯ | - | - | 75 734 | 75 734 | | | |
| ФРАНЦИЯ | - | 1 634 789 | 1 109 604 | 2 024 393 | | | |
| ГАБОН | 992 | 1 184 | 632 | 2 808 | | | |
| ГАМБИЯ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| ГЕРМАНСКАЯ ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 372 334 | 411 083 | 219 311 | 1 003 128 | | | |
| ГЕРМАНИИ, ФЕДЕРАТИВНАЯ РЕСПУБЛИКА | | | 1 311 132 | 1 311 132 | | | |
| ГАНА | - | 889 | 946 | 1 835 | | | |
| ГРЕЦИЯ | - | - | 11 045 | 11 045 | | | |
| ГРЕНАДА | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| ГВАТЕМАЛА | 497 | 1 184 | 632 | 2 313 | | | |
| ГВИНЕЯ | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| ГВИНЕЯ-БИСАУ | 116 | 270 | 159 | 545 | | | |
| ГАЙАНА | - | - | 315 | 315 | | | |
| ГАЙТИ | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| ГОНДУРАС | - | 296 | 315 | 611 | | | |
| ВЕНГРИЯ | 17 762 | - | 10 413 | 28 175 | | | |
| ИСЛАНДИЯ | - | - | 4 734 | 4 734 | | | |
| ИНДИЯ | - | - | 18 933 | 18 933 | | | |
| ИНДОНЕЗИЯ | - | 8 725 | 5 049 | 13 774 | | | |
| ИРАН | 32 915 | 38 484 | 20 511 | 91 910 | | | |
| ИРАК | 6 128 | 7 804 | 3 787 | 17 019 | | | |
| ИРЛАНДИЯ | - | - | 25 245 | 25 245 | | | |
| ИЗРАИЛЬ | - | 14 031 | 7 869 | 21 920 | | | |
| ИТАЛИЯ | - | 510 925 | 544 333 | 1 055 258 | | | |
| БЕРЕГ СЛОНОВОЙ КОСТИ | 1 531 | 1 778 | 946 | 4 255 | | | |
| ЯМАЙКА | - | - | 632 | 632 | | | |
| ЯПОНИЯ | - | 1 417 563 | 1 511 510 | 2 929 073 | | | |
| ИОРДАНИЯ | - | - | 315 | 315 | | | |
| КЕНИЯ | - | 546 | 315 | 861 | | | |
| КУВЕЙТ | - | - | 6 311 | 6 311 | | | |
| ЛАОССКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| ЛИВАН | 1 615 | 1 778 | 946 | 4 339 | | | |
| ЛЕСОТО | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| ЛИБЕРИЯ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| ЛИВИЙСКАЯ АРАБСКАЯ ДЖАМАХИРИЯ | 11 800 | 13 618 | 7 257 | 32 675 | | | |
| ЛЮКСЕМБУРГ | - | - | 7 890 | 7 890 | | | |

ТАБЛИЦА 10.7 (продолжение)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | Невыплаченные долевые взносы по состоянию на 31 декабря 1981 года |
|--------------------------|--|---|--|--|--|--|---|
| | 25 октября 1979 года по 30 ноября 1980 года | 1 декабря 1980 года по 30 ноября 1981 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года | | |
| МАДАГАСКАР | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| МАЛАВИ | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| МАЛАЙЗИЯ | - | 4 900 | 2 | 7 748 | | | |
| МАЛЬДИВСКИЕ ОСТРОВА | - | 135 | 159 | 294 | | | |
| МАЛИ | - | 270 | 159 | 429 | | | |
| МАЛЬТА | - | 296 | 315 | 611 | | | |
| МАВРИТАНИЯ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| МАВРИКИЙ | - | 296 | 315 | 611 | | | |
| МЕКСИКА | - | 534 | 23 982 | 24 516 | | | |
| МОНГОЛИЯ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| МАРОККО | 452 | 2 960 | 1 578 | 4 590 | | | |
| МОЗАМБИК | 308 | 270 | 159 | 737 | | | |
| НЕПАЛ | - | 251 | 159 | 410 | | | |
| НИДЕРЛАНДЫ | - | - | 257 177 | 257 177 | | | |
| НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ | - | - | 42 600 | 42 600 | | | |
| НИКАРАГУА | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| НИГЕР | 31 | 270 | 159 | 460 | | | |
| НИГЕРИЯ | - | 4 737 | 5 049 | 9 786 | | | |
| НОРВЕГИЯ | - | - | 78 888 | 78 888 | | | |
| ОМАН | 266 | 592 | 315 | 1 173 | | | |
| ПАКИСТАН | - | 3 457 | 2 210 | 5 667 | | | |
| ПАНАМА | 1 074 | 586 | 632 | 2 292 | | | |
| ПАПУА НОВАЯ ГВИНЕЯ | - | 104 | 159 | 263 | | | |
| ПАРАГВАЙ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| ПЕРУ | 3 228 | 3 552 | 1 893 | 8 673 | | | |
| ФИЛИППИНЫ | - | - | 3 156 | 3 156 | | | |
| ПОЛЬША | 340 606 | 367 079 | 195 643 | 503 328 | | | |
| ПОРТУГАЛИЯ | - | 2 590 | 5 995 | 8 585 | | | |
| КАТАР | 1 531 | 1 778 | 946 | 4 255 | | | |
| РУМЫНИЯ | 11 552 | 12 434 | 6 627 | 30 613 | | | |
| РУАНДА | - | - | 159 | 159 | | | |
| СЕНТ-ЛУСИЯ | - | 270 | 159 | 429 | | | |
| СЕНТ-ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНЫ | - | - | 159 | 159 | | | |
| САМОА | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| САУДОВСКАЯ АРАВИЯ | - | - | 18 302 | 18 302 | | | |
| СЕНЕГАЛ | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА | - | - | 159 | 159 | | | |
| СЬЕРРА-ЛЕОНЕ | 539 | 592 | 315 | 1 446 | | | |
| СИНГАПУР | - | - | 2 524 | 2 524 | | | |
| СОЛОМОНОВЫ ОСТРОВА | 273 | 270 | 159 | 702 | | | |
| СОМАЛИ | - | - | 159 | 159 | | | |

ТАБЛИЦА 10.7 (окончание)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | Невыплаченные | |
|--|------------------|-----------|------------------|-----------|-------------------|-----------|-------------------|--------------|
| | 25 октября | 1979 года | 1 декабря | 1980 года | 1 декабря | 1981 года | долевые взносы | по состоянию |
| | по 30 ноября | 1980 года | по 30 ноября | 1981 года | по 31 мая | 1982 года | на 31 декабря | 1981 года |
| Южная Африка | 113 258 | - | 124 332 | - | 66 267 | - | 303 857 | - |
| Испания | 90 097 | - | 100 650 | - | 53 644 | - | 244 391 | - |
| Шри-Ланка | - | - | 592 | - | 632 | - | 1 224 | - |
| Судан | 273 | - | 270 | - | 159 | - | 702 | - |
| Суринам | - | - | 251 | - | 159 | - | 410 | - |
| Свазиленд | 539 | - | 592 | - | 315 | - | 1 446 | - |
| Швеция | - | - | - | - | 206 689 | - | 206 689 | - |
| Сирийская Арабская Республика | 1 531 | - | 1 778 | - | 946 | - | 4 255 | - |
| Тайланд | - | - | - | - | 3 156 | - | 3 156 | - |
| Того | - | - | 185 | - | 946 | - | 500 | - |
| Тринидад и Тобаго | - | - | - | - | 946 | - | 946 | - |
| Тунис | 1 531 | - | 1 778 | - | 946 | - | 4 255 | - |
| Турция | - | - | 691 | - | 9 468 | - | 10 159 | - |
| Уганда | 273 | - | 270 | - | 159 | - | 702 | - |
| Украинская Советская Соц. Республика | 104 438 | - | 432 204 | - | 230 355 | - | 766 997 | - |
| Союз Советских Социалист. Республик | 922 192 | - | 3 955 471 | - | 2 109 363 | - | 6 987 026 | - |
| Объединенные Арабские Эмираты | 4 424 | - | 5 920 | - | 3 156 | - | 13 500 | - |
| Соед. Корол.-Во Великор. и Сев. Ирландии | - | - | - | - | 847 545 | - | 847 545 | - |
| Объединенная Республика Камерун | 250 | - | 592 | - | 159 | - | 1 157 | - |
| Объединенная Республика Танзания | 273 | - | 270 | - | 159 | - | 702 | - |
| Соединенные Штаты Америки | - | - | - | - | 4 804 693 | - | 4 804 693 | - |
| Верхняя Вольта | 273 | - | 270 | - | 159 | - | 702 | - |
| Уругвай | - | - | 1 812 | - | 1 262 | - | 3 074 | - |
| Венесуэла | - | - | 14 800 | - | 15 777 | - | 30 577 | - |
| Вьетнам | 1 615 | - | 1 778 | - | 946 | - | 4 339 | - |
| Йемен | 273 | - | 270 | - | 159 | - | 702 | - |
| Югославия | 22 361 | - | 24 868 | - | 13 252 | - | 60 481 | - |
| Заир | 1 074 | - | 1 184 | - | 632 | - | 2 890 | - |
| Замбия | - | - | 1 184 | - | 632 | - | 1 816 | - |
| Зимбабве | - | - | - | - | 313 | - | 313 | - |
| ВСЕГО ОТ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ | 2 356 993 | | 9 617 461 | | 15 837 698 | | 27 872 152 | |
| Взносы новых государств-членов | | | | | | | | |
| Доминика | 164 | - | - | - | - | - | 164 | - |
| Сент-Люсия | - | - | 389 | - | 311 | - | 389 | - |
| Сент-Винсент и Гренадины | - | - | - | - | - | - | 311 | - |
| Соломоновы Острова | 164 | - | - | - | - | - | 164 | - |
| Зимбабве | - | - | - | - | 622 | - | 622 | - |
| ВСЕГО ОТ НОВЫХ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ | 328 | | 389 | | 933 | | 1 650 | |
| Итого | 2 357 321 | | 9 677 850 | | 15 838 631 | | 27 873 802 | |

ВЕДОМОСТЬ XI

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ

I. ВЕДОМОСТЬ СОВОКУПНЫХ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ДЕКАБРЯ 1979 ГОДА ПОС 18 ИЮНЯ 1982 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | За период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года | | За период с 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года | | За период с 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | | За период с 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | | Итого |
|--|---|------------------|---|-------------------|---|------------------|---|-------------------|--------------------|
| | 64 602 996 | 1 990 464 | 64 602 996 | 1 749 002 | 73 083 000 | 3 697 795 | 73 083 000 | 79 899 996 | |
| <u>Поступления а/</u> | | | | | | | | | |
| Ассигнования Генеральной Ассамблеи | 64 602 996 | 1 990 464 | 64 602 996 | 1 749 002 | 73 083 000 | 3 697 795 | 73 083 000 | 79 899 996 | 355 271 988 |
| Процентный доход | | | 1 661 253 | | | | | - | 9 098 514 |
| Прочие поступления | 53 278 | | 35 439 | 319 352 | 191 782 | | | | 599 851 |
| Общая сумма поступлений | <u>66 646 738</u> | <u>1 990 464</u> | <u>66 299 688</u> | <u>75 151 354</u> | <u>73 083 000</u> | <u>3 697 795</u> | <u>73 083 000</u> | <u>79 899 996</u> | <u>364 970 353</u> |
| Минус: Расходы (таблицы II.1, II.2, II.3, II.4 и II.5) | 64 602 996 | | 64 602 996 | 73 083 000 | 73 083 000 | | 73 083 000 | 2 574 315 | 277 946 307 |
| <u>Превышение поступлений над расходами а/</u> | <u>2 043 742</u> | | <u>1 696 692</u> | <u>2 068 354</u> | | <u>3 889 577</u> | | <u>77 325 681</u> | <u>87 024 046</u> |

ВЕДОМОСТЬ XI (продолжение)

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ
 II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> b/ |
|---|---------------------|--------------------|
| АКТИВЫ | | |
| Наличность | 26 382 492 | 12 071 700 |
| Невыплаченные полевые взносы (таблица 11.6) | 200 487 184 c/ | 148 984 224 |
| Специальный счет для невыплаченного долевого взноса в соответствии с резолюцией 36/116 В | 19 455 097 | - |
| Счета дебиторов | <u>2 317 918</u> | <u>1 966 832</u> |
| Общая сумма активов | <u>248 642 691</u> | <u>163 022 756</u> |
| Пассивы | | |
| Счета кредиторов государств-членов | 58 847 770 | 42 907 395 |
| Прочие счета кредиторов | 66 803 | 2 669 093 |
| Непогашенные обязательства за предыдущие периоды | 35 602 838 | |
| Непогашенные обязательства за период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года (таблица 11.1) | 10 388 499 | |
| Непогашенные обязательства за период с 19 июня 1980 года по 18 декабря 1980 года (таблица 11.2) | 11 084 515 | |
| Непогашенные обязательства за период с 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года (таблица 11.3) | 12 270 680 | |
| Непогашенные обязательства за период с 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года (таблица 11.4) | 28 286 469 | |
| Непогашенные обязательства за период с 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года (таблица 11.5) | <u>1 332 718</u> | |
| Общая сумма непогашенных обязательств | 98 965 719 | 56 286 261 |
| К выплате в Общий фонд Организации Объединенных Наций | <u>1 442 748</u> | <u>431 467</u> |
| Общая сумма пассивов | <u>159 828 040</u> | <u>102 294 216</u> |
| Остаток средств | | |
| Остаток на 1 января 1980 года | 60 728 540 | |
| Минус: Аннулирование превышения поступлений над расходами за период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года по состоянию на 31 декабря 1979 года | <u>58 432 935</u> | |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1979 года, относящийся к периоду с 19 марта 1978 года по 18 декабря 1979 года и хранящийся на счете переходящих сумм | 2 295 605 d/ | |
| Остаток средств по состоянию на 31 декабря 1980 года, относящийся к периоду с 19 декабря 1979 года по 18 декабря 1980 года и хранящийся на счете переходящих сумм | <u>3 759 109 d/</u> | |
| Общая сумма, хранящаяся на счете переходящих сумм | 6 054 714 | 122 492 |

ВЕДОМОСТЬ XI (продолжение)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> / |
|--|-----------------------|---------------------------------|
| <u>Остаток средств (продолжение)</u> | | |
| <u>Плюс:</u> Превышение поступления над расходами за период с 19 декабря 1979 года по 31 декабря 1981 года | 87 024 046 | |
| Сумма, хранящаяся на счете переходящих сумм | (3 759 109) <u>d/</u> | <u>83 264 987 e/</u> 60 606 048 |
| Остаток по состоянию на 31 декабря 1981 года | <u>89 319 651</u> | <u>60 728 540</u> |
| Общая сумма пассивов и остатка средств | <u>248 642 691</u> | <u>168 022 756</u> |

a/ Включая долевые взносы, невыплаченные независимо от возможности их поступления.

b/ Относительные цифры приведены в соответствии с настоящей сводной данных.

c/ См. приложения II и III.

d/ Хранится на счете переходящих сумм до дальнейшего решения Генеральной Ассамблеи в соответствии с ее резолюциями 34/9 E, 35/115 B и 36/138 B.

e/ Состоит из 77 325 681 долл. США для финансирования операций ВСООНЛ на период с 1 января по 18 июня 1982 года и 9 698 365 долл. США, которые составляют превышение поступлений над расходами за период с 19 декабря 1979 года по 18 декабря 1981 года, минус 3 759 109 долл. США, хранящиеся на счете переходящих сумм в соответствии с резолюцией 36/138 B Генеральной Ассамблеи.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ
Патрисио РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ТАБЛИЦА 11.1

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ДЕКАБРЯ 1979 ГОДА ПО 18 ИЮНЯ 1980 ГОДА
ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | За период с 19 декабря 1979 года по 18 июня 1980 года | | | Всего |
|--|---|-------------------|------------------------------------|-------------------|
| | Ассигнова- ния | Выплаты | Непогашенные обязатель- ства | |
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военнослужащим | 1 421 643 | 1 421 643 | - | 1 421 643 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 5 383 426 | 5 383 426 | - | 5 383 426 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 289 676 | 289 676 | - | 289 676 |
| Продовольственное снабжение | 4 724 917 | 4 700 958 | 23 959 | 4 724 917 |
| Аренда, содержание и строительство помещений | 3 377 454 | 3 377 454 | - | 3 377 454 |
| Аренда самолетов | 423 607 | 43 828 | 379 779 | 423 607 |
| Связь | 36 763 | 36 763 | - | 36 763 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 749 945 | 749 945 | - | 749 945 |
| Закупка других средств | 1 401 985 | 1 282 651 | 119 334 | 1 401 985 |
| Содержание и эксплуатация автотранспорта | 3 407 608 | 2 212 512 | 1 195 096 | 3 407 608 |
| Снабжение и обслуживание | 1 847 430 | 1 728 486 | 118 944 | 1 847 430 |
| Брайт, автотранспортные перевозки и срочная пересылка | 749 892 | 609 450 | 140 442 | 749 892 |
| Погашение износа тяжелого оборудования, принадлежащего войскам, и возмещение расходов по снабжению | 7 422 157 | - | 7 422 157 | 7 422 157 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 3 987 826 | 3 987 826 | - | 3 987 826 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ | 500 000 | 423 412 | 76 588 | 500 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 426 467 | 426 467 | - | 426 467 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военнослужащим | 25 881 800 | 24 969 600 | 912 200 | 25 881 800 |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 2 570 400 | 2 570 400 | - | 2 570 400 |
| Итого | 64 602 996 | 54 214 497 | 10 388 499 | 64 602 996 |

ТАБЛИЦА 11.2

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ
 ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ИЮНЯ 1980 ГОДА ПО 18 ДЕКАБРЯ 1980 ГОДА
 ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | За период с 19 июня 1980 года по 18 декабря 1980 года | | | Всего |
|---|---|-------------------|-------------------------------|-------------------|
| | Ассигнования | Выплаты | Непогашенные обязательства | |
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военно- служащим | 1 396 623 | 1 396 623 | - | 1 396 623 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 6 370 044 | 6 366 513 | 3 531 | 6 370 044 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 370 867 | 370 867 | - | 370 867 |
| Продовольственное снабжение | 4 319 724 | 4 270 724 | 49 000 | 4 319 724 |
| Аренда, содержание и строитель- ство помещений | 2 482 594 | 2 482 594 | - | 2 482 594 |
| Аренда самолетов | 440 000 | 40 069 | 399 931 | 440 000 |
| Связь | 110 016 | 110 016 | - | 110 016 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 577 791 | 577 791 | - | 577 791 |
| Закупка других средств | 1 013 248 | 973 974 | 39 274 | 1 013 248 |
| Содержание и эксплуатация автотранспорта | 3 780 657 | 2 797 810 | 982 847 | 3 780 657 |
| Снабжение и обслуживание | 2 036 690 | 1 705 743 | 330 947 | 2 036 690 |
| Фрахт, автотранспортные перевозки и срочная пересылка | 552 513 | 402 410 | 150 103 | 552 513 |
| Погашение износа тяжелого оборудо- вания, принадлежащего войскам, и возмещение расходов по снабжению | 7 665 153 | 6 671 | 7 658 482 | 7 665 153 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 4 566 349 | 4 506 349 | 60 000 | 4 566 349 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ | 500 000 | - | 500 000 | 500 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 460 077 | 460 077 | - | 460 077 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военно- служащим | 25 435 960 | 24 525 560 | 910 400 | 25 435 960 |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 2 524 690 | 2 524 690 | - | 2 524 690 |
| Итого | 64 602 996 | 53 518 481 | 11 084 515 | 64 602 996 |

ТАБЛИЦА 11.3

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ДЕКАБРЯ 1980 ГОДА ПО
18 ИЮНЯ 1981 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЬ 1981 ГОДА
(в долл. США)

За период с 19 декабря 1980 года
по 18 июня 1981 года

| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
|---|---------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------|
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военнотру- дящим | 1 433 846 | 1 433 846 | - | 1 433 846 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 6 722 327 | 6 709 174 | 13 153 | 6 722 327 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 278 289 | 278 289 | - | 278 289 |
| Продовольственное снабжение | 4 258 495 | 2 852 901 | 1 405 594 | 4 258 495 |
| Аренда, содержание и строительство помещений | 2 243 689 | 2 076 918 | 166 771 | 2 243 689 |
| Аренда самолетов | 352 661 | 44 058 | 308 603 | 352 661 |
| Связь | 63 834 | 63 371 | 463 | 63 834 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 1 285 654 | 387 495 | 898 159 | 1 285 654 |
| Закупка других средств | 614 043 | 484 649 | 129 394 | 614 043 |
| Содержание и эксплуатация автотранспорта | 4 013 443 | 2 652 699 | 1 360 744 | 4 013 443 |
| Снабжение и обслуживание | 2 122 455 | 1 597 784 | 524 671 | 2 122 455 |
| Фрахт, автотранспортные перевозки и срочная пересылка | 291 110 | 210 891 | 80 219 | 291 110 |
| Погашение износа тяжелого оборудо- вания, принадлежащего войскам, и возмещение расходов по снабжению | 5 583 971 | - | 5 583 971 | 5 583 971 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 4 405 881 | 4 403 347 | 2 534 | 4 405 881 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДО- СПОСОБНОСТИ | 500 000 | 15 183 | 484 817 | 500 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 518 192 | 501 255 | 16 937 | 518 192 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военнотру- дящим | 35 849 000 | 34 554 350 | 1 294 650 | 35 849 000 |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 2 546 110 | 2 546 110 | - | 2 546 110 |
| Итого | 73 083 000 | 60 812 320 | 12 270 680 | 73 083 000 |

ТАБЛИЦА 11.4

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ИЮНЯ 1981 ГОДА ПО 18 ДЕКАБРЯ
1981 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | За период с 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | | | |
|--|--|-------------------|---------------------------------------|-------------------|
| | <u>Ассигнования</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Всего</u> |
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военнотру- дящим | 1 397 697 | 1 353 731 | 43 966 | 1 397 697 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 7 154 258 | 6 968 139 | 186 119 | 7 154 258 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 271 930 | 241 046 | 30 884 | 271 930 |
| Продовольственное снабжение | 4 108 276 | 988 457 | 3 119 819 | 4 108 276 |
| Аренда, содержание и строительство помещений | 1 775 420 | 1 197 880 | 577 540 | 1 775 420 |
| Аренда самолетов | 476 165 | 51 165 | 425 000 | 476 165 |
| Связь | 55 825 | 26 037 | 29 788 | 55 825 |
| ЭКВИПОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 909 209 | 140 669 | 768 540 | 909 209 |
| Закупка других средств | 880 420 | 445 808 | 434 612 | 880 420 |
| Содержание и эксплуатация авто- транспорта | 5 613 001 | 1 478 162 | 4 134 839 | 5 613 001 |
| Снабжение и обслуживание | 2 435 367 | 1 035 011 | 1 400 356 | 2 435 367 |
| Фрахт, автотранспортные перевозки и срочная пересылка | 384 221 | 184 934 | 199 287 | 384 221 |
| Погашение износа тяжелого оборудо- вания, принадлежащего войскам, и возмещение расходов по снабжению | 4 850 000 | - | 4 850 000 | 4 850 000 |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 3 455 077 | 3 077 967 | 377 110 | 3 455 077 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДО- СПОСОБНОСТИ | 500 000 | - | 500 000 | 500 000 |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 556 074 | 404 465 | 151 609 | 556 074 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военнотру- дящим | 35 723 050 | 24 666 050 | 11 057 000 | 35 723 050 |
| Фактор потребления в отношении личных вещей, снаряжения и оборудования | 2 537 010 | 2 537 010 | - | 2 537 010 |
| Итого | 3 083 000 | 44 796 531 | 28 286 469 | 73 083 000 |

ТАБЛИЦА 11.5

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ
ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 19 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА ПО 18 ИЮНЯ
1982 ГОДА ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | За период с 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | | | <u>Всего</u> |
|---|---|------------------|---|------------------|
| | <u>Ассигнова- ния</u> | <u>Выплаты</u> | <u>Непогашенные обязатель- ства</u> | |
| МЕСТНЫЕ РАСХОДЫ И РАСХОДЫ ПО СОДЕРЖАНИЮ | | | | |
| Суточные Организации Объединенных Наций, выплачиваемые военнотру- дящим | 1 398 000 | 67 694 | - | 67 694 |
| Оклады и соответствующие расходы по персоналу | 7 485 000 | 508 324 | 14 930 | 523 254 |
| Путевые и командировочные расходы военного персонала | 275 000 | - | - | - |
| Продовольственное снабжение | 4 730 000 | - | - | - |
| Аренда, содержание и строительство помещений | 2 487 000 | 9 966 | - | 9 966 |
| Аренда самолетов | 708 000 | 4 627 | - | 4 627 |
| Связь | 73 996 | 7 231 | - | 7 231 |
| ЭКВИПИРОВКА И СНАБЖЕНИЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ | | | | |
| Закупка транспортных средств | 3 000 000 | - | - | - |
| Закупка других средств | 2 000 000 | 89 309 | 12 308 | 101 617 |
| Содержание и эксплуатация авто- транспорта | 6 807 000 | 243 202 | 660 624 | 903 826 |
| Снабжение и обслуживание | 2 500 000 | 132 229 | 83 956 | 216 185 |
| Фрахт, автотранспортные перевозки и срочная пересылка | 430 000 | 1 226 | - | 1 226 |
| Погашение износа тяжелого оборудо- вания, принадлежащего войскам, и возмещение расходов по снаб- жению | 4 600 000 | - | - | - |
| ЗАМЕНА КОНТИНГЕНТОВ ВОЙСК | 4 065 000 | 177 500 | 560 900 | 738 400 |
| ПОСОБИЕ В СЛУЧАЕ СМЕРТИ И НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ | 500 000 | - | - | - |
| СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ | 650 000 | 289 | - | 289 |
| ПОКРЫТИЕ РАСХОДОВ ПО СОДЕРЖАНИЮ ВОЙСК | | | | |
| Жалование и пособия военнотру- дящим | 35 658 000 | - | - | - |
| Фактор потребления в отношении лич- ных вещей, снаряжения и обору- дования | 2 533 000 | - | - | - |
| Итого | <u>79 899 996</u> | <u>1 241 597</u> | <u>1 332 718</u> | <u>2 574 315</u> |

ВРЕМЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ
ТАБЛИЦА НЕУПЛАЧЕННЫХ ДОЛЕВЫХ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА
31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | Неуплаченные долевые взносы на 31 декабря 1981 года |
|--------------------------------|---|--|--|--|--|-----------|---|
| | 19 марта 1978 года по 18 декабря 1980 года | 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года | 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | | |
| АФГАНИСТАН | 2 222 | 657 | 657 | 791 | 791 | 0 327 | |
| АЛБАНИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| АЛЖИР | 73 897 | 17 366 | 17 366 | 70 967 | 70 967 | 127 596 | |
| АНГОЛА | 2 344 | 657 | 657 | 791 | 791 | 4 449 | |
| АРГЕНТИНА | - | - | - | 123 285 | 123 285 | 142 235 | |
| АВСТРАЛИЯ | - | - | - | 1 446 226 | 1 446 226 | 1 446 226 | |
| АВСТРИЯ | - | - | - | 561 104 | 561 104 | 561 104 | |
| БАГАМСКИЕ ОСТРОВА | - | 1 040 | 1 040 | 1 581 | 1 581 | 4 069 | |
| БАХРЕЙН | - | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| БАНГЛАДЕШ | 7 260 | 2 664 | 2 664 | 3 159 | 3 159 | 15 747 | |
| БАРБАДОС | - | - | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 3 029 | |
| БЕЛЬГИЯ | - | - | 882 805 | 964 150 | 964 150 | 1 846 955 | |
| БЕНИН | 3 210 | 657 | 657 | 791 | 791 | 5 315 | |
| БУТАН | - | - | - | 791 | 791 | 791 | |
| БОЛИВИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| БОТСВАНА | - | - | 657 | 791 | 791 | 1 448 | |
| БРАЗИЛИЯ | - | 183 794 | 183 797 | 200 734 | 200 734 | 568 325 | |
| БОЛГАРИЯ | 101 475 | 23 154 | 23 155 | 25 288 | 25 288 | 173 072 | |
| БИРМА | - | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| БУРУНДИ | 3 210 | 657 | 657 | 791 | 791 | 5 315 | |
| БЕЛОРУССКАЯ СОВ. СОЦ. РЕСПУБЛ. | 1 389 871 | 282 203 | 282 208 | 308 212 | 308 212 | 2 262 494 | |
| КАНАДА | - | - | - | 2 592 141 | 2 592 141 | 2 592 141 | |
| ОСТРОВА ЗЕЛЕНОГО МЫСА | - | 653 | 657 | 791 | 791 | 2 101 | |
| ЦЕНТРАЛЬНОАФРИК. РЕСПУБЛИКА | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| ЧАД | 3 210 | 657 | 657 | 791 | 791 | 5 315 | |
| ЧИЛИ | 7 538 | 10 130 | 10 130 | 11 064 | 11 064 | 38 862 | |
| КОЛУМБИЯ | - | - | - | 1 541 999 | 1 541 999 | 1 541 999 | |
| КОМОРСКИЕ ОСТРОВА | - | - | - | 17 387 | 17 387 | 17 387 | |
| КОНГО | 3 210 | 657 | 657 | 791 | 791 | 5 315 | |
| КОСТА-РИКА | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| КУБА | 10 456 | 2 893 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 19 403 | |
| КУВЭЙТ | 75 845 | 15 918 | 15 918 | 17 387 | 17 387 | 125 068 | |
| КЫРГИЗСТАН | - | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| ЧЕХОСЛОВАКИЯ | 2 885 840 | 600 585 | 600 596 | 655 938 | 655 938 | 4 742 959 | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ КАМПУЧИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| ДЕМОКРАТИЧЕСКИЙ ЙЕМЕН | 3 210 | 657 | 657 | 791 | 791 | 5 315 | |
| ДАНИЯ | - | - | - | 504 812 | 504 812 | 584 812 | |
| ДЖИБУТИ | 674 | 657 | 657 | 791 | 791 | 2 779 | |
| ДОМИНИКА | 1 331 | 657 | 657 | 791 | 791 | 3 436 | |

ТАБЛИЦА 11.6 (продолжение)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | За период с | | Неуплаченные доли | |
|-------------------------------|-------------|-----------------------------------|---|---|---|---|---|---|----------------------|-----------|
| | 19 марта | 1980 года по 18 декабря 1980 года | 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года | 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 31 декабря 1981 года | 1981 года |
| ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА | 11 921 | | 4 342 | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 25 347 | |
| ЭКВАТОР | - | 21 | 21 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 6 076 | |
| ЕГИПЕТ | 9 845 | 10 130 | 10 130 | 10 130 | 11 064 | 11 064 | 11 064 | 11 064 | 41 169 | |
| САЛЬВАДОР | 5 867 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 10 344 | |
| ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 791 | 1 791 | 1 791 | 1 791 | 11 371 | |
| ЭФИОПИЯ | 1 331 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 3 436 | |
| ФИДЖИ | - | - | - | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 3 029 | |
| ФИНЛЯНДИЯ | - | - | - | - | 379 339 | 379 339 | 379 339 | 379 339 | 379 339 | |
| ФРАНЦИЯ | - | 437 913 | 437 913 | 5 452 777 | 5 958 588 | 5 958 588 | 5 958 588 | 5 958 588 | 11 049 270 | |
| ГАБОН | 9 367 | 2 893 | 2 893 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 18 314 | |
| ГАМБИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| ГЕРМАНСКАЯ ДЕМОКР. РЕСПУБЛИКА | 4 663 006 | 1 005 799 | 1 005 799 | 1 005 818 | 1 098 499 | 1 098 499 | 1 098 499 | 1 098 499 | 7 773 122 | |
| ГЕРМАНИИ, ФЕДЕРАТ. РЕСПУБЛИКА | - | - | - | - | 6 567 286 | 6 567 286 | 6 567 286 | 6 567 286 | 6 567 286 | |
| ГАНА | - | 4 342 | 4 342 | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 13 426 | |
| ГРЕЦИЯ | - | - | - | - | 55 321 | 55 321 | 55 321 | 55 321 | 55 321 | |
| ГРЕНАДА | 2 553 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 4 658 | |
| ГВАТЕМАЛА | - | 2 893 | 2 893 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 8 947 | |
| ГВИНЕЯ | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 5 315 | |
| ГВИНЕЯ-БИСАУ | 596 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 2 701 | |
| ГАИТИ | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 5 315 | |
| ГОНДУРАС | - | - | - | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 3 029 | |
| ВЕНГРИЯ | 227 544 | 47 757 | 47 757 | 47 758 | 52 159 | 52 159 | 52 159 | 52 159 | 375 218 | |
| ИСЛАНДИЯ | - | - | - | - | 23 709 | 23 709 | 23 709 | 23 709 | 23 709 | |
| ИНДИЯ | - | - | - | - | 94 835 | 94 835 | 94 835 | 94 835 | 94 835 | |
| ИНДОНЕЗИЯ | - | - | - | - | 23 360 | 23 360 | 23 360 | 23 360 | 23 360 | |
| ИРАН | 294 616 | 94 067 | 94 067 | 94 069 | 102 739 | 102 739 | 102 739 | 102 739 | 585 491 | |
| ИРАК | 65 054 | 17 366 | 17 366 | 17 366 | 18 967 | 18 967 | 18 967 | 18 967 | 118 753 | |
| ИРЛАНДИЯ | - | - | - | 2 | 126 447 | 126 447 | 126 447 | 126 447 | 126 449 | |
| ИЗРАИЛЬ | - | - | - | 5 932 | 39 515 | 39 515 | 39 515 | 39 515 | 45 447 | |
| ИТАЛИЯ | - | - | - | 2 496 455 | 2 726 490 | 2 726 490 | 2 726 490 | 2 726 490 | 5 222 945 | |
| БЕРЕГ СЛОНОВОЙ КОСТИ | - | - | - | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 9 080 | |
| ЯМАЙКА | - | - | - | - | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | |
| ЯПОНИЯ | - | - | - | 6 932 183 | 7 570 950 | 7 570 950 | 7 570 950 | 7 570 950 | 14 503 133 | |
| ИОРДАНИЯ | - | - | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| КЕНИЯ | 1 281 | 1 020 | 1 020 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 5 330 | |
| КУВЕЙТ | - | - | - | - | 31 612 | 31 612 | 31 612 | 31 612 | 31 612 | |
| ЛАОССКАЯ НАР.-ДЕМ. РЕСПУБЛИКА | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 5 315 | |
| ЛИВАН | 14 784 | 4 342 | 4 342 | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 28 210 | |
| ЛЕСОТО | 1 548 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 791 | 3 653 | |
| ЛИБЕРИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| ЛИВИЙСКАЯ АРАБСКАЯ ДЖАМАХИРИЯ | 127 629 | 33 285 | 33 285 | 33 286 | 36 354 | 36 354 | 36 354 | 36 354 | 230 554 | |
| ЛЮКСЕМБУРГ | - | - | - | - | 39 515 | 39 515 | 39 515 | 39 515 | 39 515 | |
| МАДАГАСКАР | 3 734 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 8 211 | |

ТАБЛИЦА 11.6 (продолжение)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | Неуплаченные долевые взносы на 31 декабря 1981 года |
|---------------------|---|--|--|--|--|-----------|---|
| | 19 марта 1978 года по 18 декабря 1980 года | 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года | 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | | |
| МАЛАВИ | 95 | 657 | 657 | 791 | 791 | 2 200 | |
| МАЛАЙЗИЯ | - | 11 531 | 13 025 | 14 225 | 14 225 | 38 781 | |
| МАЛЬДИВСКИЕ ОСТРОВА | - | 510 | 657 | 791 | 791 | 1 958 | |
| МАЛИ | - | 657 | 657 | 791 | 791 | 2 105 | |
| МАЛЬТА | 6 894 | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| МАВРИТАНИЯ | - | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| МАВРИКИЙ | - | - | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 3 029 | |
| МЕКСИКА | - | 79 883 | 109 989 | 120 125 | 120 125 | 309 997 | |
| МОНГОЛИЯ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| МАРОККО | 9 419 | 7 236 | 7 236 | 7 904 | 7 904 | 31 795 | |
| МОЗАМБИК | 5 275 | 657 | 657 | 791 | 791 | 7 380 | |
| НЕПАЛ | - | 596 | 657 | 791 | 791 | 2 044 | |
| НИДЕРЛАНДЫ | - | - | - | 1 288 168 | 1 288 168 | 1 288 168 | |
| НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ | 6 894 | - | - | 213 377 | 213 377 | 213 377 | |
| НИКАРАГУА | 1 103 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| НИГЕР | - | 657 | 657 | 791 | 791 | 3 208 | |
| НИГЕРИЯ | - | - | 23 155 | 25 288 | 25 288 | 48 443 | |
| НОРВЕГИЯ | - | - | - | 395 144 | 395 144 | 395 144 | |
| ОМАН | - | - | - | 1 581 | 1 581 | 1 581 | |
| ПАКИСТАН | - | - | - | 11 064 | 11 064 | 24 292 | |
| ПАНАМА | 9 868 | 3 098 | 10 130 | 3 161 | 3 161 | 18 815 | |
| ПАПУА НОВАЯ ГВИНЕЯ | 1 519 | 2 893 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 3 624 | |
| ПАРАГВАЙ | 6 894 | 657 | 657 | 791 | 791 | 3 624 | |
| ПЕРУ | 34 958 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| ФИЛИППИНЫ | 9 240 | 8 683 | 8 683 | 9 483 | 9 483 | 61 807 | |
| ПОЛЬША | 4 610 379 | 14 471 | 14 471 | 15 806 | 15 806 | 53 988 | |
| ПОРТУГАЛИЯ | - | 897 259 | 897 276 | 979 956 | 979 956 | 7 384 870 | |
| КАТАР | 2 099 | 4 342 | 4 342 | 30 030 | 30 030 | 30 030 | |
| РУМЫНИЯ | 132 256 | 30 391 | 30 392 | 4 742 | 4 742 | 15 525 | |
| РУАНДА | - | - | 30 392 | 33 192 | 33 192 | 226 231 | |
| СЕНТ-ЛЮСИЯ | - | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | |
| СЕНТ-ВИНСЕНТ | - | - | - | 791 | 791 | 2 105 | |
| САМОА | 408 | 657 | 657 | 791 | 791 | 2 513 | |
| САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ | 1 743 | 657 | 657 | 791 | 791 | 3 848 | |
| САУДОВСКАЯ АРАВИЯ | - | - | 83 929 | 91 674 | 91 674 | 175 603 | |
| СЕНЕГАЛ | 2 176 | 657 | 657 | 791 | 791 | 4 281 | |
| СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА | - | - | - | 791 | 791 | 791 | |
| СЬЕРРА-ЛЕОНЕ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 11 371 | |
| СИНГАПУР | - | - | - | 12 645 | 12 645 | 12 645 | |
| СОЛОМОНОВЫ ОСТРОВА | 1 331 | 657 | 657 | 791 | 791 | 3 436 | |
| СОМАЛИ | - | 657 | 657 | 791 | 791 | 2 105 | |
| ЮЖНАЯ АФРИКА | 1 449 102 | 303 911 | 303 917 | 331 920 | 331 920 | 2 388 850 | |
| ИСПАНИЯ | 601 663 | 246 022 | 246 027 | 268 699 | 268 699 | 1 362 411 | |

ТАБЛИЦА 11.6 (окончание)

| Государства-члены | За период с | | За период с | | За период с | | За период с | | Неуплаченные долиевые взносы на 31 декабря 1981 года |
|---|--|---|---|---|---|---|-------------|-------------|--|
| | 19 марта 1978 года по 18 декабря 1980 года | 19 декабря 1980 года по 18 июня 1981 года | 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | 19 июня 1981 года по 18 декабря 1981 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | 19 декабря 1981 года по 18 июня 1982 года | | | |
| ИРИ ЛАНКА | 1 743 | 657 | - | 657 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | |
| СУДАН | 674 | 657 | - | 657 | 791 | 791 | 791 | 3 848 | |
| СУРИНАМ | 6 894 | 1 448 | 1 448 | 1 448 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 2 779 | |
| СВАЗИЛЕНД | - | - | - | - | 1 035 277 | 1 035 277 | 1 035 277 | 11 371 | |
| ШВЕЦИЯ | 16 263 | 4 342 | 4 342 | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 1 035 277 | |
| СИРИЙСКАЯ АРАБСКАЯ РЕСПУБЛИКА | - | - | - | - | 15 806 | 15 806 | 15 806 | 29 689 | |
| ТАИЛАНД | 607 | 685 | - | 685 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 15 806 | |
| ТОГО | - | - | - | - | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 3 714 | |
| ТРИНИДАД И ТОБАГО | 7 103 | 4 342 | - | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | |
| ТУНИС | 95 968 | 43 416 | 43 416 | 43 416 | 47 417 | 47 417 | 47 417 | 20 529 | |
| ТУРЦИЯ | 2 731 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 180 218 | |
| УГАНДА | 5 192 325 | 1 056 451 | 1 056 451 | 1 056 451 | 1 153 820 | 1 153 820 | 1 153 820 | 4 836 | |
| УКРАИНСКАЯ СОВЕТ. СОЦ. РЕСПУБЛИКА | 46 515 382 | 9 668 478 | 9 668 478 | 9 668 478 | 10 565 546 | 10 565 546 | 10 565 546 | 8 459 067 | |
| СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦ. РЕСПУБЛИК | 27 607 | 14 471 | 14 471 | 14 471 | 15 806 | 15 806 | 15 806 | 76 418 069 | |
| ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ | - | - | - | - | - | - | - | 72 355 | |
| СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО ВЕЛИКО-БРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ | 685 | 2 002 416 | 2 002 416 | 2 002 416 | 3 884 887 | 3 884 887 | 3 884 887 | 10 132 558 | |
| ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА КАМЕРУН | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 1 581 | 1 581 | 1 581 | 2 862 | |
| ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 5 315 | |
| СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 24 041 577 | 24 041 577 | 24 041 577 | 24 041 577 | |
| ВЕРХНЯЯ ВОЛЬТА | 1 818 | 5 788 | 5 788 | 5 788 | 6 323 | 6 323 | 6 323 | 5 315 | |
| УРУГУАЙ | - | - | - | - | 79 030 | 79 030 | 79 030 | 19 717 | |
| ВЕНЕСУЭЛА | 17 459 | 4 342 | 4 342 | 4 342 | 4 742 | 4 742 | 4 742 | 151 389 | |
| ВЬЕТНАМ | 3 210 | 657 | 657 | 657 | 791 | 791 | 791 | 30 885 | |
| ЙЕМЕН | 194 322 | 60 781 | 60 781 | 60 781 | 66 386 | 66 386 | 66 386 | 5 315 | |
| ЮГОСЛАВИЯ | 5 768 | 2 893 | 2 893 | 2 893 | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 382 271 | |
| ЗАИР | - | - | - | - | 3 161 | 3 161 | 3 161 | 14 715 | |
| ЗАМБИЯ | - | - | - | - | 1 579 | 1 579 | 1 579 | 8 947 | |
| ЗИМБАБВЕ | - | - | - | - | - | - | - | 1 579 | |
| ИТОГО ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ | 69 035 665 | 17 333 543 | 17 333 543 | 17 333 543 | 79 302 112 | 79 302 112 | 79 302 112 | 200 472 949 | |
| ДОЛЕВЫЕ ВЗНОСЫ НОВЫХ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ | | | | | | | | | |
| ЛОМНИКА | 2 473 | - | - | - | - | - | - | 2 473 | |
| СЕНТ-ЛЮСИЯ | - | 1 378 | - | - | - | - | - | 1 378 | |
| СЕНТ-ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНЫ | - | - | - | - | 1 561 | 1 561 | 1 561 | 1 561 | |
| СОЛОМОНОВЫЕ ОСТРОВА | 2 473 | - | - | - | - | - | - | 2 473 | |
| ВЬЕТНАМ | 3 227 | - | - | - | - | - | - | 3 227 | |
| ЗИМБАБВЕ | - | - | - | - | 3 123 | 3 123 | 3 123 | 3 123 | |
| ИТОГО: НОВЫЕ ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ | 8 173 | 1 378 | - | - | 4 684 | 4 684 | 4 684 | 14 235 | |
| ВСЕГО | 69 043 838 | 17 334 921 | 17 334 921 | 17 334 921 | 79 306 796 | 79 306 796 | 79 306 796 | 200 487 184 | |

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ОПЕРАЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В КОНГО

I. ВЕДОМОСТЬ СОВОКУПНЫХ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 14 ИЮЛЯ 1960 ГОДА ПО 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | С 1960 по 1979 год включительно | Двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | Итого на 31 декабря 1981 года |
|---|---------------------------------|---|-------------------------------|
| <u>Поступления:</u> | | | |
| Взносы Государств-членов | 159 465 986 | - | 159 465 986 |
| Полученные долевы взносы | 82 083 004 | - | 82 083 004 |
| Неполученные долевы взносы | 241 548 990 | - | 241 548 990 |
| Итого | 36 192 702 | - | 36 192 702 |
| Добровольные взносы | 110 725 800 | - | 110 725 800 |
| Поступления от продажи облигаций Организации Объединенных Наций | 45 263 728 | - | 45 263 728 |
| Прочие поступления, экономия на погашении обязательств и коррективы | 433 731 220 | - | 433 731 220 |
| Общая сумма поступлений | | | |

С 1960 по 1979 год включительно

Выплаты Не уплачено

Итого

Двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года

Итого на 31 декабря 1981 года

| | | | |
|--------------------------------------|-------------|------------|-------------|
| Минус: Расходы | | | |
| Обслуживание персонала | 116 990 641 | - | 116 990 641 |
| Оборудование и материалы | 270 577 026 | 10 925 475 | 281 502 501 |
| Прочие расходы | 1 943 296 | (305 645) | 1 637 651 |
| Общая сумма | 389 510 963 | 10 619 830 | 400 130 793 |
| Превышение поступлений над расходами | 33 600 427 | 620 816 | 34 221 243 |

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СЧЕТ ОПЕРАЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В КОНТО
 II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | | | |
|---|----------------|-------------------|-----------|
| Активы | | | |
| Неуплаченные долевые взносы | | 75 395 797 | |
| Специальный счет неуплаченных долевых взносов, открытый в соответствии с резолюцией 3049 С (XXVII) Генеральной Ассамблеи | | 6 687 207 | |
| Общая сумма неуплаченных долевых взносов | | <u>82 083 004</u> | <u>Б/</u> |
| Превышение утвержденных расходов над долевыми взносами и использованными добровольными взносами: | | | |
| За 1961 год | 268 455 | | |
| За вторую половину 1963 года | 1 118 712 | | |
| За первую половину 1964 года | <u>585 899</u> | | |
| Общая сумма активов | | | |
| | | 1 973 066 | |
| | | <u>84 056 070</u> | |
| Пассивы | | | |
| Счета к оплате государствам-членам | | 9 999 014 | |
| Непогашенные обязательства | | 92 348 | |
| Кредиты государствам-членам в счет поступлений по плану налогообложения персонала, которые, по преварительной оценке, не потребуются для покрытия расходов по возмещению подоходного налога (не касается доли Соединенных Штатов Америки) | | 855 163 | |
| Специальный счет добровольных взносов, полученных для финансирования нераспределенных ассигно- ваний: остаток кредитован делаящим взносом государствам-членам: | | | |
| За вторую половину 1963 года | 1 017 844 | | |
| За первую половину 1964 года | <u>542 470</u> | | |
| Должно быть отнесено на счет облигаций (Ведомость VIII) | | 1 560 314 | |
| Должно быть отнесено на специальный счет Организации Объединенных Наций (Ведомость VII) | | 35 931 462 | |
| Общая сумма обязательств | | <u>1 596 526</u> | |
| | | <u>49 874 827</u> | |
| Остаток средств | | | |
| Остаток по состоянию на 1 января 1980 года | | 33 600 427 | |
| Плюс: Превышение поступлений над расходами | | 620 816 | |
| Остаток по состоянию на 31 декабря 1981 года | | <u>34 221 243</u> | |
| Общая сумма обязательств и остатка средств | | <u>84 056 070</u> | |

а/ Пересмотренные подлежащие к оплате счета, выраженные в местной валюте.
 б/ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия, Дополнение № 5 (A/35/5), том I, таблица I2.1

ПРАВИТЕЛЬСТВО УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисмо РУЭДАС
 Помощник Генерального секретаря
 по финансовым вопросам
 31 марта 1982 года

ВЕДОМОСТЬ XIII

ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА КИПРЕ

I. ВЕДОМОСТЬ СОВОКУПНЫХ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД
С 27 МАРТА 1964 ГОДА ПО 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | С 1964 года по 31 декабря 1979 года включительно | За двухгодичный период 1980- 1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года | Итого на 31 декабря 1981 года |
|--|---|--|-------------------------------------|
| <u>Поступления а/:</u> | | | |
| Объявленные взносы | 248 780 819 | 36 607 273 | 285 388 092 |
| Пожертвования общественности | 15 602 | 90 | 15 692 |
| Процентный доход | 4 195 613 | 899 163 | 5 094 776 |
| Прочие поступления | 2 554 891 | 1 937 659 | 4 492 550 |
| | <u>255 546 925</u> | <u>39 444 185</u> | <u>294 991 110</u> |
| <u>Расходы:</u> | | | |
| Общая сумма поступлений: | | | |
| Обслуживание персонала | 24 052 308 | 7 820 164 | 31 872 472 |
| Оборудование и материалы | 47 706 071 | 9 271 295 | 56 977 366 |
| Прочие расходы | 15 469 878 | 4 074 166 | 19 544 044 |
| Дополнительные и чрезвычайные расходы прави- тельств, предоставляющих контингенты войск | 166 870 428 | 17 263 338 | 184 133 766 |
| Общая сумма расходов (Таблица I3.1) | <u>254 098 685</u> | <u>38 428 963</u> | <u>292 527 648</u> |
| <u>Превышение поступлений над расходами а/</u> | <u>1 448 240</u> | <u>1 015 222</u> | <u>2 463 462</u> |

а/ Включая объявленные взносы, неуплаченные независимо от возможности их поступления.

ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА КИПРЕ

II. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ
НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | <u>1981 г.</u> | <u>1979 г.</u> |
|---|-------------------|-------------------|
| АКТИВЫ: | | |
| Наличность | 2 954 594 | 4 398 662 |
| Неуплаченные объявленные взносы (Таблица I3.2) | 11 505 169 | 8 724 317 |
| Счета дебиторов | 838 885 | 1 671 498 |
| Причитается от Общего фонда Организации Объединенных Наций | <u>158 585</u> | <u>-</u> |
| Общая сумма активов | <u>15 457 233</u> | <u>14 794 477</u> |
| Обязательства: | | |
| Счета кредиторов | 7 380 149 | 1 538 859 |
| Непогашенные обязательства - предыдущий период | 8 153 | 7 786 040 |
| Непогашенные обязательства - текущий период (Таблица I3.1) | 5 605 469 | 3 989 592 |
| Должно быть отнесено на счет Общего фонда Организации Объединенных Наций | <u>-</u> | <u>31 746</u> |
| Общая сумма обязательств | <u>12 993 771</u> | <u>13 346 237</u> |
| Остаток средств: | | |
| Остаток по состоянию на 1 января 1980 года | 1 448 240 | 2 136 184 |
| Плюс: чистое превышение поступлений над расходами | <u>1 015 222</u> | <u>(687 944)</u> |
| Остаток на 31 декабря 1980 года | <u>2 463 462</u> | <u>1 448 240</u> |
| Общая сумма обязательств и остатка средств | <u>15 457 233</u> | <u>14 794 477</u> |

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисιο РУЭДАС
Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам
31 марта 1982 года

ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА КИПРЕ

ТАБЛИЦА 13.1

ТАБЛИЦА СОВОКУПНЫХ РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 27 МАРТА 1964 ГОДА ПО 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА (в долл. США)

Расходы за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года

| | Выделенные ассигнования | | Выплаты | | Непогашенные а/обязательства | | Всего | | За предыдущие годы | За все годы |
|--|-------------------------|------------|---------|-----------|------------------------------|--|------------|-------------|--------------------|-------------|
| | | | | | | | | | | |
| <u>Услуги по персоналу</u> | | | | | | | | | | |
| Оклады и заработная плата | 2 356 851 | 2 356 851 | | | 2 356 851 | | 2 356 851 | 7 582 951 | 9 939 802 | |
| Заработная плата местного персонала | 3 604 594 | 2 214 307 | | 1 390 287 | 3 604 594 | | 3 604 594 | 9 292 251 | 12 896 845 | |
| Общие расходы по персоналу | 1 463 550 | 1 396 170 | | 67 380 | 1 463 550 | | 1 463 550 | 3 065 437 | 4 528 987 | |
| Путевые расходы персонала и суточные | 395 169 | 385 214 | | 9 955 | 395 169 | | 395 169 | 4 111 669 | 4 506 838 | |
| Итого на обслуживание по персоналу | 7 820 164 | 6 352 542 | | 1 467 622 | 7 820 164 | | 7 820 164 | 24 052 308 | 31 872 472 | |
| <u>Оборудование и материалы</u> | | | | | | | | | | |
| Продовольственное снабжение | 3 616 896 | 2 433 346 | | 1 183 550 | 3 616 896 | | 3 616 896 | 19 730 829 | 23 347 725 | |
| Содержание и эксплуатация транспортных средств | 3 688 987 | 2 422 787 | | 1 266 200 | 3 688 987 | | 3 688 987 | 11 997 841 | 15 686 828 | |
| Фрахт и перевозки | 35 165 | 33 650 | | 1 515 | 35 165 | | 35 165 | 521 942 | 557 107 | |
| Различные поставки и услуги | 1 855 280 | 1 251 120 | | 604 160 | 1 855 280 | | 1 855 280 | 14 355 586 | 16 210 866 | |
| Канцелярское оборудование | 45 140 | 29 871 | | 15 269 | 45 140 | | 45 140 | 259 489 | 304 629 | |
| Закупки транспорта и тяжелого транспортного оборудования | | | | | | | | 137 557 | 137 557 | |
| Закупки различного оперативного оборудования | 29 827 | 18 710 | | 11 710 | 29 827 | | 29 827 | 702 827 | 732 654 | |
| Итого на оборудование и материалы | 9 271 295 | 6 189 484 | | 3 081 811 | 9 271 295 | | 9 271 295 | 47 706 071 | 56 977 366 | |
| <u>Прочие расходы</u> | | | | | | | | | | |
| Аренда помещений | 2 822 319 | 2 094 584 | | 727 735 | 2 822 319 | | 2 822 319 | 5 933 210 | 8 755 529 | |
| Связь | 452 151 | 293 304 | | 158 847 | 452 151 | | 452 151 | 1 972 821 | 2 424 972 | |
| Смена контингентов войск | 798 436 | 629 042 | | 169 394 | 798 436 | | 798 436 | 7 459 598 | 8 258 034 | |
| Почта и почтовые расходы личного состава | 1 260 | 1 200 | | 60 | 1 260 | | 1 260 | 104 249 | 105 509 | |
| Итого на прочие расходы | 4 074 166 | 3 018 130 | | 1 056 036 | 4 074 166 | | 4 074 166 | 15 469 878 | 19 544 044 | |
| Дополнительные и чрезвычайные расходы правительства, предоставляющих контингенты войск, за предыдущие годы | 17 263 338 | 17 263 338 | | | 17 263 338 | | 17 263 338 | 166 870 428 | 184 133 766 | |
| Общая сумма обязательств (Ведомость XIII) а/ | 38 428 963 | 32 823 494 | | 5 605 469 | 38 428 963 | | 38 428 963 | 254 098 685 | 292 527 648 | |

а/ Обязательства, отраженные на Специальном счете Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре, ограничиваются средствами, предоставляемыми Генеральному секретарю путем добровольных взносов, объявленных или выплачиваемых на этот счет на покрытие расходов Организации по содержанию Вооруженных сил. За двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года, предположительные расходы Организации по содержанию Вооруженных сил составили 56 млн. долл. США, из которых 34 800 000 долл. США не зарегистрированы на счетах из-за отсутствия необходимых средств. Аналогичным образом обязательства на сумму 46 300 000 долл. США также не были зарегистрированы на счетах за предыдущие годы, в результате чего не зарегистрировано на общую сумму 81 100 000 долл. по состоянию на 31 декабря 1981 года.

ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА КИПРЕ
НЕВЫПЛАЧЕННЫЕ ОБЪЯВЛЕННЫЕ ВЗНОСЫ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

ТАБЛИЦА 13.2

| Государства-члены | Объявленные взносы, невывлаченные на | Взносы, объяв- ленные в 1980- | Поступления в | Объявленные взносы, невывлаченные на |
|--|---|----------------------------------|----------------------|---|
| | 1 января 1980 года | 1981 годах | 1980-1981 го- дах | 31 декабря 1981 года |
| Австралия | - | 201 406 | 201 406 | - |
| Австрия | 970 000 | 500 000 | 110 000 | 1 360 000 а/ |
| Багамские Острова | - | 3 000 | 3 000 | - |
| Барбадос | - | 1 000 | 1 000 | - |
| Бельгия | - | 517 874 | 517 874 | - |
| Кипр | - | 350 000 | 350 000 | - |
| Дания | 720 000 | 580 073 | 120 000 | 1 180 073 а/ |
| Финляндия | 75 000 | - | 37 500 | 37 500 б/ |
| Германия, Федеративная Республика | - | 2 080 459 | 2 080 459 | - |
| Греция | - | 1 492 768 | 1 492 768 | - |
| Исландия | - | 13 500 | 13 500 | - |
| Индия | - | 20 000 | 20 000 | - |
| Иран | 50 000 | - | - | 50 000 |
| Ирак | 10 000 | - | - | - |
| Италия | 34 517 | - | - | 34 517 |
| Япония | - | 400 000 | 400 000 | - |
| Ямайка | - | 500 000 | 500 000 | - |
| Кувейт | - | 1 000 | 1 000 | - |
| Либерия | - | 25 000 | 25 000 | - |
| Люксембург | 1 500 | - | - | 1 500 |
| Новая Зеландия | - | 20 496 | 20 496 | - |
| Норвегия | - | 19 440 | 19 440 | - |
| Пакистан | - | 1 220 000 | 1 220 000 | - |
| Филиппины | - | 6 000 | 6 000 | - |
| Португалия | - | 600 | 600 | - |
| Сенегал | - | 4 000 | 4 000 | - |
| Сингапур | 4 000 | - | - | 4 000 |
| Швеция | 1 400 000 | 1 500 | 1 500 | - |
| Швейцария | - | 800 000 | 200 000 | 2 000 000 б/ |
| Того | - | 912 837 | 912 837 | - |
| Таиланд | 1 020 | - | 1 020 | - |
| Объединенные Арабские Эмираты | - | 1 000 | 1 000 | - |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | - | 10 000 | 10 000 | - |
| Объединенная Республика Камерун | 1 098 280 | 6 902 482 | 7 673 183 | 2 327 579 б/ |
| Соединенные Штаты Америки | 7 528 823 | 5 338 | 5 338 | - |
| Уругвай | - | 18 000 000 | 17 850 000 | 7 678 823 |
| Венесуэла | - | 2 500 | 2 500 | - |
| Замбия | - | 5 000 | 5 000 | - |
| Итого | 10 000 | - | - | 10 000 |
| Итого | 11 903 140 | 36 607 273 | 33 826 421 | 14 683 992 |
| Минус: Соединенные Штаты Америки | 3 178 823 | - | - | 3 178 823 б/ |
| Общая сумма объявленных взносов (Ведомость XIII) | 8 724 317 | 36 607 273 | 33 826 421 | 11 505 169 |

а/ Выплата объявленных взносов будет производиться целиком или по частям посредством зачета счетов правительств на возмещение расходов по содержанию ВСООНК.
б/ Сумма в размере 3 178 823 долл. США, представляющая собой невыплаченные объявленные взносы Соединенных Штатов, не показана в виде актива Специального счета ВСООНК, поскольку выплата их Соединенными Штатами не гарантирована.

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

I. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Расходы | ЮНИДО | ЮНКТАД | ЦНИ | Региональные комиссии | | | | | | Итого |
|---|-------------|-------------|------------|-----------------------|----------------------------|---------------|-----------|-------------------|-----------|-------------|
| | | | | Африка | Азия и район Тихого океана | | Европа | Латинская Америка | | |
| | | | | | Азия | Тихого океана | | Западная Азия | Итого | |
| Поступления | | | | | | | | | | |
| Ассигнования | 271 000 892 | 150 965 620 | 39 383 958 | 27 112 929 | 24 956 379 | 16 616 342 | 1 574 048 | 12 918 961 | 3 241 914 | 547 771 043 |
| Взносы | 20 943 545 | 2 858 346 | 4 065 026 | 3 065 201 | 737 620 | 4 398 653 | - | 7 887 326 | 250 937 | 44 206 654 |
| Прочие поступления | 2 704 370 | 614 057 | 880 263 | - | - | 2 808 925 | - | 560 712 | 60 276 | 7 628 603 |
| Общая сумма поступлений | 294 648 807 | 154 438 023 | 44 329 247 | 30 178 130 | 25 693 999 | 23 823 920 | 1 574 048 | 21 366 999 | 3 553 127 | 599 606 300 |
| Расходы | | | | | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 136 741 951 | 70 678 897 | 22 550 680 | 14 708 409 | 14 571 056 | 15 208 253 | 860 250 | 12 757 736 | 2 644 541 | 290 721 773 |
| Путевые расходы | 3 894 074 | 1 351 119 | 2 716 092 | 608 003 | 2 483 138 | 1 922 772 | 89 044 | 1 285 320 | 304 897 | 14 654 459 |
| Услуги по субподрядам | 14 060 608 | 19 523 706 | 1 946 129 | 3 498 482 | 157 152 | 871 187 | 331 665 | 212 616 | 46 572 | 40 648 117 |
| Оперативные расходы | 9 997 184 | 2 587 610 | 1 417 377 | 820 978 | 1 996 735 | 1 103 530 | 99 073 | 610 009 | 33 743 | 18 666 239 |
| Приобретения | 59 045 846 | 34 323 162 | 2 864 134 | 4 956 514 | 1 359 980 | 2 349 062 | 2 667 | 433 948 | 18 497 | 105 353 810 |
| Стипендии | 38 918 844 | 12 647 454 | 6 492 679 | 2 037 083 | 2 922 935 | 5 403 695 | 34 930 | 1 149 503 | 213 056 | 69 820 179 |
| Общая сумма расходов по проектам | 262 658 507 | 141 111 948 | 37 987 091 | 26 629 469 | 23 490 996 | 26 858 499 | 1 417 629 | 16 449 132 | 3 261 306 | 539 864 577 |
| Расходы по оперативно-функциональной поддержке программ | 33 098 768 | 18 862 756 | 5 064 880 | 3 471 147 | 2 804 091 | 2 994 408 | 156 419 | 1 896 256 | 297 830 | 68 646 555 |
| Общая сумма расходов | 295 757 275 | 159 974 704 | 43 051 971 | 30 100 616 | 26 295 087 | 29 852 907 | 1 574 048 | 18 345 388 | 3 559 136 | 608 511 132 |
| Превышение поступлений над расходами за указанный выше период | (1 108 468) | (5 536 681) | 1 277 276 | 77 514 | (601 088) | (6 028 987) | - | 3 021 611 | (6 009) | (8 904 832) |
| Плюс: Коррективы за предыдущий период | 37 182 | - | - | - | 203 435 | - | - | - | - | 240 617 |
| Чистое превышение поступлений над расходами | (1 071 286) | (5 536 681) | 1 277 276 | 77 514 | (397 653) | (6 028 987) | - | 3 021 611 | (6 009) | (8 664 215) |

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ТЕХНИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ

II. СВОБодная ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Активы | ЮНИЦО | ЮНКТАД | ЦНЦ | Региональные комиссии | | | | Итого | |
|---|-------------|-------------|------------|-----------------------|----------------------------|-------------|----------------------------|-----------|-----------------------|
| | | | | Африка | Азия и район Тихого океана | Европа | Латиноамериканская Америка | | Западная Азия |
| Организация Объединенных Наций | | | | | | | | | |
| Наличность | 13 414 190 | 8 551 567 | 4 107 128 | 1 165 404 | 1 864 622 | 12 739 970 | 3 320 429 | 823 802 | 45 987 112 |
| Невыплаченные объявленные взносы | | | | 1 635 861 | | | 2 645 414 | | 4 281 275 |
| Счета дебиторов | 2 537 916 | 2 586 448 | 919 831 | 191 208 | 10 392 | 1 072 679 | 269 287 | 31 832 | 7 619 593 |
| К получению от ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП для покрытия расходов над предоставленными средствами | | | | | | | | | |
| Неиспользованные ассигнования | 31 846 409 | 28 497 726 | 4 193 179 | 7 364 301 | 937 757 | 54 304 | 2 099 590 | 118 330 | 75 351 598 |
| Прянтающиеся межфондовые ослатки | 176 365 968 | 92 731 708 | 19 691 486 | 6 627 288 | 4 418 212 | 6 017 446 | 176 349 | 3 024 688 | 310 027 044 |
| К получению из Общего фонда Организации Объединенных Наций | 3 844 532 | 11 040 | 147 970 | | | 231 497 | | | 4 235 039 |
| Отсроченные расходы и другие активы | 4 038 182 | 186 289 | | | | | 39 436 | | 4 263 907 |
| Общая сумма активов | 18 614 144 | 19 286 542 | 4 123 749 | 54 319 | | 701 900 | 1 000 | | 43 344 812 |
| Пассивы | 250 661 341 | 151 851 320 | 33 183 343 | 17 038 381 | 7 230 983 | 20 817 796 | 417 351 | 3 998 652 | 495 110 380 |
| Счета кредиторов | 5 449 401 | 7 819 400 | 313 927 | 733 646 | 243 248 | 2 110 310 | 3 996 | 31 292 | 25 952 |
| Непогашенные обязательства | 36 574 230 | 24 919 192 | 5 478 445 | 5 445 286 | 2 678 330 | 2 060 889 | 77 070 | 369 099 | 128 810 |
| Непогашенные обязательства на будущие годы | 15 963 682 | 16 051 682 | 4 003 000 | | | 701 900 | | 563 158 | 37 283 422 |
| К выплате на Специальный счет для покрытия расходов по оперативно-функциональной поддержке программ | 3 844 532 | 11 040 | 147 970 | | | 231 497 | | | 4 235 039 |
| К выплате Общему фонду Организации Объединенных Наций | | | 292 623 | | 23 800 | 1 219 960 | 40 439 | | 1 576 822 |
| Оперативный фонд | | 3 451 963 | 323 167 | 4 152 906 | 509 694 | | 119 497 | 2 112 979 | 550 554 |
| Отсроченные поступления | 184 565 849 | 99 581 308 | 19 691 486 | 6 627 288 | 4 418 212 | 14 420 223 | 176 349 | 2 568 706 | 335 232 209 |
| Общая сумма пассивов | 246 397 694 | 151 834 585 | 30 593 129 | 16 959 126 | 7 873 284 | 20 827 387 | 417 351 | 5 645 234 | 484 435 894 |
| Остаток средств | 215 629 129 | 94 703 701 | 21 202 372 | 13 170 009 | 1 925 330 | 7 644 853 | 205 446 | 1 763 703 | 228 148 356 472 691 |
| Остаток на 1 января 1980 года | | | | | | | | | |
| Плюс: Чистое превышение поступлений над расходами | (1 071 286) | (5 536 681) | 1 277 276 | 77 514 | (397 653) | (6 028 987) | | 3 021 611 | (8 664 215) |
| Промежуточный итог | 214 557 843 | 89 167 020 | 22 479 648 | 13 247 523 | 1 527 677 | 1 615 866 | 205 446 | 4 785 314 | 222 139 347 808 476 |
| Минус: Коррективы неиспользованных ассигнований на 31 декабря 1979 года | 210 294 196 | 89 150 285 | 19 889 434 | 13 168 268 | 2 169 978 | 1 625 457 | 205 446 | 519 335 | 111 591 337 133 990 |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 4 263 647 | 16 735 | 2 590 214 | 79 255 | (642 301) | (9 591) | | 4 265 979 | 110 548 10 674 486 |
| Общая сумма пассивов и остаток средств | 250 661 341 | 151 851 320 | 33 183 343 | 17 038 381 | 7 230 983 | 20 817 796 | 417 351 | 9 911 213 | 3 998 652 495 110 380 |

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

III. ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | 1981 год | 1979 год |
|--|--------------------|-----------------------|
| <u>Поступления</u> | | |
| Ассигнования | 547 771 043 | - |
| Взносы | 47 629 636 | - |
| Прочие поступления | 4 205 621 | - |
| Общая сумма поступлений | <u>599 606 300</u> | <u>562 422 953 а/</u> |
| <u>Расходы</u> | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 290 721 773 | 209 882 697 |
| Путевые расходы | 14 654 459 | 11 517 360 |
| Услуги по субподрядам | 40 648 117 | 30 351 098 |
| Оперативные расходы | 18 666 239 | 12 076 905 |
| Приобретения | 105 353 810 | 75 910 140 |
| Стипендии | 69 820 179 | 44 395 777 |
| Общая сумма расходов по проектам | <u>539 864 577</u> | <u>384 133 977</u> |
| Расходы по оперативно-функциональной поддержке программ | <u>68 646 555</u> | <u>48 070 710</u> |
| Общая сумма расходов | <u>608 511 132</u> | <u>432 204 687</u> |
| Превышение поступлений над расходами за вышеуказанный период | <u>(8 904 832)</u> | <u>130 218 266</u> |
| <u>Плюс:</u> Коррективы за предыдущий период | <u>240 617</u> | <u>-</u> |
| <u>Чистое превышение поступлений над расходами</u> | <u>(8 664 215)</u> | <u>130 218 266</u> |

IV. ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | 1981 год | 1979 год |
|--|--------------------|-------------------------|
| Активы | | |
| Наличность | 45 987 112 | 33 706 439 |
| Невыплаченные объявленные взносы | 4 281 275 | - |
| Счета дебиторов | 7 619 593 | 8 471 498 ^{а/} |
| К получению от ПРООН, ЮНФПА, ЮНЕП на покрытие превышения расходов над предоставленными средствами | 75 351 598 | 44 307 643 |
| Неиспользованные ассигнования | 310 027 044 | 338 714 923 |
| Причитающиеся межфондовые остатки | 4 235 039 | 1 541 493 |
| К получению из Общего фонда Организации Объединенных Наций | 4 263 907 | 1 019 588 |
| Отсроченные расходы и другие активы | 43 344 812 | 3 732 821 |
| Общая сумма активов | 495 110 380 | 431 494 405 |
| Пассивы | | |
| Счета кредиторов | 16 731 172 | 19 267 431 |
| Непогашенные обязательства | 77 731 351 | 52 392 897 |
| Непогашенные обязательства на будущие годы | 37 283 422 | - |
| Поллежашие выплаты межфондовые остатки | 4 235 039 | 1 541 493 ^{а/} |
| К выплате на специальный счет для покрытия расходов по оперативно-функциональной поддержке программы | 1 576 822 | - |
| К выплате Общему фонду Организации Объединенных Наций | 11 220 760 | 1 788 241 |
| Оперативный фонд | 425 119 | 31 652 |
| Отсроченные поступления | 335 232 209 | - |
| Общая сумма пассивов | 484 435 894 | 75 021 714 |
| Остаток средств | | |
| Остаток на 1 января 1980 года | 356 472 691 | 226 254 425 |
| Плюс: Чистое превышение поступлений над расходами | (8 664 215) | 130 218 266 |
| Промежуточный итог | 347 808 476 | 356 472 691 |
| Минус: Коррективы неиспользованных ассигнований на 31 декабря 1979 года | 337 133 990 | - |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 10 674 486 | 356 472 691 |
| Общая сумма обязательств и остаток средств | 495 110 380 | 431 494 405 |

^{а/} Изменение в отчетной политике в отношении поступлений вступило в силу 1 января 1980 года (сноска 1 (s), приложение I ниже). Сопоставимые данные для ассигнований, взносов, различных поступлений, невыплаченных объявленных взносов, обязательств на будущие годы и отсроченных поступлений не были отражены в финансовых ведомостях за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1979 года.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисия РУЭДАС

Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам

31 марта 1982 года

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА, ФИНАНСИРУЕМАЯ ИЗ РЕГУЛЯРНОГО БЮДЖЕТА ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ а/

ТАБЛИЦА РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| Проекты по странам | Организация Объединенных Наций | Региональные комиссии | | | | | | | Итого |
|---|--------------------------------------|-----------------------|--------|--------|--------|----------------------------------|----------------------|------------------|---------|
| | | ЮНИДО | ЮНКТАП | ЦНП | Африка | Азия и район Тихого океана | Латинская Америка | Западная Азия | |
| Афганистан | - | 4 602 | - | - | - | - | - | - | 4 602 |
| Албания | - | 21 899 | - | - | - | - | - | - | 21 899 |
| Алжир | - | 3 500 | - | - | - | - | - | - | 3 500 |
| Аргентина | - | 22 649 | - | - | - | - | - | - | 22 649 |
| Бангладеш | - | 96 460 | - | 10 043 | - | - | - | - | 106 503 |
| Барбадос | - | 2 643 | - | 1 721 | - | - | - | - | 4 364 |
| Бенин | - | 17 945 | - | 3 531 | - | - | - | - | 21 476 |
| Бутан | - | 16 725 | - | - | - | - | - | - | 16 725 |
| Боливия | - | 5 699 | - | 1 372 | - | - | - | - | 7 071 |
| Ботсвана | - | 27 743 | - | - | - | - | - | - | 27 743 |
| Болгария | - | 1 062 | - | - | - | - | - | - | 1 062 |
| Бирма | - | 2 956 | - | - | - | - | - | - | 2 956 |
| Бурунди | 143 134 | 230 904 | - | 10 382 | - | - | - | - | 384 420 |
| Острова Зеленого Мыса | 12 814 | 49 402 | - | 3 339 | - | - | - | - | 65 555 |
| Страны Карибского басс. | 197 435 | 9 216 | - | - | - | - | - | - | 206 651 |
| Центральноафриканская Республика | - | 91 970 | - | 2 065 | - | - | - | - | 94 035 |
| Чад | - | - | - | 5 396 | - | - | - | - | 5 396 |
| Китай | 66 821 | 77 061 | - | 4 710 | - | - | - | - | 148 592 |
| Колумбия | - | - | - | 4 441 | - | - | - | - | 4 441 |
| Конго | - | 7 107 | - | 2 014 | - | - | - | - | 9 121 |
| Куба | - | 21 950 | - | - | - | - | - | - | 21 950 |
| Кипр | - | 2 853 | - | 4 005 | - | - | - | - | 6 858 |
| Чехословакия | - | 447 | - | - | - | - | - | - | 447 |
| Корейская Народно-Демо- кратическая Республика | - | 7 104 | - | - | - | - | - | - | 7 104 |
| Демократический Йемен | 75 914 | 144 489 | - | 3 000 | - | - | - | - | 223 403 |
| Джибути | - | - | - | 11 365 | - | - | - | - | 11 365 |
| Доминика | - | 10 200 | - | - | - | - | - | - | 10 200 |
| Доминиканская Республика | - | 7 101 | - | 1 082 | - | - | - | - | 8 183 |
| Эквадор | - | - | - | 9 784 | - | - | - | - | 9 784 |
| Экваториальная Гвинея | - | - | - | 4 831 | - | - | - | - | 4 831 |
| Фиджи | 15 301 | 6 259 | - | 10 799 | - | - | - | - | 32 359 |
| Гана | - | 2 140 | - | 18 146 | - | - | - | - | 20 286 |
| Гвинея | - | - | - | 1 128 | - | - | - | - | 1 128 |
| Гвинея-Бисау | - | 85 937 | - | 14 436 | - | - | - | - | 100 373 |
| Ганги | - | 77 852 | - | 11 571 | - | - | - | - | 89 423 |
| Индия | 21 393 | 54 216 | - | - | - | - | - | - | 75 609 |

ТАБЛИЦА 14.1 (продолжение)

| Проекты по странам | Организация Объединенных Наций | Региональные комиссии | | | | | | Итого |
|---|--------------------------------------|-----------------------|--------|--------|----------------------------------|----------------------|------------------|-------|
| | | ЮНИДО | ЮНКТАД | ЦНП | Азия и район Тихого океана | | | |
| | | | | | Африка | Латинская Америка | Западная Азия | |
| Индонезия | - | 21 454 | - | 8 249 | - | - | 29 703 | |
| Иран | - | 1 400 | - | - | - | - | 1 400 | |
| Ямайка | - | - | - | 21 991 | - | - | 21 991 | |
| Кения | - | 4 541 | - | - | - | - | 4 541 | |
| Кувейт | - | 1 496 | - | - | - | - | 1 496 | |
| Ливан | - | 1 111 | - | - | - | - | 1 111 | |
| Лесото | 1 535 | 80 414 | - | 1 046 | - | - | 82 995 | |
| Либерия | 8 095 | 2 250 | - | - | - | - | 10 345 | |
| Ливийск.Араб. Джамахирия | - | 3 252 | - | - | - | - | 3 252 | |
| Мадагаскар | - | 14 829 | - | - | - | - | 14 829 | |
| Малави | - | 51 543 | - | - | - | - | 51 543 | |
| Малайзия | - | - | - | 6 836 | - | - | 6 836 | |
| Мальдивские Острова | - | - | - | 2 897 | - | - | 2 897 | |
| Мали | - | 63 828 | - | - | - | - | 63 828 | |
| Мавритания | - | 6 001 | - | - | - | - | 6 001 | |
| Мексика | - | 8 213 | - | - | - | - | 8 213 | |
| Монголия | - | 752 | - | - | - | - | 752 | |
| Марокко | 550 | 3 250 | - | 2 987 | - | - | 6 787 | |
| Мозамбик | - | 6 064 | - | - | - | - | 6 064 | |
| Намбия | 2 075 | - | - | 3 770 | - | - | 5 845 | |
| Непал | 4 047 | 89 630 | - | - | - | - | 93 677 | |
| Нидерл.Ангильские о-ва | - | - | - | 1 933 | - | - | 1 933 | |
| Никарагуа | 11 639 | 97 956 | - | - | - | - | 109 595 | |
| Нигер | - | - | - | 1 825 | - | - | 1 825 | |
| Нигерия | - | 6 780 | - | 10 639 | - | - | 17 419 | |
| Оман | - | - | - | 4 655 | - | - | 4 655 | |
| Пакистан | - | - | - | 10 122 | - | - | 10 122 | |
| Организация освобожде- ния Палестины | - | 5 185 | - | - | - | - | 5 185 | |
| Панама | 379 | - | - | 4 201 | - | - | 4 580 | |
| Перу | - | 28 973 | - | 19 698 | - | - | 48 671 | |
| Филиппины | - | 27 811 | - | 4 131 | - | - | 31 942 | |
| Польша | - | 5 372 | - | - | - | - | 5 372 | |
| Португалия | - | 177 488 | - | - | - | - | 177 488 | |
| Корейская Республика | - | - | - | 4 094 | - | - | 4 094 | |
| Румыния | - | 9 749 | - | - | - | - | 9 749 | |
| Руанда | 62 | 60 813 | - | - | - | - | 60 875 | |
| Сент-Люсия | - | - | - | 5 318 | - | - | 5 318 | |
| Самоа | - | 43 297 | - | - | - | - | 43 297 | |
| Сан-Томе и Принсипи | - | 5 687 | - | - | - | - | 5 687 | |
| Сейшельские Острова | - | 6 576 | - | 10 301 | - | - | 16 877 | |
| Сьерра-Леоне | - | 3 767 | - | 4 029 | - | - | 7 796 | |
| Сомали | - | 31 237 | - | 37 715 | - | - | 68 952 | |
| Шри Ланка | - | 28 680 | - | 4 036 | - | - | 32 716 | |
| Судан | - | 157 786 | - | 7 148 | - | - | 164 934 | |
| Свазиленд | 268 807 | - | - | 8 823 | - | - | 277 630 | |

ТАБЛИЦА 14.1 (продолжение)

| | Региональные комиссии | | | | | | | | | | | |
|--|--------------------------------|-----------|-----------|----------------------------|---------|----------------------------|---------------|-----------|-----------|-------|-----------|------------|
| | Организация Объединенных Наций | | ЮНКТАД | | ЦНП | Азия и район Тихого океана | | | | Итого | | |
| | ЮНИДО | ЮНКТАД | Африка | Азия и район Тихого океана | | Латинская Америка | Западная Азия | | | | | |
| Проекты по странам | | | | | | | | | | | | |
| Сирийск.Арабск.Респ. | - | 9 659 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 9 659 |
| Таиланд | - | 34 205 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 34 205 |
| Того | - | - | - | - | 558 | - | - | - | - | - | - | 558 |
| Тунис | - | - | - | - | 1 914 | - | - | - | - | - | - | 1 914 |
| Турция | - | 24 484 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 24 484 |
| Уганда | - | 2 750 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 2 750 |
| Объединенная Республика Камерун | - | - | - | - | 3 665 | - | - | - | - | - | - | 3 665 |
| Объединенная Республика Танзания | - | 90 113 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 90 113 |
| Верхняя Вольта | - | 178 812 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 178 812 |
| Уругвай | - | 10 949 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 10 949 |
| Вьетнам | - | 6 000 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 6 000 |
| Йемен | - | 117 151 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 117 151 |
| Югославия | - | 42 214 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 42 214 |
| Заир | 804 | 15 000 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 15 804 |
| Зимбабве | - | - | - | - | 4 189 | - | - | - | - | - | - | 4 189 |
| Итого | 830 805 | 2 698 613 | - | - | 335 931 | - | - | - | - | - | - | 3 865 349 |
| Региональные проекты | | | | | | | | | | | | |
| Африка | 457 561 | 584 647 | - | - | 68 484 | 2 123 068 | - | - | - | - | - | 3 233 760 |
| Арабские государства | - | 145 818 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 145 818 |
| Азия и р-он Тихого ок. | 14 003 | 310 336 | - | - | 36 008 | - | 1 336 958 | - | - | - | 1 133 958 | 2 831 263 |
| Европа, Средиземноморье и Ближний Восток | 159 851 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 159 851 |
| Латинская Америка | 212 734 | 324 686 | - | - | 37 257 | - | - | 1 423 314 | - | - | - | 1 997 991 |
| Итого | 844 149 | 1 365 487 | - | - | 141 749 | 2 123 068 | - | 1 336 958 | 1 423 314 | - | - | 8 368 683 |
| Межрегиональные проекты | 10 060 894 | 2 687 901 | 1 067 562 | b/ | 29 891 | - | - | - | - | - | - | 13 846 248 |
| Глобальные проекты | 406 992 | 177 202 | - | - | 433 119 | - | - | - | - | - | - | 1 017 313 |
| Всего | 12 142 840 | 6 929 203 | 1 067 562 | | 940 690 | 2 123 068 | 1 336 958 | 1 423 314 | 1 133 958 | - | - | 27 097 593 |

а/ Включает раздел 24, регулярная программа технического сотрудничества.

б/ Включает 607 972 долл. США для ЮНКТАД и 459 590 долл. США для Отдела прав человека по разделу 24 регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, осуществляемого в Женеве.

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА, ФИНАНСИРУЕМАЯ ЗА СЧЕТ ЦЕЛЕВЫХ ФОНДОВ

СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ И ОСТАТКА СРЕДСТВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | Общая сумма поступлений | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|---|-------------------------------------|--|------------------------------------|-------------------------|------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Плюс: | | Минус: | | | | |
| | | Ассигнования, полученные и различные поступления | взносы невыплаченные и объявленные | отсроченные поступления | Минус:расходы | | | |
| I. ПРОЕКТЫ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМЫЕ ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ | | | | | | | | |
| Проекты, финансируемые правительствами-получателями | | | | | | | | |
| Аргентина (34) | | 287 218 | - | 20 103 | 267 115 | 245 449 | 21 632 | |
| Бруней (488) | | 120 987 | - | - | 120 987 | 143 223 | (22 724)а/ | |
| Гондурас (5 047) | | 5 047 | - | - | 5 047 | - | - | |
| Индонезия | 241 902 | 13 863 | - | - | 13 863 | 309 594 | (53 829)а/ | |
| Иран | 79 393 | 39 145 | - | 48 003 | (8 858) | (110 119) | 180 654 | |
| Ирак | 8 678 | 2 007 115 | - | 706 345 | 1 300 770 | 48 279 | 1 261 169 | |
| Берег Слоновой Кости | 78 743 | 123 026 | - | - | 123 026 | 221 004 | (19 235)а/ | |
| Ямайка | 304 | - | - | - | - | (29) | 333 | |
| Япония | 1 114 815 | 4 607 357 | - | 1 722 179 | 2 885 178 | 3 853 743 | 146 250 | |
| Кувейт | 111 650 | (107 927) | - | - | (107 927) | (5 868) | 9 591 | |
| Ливийская Арабская Джамахирия | 580 509 | 328 999 | - | 748 367 | (419 368) | 158 299 | 2 842 | |
| Мали | 5 924 | 1 396 | - | - | 1 396 | (2 146) | 9 466 | |
| Нидерланды | 1 737 | 14 379 | - | 54 | 14 325 | 16 062 | - | |
| Саудовская Аравия | 132 321 | 2 789 807 | - | 322 098 | 2 467 709 | 2 295 959 | 304 071 | |
| Объединенные Арабские Эмираты (48 123) | | 301 907 | - | 16 441 | 285 466 | 178 978 | 58 365 | |
| Объединенная Республика Камерун (12 236) | | 132 723 | - | 70 902 | 61 821 | 46 718 | 2 867 | |
| Итого | 2 290 048 | 10 665 042 | - | 3 654 492 | 7 010 550 | 7 399 146 | 1 901 452 | |
| Младшие эксперты | | | | | | | | |
| Австрия | 1 526 | 145 397 | - | 55 740 | 89 657 | 91 183 | - | |
| Бельгия | 804 885 | 2 662 602 | - | 999 450 | 1 663 152 | 2 468 037 | - | |
| Дания | 589 901 | 172 838 | - | 488 748 | (315 910) | 175 695 | 98 296 | |
| Финляндия | 40 258 | 208 835 | - | 98 709 | 110 126 | 150 384 | - | |
| Франция | 93 526 | 239 736 | - | 162 952 | 76 784 | 161 445 | 8 865 | |
| Германия, Федеративная Республика | 527 847 | 606 811 | - | 604 139 | 2 672 | 505 400 | 25 119 | |
| Иран | 18 744 | 3 721 | - | - | 3 721 | (1 996) | 24 461 | |
| Италия | 100 037 | 694 359 | - | 543 736 | 150 623 | 250 660 | - | |
| Япония (408) | | 127 429 | - | 23 349 | 104 080 | 93 357 | 10 315 | |
| Нидерланды (640 546) | | 4 135 350 | - | 358 722 | 3 776 628 | 3 136 082 | - | |
| Норвегия | 33 645 | 236 447 | - | 119 455 | 116 992 | 144 931 | 5 706 | |
| Швеция | 391 768 | 161 951 | - | 393 877 | (231 926) | 159 842 | - | |
| Швейцария | 8 481 | 526 933 | - | 178 677 | 348 256 | 345 577 | 11 160 | |
| Итого | 1 969 664 | 9 922 409 | - | 4 027 554 | 5 894 855 | 7 680 597 | 183 922 | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | | Общая сумма поступлений | Минус: расходы | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|--|-------------------------------------|--|--------------------------|--------------------------------|---------------------|--------------------------------|-------------------------|----------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, полученные и различные поступления | Плюс: взносы объявленные | Минус: отсроченные поступления | Плюс: невыплаченные | Минус: отсроченные поступления | | | | |
| <u>Другие проекты, финансируемые правительствами-донорами</u> | | | | | | | | | | |
| Австрия | 51 019 | (54 191) | - | - | - | (54 191) | (3 172) | - | - | |
| Дания | 50 769 | (46 451) | - | - | - | (46 451) | (604) | - | 4 922 | |
| Финляндия | - | 74 540 | - | - | - | 74 540 | 74 540 | - | - | |
| Германия, Федеративная Республика | 17 212 | (17 212) | - | - | - | (17 212) | - | - | - | |
| Италия | (4 196) | - | - | - | - | - | (4 196) | - | - | |
| Япония | 2 193 | - | - | - | - | - | (307) | - | 2 500 | |
| Нидерланды | 18 493 | 90 517 | - | - | - | 90 517 | 55 430 | - | 53 580 | |
| Нидерланды/Швеция | 491 547 | 64 652 | - | 128 286 | - | (63 634) | 427 913 | - | - | |
| Португалия | - | 17 059 | - | - | - | 17 059 | 17 917 | - | - | |
| Швеция | 8 725 | 718 753 | - | 308 266 | - | 410 487 | 322 294 | - | (858) a/ | |
| Швейцария | 8 177 | 1 582 | - | - | - | 1 582 | (1 627) | - | 96 918 | |
| Совз Советских Социалистических Республик | 18 240 | - | - | - | - | - | (2 554) | - | 11 386 | |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | (3 870) | - | - | - | - | - | - | - | 20 794 | |
| Соединенные Штаты Америки | 2 397 | (2 397) | - | - | - | (2 397) | - | - | (3 870) a/ | |
| Итого | 660 706 | 846 852 | - | 436 552 | - | 410 300 | 885 634 | - | 185 372 | |
| <u>Целевые фонды управляемые ПРООН</u> | | | | | | | | | | |
| Специальный фонд Организации Объединенных Наций для развивающихся стран не имеющих выхода к морю | - | 37 194 | - | - | - | 37 194 | 37 194 | - | - | |
| Программа целевого фонда для Заира | 14 265 | - | - | - | - | - | - | (14 265) | - | |
| Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций | (6 124) | - | - | - | - | - | - | 6 124 | - | |
| Временный фонд Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития | - | 662 129 | - | - | - | 662 129 | 662 129 | - | - | |
| Целевой фонд Организации Объединенных Наций для оперативной программы в Лесото | 42 711 | 318 685 | - | - | - | 318 685 | 355 867 | (5 529) b/ | - | |
| Целевой фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в Суданомсахелианском районе | 329 101 | 254 803 | - | - | - | 254 803 | 254 803 | (329 101) | - | |
| Целевой фонд Организации Объединенных Наций для осуществления оперативного персонала (ОПЕК) в Свазиленде | (2 970) | - | - | - | - | - | - | 2 970 | - | |
| Целевой фонд ПРООН для Программы Государственного фонда для Намибии | 1 032 725 | 527 393 | - | - | - | 527 393 | 527 393 | (1 032 725) | - | |
| Фонд добровольных взносов для Десятилетия Женщин Организации Объединенных Наций | - | 34 865 | - | - | - | 34 865 | 34 865 | - | - | |
| Итого | 1 409 708 | 1 835 069 | - | - | - | 1 835 069 | 1 872 251 | (1 372 526) | - | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | Общая сумма поступлений | Минус: отсроченные поступления | Минус: расходы | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|---|-------------------------------------|--|----------------------------|--------------------------------|----------------|-------------------------|--------------------------------|----------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, полученные и различные поступления | Плюс: невыплаченные взносы | Минус: отсроченные поступления | Минус: расходы | | | | | |
| Другие целевые фонды | | | | | | | | | | |
| ЮНЕП | 7 223 | - | - | - | - | - | - | (7 223) | - | - |
| ЮНЕСКО | 8 323 | - | - | - | - | - | - | - | - | 8 323 |
| ЮНПА | - | 33 841 | - | - | 33 841 | - | - | - | - | - |
| Программа образования и профессиональной подготовки Организации Объединенных Наций для жителей южной части Африки | | | | | | | | | | |
| Фонд Организации Объединенных Наций для Намибии | 401 395 | 8 551 195 | - | - | 8 551 195 | 7 039 270 | - | - | - | 1 913 320 |
| | 4 797 | 1 862 298 | - | - | 1 781 015 | 1 714 554 | - | - | - | 71 258 |
| Итого | 421 738 | 10 417 334 | - | - | 10 366 051 | 8 787 665 | - | (7 223) | - | 1 992 901 |
| Общая сумма расходов по проектам Организации Объединенных Наций | | | | | | | | | | |
| | 6 751 864 | 33 716 706 | - | - | 25 516 825 | 26 625 293 | - | (1 379 749) c/ | - | 4 263 647 |
| II. ПРОЕКТЫ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМЫЕ ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ РАЗВИТИЮ (ЮНИДО) | | | | | | | | | | |
| Проекты, финансируемые правительствами-получателями | | | | | | | | | | |
| Алжир | 1 434 | 30 822 | - | - | 30 822 | 32 772 | - | - | - | (516) a/ |
| Бурунди | - | 3 000 | - | - | 3 000 | 3 730 | - | - | - | (730) a/ |
| Коста-Рика | (4 622) | - | - | - | - | - | - | - | - | (4 622) a/ |
| Эквадор | (8 641) | 1 801 | - | - | 1 801 | (6 840) | - | - | - | - |
| Венгрия | 88 803 | 10 118 | - | - | 7 402 | 79 670 | - | - | - | 16 535 |
| Ирак | 1 350 152 | 1 944 546 | - | - | (55 774) | 1 290 009 | - | - | - | 4 369 |
| Иордания | - | 126 346 | - | - | 96 113 | 96 113 | - | - | - | - |
| Кувейт | 53 283 | (49 291) | - | - | (49 291) | 6 626 | - | - | - | (2 634) a/ |
| Ливан | 1 852 | (1 852) | - | - | (1 852) | - | - | - | - | - |
| Ливийская Арабская Джамахирия | 1 621 490 | 4 292 408 | - | - | 2 198 151 | 3 792 091 | - | - | - | 27 550 |
| Мавритания | 12 193 | (2 499) | - | - | (2 499) | (2 423) | - | - | - | 12 117 |
| Мексика | - | 28 698 | - | - | 28 698 | 27 801 | - | - | - | 897 |
| Нидерландские Антильские острова | 81 426 | 10 258 | - | - | 10 258 | 78 043 | - | - | - | 13 641 |
| Катар | 103 296 | 157 944 | - | - | 67 022 | 181 176 | - | - | - | (10 858) a/ |
| Саудовская Аравия | 39 754 | 270 895 | - | - | 145 759 | 185 513 | - | - | - | - |
| Испания | (581) | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| Суринам | 91 695 | 30 991 | - | - | (78 784) | 26 981 | - | - | - | (14 070) a/ |
| Объединенные Арабские Эмираты | 39 628 | (35 132) | - | - | (35 132) | 96 | - | - | - | 4 400 |
| Югославия | 2 920 | 23 736 | - | - | 23 736 | 35 705 | - | - | - | (9 049) a/ |
| Итого | 3 474 082 | 6 842 789 | - | - | 2 389 430 | 5 826 482 | - | - | - | 37 030 |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | Минус: отчисления | Общая сумма поступлений | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|---|-------------------------------------|---|------------------------------------|-------------------|------------------|-------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, по-лученные взносы и различные по-ступления | Плюс: невыплаченные обя-зательства | Минус: отчисления | Минус: расходы | | | | |
| Младшие эксперты | | | | | | | | | |
| Австрия | - | 90 221 | - | - | 42 336 | 47 885 | - | 47 885 | - |
| Бельгия | 195 932 | 480 396 | - | - | 235 928 | 244 468 | - | 440 400 | - |
| Дания | 147 823 | 197 185 | - | - | 127 165 | 70 020 | - | 217 843 | - |
| Финляндия | - | 148 309 | - | - | 92 280 | 56 029 | - | 56 029 | - |
| Франция | - | 41 983 | - | - | 22 987 | 18 996 | - | 18 996 | - |
| Германия, Федеративная Республика | 270 403 | 401 227 | - | - | 242 029 | 159 198 | - | 429 601 | - |
| Италия | 759 | 126 742 | - | - | 131 800 | (5 058) | - | (4 299) | - |
| Япония | 85 149 | 15 810 | - | - | 57 045 | (41 235) | - | 43 914 | - |
| Нидерланды | 80 391 | 368 296 | - | - | 85 821 | 282 475 | - | 362 866 | - |
| Норвегия | 5 118 | (5 118) | - | - | - | (5 118) | - | - | - |
| Швеция | 181 629 | 210 987 | - | - | 227 515 | (16 528) | - | 165 101 | - |
| Швейцария | - | 48 532 | - | - | 22 960 | 25 572 | - | 25 572 | - |
| Итого | 967 204 | 2 124 570 | - | - | 1 287 866 | 836 704 | - | 1 803 908 | - |
| Младшие сотрудники категории специалистов | | | | | | | | | |
| Бельгия | 46 654 | 52 056 | - | - | 66 344 | (14 288) | - | 32 366 | - |
| Дания | 1 376 | 2 000 | - | - | - | 2 000 | - | 8 958 | - |
| Финляндия | - | - | - | - | - | - | - | 1 655 | - |
| Франция | - | 38 185 | - | - | 18 453 | 19 732 | - | 19 732 | - |
| Германия, Федеративная Республика | 35 132 | 111 885 | - | - | 82 271 | 29 614 | - | 64 746 | - |
| Япония | 177 105 | 131 776 | - | - | 260 562 | (128 786) | - | 48 319 | - |
| Нидерланды | 4 000 | 9 000 | - | - | 1 250 | 7 750 | - | 11 750 | - |
| Швеция | 4 942 | 5 000 | - | - | 7 117 | (2 117) | - | 2 825 | - |
| Швейцария | 4 916 | (165) | - | - | 5 489 | (5 654) | - | (738) | - |
| Итого | 274 125 | 349 737 | - | - | 441 486 | (91 749) | - | 189 613 | (7 237) |
| Другие проекты, финансируемые правительствами-донорами | | | | | | | | | |
| Австралия | 674 | (674) | - | - | - | (674) | - | - | - |
| Бельгия | (25 139) | 128 800 | - | - | - | 128 800 | - | 158 720 | - |
| Египет | 200 | - | - | - | 200 | (200) | - | - | - |
| Финляндия | 6 788 | 1 383 | - | - | - | 1 383 | - | (7 171) | - |
| Германия, Федеративная Республика | 291 413 | 95 178 | - | - | 185 323 | (90 145) | - | 190 079 | - |
| Ирак | 200 | - | - | - | 200 | (200) | - | - | - |
| Япония | 128 113 | 29 310 | - | - | 96 034 | (66 724) | - | 61 389 | - |
| Мавритания | 200 | - | - | - | 200 | (200) | - | - | - |
| Мексика | - | 200 | - | - | - | 200 | - | 200 | - |
| Нидерланды | (3 220) | 93 220 | - | - | 90 000 | 3 220 | - | - | - |
| Судан | 200 | - | - | - | 200 | (200) | - | - | - |
| Швеция | 408 207 | (296 630) | - | - | - | (296 630) | - | 55 367 | - |
| Швейцария | 129 | (129) | - | - | - | (129) | - | - | - |
| Союз Советских Социалистических Республик | (45 053) | 1 708 | - | - | - | 1 708 | - | - | - |
| Итого | 762 712 | 52 366 | - | - | 372 157 | (319 791) | - | 458 584 | (15 663) |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Поступления | | | | Остаток средств 1 января 1980 года | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|--|---|--|--------------------------------|-------------------------|------------------------------------|---------------------------------------|
| | Ассигнования, по-лученные взносы и различные по-ступления | Плюс: невыплаченные объявленные взносы | Минус: отсроченные поступления | Общая сумма поступлений | | |
| Другие целевые фонды | - | - | - | - | - | - |
| "Эраб компани фор драг индустриэ энд медикал эплэйэнсэз" | - | - | - | - | (972) | - |
| Арабский фонд экономического и социального развития | 1 787 | - | - | 1 787 | (197) | 197 |
| Карибский банк развития | 32 859 | - | 30 661 | 2 198 | 2 198 | - |
| "Карл Дуйсбург Гезельшафт" | 34 140 | - | - | 34 140 | 34 140 | - |
| Центр по социальному развитию и гуманитарным вопросам | 6 732 | - | 2 959 | 3 773 | 3 773 | - |
| "Дойче Мессе А.Г." | 15 180 | - | - | 15 180 | 19 810 | 3 496 |
| "Галф эраб маркетинг энд эксплоитишн компани" | 60 500 | - | 15 848 | 44 652 | 44 652 | - |
| Организация стран Залива по оказанию кон-сультантских услуг в области промышленности | 527 213 | - | 148 624 | 378 589 | 414 598 | - |
| Центр промышленного развития арабских стран | (395) | - | - | (395) | - | - |
| Международная ассоциация развития | (4 075) | - | - | (4 075) | (22 552) | - |
| "Оверсиз прайвйт инвестмент корпорейшн" | 30 507 | 188 119 | 90 160 | 97 959 | 128 466 | - |
| "Сосьете Тунисьян де банк" | 19 762 | (19 762) | - | (19 762) | - | - |
| ЮНЕСКО | 2 818 | 2 182 | - | 2 182 | 5 000 | - |
| Фонд Организации Объединенных Наций для специального промышленного обслуживания | 72 661 | - | - | 72 661 | 72 661 | - |
| Итого | 76 381 | 917 141 | 288 252 | 628 889 | 701 577 | 3 693 |
| Целевые фонды, управляемые ПРООН | | | | | | |
| Фонд капитального развития Организа-ции Объединенных Наций | (1 742 447) | 108 343 | - | 108 343 | 108 343 | - |
| Временный фонд Организации Объеди-ненных Наций для финансирования науки и техники в целях развития | - | 1 979 668 | - | 1 979 668 | 1 979 668 | - |
| Целевой фонд ПРООН для программы Государственного фонда для | 44 500 | 9 877 | - | 9 877 | 9 877 | (44 500) |
| Намбии | - | 33 376 | - | 33 376 | 33 376 | - |
| Фонд добровольных взносов для Деся-тилетия женщины Организации Объ-единенных Наций | - | 2 131 264 | - | 2 131 264 | 2 131 264 | - |
| Итого | (1 697 947) | 1 241 267 | - | 1 241 267 | 1 697 947 | - |
| Параллельные правительственные взносы наличными | | | | | | |
| Чили | (349) | - | - | - | - | (349) a/ |
| Колумбия | 2 989 | - | - | - | - | 2 989 |
| Израиль | (3 728) | - | - | - | - | (3 728) a/ |
| Мексика | - | 35 400 | 6 480 | 28 920 | 28 920 | - |
| Итого | (1 088) | 35 400 | 6 480 | 28 920 | 28 920 | (1 088) |
| Общая стоимость проектов ЮНИДО | 3 855 469 | 12 453 267 | 6 849 600 | 5 603 667 | 11 140 348 | 1 697 947 c/ |
| | | | | | | 16 735 |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Ассигнования, полученные взносы и раз- личные по- ступления | | Поступления | | Общая по- сумма по- ступления | Минус: от- сроченные поступления | Минус: расходы | Коррективы за предыду- щий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 г. |
|--|---|---------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|----------------------------------|----------------|-----------------------------------|-------------------------------------|
| | Остаток средств, 1 января 1980 г. | Плюс: невы- плаченные обя- зательства | Плюс: невы- плаченные обя- зательства | Минус: от- сроченные поступления | | | | | |
| III. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ КОНФЕРЕН- ЦИЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ (ЮНСТАД) | | | | | | | | | |
| Проекты, финансируемые прави- тельствами-донорами | | | | | | | | | |
| Бельгия | - | 39 675 | - | - | 39 675 | - | 39 675 | - | - |
| Канада/Финляндия/Кувейт/Мексика/ Аравия/Швеция | - | 360 119 | - | - | 360 119 | - | 354 195 | - | 5 924 |
| Дания | - | 908 | - | - | 908 | - | - | - | 908 |
| Дания/Ирак/Катар | - | 84 432 | - | - | 84 432 | - | 82 468 | - | 1 964 |
| Дания/Норвегия/Швеция | 71 792 | 6 065 | - | - | 6 065 | - | 77 857 | - | - |
| Финляндия | - | 144 090 | - | - | 144 090 | - | 35 579 | - | 108 511 |
| Германия, Федеративная Республика Гонконг/Макао/ | 2 695 | 39 909 | - | - | 39 909 | - | 42 604 | - | - |
| Корейская Республика | - | 140 203 | - | - | 140 203 | - | 7 769 | - | 132 434 |
| Италия | - | 88 915 | - | - | 88 915 | - | 64 754 | - | 24 161 |
| Япония | - | 104 473 | - | - | 104 473 | - | 51 858 | - | 52 615 |
| Мавритания | 8 383 | (2 225) | - | - | (2 225) | - | 4 544 | - | 1 614 |
| Нидерланды | 152 726 | 104 512 | - | - | 104 512 | - | 178 154 | - | 79 084 |
| Нигерия | - | 81 829 | - | - | 81 829 | - | 75 017 | - | 6 812 |
| Саудовская Аравия | - | 61 370 | - | - | 61 370 | - | 26 597 | - | 34 773 |
| Швеция | 1 017 171 | 3 531 035 | - | - | 3 531 035 | - | 2 434 040 | - | 2 114 166 |
| Итого | 1 252 767 | 4 785 310 | - | - | 4 785 310 | - | 3 475 111 | - | 2 562 966 |
| Другие целевые фонды | | | | | | | | | |
| Карибский банк развития | - | 12 993 | - | - | 12 993 | - | 12 993 | - | - |
| Экономическое сообщество Западной Африки | 57 364 | 52 370 | - | - | 52 370 | - | 109 734 | - | - |
| Экономическое сообщество западно-африканских государств | - | 55 957 | - | - | 55 957 | - | 28 709 | - | 27 248 |
| Международный фонд для альтер-нативных направлений развития ЮНЕСКО | 2 807 | 38 659 | - | - | 38 659 | - | 41 466 | - | - |
| ЮНЕСКО | 30 287 | 32 874 | - | - | 32 874 | - | 32 874 | (30 287) | - |
| Итого | 90 458 | 192 853 | - | - | 192 853 | - | 225 776 | (30 287) | 27 248 |
| Целевой фонд, управляемый ПРООН | | | | | | | | | |
| Специальный фонд для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю | 34 548 | 861 334 | - | - | 861 334 | - | 861 334 | (34 548) | - |
| Общая стоимость проектов ЮНСТАД | 1 377 773 | 5 839 497 | - | - | 5 839 497 | - | 4 562 221 | (64 835) c/ | 2 590 214 |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Поступления | | | | | | Коррективы за предыду- щий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 г. |
|--|---|---|--|---------------------------------|-------------------|--------------|---|--|
| | Ассигнования, полученные взносы и раз- личные по- ступления | Плюс: невы- плаченные объявленные взносы | Минус: от- сроченные поступления | Общая сумма по- ступлений | Минус: расходы | | | |
| Остаток средств, 1 января 1980 г. | | | | | | | | |
| IV. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЦЕНТРОМ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАСЕЛЕННОМУ ПУНКТАМ (ХАБИТАТ) | | | | | | | | |
| Младшие эксперты | | | | | | | | |
| Бельгия | (15 692) | 86 622 | - | 349 457 | 333 765 | - | - | |
| Дания | (64 698) | 161 140 | - | 301 457 | 236 759 | - | - | |
| Франция | (11 765) | 83 222 | - | 87 950 | 76 185 | - | - | |
| Германия, Федеративная Республика | 2 010 | (56 606) | - | 65 057 | 67 067 | - | - | |
| Италия | (330) | (13 573) | - | 13 046 | 12 716 | - | - | |
| Нидерланды | (15 780) | 518 407 | - | 614 860 | 599 080 | - | - | |
| Швеция | 7 199 | 212 068 | - | 212 068 | 194 896 | - | 24 371 | |
| Швейцария | - | 92 699 | - | 92 699 | 44 289 | - | 48 410 | |
| Итого | (99 056) | 1 083 979 | - | 1 736 594 | 1 564 757 | - | 72 781 | |
| Другие проекты, финансируе- мые правительствами-донорами | | | | | | | | |
| Бельгия | (164 315) | 592 796 | - | 592 796 | 427 576 | - | 905 | |
| Германия, Федеративная Республика | (24 979) | 3 | - | 29 192 | 4 213 | - | - | |
| Ливийская Арабская Джамахирия | 325 206 | (285 581) | - | 646 521 | 971 727 | - | - | |
| Нидерланды | (29 460) | 36 294 | - | 58 249 | 28 789 | - | - | |
| Разное | (5 655) | 1 849 | - | 1 849 | (9 375) | - | 5 569 | |
| Итого | 100 797 | 345 361 | - | 1 328 607 | 1 422 930 | - | 6 474 | |
| ЮНЕП | 3 358 | 478 461 | - | 478 461 | 478 461 | (3 358) | - | |
| Целевой фонд, управляемый ПРООН Программа государственности для На- мбии Организация Объед. Наций | | | | | | | | |
| | 181 521 | 66 023 | - | 66 023 | 66 023 | (181 521) | - | |
| Общая стоимость проекта ЦНП ООН | 186 620 | 1 973 824 | - | 3 609 685 | 3 532 171 | (184 879) c/ | 79 255 | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Поступления | | | | | | Остаток средств, 1 января 1980 г. | Коррективы за предыду- щий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 г. |
|---|---|---|--|---------------------------------|-------------------|---|--------------------------------------|---|--|
| | Ассигнования, полученные взносы и раз- личные по- ступления | Плюс: невы- плаченные объявленные взносы | Минус: от- сроченные поступления | Общая сумма по- ступлений | Минус: расходы | Коррективы за предыду- щий период | | | |
| V. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЭКОНО- МИЧЕСКОЙ КОМИССИЕЙ ДЛЯ АФРИКИ (ЭКА) | | | | | | | | | |
| Экономическая комиссия для Африки | | | | | | | | | |
| Африканские государства-члены/ Африканский институт по вопросам экономич. развития и планирования (292 930) (81) | 725 596 | - | - | 725 596 | 1 232 041 | - | - | (799 375) ±/ 890 | |
| Бельгия | - | - | - | - | 459 | 1 430 | - | | |
| Канада | 34 699 | - | - | 34 699 | (7 274) | 1 991 | - | (70) ±/ (70) ±/ | |
| Канада/Международный иссле- довательский центр | (15 957) | - | - | (15 957) | 3 770 | 1 105 | - | 6 151 | |
| Развития | - | - | - | - | - | 2 788 | - | 1 184 | |
| Финляндия | (1 604) | - | - | (1 604) | - | 4 461 | - | 7 759 | |
| Германия, Федеративная Республика | 23 203 | - | - | (27 641) | (7 736) | 148 286 | - | 24 928 | |
| Нидерланды | (112 515) | - | - | - | - | 10 843 | - | 31 412 | |
| Нигерия | 49 183 | - | - | - | - | 28 149 | - | 38 886 | |
| Швеция | 97 948 | - | - | - | - | 51 028 | - | 4 607 | |
| Швейцария | (8 246) | - | - | - | - | 1 860 | - | 18 366 | |
| Соединенные Штаты Америки | 8 992 | - | - | - | - | 831 | - | 2 342 | |
| Центр Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям | 1 558 | - | - | - | - | 784 | - | 10 227 | |
| ЮНЕП | (5 101) | - | - | - | - | 15 328 | - | (652 693) | |
| Итого | 716 697 | - | - | 716 697 | 1 313 971 | 203 435 | - | | |
| Африканский институт экономического развития и планирования | | | | | | | | | |
| Швеция | 1 792 | - | - | - | 1 098 | - | - | 694 | |
| Швейцария | 14 536 | - | - | (14 536) | - | - | - | - | |
| Фонд Сотрудничества для техни- ческого сотрудничества | 6 730 | - | - | - | - | - | - | 6 730 | |
| Фонд Форда | - | - | - | 17 053 | 16 842 | - | - | 211 | |
| ЮНЕП | (8 852) | - | - | 18 406 | 6 797 | - | - | 2 757 | |
| Итого | 14 206 | - | - | 20 923 | 24 737 | - | - | 10 392 | |
| Целевой фонд, управляемый ПРООН | | | | | | | | | |
| Целевой фонд ПРООН для Программы государственности фонда для Намибии | - | - | - | 193 802 | 193 802 | - | - | - | |
| Общая стоимость проектов ЭКА | (244 648) | - | - | 931 422 | 1 532 510 | 203 435 | - | (642 301) | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | Минус: отсроченные поступления | Общая сумма поступлений | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|--|-------------------------------------|--|----------------------------|--------------------------------|------------------|--------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, полученные и различные поступления | Плюс: невыплаченные взносы | Минус: отсроченные поступления | Минус:расходы | | | | |
| VI. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ И СОЦИАЛЬНОЙ КОМИССИЕЙ ДЛЯ АЗИИ И ТИХОГО ОКЕАНА (ЭСКАТО) | | | | | | | | | |
| Австралия | 294 824 | 1 062 043 | - | 566 697 | 493 356 | 708 180 | - | - | |
| Австралия/Новая Зеландия/Соломоновы Острова | 202 034 | 890 133 | - | 657 032 | 233 101 | 435 135 | - | - | |
| Канада | 3 009 | 11 540 | - | - | 11 540 | 14 549 | - | - | |
| Китай | 126 215 | 140 664 | - | 89 997 | 50 667 | 176 882 | - | - | |
| Корейская Народно-Демократическая Республика | - | 111 272 | - | 103 064 | 8 208 | 8 208 | - | - | |
| Финляндия | - | 217 308 | - | 14 651 | 202 657 | 202 657 | - | - | |
| Франция | 5 226 | 20 090 | - | 11 376 | 8 714 | 13 940 | - | - | |
| Франция/Индия/Австралия | 6 489 | 102 254 | - | - | 102 254 | 108 743 | - | - | |
| Германия, Федеративная Республика | 260 371 | 963 216 | - | 614 172 | 349 044 | 609 415 | - | - | |
| Индия | 19 666 | 20 783 | - | 31 832 | (11 049) | 8 617 | - | - | |
| Индонезия | 2 455 | 15 892 | - | 18 690 | (2 798) | (343) | - | - | |
| Иран/Нидерланды/Новая Зеландия | 167 641 | (139 745) | - | - | (139 745) | 27 896 | - | - | |
| Япония | 2 093 226 | 1 764 515 | - | 1 210 734 | 553 781 | 2 647 007 | - | - | |
| Япония/Нидерланды | - | 107 229 | - | 34 570 | 72 659 | 72 659 | - | - | |
| Япония/Нидерланды/Индонезия | 1 536 | (8 660) | - | - | (8 660) | (7 124) | - | - | |
| Нидерланды | 2 217 378 | 4 611 986 | - | 3 373 612 | 1 238 374 | 3 455 752 | - | - | |
| Нидерланды/ЮНЕСКО | - | 20 000 | - | - | 20 000 | 29 591 | - | - | |
| Норвегия | 365 744 | 2 079 077 | - | 231 425 | 1 847 652 | 2 213 396 | - | (9 591) а/ | |
| Швеция | 192 225 | 44 334 | - | 43 192 | 1 142 | 193 367 | - | - | |
| Соединенные Штаты Америки | 9 862 | 1 637 | - | - | 1 637 | 11 499 | - | - | |
| Непосредственные взносы правительств в фонды региональных институтов | - | 3 364 765 | - | 1 350 253 | 2 014 512 | 2 014 512 | - | - | |
| Фонд Конрада Аденауэра | 1 722 | 208 | - | - | 208 | 1 930 | - | - | |
| Всемирный совет церквей | 49 773 | 209 814 | - | 49 490 | 160 324 | 210 097 | - | - | |
| ЮНЕП | 163 | 193 540 | - | - | 193 540 | 193 540 | (163) | - | |
| Итого | 6 019 559 | 15 803 895 | - | 8 402 777 | 7 401 118 | 13 430 105 | (163) | (9 591) | |
| Целевой фонд, управляемый ПРООН | | | | | | | | | |
| Временный фонд Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития | - | 437 638 | - | - | 437 638 | 437 638 | - | - | |
| Общая стоимость проектов ЭСКАТО | 6 019 559 | 16 241 533 | - | 8 402 777 | 7 838 756 | 13 867 743 | (163) с/ | (9 591) | |
| VII. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ КОМИССИЕЙ ДЛЯ ЕВРОПЫ (ЭКЕ) | | | | | | | | | |
| ЮНЕП - Общая стоимость проектов ЭКЕ | 9 533 | 300 353 | - | - | 300 353 | 300 353 | (9 533) с/ | - | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | | Общая сумма поступлений | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|--|-------------------------------------|---|------------------------------------|---------------------------------|------------------|------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, по-лученные взносы и различные по-ступления | Плюс: невыплаченные обя-зательства | Минус: отсроченные по-ступления | Минус: расходы | Минус: расходы | | | |
| VIII. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ КОМИССИЕЙ ДЛЯ ЛАТИНСКОЙ АМЕРИКИ (ЭКЛА) | | | | | | | | | |
| Проекты, финансируемые правительствами-донорами | | | | | | | | | |
| Аргентина | (27 819) | - | - | - | - | (27 819) | - | - | - |
| Бразилия/Коста-Рика/Эквадор | 177 190 | 207 526 | - | - | - | 207 526 | - | 250 776 | |
| Канада/Международный исследователь-ский центр развития | 132 132 | 493 676 | 549 607 | 359 556 | - | 683 727 | - | 142 259 | |
| Колумбия | 356 | - | - | - | - | 356 | - | - | |
| Колумбия/Коста-Рика/Гондурас/Мексика/Панама/Венесуэла | 222 907 | 487 847 | - | - | - | 487 847 | - | 440 810 | |
| Коста-Рика/Межамериканский банк развития | 32 901 | (34 620) | - | - | - | (34 620) | - | - | |
| Эквадор | 205 | 441 512 | 1 043 000 | 770 000 | - | 714 512 | - | 475 608 | |
| Германия, Федеративная Республика | 64 993 | 1 643 623 | - | - | - | 1 643 623 | - | 686 239 | |
| Гаити/Межамериканский банк развития | - | 50 018 | 102 320 | - | - | 152 338 | - | 111 219 | |
| Италия | 4 728 | 917 | - | - | - | 917 | - | 6 399 | |
| Ямайка | 7 202 | (441) | - | - | - | (441) | - | - | |
| Нидерланды | 166 833 | 1 913 074 | - | - | - | 1 913 074 | - | 1 061 124 | |
| Панама | (5 984) | 5 984 | - | - | - | 5 984 | - | - | |
| Швеция | 29 917 | 176 661 | 98 040 | 98 040 | - | 176 661 | - | 24 094 | |
| Тринидад и Тобаго | (7 266) | - | - | - | - | - | - | - | |
| Венесуэла | 17 736 | 3 093 | - | - | - | 3 093 | - | 16 756 | |
| Итого | 816 031 | 5 388 870 | 1 792 967 | 1 227 596 | 5 954 241 | 3 554 988 | - | 3 215 284 | |
| Другие целевые фонды | | | | | | | | | |
| Аргентинский федеральный совет по инвестициям | - | 3 715 | - | - | - | 3 715 | - | 60 | |
| Институт по экономическому и социальному планированию (ИЭСП) | 56 174 | 466 855 | 280 000 | 200 000 | - | 546 855 | - | 167 973 | |
| Международный центр по подготовке кадров в области экологических наук | 2 547 | 54 638 | 121 573 | 121 573 | - | 54 638 | - | 5 861 | |
| Национальный совет по науке и технике | 7 628 | 425 | - | - | - | 425 | - | - | |
| Фонд Рокфеллера | - | 32 228 | - | - | - | 32 228 | - | 2 749 | |
| ЮНЕСКО | - | 10 140 | - | - | - | 10 140 | - | 86 | |
| ЮНИСЕФ | - | 65 257 | 45 638 | 45 638 | - | 65 257 | - | (1 601) a/ | |
| МВРР/МБР | 6 410 | (393) | - | - | - | (393) | - | - | |
| Итого | 72 759 | 632 865 | 447 211 | 367 211 | 712 865 | 610 496 | - | 175 128 | |

ТАБЛИЦА 14.2 (продолжение)

| | Остаток средств, 1 января 1980 года | Поступления | | | | Общая сумма поступлений | Коррективы за предыдущий период | Остаток средств, 31 декабря 1981 года |
|---|-------------------------------------|--|----------------------------|--------------------------------|-------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| | | Ассигнования, полученные и различные поступления | Плюс: невыплаченные взносы | Минус: отсроченные поступления | Минус: расходы | | | |
| <u>ЭКЛА, Мексика</u> | | | | | | | | |
| Никарагуа | - | 130 819 | 86 000 | - | 216 819 | 100 901 | - | 115 918 |
| Центральноамериканский банк экономической интеграции | (9 028) | 20 276 | 19 236 | - | 39 512 | 11 282 | - | 19 202 |
| "Насьональ финансьера С.А." | 11 133 | 63 257 | - | - | 63 257 | 74 390 | - | - |
| Министерство сельского хозяйства и гидроэнергетических ресурсов | 353 473 | 952 521 | - | - | 952 521 | 1 046 721 | - | 259 273 |
| Продовольственная система Мексики | - | 208 823 | 300 000 | - | 508 823 | 27 649 | - | 481 174 |
| Итого | 355 578 | 1 375 696 | 405 236 | - | 1 780 932 | 1 260 943 | - | 875 567 |
| Общая стоимость проектов ЭКЛА | 1 244 368 | 7 397 431 | 2 645 414 | 1 594 807 | 8 448 038 | 5 426 427 | - | 4 265 979 |
| IX. ПРОЕКТЫ, УПРАВЛЯЕМЫЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ КОМИССИЕЙ ДЛЯ ЗАПАДНОЙ АЗИИ (ЭКЗА) | | | | | | | | |
| <u>Проекты, финансируемые правительствами-донорами</u> | | | | | | | | |
| Франция | - | 84 102 | - | - | 84 102 | 77 251 | - | 6 851 |
| Нидерланды | 93 719 | 382 154 | - | 158 100 | 224 054 | 214 076 | - | 103 697 |
| Катар | 4 882 | - | - | - | - | 4 882 | - | - |
| Йемен | 17 956 | 3 057 | - | - | 3 057 | 21 013 | - | - |
| Итого | 116 557 | 469 313 | - | 158 100 | 311 213 | 317 222 | - | 110 548 |
| <u>Целевой фонд, управляемый ПРООН</u> | | | | | | | | |
| Временный фонд Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития | - | 10 255 | - | - | 10 255 | 10 255 | - | - |
| Общая стоимость проектов ЭКЗА | 116 557 | 479 568 | - | 158 100 | 321 468 | 327 477 | - | 110 548 |
| ОБЩИЙ ИТОГ | 19 317 095 | 79 333 601 | 4 281 275 | 25 205 165 | 58 409 711 | 67 314 543 | 262 223 | 10 674 486 |

а/ Краткие данные о дефиците целевых фондов технического сотрудничества см. в примечаниях к финансовым ведомостям (списка 15, приложение I ниже).

б/ Включает коррективы за предыдущий период в размере 37 182 долл. США за вычетом коррективов и неэкспронованных ассигнований на 31 декабря 1979 года в размере 42 711 долл. США.

с/ Коррективы неэкспронованных ассигнований на 31 декабря 1979 года.

ТАБЛИЦА 14.3

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ СОТРУДНИЧЕСТВУ: ТАБЛИЦА ПОСТУПЛЕНИЙ
И РАСХОДОВ ПО ГОДАМ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Поступления | | | Расходы | | |
|---|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| | 1980 год | 1981 год | Итого | 1980 год | 1981 год | Итого |
| I. Организация Объединенных Наций | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 5 831 732 | 6 311 108 | 12 142 840 | 5 831 732 | 6 311 108 | 12 142 840 |
| Целевые фонды | 18 814 423 | 6 702 402 | 25 516 825 | 16 920 171 | 9 705 122 | 26 625 293 |
| ЮНФПА | 45 966 231 | 10 415 738 | 56 381 969 | 26 961 434 | 29 420 535 | 56 381 969 |
| ПРООН | 75 285 773 | 125 321 400 | 200 607 173 | 95 581 513 | 105 025 660 | 200 607 173 |
| Итого | 145 898 159 | 148 750 648 | 294 648 807 | 145 294 850 | 150 462 425 | 295 757 275 |
| II. ЮНИДО | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 3 651 347 | 3 277 856 | 6 929 203 | 3 651 347 | 3 277 856 | 6 929 203 |
| Целевые фонды | 4 255 343 | 1 348 324 | 5 603 667 | 4 100 912 | 7 039 436 | 11 140 348 |
| ЮНФПА | - | 26 989 | 26 989 | - | 26 989 | 26 989 |
| ПРООН | 71 817 957 | 70 060 207 | 141 878 164 | 65 206 628 | 76 671 536 | 141 878 164 |
| Итого | 79 724 647 | 74 713 376 | 154 438 023 | 72 958 887 | 87 015 817 | 159 974 704 |
| III. ЮНКТАД | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 273 425 | 794 137 | 1 067 562 | 273 425 | 794 137 | 1 067 562 |
| Целевые фонды | 3 265 737 | 2 573 760 | 5 839 497 | 2 279 922 | 2 282 299 | 4 562 221 |
| ПРООН | 18 744 943 | 18 677 245 | 37 422 188 | 17 973 890 | 19 448 298 | 37 422 188 |
| Итого | 22 284 105 | 22 045 142 | 44 329 247 | 20 527 237 | 22 524 734 | 43 051 971 |
| IV. ЦНПРООН (Хабитат) | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 320 742 | 619 948 | 940 690 | 320 742 | 619 948 | 940 690 |
| Целевые фонды | 62 443 | 3 547 242 | 3 609 685 | 1 713 979 | 1 818 192 | 3 532 171 |
| ПРООН | 1 608 101 | 24 019 654 | 25 627 755 | 13 120 338 | 12 507 417 | 25 627 755 |
| Итого | 1 991 286 | 28 186 844 | 30 178 130 | 15 155 059 | 14 945 557 | 30 100 616 |
| V. Экономическая комиссия для Африки | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 792 146 | 1 330 922 | 2 123 068 | 792 146 | 1 330 922 | 2 123 068 |
| Целевые фонды | 387 235 | 544 187 | 931 422 | 1 223 918 | 308 592 | 1 532 510 |
| ЮНФПА | - | 5 332 446 | 5 332 446 | - | 5 332 446 | 5 332 446 |
| ПРООН | 10 032 809 | 7 274 254 | 17 307 063 | 8 510 170 | 8 796 893 | 17 307 063 |
| Итого | 11 212 190 | 14 481 809 | 25 693 999 | 10 526 234 | 15 768 853 | 26 295 087 |
| VI. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 667 054 | 669 904 | 1 336 958 | 667 054 | 669 904 | 1 336 958 |
| Целевые фонды | 5 793 447 | 2 045 309 | 7 838 756 | 5 968 675 | 7 899 068 | 13 867 743 |
| ЮНФПА | 544 776 | 792 134 | 1 336 910 | 530 915 | 805 995 | 1 336 910 |
| ПРООН | 7 843 847 | 5 467 449 | 13 311 296 | 7 167 924 | 6 143 372 | 13 311 296 |
| Итого | 14 849 124 | 8 974 796 | 23 823 920 | 14 334 568 | 15 518 339 | 29 852 907 |
| VII. Экономическая комиссия для Европы | | | | | | |
| Целевые фонды | 140 000 | 160 353 | 300 353 | 142 618 | 157 735 | 300 353 |
| ПРООН | 510 544 | 763 151 | 1 273 695 | 272 263 | 1 001 432 | 1 273 695 |
| Итого | 650 544 | 923 504 | 1 574 048 | 414 881 | 1 159 167 | 1 574 048 |
| VIII. Экономическая комиссия для Латинской Америки | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 485 190 | 938 124 | 1 423 314 | 485 190 | 938 124 | 1 423 314 |
| Целевые фонды | 3 808 490 | 4 639 548 | 8 448 038 | 2 508 410 | 2 918 017 | 5 426 427 |
| ЮНФПА | 3 886 431 | 3 095 612 | 6 982 043 | 3 886 431 | 3 095 612 | 6 982 043 |
| ПРООН | 2 152 503 | 2 361 101 | 4 513 604 | 2 088 192 | 2 425 412 | 4 513 604 |
| Итого | 10 332 614 | 11 034 385 | 21 366 999 | 8 968 223 | 9 377 165 | 18 345 388 |
| IX. Экономическая комиссия для Западной Азии | | | | | | |
| Регулярный бюджет | 411 209 | 722 749 | 1 133 958 | 411 209 | 722 749 | 1 133 958 |
| Целевые фонды | 294 860 | 26 608 | 321 468 | 165 424 | 162 053 | 327 477 |
| ЮНФПА | 577 911 | 322 873 | 900 784 | 401 737 | 499 047 | 900 784 |
| ПРООН | 760 139 | 436 778 | 1 196 917 | 674 965 | 521 952 | 1 196 917 |
| Итого | 2 044 119 | 1 509 008 | 3 553 127 | 1 653 335 | 1 905 801 | 3 559 136 |
| Общий итог | 288 986 788 | 310 619 512 | 599 606 300 | 289 833 274 | 318 677 858 | 608 511 132 |

а/ Включает 22 246 долл. США за 1980 год, учтенные по статье целевых фондов на 31 декабря 1980 года.

б/ Включает 2 709 691 долл. США за 1980 год, не учтенные на 31 декабря 1980 года.

ВЕДОМОСТЬ XV

ОБЩИЕ И СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕЛЕВЫЕ ФОНДЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

I. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА (в долл. США)

| | Операции по оказанию помощи | Деятельность в области промышленного развития | Экономическая и социальная деятельность | Прочие виды деятельности | Итого | |
|---|-----------------------------|---|---|--------------------------|--------------------|--------------------|
| | | | | | 1981 год | 1979 год |
| Поступления | | | | | | |
| Объявленные взносы | 2 945 248 | 29 465 839 | 43 953 925 | 8 613 151 | 86 251 476 | 86 062 361 |
| Капиталовложения | - | - | 8 597 210 | - | 8 597 210 | 4 717 633 б/ |
| Добровольные пожертвования | 336 316 | - | 2 540 120 | 318 201 | 3 213 102 | 1 595 941 |
| Субсидии | 178 778 | - | 4 017 705 | 1 285 631 | 5 494 487 | 4 435 577 |
| Процентный доход | 11 859 383 | 3 055 054 | 9 503 982 | 8 272 880 | 32 763 847 | 18 137 543 |
| Прочие поступления | 216 615 | 14 277 | 2 657 267 | 12 494 077 | 15 382 236 | 17 266 808 |
| Общая сумма поступлений | 15 536 340 | 32 535 170 | 71 270 209 | 30 993 940 | 151 702 358 | 132 215 863 |
| Расходы | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 1 685 401 | 4 539 651 | 28 394 836 | 6 261 178 | 41 517 936 | 30 294 403 |
| Путевые расходы | 245 249 | 185 753 | 4 748 249 | 689 746 | 5 941 789 | 3 912 516 |
| Обслуживание по контрактам | 59 888 | 3 774 791 | 3 970 558 | 605 826 | 8 485 818 | 7 229 751 |
| Оперативные расходы | 670 668 | 4 320 186 | 3 784 828 | 13 263 610 | 22 065 627 | 14 425 223 |
| Приобретения | 1 180 995 | 2 967 087 | 5 754 505 | 484 119 | 10 386 706 | 17 019 208 |
| Стипендии, субсидии и другие расходы | 1 958 821 | 8 466 746 | 19 664 066 | 1 462 169 | 31 638 650 | 29 028 691 |
| Итого | 5 801 022 | 24 254 214 | 66 317 042 | 22 766 648 | 120 036 526 | 101 909 792 |
| Расходы на оперативно-функциональную поддержку программ | 59 628 | 2 942 173 | 2 767 234 | 928 520 | 6 701 971 с/ | 3 886 922 |
| Общая сумма расходов | 5 860 650 | 27 196 387 | 69 084 276 | 23 695 168 | 126 738 497 | 105 796 714 |
| Превышение поступлений над расходами за вышеупомянутый период | 9 675 690 | 5 338 783 (274 070) | 2 185 933 | 474 683 | 24 963 861 | 26 419 149 |
| Плюс: Коррективы за предыдущий период | - | - | 1 158 387 | (218 361) | 665 956 | (112 998) |
| Чистое превышение поступлений над расходами | 9 675 690 | 5 064 713 | 3 344 320 | 7 070 411 | 25 629 817 | 26 306 151 |

ОБЩИЕ И СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕЛЕВЫЕ ФОНДЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
 II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
 (в долл. США)

| | Детальность в области промышленного сектора | | Экономическая и социальная деятельность | | Правовая деятельность | | Прочие виды деятельности | | Итого | |
|---|---|---|---|-----------------------|--------------------------|--------------------|--------------------------|--------------------|-------|----|
| | Детальность по секторам помощи | Детальность в области промышленного сектора | Экономическая и социальная деятельность | Правовая деятельность | Прочие виды деятельности | Итого | 1981 год | 1979 год | а/ | б/ |
| Активы | | | | | | | | | | |
| <u>Наличность и капиталовложения</u> | 44 488 327 | 20 131 156 | 32 736 594 | 442 617 | 20 410 770 | 118 209 464 | 118 209 464 | 91 169 430 | | |
| Невыплаченные обязательства | 70 000 | 13 271 432 | 11 589 046 | 26 342 | 2 927 670 | 585 817 | 585 817 | 641 032 | | |
| Счета дебиторов | 3 000 281 | 832 699 | 2 930 574 | 18 585 | 1 812 794 | 27 884 490 | 27 884 490 | 32 996 396 | | |
| Оперативные фонды, предоставленные учреждениям-исполнителям | 19 718 | - | 10 934 559 | - | 4 694 191 | 8 594 933 | 8 594 933 | 3 863 904 | | |
| Незрасходованные ассигнования | - | - | 3 946 529 | - | - | 15 648 468 д/ | 15 648 468 д/ | 4 243 580 д/ | | |
| К получению от Общего фонда Организации Объединенных Наций | 73 762 | 350 | 1 740 456 | 64 334 | 545 596 | 3 946 529 | 3 946 529 | 5 312 533 | | |
| Отсроченные платежи и другие активы | - | 849 900 | 22 593 | - | 248 921 | 2 424 498 | 2 424 498 | 4 940 173 | | |
| Общая сумма активов | 47 652 088 | 35 085 537 | 63 900 351 | 551 878 | 31 225 759 | 178 415 613 | 178 415 613 | 143 553 403 | | |
| Пассивы | | | | | | | | | | |
| <u>Счета кредиторов</u> | 302 462 | 135 723 | 528 450 | - | 177 013 | 1 143 648 | 1 143 648 | 951 601 | | |
| Непогашенные обязательства | 343 376 | 7 212 772 | 7 769 415 | 3 869 | 1 178 537 | 16 507 969 д/ | 16 507 969 д/ | 10 345 636 д/ | | |
| Оперативный резерв | - | - | 100 000 | - | - | 100 000 | 100 000 | 100 000 | | |
| Резерв для ассигнований | 6 917 077 | - | 5 582 977 | - | 4 202 148 | 16 702 202 | 16 702 202 | 11 752 064 | | |
| К выплате Общему фонду Организации Объединенных Наций | 14 646 | 802 558 | 816 970 | 2 610 | 1 786 952 | 3 423 736 | 3 423 736 | 1 081 869 | | |
| Отсроченные поступления | - | 9 420 225 | 10 374 853 | - | 1 923 749 | 21 718 827 | 21 718 827 | 20 116 664 | | |
| Общая сумма пассивов | 7 577 561 | 17 571 278 | 25 172 665 | 6 479 | 9 268 399 | 59 596 382 | 59 596 382 | 44 347 834 | | |
| Остаток средств | | | | | | | | | | |
| Остаток на 1 января 1980 года | 29 409 304 | 12 449 546 | 38 185 611 | 83 089 | 19 078 019 | 99 205 569 | 99 205 569 | 64 313 603 | | |
| <u>Плюс:</u> Перевод средств из резерва | 989 533 | - | 316 423 | - | - | 1 305 956 | 1 305 956 | 12 483 467 | | |
| Чистое превышение поступлений над расходами | 9 675 690 | 5 064 713 | 3 344 320 | 474 683 | 7 070 411 | 25 629 817 | 25 629 817 | 26 306 151 | | |
| Итого | 40 074 527 | 17 514 259 | 41 846 354 | 557 772 | 26 148 430 | 126 141 342 | 126 141 342 | 103 103 221 | | |
| <u>Минус:</u> Перевод средств в резерв | - | - | (2 073 946) | - | (4 182 148) | (6 256 094) | (6 256 094) | (3 897 652) | | |
| Возмещение средств донорам | - | - | (21 705) | (12 373) | (8 922) | (43 000) | (43 000) | - | | |
| Коррективы неизрасходованных ассигнований на 31 декабря 1979 года | - | - | (1 023 017) | - | - | (1 023 017) | (1 023 017) | - | | |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 40 074 527 | 17 514 259 | 38 727 686 | 545 399 | 21 957 360 | 118 819 231 | 118 819 231 | 99 205 569 | | |
| Общая сумма пассивов и остаток средств | 47 652 088 | 35 085 537 | 63 900 351 | 551 878 | 31 225 759 | 178 415 613 | 178 415 613 | 143 553 403 | | |

а/ Сопоставимые данные перегруппированы в соответствии с представлением настоящего доклада.

б/ Представляет ассигнования лишь на 1979 год для Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения - Рабочая программа Организации Объединенных Наций.

в/ Включает 6 014 382 долл. США, переведенных как поступления на Специальный счет для расходов по оперативно-функциональной поддержке (Ведомость XVI) и 687 589 долл. США, переведенных непосредственно учреждениям-исполнителям в качестве возмещения расходов по оперативно-функциональной поддержке программ. Эти расходы ранее проходили по статье стипендий, субсидий, прочее.

г/ Сумма непогашенных обязательств, о которых было сообщено учреждениями-исполнителями на 31 декабря 1981 года, составляет 3 404 234 долл. США. Непогашенные обязательства учреждений-исполнителей на 31 декабря 1979 года были проведены как сокращения размера оперативных фондов, предоставленных учреждениям-исполнителям. Непогашенные обязательства на 31 декабря 1981 года включают 24 040 долл. США в отношении будущих лет.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ
 Патрисис КУЭЛАС
 Помощник Генерального секретаря
 по финансовым вопросам
 31 марта 1982 года

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ
 I. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
 ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| | 1981 год | | 1979 год а/ | |
|--|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| | 1981 год | 1979 год а/ | 1981 год | 1979 год а/ |
| <u>Поступления</u> | | | | |
| ПРООН | 54 079 588 | 40 750 769 | 58 674 447 | 40 750 769 |
| ЮНЭПА | 8 715 957 | 4 346 682 | 8 715 957 | 4 346 682 |
| Целевые фонды проектов в области технического сотрудничества | 5 851 010 | 5 259 978 | 5 851 010 | 5 259 978 |
| Объединенные проекты учреждений | 1 083 607 | 569 194 | 1 083 607 | 569 194 |
| Общие и специальные целевые фонды ЮНИСЕФ | 4 997 353 | 3 794 360 | 6 014 382 | 3 794 360 |
| Специализированные учреждения | - | 113 745 | 681 994 | 113 745 |
| Процентный доход | 1 535 532 | 79 705 | 351 311 | 79 705 |
| Прочие поступления | 1 171 122 | 1 108 341 | 2 065 973 | 1 108 341 |
| | 1 171 122 | 649 403 | 1 303 342 | 649 403 |
| Общая сумма поступлений | <u>77 434 169</u> | <u>56 672 177</u> | <u>84 742 023</u> | <u>56 672 177</u> |
| <u>Расходы</u> | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 64 035 224 | 48 391 320 | 68 056 853 | 48 391 320 |
| Путевые расходы | 2 148 368 | 1 186 994 | 2 148 368 | 1 186 994 |
| Обслуживание по контрактам | 395 421 | 29 009 | 395 421 | 29 009 |
| Оперативные расходы | 1 757 413 | 972 127 | 1 879 026 | 972 127 |
| Приобретения | 371 426 | 467 603 | 387 778 | 467 603 |
| Стипендии, субсидии и другие расходы | 2 380 087 | 1 539 936 | 2 380 087 | 1 539 936 |
| Общая сумма расходов | <u>71 087 939</u> | <u>52 586 989</u> | <u>75 247 533</u> | <u>52 586 989</u> |
| Превышение поступлений над расходами за вышеуказанный период | 6 346 230 | 4 085 188 | 9 494 490 | 4 085 188 |
| Минус: Коррективы за предыдущий период | 5 510 | 15 019 | 56 248 | 15 019 |
| <u>Чистое превышение поступлений над расходами</u> | <u>6 340 720</u> | <u>4 070 169</u> | <u>9 438 242</u> | <u>4 070 169</u> |

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ

II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

| | 1981 год | | 1979 год | |
|---|----------------|-----------|-----------|-------------|
| АКТИВЫ | | | | |
| Наличность | 6 218 305 | 2 723 782 | 1 449 690 | 10 391 777 |
| Счета дебиторов | 2 315 772 | 963 055 | 89 729 | 3 368 556 |
| К получению от деятельности в области технического сотрудничества (Ведомость XIV) | 1 576 822 | - | - | 1 576 822 |
| К получению от Общего фонда ООН | 9 427 818 | - | - | 9 427 818 |
| Отсроченные платежи и прочие активы | 195 486 | 6 296 | - | 201 782 |
| Общая сумма активов | 19 734 203 | 3 693 133 | 1 539 419 | 24 986 755 |
| Пассивы | | | | |
| Счета кредиторов | 210 437 | - | - | 210 437 |
| Непогашенные обязательства | 1 889 715 | 5 527 | 16 410 | 1 911 652 |
| Оперативный резерв | 4 491 500 | - | - | 4 491 500 |
| К выплате Общему фонду ООН | - | 474 361 | 526 176 | 1 000 537 |
| Отсроченные поступления | - | - | - | - |
| Общая сумма пассивов | 6 591 652 | 479 888 | 542 586 | 7 614 126 |
| Остаток средств | | | | |
| Остаток на 1 января 1980 года | 8 330 331 | 906 780 | 205 776 | 9 442 887 |
| Плюс: Чистое превышение поступлений над расходами | 6 340 720 | 2 306 465 | 791 057 | 9 438 242 |
| Минус: Переводы средств в резерв | (1 528 500) | - | - | (1 528 500) |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 13 142 551 | 3 213 245 | 996 833 | 17 352 629 |
| Общая сумма обязательств и остаток средств | 19 734 203 | 3 693 133 | 1 539 419 | 24 986 755 |
| | (Таблица 16.1) | | | |
| | | | | Итого |
| | | | | 1981 год |
| | | | | 1979 год |

а/ Сопоставимые данные перегруппированы в соответствии с представлением настоящего доклада.

ПРАВИЛЬНОСТЬ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ

Патрисю РУЭДАС

Помощник Генерального секретаря
по финансовым вопросам

31 марта 1982 года

ТАБЛИЦА 16.1

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ ПО УЧРЕЖДЕНИЯМ

1. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Организация Объединен- ных Наций | | КНД/ДО | | КНКТ/ДП | | ЦНП | | Региональ- ные комис- сии | | Всего |
|--|--|------------|-----------|-----------|------------|------------|-----|--|---------------------------------|--|-------|
| | | | | | | | | | | | |
| Поступления | | | | | | | | | | | |
| ПРООН | 24 451 736 | 17 337 549 | 4 597 265 | 3 144 100 | 4 548 938 | 54 079 588 | | | | | |
| КНФ/НА | 6 927 561 | 1 285 | - | - | 1 787 111 | 8 715 957 | | | | | |
| Целевые фонды для технического сотрудничества | 1 719 471 а/ | 1 523 922 | 467 615 | 327 047 | 1 812 955 | 5 851 010 | | | | | |
| Совместные проекты учреждений | 403 294 | 312 034 | 66 555 | 50 720 | 251 004 | 1 083 607 | | | | | |
| Общие и специальные целевые фонды | 1 264 713 | 2 942 173 | - | - | 790 467 | 4 997 353 | | | | | |
| Процентные доходы | 534 579 | 75 049 | 244 314 | 13 185 | 668 405 | 1 535 532 | | | | | |
| Прочие поступления | 156 569 | 275 495 | 122 986 | 78 841 | 537 231 | 1 171 122 | | | | | |
| Общая сумма поступлений | 35 457 923 | 22 467 507 | 5 498 735 | 3 613 893 | 10 396 111 | 77 434 169 | | | | | |
| Расходы | | | | | | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 31 043 500 | 19 482 634 | 2 920 888 | 2 961 477 | 7 626 725 | 64 035 224 | | | | | |
| Путевые расходы | 764 208 | 161 886 | 102 129 | 139 908 | 980 237 | 2 148 368 | | | | | |
| Обслуживание по контрактам | 219 768 | - | 770 | 110 870 | 64 013 | 395 421 | | | | | |
| Оперативные расходы | 1 101 761 | 101 050 | - | 120 480 | 434 122 | 1 757 413 | | | | | |
| Приобретения | 110 878 | 171 | - | 10 440 | 249 937 | 371 426 | | | | | |
| Стипендии, субсидии, прочие расходы | 835 139 | 89 444 | 1 296 980 | - | 158 524 | 2 380 087 | | | | | |
| Общая сумма расходов | 34 075 254 | 19 835 185 | 4 320 767 | 3 343 175 | 9 513 558 | 71 087 939 | | | | | |
| Превышение поступлений над расходами за вышеуказанный период | 1 382 669 | 2 632 322 | 1 177 968 | 270 718 | 882 553 | 6 346 230 | | | | | |
| Минус: Коррективы за предыдущий период | 5 510 | - | - | - | - | 5 510 | | | | | |
| Чистое превышение поступлений над расходами | 1 377 159 | 2 632 322 | 1 177 968 | - 270 718 | 882 553 | 6 340 720 | | | | | |

ТАБЛИЦА 16.1 (продолжение)

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ
ПО УЧРЕЖДЕНИЯМ
II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Организация Объединен- ных Наций | ЮНИДО | ИЮНТАД | ЦНП | Региональ- ные комис- сии | Всего |
|--|--|------------|-----------|-----------|---------------------------------|------------|
| Активы | | | | | | |
| Наличные средства | 2 139 684 | 1 500 000 | 1 386 817 | 279 391 | 912 413 | 6 218 305 |
| Счета дебиторов | 2 173 374 | 17 644 | 38 663 | 4 723 | 81 368 | 2 315 772 |
| К получению от деятельности в области технического сотрудничества (Ведомость XIV) | - | - | 292 623 | - | 1 284 199 | 1 576 822 |
| К получению из Общего фонда ООН | 1 184 116 | 4 700 474 | - | 1 367 151 | 2 176 077 | 9 427 818 |
| Отсроченные платежи и другие активы | 87 295 | 90 554 | - | 17 637 | - | 195 486 |
| Общая сумма активов | 5 584 469 | 6 308 672 | 1 718 103 | 1 668 902 | 4 454 057 | 19 734 203 |
| Пассивы | | | | | | |
| Счета кредиторов | 32 896 | - | 8 079 | 2 153 | 167 309 | 210 437 |
| Непогашенные обязательства | 432 754 б/ | 691 457 в/ | 113 658 | 145 478 | 506 368 | 1 889 715 |
| Оперативный резерв | 3 150 000 | 1 171 500 | 170 000 | - | - | 4 491 500 |
| Общая сумма пассивов | 3 615 650 | 1 862 957 | 291 737 | 147 631 | 673 677 | 6 591 652 |

Остаток средств

| | | | | | | |
|---|-------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-------------|
| Остаток на 1 января 1980: года | 2 120 160 | 1 813 393 | 248 398 | 1 250 553 | 2 897 827 | 8 330 331 |
| Плюс: Чистое превышение поступлений над расходами | 1 377 159 | 2 632 322 | 1 177 968 | 270 718 | 882 553 | 6 340 720 |
| Минус: Перечисления в резервы | (1 528 500) | - | - | - | - | (1 528 500) |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 1 968 819 | 4 445 715 | 1 426 366 | 1 521 271 | 3 780 380 | 13 142 551 |
| Общая сумма пассивов и остаток средств | 5 584 469 | 6 308 672 | 1 718 103 | 1 668 902 | 4 454 057 | 19 734 203 |

а/ Представляет собой валовые поступления в размере 2 542 046 долл. США за вычетом коррективов на сумму 822 575 долл. США в результате изменения процедуры, посредством которой поддержка программ будет исчисляться как процентная доля от произведенных расходов, а не как доля средств, полученных от доноров.

б/ Включает непогашенные обязательства на будущие годы в размере 5 311 долл. США для Организации Объединенных Наций и 90 554 долл. США для ЮНИДО.

ТАБЛИЦА 16.1.1

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ - РЕГИОНАЛЬНЫЕ КОМИССИИ

1. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ,
ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА

(в долл. США)

| | Региональные комиссии | | | | | Всего |
|---|-----------------------|-------------------------------------|----------------|----------------------|------------------|-------------------|
| | Африка | Азия и район Тихого океана | Европа | Латинская Америка | Западная Азия | |
| Поступления | | | | | | |
| ПРООН | 2 125 429 | 1 565 798 | 156 419 | 554 302 | 146 990 | 4 548 938 |
| КНЭПА | 654 862 | 164 182 | - | 857 444 | 110 623 | 1 787 111 |
| Целевые фонды для технического сотрудничества | 23 800 | 1 264 428 | 2/ | 484 510 | 40 217 | 1 812 955 |
| Совместные проекты учреждений | 4 338 | 64 456 | - | 147 470 | 34 740 | 251 004 |
| Общие целевые фонды | 740 203 | - | - | - | 50 264 | 790 467 |
| Процентные доходы | 247 556 | 420 849 | - | - | - | 668 405 |
| Прочие поступления | 42 500 | 486 812 | 1 617 | 3 656 | 2 646 | 537 231 |
| | <u>3 838 688</u> | <u>3 966 525</u> | <u>158 036</u> | <u>2 047 382</u> | <u>385 480</u> | <u>10 396 111</u> |
| Общая сумма поступлений | | | | | | |
| Расходы | | | | | | |
| Оклады и общие расходы по персоналу | 2 014 796 | 3 087 981 | 108 810 | 2 405 340 | 9 798 | 7 626 725 |
| Путевые расходы | 563 608 | 315 656 | 6 299 | 36 564 | 58 110 | 980 237 |
| Обслуживание по контрактам | - | - | - | 8 035 | 55 978 | 64 013 |
| Оперативные расходы | 207 255 | 160 293 | 3 660 | 7 530 | 55 384 | 434 122 |
| Приобретения | 48 877 | 139 783 | - | 51 549 | 9 728 | 249 937 |
| Стипендии, субсидии и другие расходы | 16 580 | - | - | 141 944 | - | 158 524 |
| Общая сумма расходов | <u>2 851 116</u> | <u>3 703 713</u> | <u>118 769</u> | <u>2 650 962</u> | <u>188 998</u> | <u>9 513 558</u> |
| Превышение поступлений над расходами | <u>987 572</u> | <u>262 812</u> | <u>39 267</u> | <u>(603 580)</u> | <u>196 482</u> | <u>882 553</u> |

ТАБЛИЦА 16.1.1 (окончание)

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА РАСХОДОВ НА ОПЕРАТИВНО-ФУНКЦИОНАЛЬНУЮ ПОДДЕРЖКУ ПРОГРАММ - РЕГИОНЕЛЬНЫЕ КОМИССИИ

II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ПАССИВОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | Региональные комиссии | | | | | Всего |
|---|-----------------------|----------------------------|--------|-------------------|---------------|-----------|
| | Африка | Азия и район Тихого океана | Европа | Латинская Америка | Западная Азия | |
| АКТИВЫ | | | | | | |
| Наличные средства | 912 413 | - | - | - | - | 912 413 |
| Счета дебиторов | 81 368 | - | - | - | - | 81 368 |
| К получению из средств на деятельность в области технического сотрудничества (Ведомость XIV) | 23 800 | 1 219 960 | 40 439 | 175 844 | 397 039 | 1 284 199 |
| К получению из Общего фонда ООН | 1 603 194 | - | - | 175 844 | 397 039 | 2 176 077 |
| Пасивы | | | | | | |
| Общая сумма активов | 2 620 775 | 1 219 960 | 40 439 | 175 844 | 397 039 | 4 454 057 |
| Счета кредиторов | 53 925 | - | - | 113 384 | - | 167 309 |
| Непогашенные обязательства | 352 126 | 91 839 | 1 427 | 21 700 | 39 276 | 506 368 |
| Общая сумма пассивов | 406 051 | 91 839 | 1 427 | 135 084 | 39 276 | 673 677 |
| Остаток средств | | | | | | |
| Остаток на 1 января 1980 года | 1 227 152 | 865 309 | (255) | 644 340 | 161 281 | 2 897 827 |
| Плюс: Превышение поступлений над расходами | 987 572 | 262 812 | 39 267 | (603 580) | 196 482 | 882 553 |
| Остаток на 31 декабря 1981 года | 2 214 724 | 1 128 121 | 39 012 | 40 760 | 357 763 | 3 780 380 |
| Общая сумма пассивов и остаток средств | 2 620 775 | 1 219 960 | 40 439 | 175 844 | 397 039 | 4 454 057 |

а/ Представляет собой валовые поступления в размере 1 608 949 долл. США для Азии и района Тихого океана и 800 329 долл. США для Латинской Америки за вычетом корректиров на сумму 344 521 долл. США и 315 819 долл. США соответственно в результате изменения процедуры, посредством которой поддержка программ будет исчисляться как процентная доля от произведенных расходов, а не как доля средств, полученных от доноров.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Примечания к финансовым ведомостям

Примечание I. Краткое изложение основных принципов бухгалтерского учета

Ниже излагаются некоторые из основных принципов бухгалтерского учета Организации Объединенных Наций:

а) Отчетность Организации Объединенных Наций ведется в соответствии с финансовыми положениями Организации Объединенных Наций, принятыми Генеральной Ассамблеей, разрабатываемыми Генеральным секретарем правилами, предусмотренными этими положениями, и административными инструкциями заместителя Генерального секретаря по вопросам администрации, финансов и управления или помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам и общепринятыми принципами национального счетоводства. Организация Объединенных Наций придерживается Международного стандарта отчетности 1 в отношении разъяснения методов отчетности, который был принят в изменениями Консультативным комитетом по административным вопросам на его пятьдесят четвертой сессии и который предусматривает следующее:

- i) Постоянное уделение внимания, последовательность и накопление данных являются основными принципами ведения отчетности. Там, где соблюдаются основные принципы ведения отчетности при составлении финансовых ведомостей, разъяснение таких принципов не требуется. Если основные принципы ведения отчетности не соблюдаются, то этот факт должен указываться наряду с вызвавшими его причинами.
- ii) Предусмотрительность, предпочтение содержания перед формой, конкретность должны лежать в основе выбора и применения методов отчетности.
- iii) Финансовые ведомости должны включать ясные и краткие разъяснения всех основных используемых методов отчетности.
- iv) Разъяснение основных использованных методов отчетности должно являться неотъемлемой частью финансовых ведомостей. Разъяснение таких методов должно приводиться, как правило, в одном месте.
- v) В финансовых ведомостях должны приводиться соответствующие цифры за предыдущий период.
- vi) Изменение методов отчетности, которое практически сказывается на текущем периоде или может практически сказаться на последующих периодах, должно излагаться с приведением причин этого. В случае, если последствия будут носить практический характер, то это должно быть соответственно разъяснено и выражено в количественном отношении.

в) Бухгалтерский учет. Счета Организации Объединенных Наций ведутся на основе "бухгалтерского учета". Генеральная Ассамблея, Совет Безопасности или Генеральный секретарь имеют право учреждать отдельные общие или специальные фонды. Каждый фонд функционирует как отдельное финансовое и учетное подразделение с раздельной самобалансирующейся группой счетов с двойной записью. Для каждого фонда или группы фондов аналогичного характера подготавливаются отдельные финансовые ведомости.

с) Финансовый период Организации составляет два года и состоит из двух последующих календарных лет.

д) Поступления, расходы, активы и обязательства учитываются по накопительной системе учета.

е) Перевод валют. Счета Организации ведутся в долларах США. Счета, ведущиеся в других валютах, переводятся в доллары США в момент операции по обменным курсам, устанавливаемым помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам. Что касается этих валют, то финансовые ведомости, подготавливаемые с соответствующими интервалами по распоряжению помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам, которому делегированы полномочия заместителем Генерального секретаря по вопросам администрации, финансов и управления, должны показывать наличные средства, инвестиции и непогашенные обязательства (кроме обязательств на последующие годы) и текущие счета дебиторов и кредиторов в валюте, не являющейся долларами США и переводимой по курсам, применяемым Организацией Объединенных Наций на дату составления ведомостей.

ф) Долевые взносы. В соответствии с правилом 5.6 финансовых положений Организации Объединенных Наций производимые государствами-членами Организации платежи сначала кредитуются по счету Фонда оборотных средств, а затем зачисляются на счет причитающихся взносов в соответствии с установленным для данного государства-члена взноса.

г) Объявленные взносы. Эти взносы фиксируются как поступления на основе письменного обязательства предполагаемого вкладчика, который обязуется внести денежный взнос в установленные срок или сроки. Взносы, полученные в счет последующих лет, фиксируются в качестве отсроченных поступлений.

h) Инвестиции. К ним относятся ценные бумаги, акции и облигации, приобретаемые Организацией для получения дохода. Средства, депонированные на процентных банковских счетах, депозитные сертификаты, срочные вклады и счета на предъявителя показаны в ведомостях активов и пассивов как наличные средства. За исключением стоимостных изменений, возникающих в результате повторного перевода валют, как указывается в подпункте е, объем всех инвестиций приводится в стоимостном выражении. Не выделяются ассигнования для отчисления премиальных или скидок, которые учитываются как часть прибыли или убытка при капиталовложениях.

i) Отсроченные платежи.

- i) Отсроченные платежи относятся к тем статьям расходов, которые в текущем финансовом периоде не производятся надлежащим образом и будут производиться как расходы за последующий финансовый период. Эти статьи расходов включают обязательства, утвержденные помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам, на последующие финансовые периоды, когда они необходимы в интересах Организации Объединенных Наций в соответствии с финансовым правилом IIО.6; такие обязательства ограничиваются, как правило, административными требованиями постоянного характера и другими контрактами или правовыми обязательствами, когда для поставки требуются большие промежутки времени, предоставляемые заблаговременно.
- ii) Для баланса активов и пассивов только та доля субсидий на цели образования, которая предназначена на период учебного года, завершающийся к дате финансовой ведомости, дается по статье "Отсроченные платежи". Полная сумма этой субсидии сохраняется на счетах дебиторов, т.е. причитается с сотрудника до того времени, пока он не представит необходимое подтверждение на право получения стипендии, и тогда делается запись в дебет бюджетного счета и субсидия возмещается.
- j) Основные фонды. Мебель, оборудование, другие предметы длительного пользования и расходы на переоборудование арендуемых помещений не включаются в активы Организации. Приобретения начисляются на бюджетные счета в год покупки.
- к) Капитальные активы. Земля и здания учитываются по первоначальной стоимости. Отчислений на амортизацию зданий не предусматривается. Затраты на капитальный ремонт и расширение существующих зданий учитываются в фонде незавершенного строительства и подсчитываются по завершении проектов. Расходы на эксплуатацию и ремонт начисляются на соответствующие бюджетные счета. Текущие ежегодные выплаты по долгосрочным займам приводятся в виде текущих пассивов.
- л) Счета на строительство. Соответствующие средства на новое строительство и/или капитальный ремонт и вытекающие отсюда расходы фиксируются на отдельных счетах строительства. Неизрасходованные остатки средств перечисляются в размере, утвержденном Генеральной Ассамблеей на последующий двухгодичный период до завершения всех проектов. Начисляемые на счетах строительства проценты кредитуются на счета строительства.
- м) В Общем фонде не предусматривается положение о назначении выплат субсидий на репатриацию или на покрытие непредвиденных расходов в соответствии с добавлением D к Правилам о персонале Организации Объединенных Наций, поскольку средства на эти цели предусмотрены в ассигнованиях по бюджету. Однако ассигнования на покрытие непредвиденных расходов по компенсационным выплатам, в соответствии с добавлением D к Правилам о персонале обязательств в отношении сотрудников, содержащихся за счет целевых фондов технического сотрудничества,

целевых фондов общего и специального характера, рассчитываются как I процент от чистой базовой выплаты. Эти ассигнования показываются в рамках Общего фонда Организации Объединенных Наций.

н) **Счет излишков.** Счет излишков Общего фонда Организации Объединенных Наций содержит средства, заносимые в кредит государств-членов Организации и образующиеся из свободного остатка ассигнований, экономии за счет ликвидации задолженности по обязательствам за предыдущие периоды, взносов новых государств-членов Организации и прочих источников поступлений. Против остатка на счете излишков вносятся будущие взносы в соответствии с правилом 5.2 финансовых положений, если Генеральная Ассамблея не примет иного решения.

- о) Прочие поступления.
- i) Чистые поступления от приносящих доход видов деятельности учитываются по статье "Прочие поступления".
- ii) Возмещение расходов, начисленных за тот же финансовый период на бюджетные счета, кредитуются на те же счета, а возмещение расходов за предшествующие финансовые периоды кредитуются на счет прочих поступлений.
- iii) Принятые средства, цель которых конкретно не оговорена, рассматриваются как прочие поступления.
- iv) При закрытии счетов в конце каждого финансового периода в случае, если остаток счетов отражает чистые убытки от обмена валют, он дебетуется на бюджетный счет. В случае чистой прибыли он кредитуются на счет прочих поступлений.
- v) Поступления от продажи излишнего имущества кредитуются на счет прочих поступлений соответствующих средств.
- vi) Возмещение за счет средств ОПФП пенсионного взноса (7 процентов от засчитываемого от пенсии вознаграждения) вкладывающих взносы сотрудников, которые начинают вкладывать в фонд с 1 января 1967 года или позже, но выходят из него в течение 5 лет, кредитуются на счет "Прочие поступления".
- р) Приносящие доход виды деятельности.
- i) Поступления от кредитной торговли Сектора по продаже изданий и Отдела радио и визуальной информации записывались как наличные средства. С 1 января 1978 года, в соответствии с правилом 111.8, на эти поступления начисляются проценты.
- ii) В деятельности, осуществляемой на договорной основе, например, магазин сувениров, Центр подарков и службы питания, только те активы, в которых Организация принимает доленое участие - а именно, непереводимые прибыли предприятий, работающих по контрактам, и авансы из фонда оборотных средств этим предприятиям - включаются в баланс Общего фонда.

iii) Прибыль или убыток от обмена дебетуется или кредитруется на счет мероприятия, которое приносит прибыль или убыток.

iv) Фактические поступления (чистые поступления за вычетом расходов по контролю и оперативных расходов) от приносящих доход видов деятельности в целом кредитуются на счет прочих поступлений Общего фонда.

q) Счета ЧВС/СООННР. Счета для операций ЧВС/СООННР велись в соответствии с положениями Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций при должном учете следующих положений:

i) Финансовое положение 2.1:

Для операций СООННР утвержден "специальный финансовый год" с 1 декабря по 30 ноября следующего года включительно, и этот финансовый год используется как для представления информации, так и для бухгалтерских целей.

ii) Финансовые положения 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4:

Генеральная Ассамблея приняла 14 декабря 1978 года резолюцию 33/13 E, постановляющая часть которой гласит:

"постановляет приостановить временно действие положений 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в размере 17 693 065 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возвратить в соответствии с этими положениями, а также перевести эту сумму на отдельно открытый счет Организации Объединенных Наций и хранить ее на этом счете вплоть до дальнейшего решения Генеральной Ассамблеи на ее тридцать четвертой сессии".

Согласно резолюции 34/7 D Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1979 года переходящая сумма в размере 17 693 065 долл. США была увеличена на 5 260 420 долл. США. Постановляющие пункты резолюции гласят:

1. постановляет, что положения ее резолюции 33/13 E остаются в силе до дальнейшего решения Генеральной Ассамблеи;

2. постановляет далее временно приостановить действие положений 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы 5 260 420 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возместить в соответствии с этими положениями, а также перевести эту сумму на счет, упомянутый в пункте постановляющей части резолюции 33/13 E Генеральной Ассамблеи, и хранить ее на этом счете до дальнейшего решения Ассамблеи".

Согласно резолюции 35/45 В Генеральной Ассамблеи от 1 декабря 1980 года переходящая сумма была увеличена на 6 825 999 долл. США. Постановляющий пункт резолюции гласит:

"постановляет временно приостановить действие положений 5.2b, 5.2d, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в 6 825 999 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возместить в соответствии с этими положениями, перевести эту сумму на счет, упомянутый в постановляющей части резолюции 33/13 E Генеральной Ассамблеи, и держать ее на этом счете до дальнейшего решения Ассамблеи".

Согласно резолюции 36/66 В Генеральной Ассамблеи от 30 ноября 1981 года переходящая сумма была увеличена на 2 694 446 долл. США. Постановляющий пункт резолюции гласит:

"постановляет временно приостановить действие положений 5.2b, 5.2d, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в 2 694 446 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возместить в соответствии с этими положениями, перевести эту сумму на счет, упомянутый в постановляющей части резолюции 33/13 E Генеральной Ассамблеи, и держать ее на этом счете до дальнейшего решения Ассамблеи".

iii) Статья IV Финансовых положений:

Генеральная Ассамблея приняла 14 декабря 1978 года резолюцию 33/13 F, пункт 2 постановляющей части которой гласит:

"утверждает следующие специальные меры для чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением в отношении применения статьи IV Финансовых положений Организации Объединенных Наций, в соответствии с которой ассигнования, требующиеся для погашения обязательств перед правительствами, предоставляющими контингенты и/или материально-техническую поддержку Силам, переносятся за пределы периода, предусматриваемого Финансовыми положениями 4.3 и 4.4:

а) в конце двенадцатимесячного периода, предусматриваемого в положении 4.3, все непогашенные обязательства по соответствующему финансовому периоду, касающиеся товаров и услуг, предоставленных правительствами, в отношении которых были выставлены счета или которые охвачены установленными нормами выплат, переводятся в дебет; эти дебеторские счета остаются на Специальном счете до тех пор, пока платеж не будет произведен;

б) любые другие непогашенные обязательства соответствующего финансового периода перед правительствами за предоставленные товары и услуги, а также другие обязательства перед правительствами, в отношении которых еще не было выставлено необходимых счетов, продолжают действовать в течение дополнительного четырехлетнего периода по окончании двенадцатимесячного периода, предусмотренного в положении 4.3; счета, полученные в течение данного четырехлетнего периода, будут рассматриваться, в случае необходимости, в соответствии с положениями подпункта а, выше; в конце дополнительного четырехлетнего периода все непогашенные обязательства аннулируются, а остаток ассигнований, сохраняемых для этих целей, возвращается".

iv) Финансовые положения II.1 и II.4:

Счета ЧВС/СОООНР ведутся в соответствии со сроком действия мандата и по ним составляются отчеты и проводятся ревизии на двухгодичной основе в соответствии с финансовыми положениями II.1 и II.4.

г) Счета ВСООНЛ. Счета операций ВСООНЛ ведутся в соответствии с финансовыми положениями и правилами при должном учете следующего:

i) Финансовое положение 2.I:

Для представления информации и для бухгалтерских целей счета ВСООНЛ ведутся в течение срока действия их мандата.

ii) Финансовые положения 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4:

Генеральная Ассамблея приняла 17 декабря 1979 года резолюцию 34/9 E, постановляющая часть которой гласит:

"постановляет приостановить временно действие положений 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4 финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в размере 122 492 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возвратить в соответствии с этими положениями, а также перевести эту сумму на отдельно открытый счет Организации Объединенных Наций и хранить ее на этом счете вплоть до следующего решения Генеральной Ассамблеи".

Согласно резолюции 35/II5 В Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1980 года, переходящая сумма была увеличена на 2 173 113 долл. США. Постановляющий пункт резолюции гласит:

"постановляет приостановить временно действие положений 5.2b, 5.2a, 4.3 и 4.4 финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в размере 2 173 113 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возвратить в соответствии с этими положениями, перевести эту сумму на счет, упомянутый в постановляющей части резолюции 34/9 E Генеральной Ассамблеи, и хранить ее на этом счете вплоть до принятия последующего решения Ассамблеей".

Согласно резолюции 36/138 В Генеральной Ассамблее от 16 декабря 1981 года, переходящая сумма была увеличена на 3 759 109 долл. США. Постановляющий пункт резолюции гласит:

"постановляет приостановить временное действие положений 5.2b, 5.2d, 4.3 и 4.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении суммы в размере 3 759 109 долл. США, которую в противном случае необходимо было бы возвратить в соответствии с этими положениями, перевести эту сумму на счет, упомянутый в постановляющей части резолюции 34/9 Е Генеральной Ассамблеи, и хранить ее на этом счете до принятия последующего решения Ассамблеей".

iii) Статья IV Финансовых положений:

Генеральная Ассамблея 17 декабря 1979 года приняла резолюцию 34/9 С, постановляющая часть которой гласит:

"утверждает следующие специальные меры для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане в отношении применения статьи IV Финансовых положений Организации Объединенных Наций, в соответствии с которой ассигнования, требующиеся для погашения обязательств перед правительствами, предоставляющими контингенты и/или материально-техническую поддержку Силам, переносятся за пределы периода, предусматриваемого Финансовыми положениями 4.3 и 4.4:

а) в конце двенадцатимесячного периода, предусматриваемого в положении 4.3, все непогашенные обязательства по соответствующему финансовому периоду, касающиеся товаров и услуг, предоставленных правительствами, в отношении которых были выставлены счета или которые охвачены установленными нормами выплат, переводятся в дебет; эти дебеторские счета остаются на Специальном счете до тех пор, пока платеж не будет произведен;

- б) i) любые непогашенные обязательства соответствующего финансового периода перед правительствами за предоставленные товары и услуги, а также другие обязательства перед правительствами, в отношении которых еще не было выставлено необходимых счетов, продолжают действовать в течение дополнительного четырехлетнего периода по окончании двенадцатимесячного периода, предусмотренного в положении 4.3;
- ii) счета, полученные в течение данного четырехлетнего периода, будут рассматриваться, в случае необходимости, в соответствии с положениями подпункта a выше;
- iii) в конце дополнительного четырехлетнего периода все непогашенные обязательства аннулируются, а остаток ассигнований, сохраняемых для этих целей, возвращается".

iv) Финансовые положения II.1 и II.4:

Счета ВСООНЛ ведутся в соответствии со сроком действия мандата, по ним составляются отчеты и проводятся ревизии на двухгодичной основе в соответствии с финансовыми положениями II.1 и II.4.

- v) Счета технического сотрудничества.
- i) Общий объем расходов и соответствующая сумма поступлений по проектам, осуществленным в соответствии с разделом 24 регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, также приводятся в финансовых ведомостях технического сотрудничества с целью дать общую картину деятельности в этой области.
- ii) Ассигнования на программы технического сотрудничества регулярного бюджета выделяются в соответствии с финансовыми положениями Организации Объединенных Наций, за исключением того случая, когда определение обязательств и срока их действия обусловлено процедурой, указываемой в соответствующей резолюции Генеральной Ассамблеи, посвященной бюджету по программам на двухгодичный период. Суммы непогашенных обязательств по регулярной программе технического сотрудничества, невыплаченные к концу финансового периода, перечисляются в следующем финансовом периоде со счетов Общего фонда Организации Объединенных Наций на счета технического сотрудничества.
- iii) Распределение поступлений - ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП. Что касается финансовых ведомостей на двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1981 года, то цифры, отражающие распределение поступлений от ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП, являются теми же, что и в отношении общих расходов, соответствующих процедурам ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП, которые требуют, чтобы выделенные средства корректировались с соответствующими текущими расходами.
- iv) Поступления, связанные со взносами - целевые фонды. Взносы правительств и других доноров учитываются на основе получения взноса или письменного обязательства.
- v) Прочие поступления. Прочие поступления, связанные с деятельностью в рамках регулярного бюджета, кредитуются на счет прочих поступлений Общего фонда. Прочие поступления, появляющиеся в связи с деятельностью ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП, кредитуются на оперативные счета Фонда, ведущиеся в отношении этих организаций. Прочие поступления в рамках целевых фондов в области технического сотрудничества включают проценты на вложенный капитал и доходы от обмена валют; эти поступления кредитуются на счет соответствующих целевых фондов.

- vi) Неиспользованные выделенные средства/прочие поступления в рамках проектов, финансируемых ПРООН и ЮНФПА, и проектов, управляемых ПРООН, и целевых фондов ЮНЕП. Неиспользованный остаток выделенных средств на текущий год, наряду с выделенными средствами на последующие годы, отражается как актив, а также в разделе отсроченные поступления. Неиспользованные средства на проекты, финансируемые ПРООН, рассчитываются на основе бюджета проектов (подробные данные о представлении проектов, подготавливаемых Департаментом по техническому сотрудничеству в целях развития). Неиспользованные средства на проекты, финансируемые ЮНФПА, и проекты, управляемые ПРООН, а также целевые фонды ЮНЕП основаны на рекомендациях в отношении ассигнований, подготавливаемых этими организациями.
- vii) Отсроченные поступления в отношении других целевых фондов включают взносы, получаемые по бюджетным проектам, которые выходят за рамки текущего периода.
- viii) В результате осуществления изменений в отчетности, отраженных в подпункте iii) и v) выше, необходимо было отразить единовременную "корректировку неизрасходованных выделенных средств по состоянию на 31 декабря 1979 года", с тем чтобы перенести открытый, свободный от обязательств, остаток средств. В результате этого закрыты, свободные от обязательств, остатки средств в отношении деятельности ПРООН, ЮНФПА и ЮНЕП будут равняться нулю.
- ix) непогашенные обязательства на текущий период в отношении всех видов деятельности в области технического сотрудничества, не включенных в регулярный бюджет, остаются в силе в течение 12 месяцев, следующих за окончанием года, но не двухгодичного периода, к которому они относятся. Сбережения от погашения обязательств предыдущего периода кредитуются на частные проекты в виде вычитания расходов текущего периода в соответствии с требованиями ПРООН/ЮНФПА о предоставлении данных.
- x) непогашенные обязательства на последующие годы отражаются как отсроченные платежи, а также как отдельная статья пассивов.
- xi) Система расчета средних издержек используется в отношении проектов ПРООН/ЮНФПА; согласно этой системе, те элементы фактических расходов на экспертов, которые характерны только для отдельных экспертов, относятся на счета проектов ПРООН/ЮНФПА по их средней стоимости, рассчитанной путем распределения этих расходов по всем тем проектам ПРООН и ЮНФПА, для которых в текущем периоде подсчитали эксперто-месяцы.
- xii) Ассигнования, субсидии на репатриацию исчисляются на основе 8 процентов чистой выплаты для всего персонала, работающего над осуществлением проектов, за исключением тех, на кого распространяется система исчисления средних издержек.

†) Целевые фонды. Политика, касающаяся целевых фондов, отражена в бюллетене ST/SGB/146/Rev.1 Генерального секретаря, который охватывает общие и специальные целевые фонды (ведомость XV) и целевые фонды в области технического сотрудничества по проектам (ведомость XIV) I марта 1982 года был выпущен новый бюллетень ST/SGB/148 Генерального секретаря, в котором отражена новая политика в отношении создания и управления целевых фондов и который вступает в силу с I января 1982 года. Бюллетень ST/SGB/146/Rev.1 не распространяется на внебюджетные средства, предусмотренные для возмещения расходов Организации, связанных с использованием ею своих помещений. Неизрасходованный остаток этих средств отражается в виде счетов кредиторов в ведомости III Общего фонда.

- и) Счета общих и специальных целевых фондов.
- i) Ведомости целевых фондов составлены с учетом концепции "чистого излишка" и подготовлены путем корректировки текущих поступлений и расходов. Существенная корректировка за предыдущие периоды указывается в финансовых ведомостях под результатами текущего периода, с тем чтобы не исказить представления данных.
- ii) Помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам установлен резерв для выделения ассигнований на репатриацию для тех случаев, когда в этом возникает необходимость.
- iii) непогашенные обязательства в отношении общих и специальных целевых фондов рассчитываются на той же основе, что и бюджет по программам, за тем исключением, что для целевого фонда, именуемого "Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения" - Рабочая программа Организации Объединенных Наций, обязательства остаются в силе в течение 12 месяцев, которые следуют за окончанием года, но не двухгодичного периода, к которому они относятся. Это исключение соответствует требованиям ЮНФПА о предоставлении данных.
- iv) Процедуры отчетности в отношении распределения поступлений "Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения - Рабочей программы Организации Объединенных Наций" неизрасходованные выделенные средства и отсроченные поступления являются теми же, что и в отношении деятельности в области технического сотрудничества, описанной выше.
- v) Специальные счета оперативно-функциональных расходов по программам.
 - i) Возмещение оперативно-функциональных расходов по программам осуществляется с учетом технического сотрудничества, расходы на которые выходят за рамки регулярного бюджета, административной и основной деятельности. Возмещение рассчитывается в процентном отношении в рамках израсходованных ресурсов по программам.

- ii) В промежуточных финансовых ведомостях за двухгодичный период Организации специальные счета оперативно-функциональных расходов по программам (ведомость XVI) приводится отдельно от ведомостей внебюджетных средств (ведомости XIV и XV), с которыми связаны их поступления.
- iii) непогашенные обязательства в отношении специальных счетов оперативно-функциональных расходов по программам рассчитываются на той же основе, что и бюджет по программам.

Общий фонд

Примечание 2. Оклады и общие расходы по персоналу (таблицы 1.3 и 1.4)

В приведенной ниже таблице приводится анализ ассигнований из Общего фонда на рассчитанные в млн. долл. США оклады и общие расходы по персоналу за двухгодичный период 1980-1981 годов, закончившийся 31 декабря 1981 года. В таблицах 1.3 и 1.4 финансовых ведомостей приводится общий объем затраченных средств на оклады и общие расходы по персоналу с разбивкой по разделам бюджета и программам. Объем средств на оклады и общие расходы по персоналу составляет 76,4 процента общего объема обязательств Общего фонда Организации Объединенных Наций (таблица 1.3).

| | <u>1980-1981 годы</u> | | | | <u>1978-1979 годы</u> | |
|---|-----------------------|---------------|----------------|---------------|-----------------------|---------------|
| | Налогооб- | | В про- | Брутто | Брутто | В про- |
| | ложение | персонала | | | | |
| | <u>Нетто</u> | <u>Брутто</u> | <u>Брутто</u> | <u>Брутто</u> | <u>Брутто</u> | <u>Брутто</u> |
| Штатные должности | 514,9 | 163,2 | 678,1 | 66,6 | 572,6 | 69,6 |
| Дополнительный персонал, временный персонал, консультанты | 105,3 | 20,3 | 125,6 | 12,4 | 83,2 | 10,1 |
| Надбавка за сверхурочную и ночную работу | 11,0 | 3,3 | 14,3 | 1,4 | 10,6 | 1,3 |
| Общая сумма окладов | 631,2 | 186,8 | 818,0 | 80,4 | 666,4 | 81,0 |
| Общие расходы по персоналу | 193,8 | 6,1 | 199,9 | 19,6 | 156,0 | 19,0 |
| Общая сумма окладов и общих расходов по персоналу | 825,0 | 192,9 | 1 017,9 | 100,0 | 822,4 | 100,0 |
| В процентах | 81,0 | 19,0 | 100,0 | | | |

Примечание 3. Приносящие доход виды деятельности (таблицы 2.2 и 6.1)

В таблице 2.2 даются лишь общие данные о поступлениях и расходах в отношении приносящих доход видов деятельности. Подробные финансовые ведомости в отношении приносящих доход видов деятельности выпускаются лишь для целей управления. Эти ведомости включают пассивы и активы, а также поступления и расходы, связанные с этими видами деятельности.

Основные положения финансовых ведомостей в отношении деятельности службы питания Организации Объединенных Наций, магазина сувениров и Центра подарков, подготовленных подрядчиком, отвечающим за эти приносящие доход виды деятельности, приводятся ниже в следующих таблицах и выражены в долл. США:

а) Коэффициент оборотного капитала подрядчика (коэффициент соотношения текущих активов и текущих пассивов) по состоянию на 31 декабря 1981 года приводится в таблице ниже:

Текущие активы:

| | | |
|----------------|---------|-----------|
| Наличность | 490 691 | |
| Дебит | 326 939 | |
| Учет имущества | 610 003 | |
| Прочее | 260 | I 427 893 |
| | <hr/> | |

Текущие пассивы:

| | | |
|------------------|-----------|-----------|
| Счета кредиторов | I 028 528 | |
| Накопления | 99 266 | I 127 794 |
| | <hr/> | <hr/> |

Оборотный капитал (превышение текущих активов над текущими пассивами - чистые текущие активы)

300 099
=====

Коэффициент оборотного капитала

I,3
===

б) Счета дебиторов подрядчика включают 529 204 долл. США, причитающиеся Организации Объединенных Наций по состоянию на 31 декабря 1981 года. Эта сумма включает чистую прибыль от деятельности службы питания, магазина сувениров и Центра подарков в сумме 160 000 долл. США за 1980 год и 369 204 долл. США за 1981 год, которые были удержаны подрядчиком для финансирования учета имущества в счет превышения ссуды оборотного капитала. Кроме того, сумма в размере 157 597 долл. США, куда входит учет имущества в Центре подарков, на которое израсходовано 145 439 долл. США, взятых в мае 1978 года из Кооператива Организации Объединенных Наций, и 12 158 долл. США в счет различных выплат за услуги, оказанные Организацией Объединенных Наций службе питания, включена в счета кредиторов по состоянию на 31 декабря 1981 года.

с) Счета дебиторов, приведенные в рамках баланса активов и пассивов, являются неоплаченными счетами по кредитным карточкам, используемым в столовой для делегатов, и в отношении мероприятий, организуемых делегациями, а также подлежащие возмещению Организации Объединенных Наций суммы, связанные с налогом на спиртные напитки и табачные изделия, взимаемые в городе Нью-Йорке и штате Нью-Йорк. Предварительный анализ счетов дебиторов по состоянию на 31 декабря 1981 года приводится ниже. (Из 326 939 долл. США было собрано 192 820 долл. США по состоянию на 31 марта 1982 года).

| <u>Непогашенные обязательства</u> | <u>Сумма</u> | <u>В процентах</u> |
|-----------------------------------|----------------|--------------------|
| Три месяца | 250 719 | 76,7 |
| Шесть месяцев | 63 577 | 19,4 |
| Один год | 8 991 | 1,2 |
| Более одного года | 8 652 | 2,7 |
| Всего | 326 939 | 100,0 |
| | ===== | ===== |

а) Положение с фондами оборотного капитала, обеспечиваемыми Организацией Объединенных Наций и подрядчиком по состоянию на 31 декабря 1981 года для финансирования самопогашающихся покупок является следующим:

| | <u>Утвержденные займы</u> | <u>Учет имущества</u> | <u>Остаток</u> |
|--------------------------------|---------------------------|-----------------------|----------------|
| Служба питания: | | | |
| Организация Объединенных Наций | 75 000 | | |
| Подрядчик | 25 000 | | |
| Всего | 100 000 | 466 771 | (366 771) |
| Центр подарков | | | |
| Организация Объединенных Наций | 200 000 | 143 232 | 56 768 |
| Всего | 300 000 | 610 003 | (310 003) |
| | ===== | ===== | ===== |

Примечание 4. Долевые взносы (ведомость III)

В соответствии с резолюциями 34/230 А и 35/226 А Генеральной Ассамблеи ассигнования по бюджету на двухгодичный период 1980-1981 годов распределяются следующим образом:

| | <u>1980 год</u> (в долл. США) | <u>1981 год</u> (в долл. США) | <u>Всего</u> <u>1980-1981 годы</u> (в долл. США) |
|---|----------------------------------|----------------------------------|--|
| Ассигнования по бюджету (резолюция 34/230) | 623 896 600 | 623 896 600 | 1 247 793 200 |
| Плюс: Дополнительные ассигнования на двухгодичный период (резолюция 35/226 А) | - | 91 358 000 | 91 358 000 |
| Всего (ведомость II) | 623 896 600 | 715 254 600 | 1 339 151 200 |
| Минус: Уменьшение дополнительных ассигнований за 1978-1979 годы | 5 927 300 | - | 5 927 300 |
| Всего ассигнований | 617 969 300 | 715 254 600 | 1 333 223 900 |
| | ===== | ===== | ===== |

Минус:

| | | | |
|---|--------------------|--------------------|----------------------|
| * Половина предполагаемых поступлений, не относящихся к налогообложению персонала на двухгодичный период | 16 657 300 | 16 657 300 | 33 314 600 |
| Пересмотренные поступления за предыдущие годы | 2 265 400 | - | 2 265 400 |
| Взносы новых государств-членов | 104 182 | 56 496 | 160 678 |
| Предполагаемое увеличение поступлений, не связанное с налогообложением персонала, утвержденных на двухгодичный период (резолюции 34/230 В и 35/226 В) | - | 11 121 000 | 11 121 000 |
| Перевод со счета излишков | - | 17 963 025 | 17 963 025 |
| Всего | <u>19 026 882</u> | <u>45 797 821</u> | <u>64 824 703</u> |
| Валовая сумма налогообложения государств-членов на двухгодичный период 1980-1981 годов | <u>598 942 418</u> | <u>669 456 779</u> | <u>1 268 399 197</u> |

Ссылка делается в приложении II документа /ST/ADM/SER.B/259 (озаглавленного "Положение со взносами по состоянию на 31 декабря 1981 года") на положение со взносами в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций по состоянию на 31 декабря 1981 года. Разница между суммой 145 587 141 долл. США, указанной в Ведомости III, и непоплатенным остатком, указанным в документе ST/ADM/SER.B/259 в сумме 145 615 703 долл. США, равна взносу в размере 28 564 долл. США, полученному от правительства Фиджи, в то время как более незначительные различия связаны с округлением при расчетах. Этот доход увеличивает общую сумму сбора средств, указанную в вышеупомянутом документе в 1981 году до 565 007 695 долл. США и уменьшает общую сумму невыплаченных взносов по состоянию на 31 декабря 1981 года до суммы 145 587 141 долл. США.

Примечание 5. Счета дебиторов

В приводимой ниже таблице содержится предварительный анализ счетов дебиторов, включенных в Ведомость III по состоянию на 31 декабря 1981 и 1979 годов и выраженных в млн. долл. США:

| | Менее од- ного года | Более од- ного года | Всего | |
|-------------------------------|------------------------|------------------------|-------------|-------------|
| | | | 1981 год | 1979 год |
| Правительства | 4,7 | 0,4 | 5,1 | 3,6 |
| Штатные сотрудники | 7,3 | 0,4 | 7,7 | 5,6 |
| Специализированные учреждения | 7,7 | 0,3 | 8,0 | 6,9 |
| Прочие | <u>5,6</u> | <u>0,9</u> | <u>6,5</u> | <u>6,6</u> |
| Всего по счетам дебиторов | <u>25,3</u> | <u>2,0</u> | <u>27,3</u> | <u>22,7</u> |

Примечание 6. Межфондовые балансы

В нижеследующей таблице приводится анализ межфондовых остатков средств, показанных в ведомости III по состоянию на 31 декабря 1981 и 1979 годов в млн. долл. США. Эти межфондовые остатки средств отражают операции между Организацией Объединенных Наций и другими учреждениями и объединениями, которые обычно оплачиваются в каждом следующем месяце.

Причисляется из других счетов Организации Объединенных Наций:

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-----------------|-----------------|
| ВСООНЛ (ведомость XI) | 1,4 | 0,4 |
| Деятельность Организации Объединенных Наций в области технического сотрудничества (ведомость XIV) | 11,2 | 1,8 |
| Общие и специальные целевые фонды Организации Объединенных Наций (ведомость XV) | 3,4 | 1,1 |
| Специальные счета оперативно-функциональных расходов по программам (ведомость XVI) | 1,0 | 0,5 |
| ЮНИСЕФ | 2,1 | 2,2 |
| ПРООН | 2,8 | 3,6 |
| ЮНЕП | - | 0,9 |
| ЮНФПА | - | 0,3 |
| ЮНИТАР | 0,6 | 0,1 |
| Оборотный фонд Организации Объединенных Наций для исследований природных ресурсов | 0,4 | 0,1 |
| Университет Организации Объединенных Наций (УООН) | 0,3 | - |
| Центр международной торговли | 1,0 | - |
| Фонд Организации Объединенных Наций для Хабитата и населенных пунктов (ФХНП) | 0,5 | - |
| Всего | <u>24,7</u> | <u>11,0</u> |

Причисляется по другим счетам Организации Объединенных Наций:

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-----------------|-----------------|
| Фонд незавершенного строительства (ведомость V): | | |
| Центральные учреждения | 11,6 | 6,0 |
| Найроби и другие отделения | 1,9 | 1,7 |
| ВСООНК | 0,1 | - |
| Деятельность Организации Объединенных Наций в области технического сотрудничества (ведомость XIV) | 4,3 | 1,0 |

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|-----------------|-----------------|
| Общие и специальные целевые фонды Организации Объединенных Наций (ведомость XV) | 2,4 | 4,9 |
| Специальные счета расходов на опе- ративно-функциональное обслужива- ние (ведомость XVI) | 9,4 | 7,1 |
| ЧВС (1973 год) и ВСООНП (ведо- мость X) | 2,0 | 0,3 |
| Университет Организации Объединенных Наций (УООН) | - | 0,2 |
| Фонд Организации Объединенных Наций для Хабитата и населенных пунктов (ФАНП) | - | 0,1 |
| Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций | 7,0 | 0,6 |
| Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде | 0,6 | - |
| Всего | <u>39,3</u> | <u>21,9</u> |

Примечание 7. Отсроченные платежи

В приводимой ниже таблице содержится анализ показателя, приведенного в ведомости III по статье "отсроченные платежи" в млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 и 1979 годов:

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-----------------|-----------------|
| Авансы по пособию на образование | 2,2 | 1,8 |
| Платежные документы в пути из отде- лений, расположенных за пределами Центральных учреждений (межучреж- денческие счета) | 5,9 | 3,1 |
| Обязательства в счет будущих ассигно- ваний | 4,2 | 2,3 |
| Прочие расходы | 1,9 | 0,6 |
| Всего | <u>14,2</u> | <u>7,8</u> |

Примечание 8. Счета кредиторов

В приводимой ниже таблице содержится анализ счетов кредиторов, приведенных в ведомости III в млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1981 и 1979 годов:

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> а/ |
|---|--------------------|--------------------|
| Правительства | 3,0 | 1,0 |
| Штатные сотрудники | 7,5 | 5,5 |
| Продавцы | 2,0 | 0,7 |
| Специализированные учреждения | 4,9 | 1,0 |
| Целевые средства - частичная компенсация взносов сотрудников по страхованию | 6,5 | 4,1 |
| Удовлетворение требований о предоставлении пособий на репатриацию | 1,0 | 0,1 б/ |
| Удовлетворение требований о компенсации расходов (Добавление D Правил о персонале Организации Объединенных Наций) | 1,5 | 0,8 |
| Прочие счета | <u>18,7</u> с/ | <u>12,4</u> |
| Итого по счетам кредиторов | <u><u>45,1</u></u> | <u><u>25,6</u></u> |

а/ Сравнительные данные были перегруппированы в соответствии с данной таблицей.

б/ Действует с 1 июля 1979 года в соответствии с резолюциями 33/119 от 19 декабря 1978 года и 34/165 от 17 декабря 1979 года Генеральной Ассамблеи.

с/ Включает банковскую задолженность в размере 11,6 млн. долл. США, из которых 8,7 млн. долл. США приходится на авансы в счет подоходного налога за IV квартал 1981 года.

Примечание 9. Обязательства на будущие годы

В дополнение к непогашенным обязательствам на будущие годы, приведенным в ведомости III, Организация Объединенных Наций заключила ряд соглашений об аренде служебных и складских помещений за пределами зданий Секретариата, которые выходят за рамки текущего двухгодичного периода. 18 декабря 1981 года Генеральная Ассамблея проголосовала по ассигнованиям на двухгодичный период 1982-1983 годов. Обязательства на 1984-1985 годы были утверждены помощником Генерального секретаря по финансовым вопросам в соответствии с финансовым правилом IIО.6. Ниже приводятся расчетные будущие обязательства по этим соглашениям об аренде на следующие два двухгодичных периода в Нью-Йорке, Женеве, Сантьяго и Мехико:

| | <u>1982-1983 годы</u> | <u>1984-1985 годы</u> |
|----------|-----------------------|-----------------------|
| | (в млн. долл. США) | |
| Нью-Йорк | 21,8 | 29,8 |
| Женева | 1,0 | 1,0 |
| Сантьяго | .2 | .2 |
| Мехико | .2 | - |
| | <u><u>23,2</u></u> | <u><u>31,0</u></u> |

После 31 декабря 1981 года с корпорацией, выдающей оборудование на прокат, было заключено соглашение об аренде компьютера ИБМ-3081 и периферийного оборудования вместо ранее установленного компьютера ИБМ-3033 на общую сумму в 5 384 400 долл. США на пятилетний период, начинающийся 9 марта 1982 года.

Примечание 10. Отсроченные поступления

В нижеследующей таблице приводится анализ отсроченных поступлений по состоянию на 31 декабря, приведенных в ведомости III в млн. долл. США:

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|-----------------|-----------------|
| Вклады потребителей Почтовой администрации Организации Объединенных Наций на подписку | 2,5 | 1,3 |
| Ожидаемое распределение компенсации взносов Организации в Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций в отношении выхода участников из фонда | 0,5 | 0,3 |
| Прочие | - | 0,4 |
| | <u>3,0</u> | <u>2,0</u> |
| Итого | <u>3,0</u> | <u>2,0</u> |

Фонд капитальных средств

Примечание 11. Земля и здания (ведомость IV)

Основные активы Организации, выраженные в млн. долл. США, включают землю и здания (в стоимостном выражении), расположенные в следующих городах:

| | <u>1981 год</u> | |
|---|-----------------|--------------|
| Здание Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк (первоначальная стоимость) | 67,1 | |
| Минус: Стоимость здания Библиотеки, сношенного в 1960 году | <u>1,7</u> | 65,4 |
| Здание Библиотеки имени Дага Хаммаршельда, Нью-Йорк | | 6,7 |
| Земля для размещения постоянных Централь- ных учреждений, Нью-Йорк | | 9,6 |
| Здание Секретариата и Зала Генеральной Ассамблеи, здание Библиотеки и виллы, Женева | 12,3 | |
| Перестройка Дворца Наций, Женева | 2,1 | |
| Капитальный ремонт, Женева | 6,7 | |
| Расширение помещений для конференций, Женева | <u>47,7</u> | 68,8 |
| Земля и сооружения в Аддис-Абебе, Могадишо и Пусане | | 0,3 |
| Региональная штаб-квартира, Аддис-Абеба | | 7,1 |
| Здание Организации Объединенных Наций, Сантьяго | | 5,4 |
| Центр исследований и документации, Сантьяго | | 1,0 |
| "Нью-Низерлендз билдинг", Бангкок | | 0,2 |
| Региональная штаб-квартира, Бангкок | | <u>8,5</u> |
| Итого | | <u>173,0</u> |

Приблизи или убытки, возникающие в связи с переводом валют при погашении ссуды в швейцарских франках, предоставленной правительством Швейцарии, и образующиеся в результате капитализации средств на незавершенное строительство, учитываются при определении суммы ежегодного взноса в долларах, вносимого в счет погашения ссуды, которая будет отражена в соответствующем бюджетном счете.

Примечание 12. Оборудование длительного пользования

В нижеследующей таблице приводятся показатели наличия оборудования длительного пользования (в стоимостном выражении) в млн. долл. США в Центральном учреждениях и в других странах в соответствии со сводными инвентарными данными Организации Объединенных Наций по состоянию

на 31 декабря 1981 года. Согласно нашей учетной методике оборудование длительного пользования не включается в основные активы Организации, однако покрывается за счет текущих ассигнований.

| | <u>1981 год</u> |
|--|-----------------|
| Центральные учреждения, Нью-Йорк | 15,2 |
| ЭКА | 1,7 а/ |
| ЭКЛА, Сантьяго | 1,8 |
| ЭКЛА, Мехико | 0,2 |
| ЭКЗА | 0,7 |
| ЭСКАТО | 1,6 |
| Международный Суд | 0,5 |
| Отделение в Женеве | 18,9 |
| ЦНПООН | 0,4 |
| Отделения ИЦООН | 1,3 |
| ЮНИДО | 6,7 |
| ЮНМОГИП | 1,5 |
| Склад снабжения Организации Объединенных Наций в Пизе | 0,8 |
| ОНВУП | 4,4 |
| ЮНЕСКО | <u>2,2</u> |
| Итого | <u>57,9</u> |

а/ По состоянию на 31 декабря 1980 года.

Фонд незавершенного строительства (ведомость v)

Примечание 13. Судебный процесс

В Парижском коммерческом суде бывшему подрядчику по расширению Дворца Наций в Женеве был предъявлен иск за ущерб в размере 568 195 швейцарских франков а/ (322 838 долл. США), нанесенный в результате нарушения контракта; этот иск был урегулирован без суда, причем сумма выплаты составила 300 000 французских франков б/ (53 097 долл. США). В течение 1980 года была получена сумма в размере 29 974 французских франков (7 137 долл. США); а в марте 1982 года было получено дополнительно 11 642 французских франка с/ (1 940 долл. США).

а/ Валютный курс, действовавший на 31 декабря 1981 года:
1,76 швейцарского франка за 1 долл. США.

б/ Валютный курс, действовавший на 31 декабря 1981 года:
5,65 французского франка за 1 долл. США.

с/ Валютный курс, действовавший на 31 марта 1982 года:
6,00 французского франка за 1 долл. США.

Примечание 14. Непредвиденные долговые обязательства

Объем двух из трех исков подрядчиков по расширению Дворца Наций в Женеве на общую сумму в размере 990 000 швейцарских франков (562 500 долл. США) в качестве последующей компенсации за выполненную дополнительную работу был согласован на сумму в 544 000 швейцарских франков (333 730 долл. США). Эти суммы были выплачены в январе 1979 года и отражены в счете переходящих сумм. Третий иск в размере 370 000 швейцарских франков был удовлетворен без суда на сумму 160 811 швейцарских франков (84 194 долл. США) и выплата была осуществлена в апреле 1981 года. Эта сумма также отражена в счете переходящих сумм.

Примечание 15. Деятельность в области технического сотрудничества
(ведомость XIV, таблицы 14.1-14.3)

а) Объем неизрасходованных ассигнований из ПРООН и ЮНФПА за год, закончившийся 31 декабря 1981 года, показан в следующих таблицах 1, 2 и 3.

б) В некоторых случаях не были заблаговременно получены соответствующие средства для покрытия затрат, осуществляемых по линии целевых фондов технического сотрудничества. В результате этого дефицит на счетах составил 1,1 млн. долл. США; краткие сведения о нем приводятся ниже в таблице 14.2. Этот дефицит включает расходы по непогашенным обязательствам по состоянию на 31 декабря 1981 года в размере 0,1 млн. долл. США, что тем самым сокращает дефицит наличных средств до 1,0 млн. долл. США.

| | <u>Дефицит средств</u> <u>целевых фондов</u> (в долл. США) |
|--------------------------------|--|
| Организация Объединенных Наций | 100 516 |
| ЮНИЦО | 152 197 |
| ЭКА | 799 445 |
| ЭКЛА | 1 601 |
| ЭСКАТО | <u>9 591</u> |
| Итого | <u>1 063 350</u> |

Таблица I

Объем неизрасходованных ассигнований Организации
Объединенных Наций, ЮНИДО, ЮНКТАД и ЦИПРООН из ПРООН
за год, закончившийся 31 декабря 1981 года
(в долл. США)

| | <u>Организация Объединенных Наций</u> | <u>ЮНИДО</u> | <u>ЮНКТАД</u> | <u>ЦИПРООН</u> |
|---|---|--------------------|--------------------|--------------------|
| Неизрасходованные ассигно- вания по состоянию на 1 января 1981 года | 154 323 005 | 105 374 558 а/ | 20 595 652 | 1 471 152 |
| <u>Плюс:</u> Чистые ассигнования, сделанные в 1981 году: | | | | |
| Расходы по проектам | 78 043 493 | 54 648 619 | 15 811 676 | 15 935 916 |
| Оперативно-функциональ- ные расходы по программам | <u>12 805 815</u> | <u>9 380 067</u> | <u>2 389 945</u> | <u>1 535 999</u> |
| Итого | 245 172 313 | 169 403 244 | 38 797 273 | 18 943 067 |
| <u>Минус:</u> Ассигнования на буду- щие годы | <u>118 270 906</u> | <u>92 731 708</u> | <u>14 608 755</u> | - |
| Ассигнования на текущий год | 126 901 407 | 76 671 536 | 24 188 518 | 18 943 067 |
| <u>Минус:</u> Ассигнования, исполь- зованные в 1981 году: | | | | |
| Расходы по проектам | (92 219 845) | (67 291 469) | (17 058 353) | (10 971 418) |
| Оперативно-функциональ- ные расходы по программам | <u>(12 805 815)</u> | <u>(9 380 067)</u> | <u>(2 389 945)</u> | <u>(1 535 999)</u> |
| Неизрасходованные ассигно- вания на текущий год | 21 875 747 | - | 4 740 220 | 6 435 650 |
| <u>Плюс:</u> Ассигнования на буду- щие годы | <u>118 270 906</u> | <u>92 731 708</u> | <u>14 608 755</u> | - |
| Неизрасходованные ассигнования по состоянию на 31 декабря 1981 года | <u>140 146 653</u> | <u>92 731 708</u> | <u>19 348 975</u> | <u>6 435 650</u> |

а/ Включая 7 957 482 долл. США на оперативно-функциональные расходы по программам, не представленные к 31 декабря 1980 года.

Таблица 2

Объем неизрасходованных ассигнований региональных комиссий из ПРООН за год, закончившийся 31 декабря 1981 года
(в долл. США)

| | <u>Африка</u> | <u>Азия и район Тихого океана</u> | <u>Европа</u> | <u>Латинская Америка</u> | <u>Западная Азия</u> |
|---|--------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------|----------------------|
| Неизрасходованные ассигнования по состоянию на 1 января 1981 года | 3 363 147 а/ | 2 212 461 | 434 194 | 527 024 | 196 765 |
| <u>Плюс:</u> Чистые ассигнования, сделанные в 1981 году: | | | | | |
| Расходы по проектам | 8 583 286 | 7 347 211 | 620 604 | 2 573 679 | 2 390 630 |
| Оперативно-функциональные расходы по программам | <u>1 080 320</u> | <u>719 521</u> | <u>122 983</u> | <u>297 857</u> | <u>64 100</u> |
| Итого | 13 026 753 | 10 279 193 | 1 177 781 | 3 398 560 | 2 651 495 |
| <u>Минус:</u> Ассигнования на будущие годы | - | <u>2 013 250</u> | - | <u>964 346</u> | <u>1 744 130</u> |
| Ассигнования на текущий год | 13 026 753 | 8 265 943 | 1 177 781 | 2 434 214 | 907 365 |
| <u>Минус:</u> Ассигнования, использованные в 1981 году: | | | | | |
| Расходы по проектам | (7 716 573) | (5 423 851) | (878 449) | (2 127 555) | (457 852) |
| Оперативно-функциональные расходы по программам | <u>(1 080 320)</u> | <u>(719 521)</u> | <u>(122 983)</u> | <u>(297 857)</u> | <u>(64 100)</u> |
| Неизрасходованные ассигнования на текущий год | 4 229 860 | 2 122 571 | 176 349 | 8 802 | 385 413 |
| <u>Плюс:</u> Ассигнования на будущие годы | - | <u>2 013 250</u> | - | <u>964 346</u> | <u>1 744 130</u> |
| Неизрасходованные ассигнования по состоянию на 31 декабря 1981 года | <u>4 229 860</u> | <u>4 135 821</u> | <u>176 349</u> | <u>973 148</u> | <u>2 129 543</u> |

а/ Исключая 329 470 долл. США на оперативно-функциональные расходы по программам, которые были завышены по состоянию на 31 декабря 1980 года.

Объем неизрасходованных ассигнований из ИНОПА
за год, закончившийся 31 декабря 1981 года
(в долл. США)

| | Организация Объединенных Наций | Региональные комиссии | | | | Западная Азия |
|--|--------------------------------------|-----------------------|-------------------------------|----------------------|----------------------|------------------|
| | | Африка | Азия и район Тихого океана | Латинская Америка | Латинская Америка | |
| Неизрасходованные ассигнования по состоянию на 1 января 1981 года | 53 263 317 | - | 102 617 | 56 622 | 176 174 | |
| <u>Плюс:</u> Чистые ассигнования, сделан- ные в 1981 году: | | | | | | |
| Расходы по проектам | 5 174 335 | 2 303 936 | 1 446 188 | 2 659 578 | 656 426 | |
| Оперативно-функциональные расходы по программам | 3 613 048 | 322 093 | 99 070 | 380 163 | 61 287 | |
| Итого | 62 050 700 | 2 626 029 | 1 647 875 | 3 096 363 | 893 887 | |
| <u>Минус:</u> Ассигнования на будущие годы | 31 173 551 | - | 811 354 | - | 354 505 | |
| Ассигнования на текущий год | 30 877 149 | 2 626 029 | 836 521 | 3 096 363 | 539 382 | |
| <u>Минус:</u> Ассигнования, использованные в 1981 году: | | | | | | |
| Расходы по проектам | (25 807 487) | (2 300 662) | (706 925) | (2 715 449) | (437 760) | |
| Оперативно-функциональные расходы по программам | (3 613 048) | (322 093) | (99 070) | (380 163) | (61 287) | |
| Неизрасходованные ассигнования на текущий год | 1 456 614 | 3 274 | 30 526 | 751 | 40 335 | |
| <u>Плюс:</u> Ассигнования на будущие годы | 31 173 551 | - | 811 354 | - | 354 505 | |
| Неизрасходованные ассигнования по состоянию на 31 декабря 1981 года | 32 630 165 | 3 274 | 841 880 | 751 | 394 840 | |

Целевые фонды

Примечание 16. Общие и специальные целевые фонды (ведомость XV)

а) В течение двухгодичного периода 1980-1981 годов, закончившегося 31 декабря 1981 года, было учреждено 18 новых целевых фондов:

Целевой фонд для исследований в области регионального сотрудничества в Азии и в области новых и возобновляемых источников энергии

Семинар по вопросу о роли полиции в деле защиты прав человека
Фонды для специального представителя Генерального секретаря для координации программ гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций, связанных с событиями в Кампучии

Целевой фонд для Международной комиссии по Университету мира

Целевой фонд для Специальной межправительственной рабочей группы экспертов по международным стандартам учета и отчетности

Целевой фонд по содействию подготовке к Конференции Организации Объединенных Наций по новым и возобновляемым источникам энергии

Целевой фонд для проекта исследований по вопросам права на развитие

Целевой фонд для глобальных совещаний за круглым столом руководителей средств массовой информации

Целевой фонд для всемирной ассамблеи по проблемам старения

Целевой фонд для обеспечения консультативных услуг развивающимся странам по вопросам, касающимся политики, законодательства, правил и контрактов, связанных с транснациональными корпорациями

Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Международного года молодежи

Целевой фонд для финансирования осуществления Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на больших расстояниях

Целевой фонд для Программы по определению права на получение продовольствия

Целевой фонд для взноса правительства Норвегии на проведение Международного года инвалидов

Целевой фонд для взноса правительства Коста-Рики на создание Совета Университета мира

Целевой фонд для изучения вопроса о правах человека и массовом уходе

Добровольный фонд Организации Объединенных Наций для жертв пыток (бывший фонд Организации Объединенных Наций для Чили)

Целевой фонд для программы по взаимосвязям между ресурсами, окружающей средой, народонаселением и развитием (вступает в действие после 31 декабря 1981 года)

б) Следующие 20 целевых фондов были закрыты в течение того же периода, в результате чего по состоянию на 31 декабря 1981 года функционировало 85 общих и специальных целевых фондов:

Специальный счет для оказания помощи Лесото
Целевой фонд для опреснения воды

Целевой фонд для трудоустройства учащихся Международной школы
Организации Объединенных Наций в летнее время
Специальный счет для Общего координатора специальных программ
экономической помощи
Совещание Специальной группы экспертов по специальным и право-
вым принципам усыновления и передачи детей на воспитание
приемным родителям
Целевой фонд Организации Объединенных Наций для информационных
систем в области народонаселения
Целевой фонд для Центра документации и исследований Экономической
комиссии для Латинской Америки
Различные целевые фонды в Центральном учреждении
Всемирная ассамблея молодежи
Целевой фонд для разработки международной информационной
системы по наукам в области развития
Фонд обеспечения персонала Объединенной инспекционной группы
(1977 год и ранее)
Целевой фонд для службы арабского языка
Фонд обеспечения персонала для сотрудников Отделения Организации
Объединенных Наций в Женеве, занятых неполный рабочий день
Программы семинаров ЮНКТАД по вопросам планирования развития
Специальная рабочая группа по социальным аспектам деятельности
Организации Объединенных Наций в области развития
Взнос Межправительственной океанографической комиссии ЮНЕСКО -
семинар, Мексика
Целевой фонд для совещания экспертов по руководящим принципам
уголовного правосудия
Целевой фонд для Совещания Группы экспертов по проблемам
преступности и злоупотребления властью
Общественная информация по пятой сессии ЮНКТАД
Целевой фонд для Международной комиссии для Университета мира
Семинар-практикум Организации Объединенных Наций в Бангалоре

с) Бюллетень (ST/SGB/146/Rev.1) Генерального секретаря относительно
учреждения целевых фондов и управления ими применим к общим и
специальным целевым фондам, которые приводятся в ведомости XV и к
целевым фондам по проектам в области технического сотрудничества,
которые приводятся в ведомости XIV, 1 марта 1982 года Генеральный
секретарь выпустил новый бюллетень (ST/SGB/188), в котором излагаются
принципы пересмотренной политики относительно учреждения целевых
фондов и управления ими, которая будет проводиться с 1 января
1982 года. Бюллетень ST/SGB/146/Rev.1 не относится к внебюджетным
средствам, выделяемым для возмещения Организации расходов по исполь-
зованию ее собственных мощностей. Неизрасходованный остаток
этих средств приводится по статье счетов кредиторов в ведомости III
Общего фонда.

ПРИЛОЖЕНИЕ П

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ АНАЛИЗ КРАТКОСРОЧНОГО ДЕФИЦИТА ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 И 1979 ГОДОВ
(в млн. долл. США)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|---|-----------------|-----------------|
| 1. <u>Регулярный бюджет и Фонд оборотного капитала</u> | | |
| а. Суммы, не выплаченные государствами-членами, которые по принципиальным соображениям не участвуют в финансировании некоторых статей регулярного бюджета | 77,8 | 66,2 |
| б. Специальный счет неуплаченных долевых взносов в соответствии с резолюцией 3049 С (XXVII) | <u>16,6</u> | <u>16,6</u> |
| Итого | <u>94,4</u> | <u>82,8</u> |
| 2. <u>ЧВС ООН (1973 год) и СООНР</u> | | |
| Сумма, которая, по утверждению государств-членов, не будет выплачена | <u>61,6</u> а/ | <u>55,9</u> |
| 3. <u>ВСООНЛ</u> | | |
| Сумма, которая, по утверждению государств-членов, не будет выплачена | <u>114,9</u> а/ | <u>57,8</u> |
| 4. <u>ЧВС ООН (1956 год)</u> | | |
| Добровольные взносы, полученные на определенных условиях; подлежат возвращению правительствам | 0,6 | 0,6 |
| Обязательства, принятые сверх долевых взносов, добровольные взносы и прочие поступления | 36,5 б/с/ | 40,6 |
| <u>Минус:</u> Покрытие за счет облигаций Организации Объединенных Наций (см. ведомость VIII) | (8,1) | (8,1) |
| Покрытие из Специального счета Организации Объединенных Наций, резолюция 2115 (XX) Генеральной Ассамблеи | <u>(3,9)</u> | <u>(3,9)</u> |
| Превышение принятых чистых обязательств над имеющимися средствами | <u>25,1</u> | <u>29,2</u> |
| 5. <u>ОНУК</u> | | |
| Добровольные взносы, полученные на определенных условиях; подлежат возвращению правительствам | 1,6 | 1,6 |
| Обязательства, принятые сверх долевых взносов, добровольные взносы и прочие поступления | 47,4 б/д/ | 48,0 |
| <u>Минус:</u> Покрытие за счет облигаций Организации Объединенных Наций (ведомость VIII) | <u>(35,9)</u> | <u>(35,9)</u> |
| Превышение принятых чистых обязательств над имеющимися средствами | <u>13,1</u> | <u>13,7</u> |

ПРИЛОЖЕНИЕ II (продолжение)

| | <u>1981 год</u> | <u>1979 год</u> |
|--|---|--------------------|
| 6. <u>Общий валовой дефицит</u> | 309,1 | 239,4 |
| 7. <u>Минус:</u> Добровольные взносы и объявленные взносы на Специальный счет Организации Объединенных Наций | <u>(54,7)</u> <u>e/f/</u> <u>(45,5)</u> | |
| 8. <u>Чистый дефицит "А"</u> | 254,4 | 193,9 |
| 9. <u>Плюс:</u> Суммы, подлежащие выплате или кредитованию государствам-членам со счетов излишков в связи со взносами в ЧВС ООН (1956 год) ОНУК | 3,6 <u>16,1</u> | 0,7 <u>15,8</u> |
| 10. <u>Чистый дефицит "В"</u> | <u>274,1</u> | <u>210,4</u> |

a/ Расчетная совокупная сумма невыплачиваемых взносов распределена до 31 декабря 1979 года.

b/ Приведенные суммы включают доход в размере 0,5 млн. долл. США, полученный в связи с переводом валют.

c/ В вышеприведенных суммах ЧВС ООН (1956 год) учтены претензии, полученные от правительств, но еще не принятые Организацией Объединенных Наций, и смета ассигнований на покрытие подлежащих возмещению расходов, в отношении которых пока не получены претензии от правительств.

d/ В вышеприведенную таблицу включены ассигнования на покрытие подлежащих возмещению расходов, в отношении которых претензии получены, но не приняты, и на удовлетворение предполагаемых претензий об оплате услуг, оказанных правительствами ОНУК.

e/ Без учета 10 млн. долл. США, полученных на осуществление резолюции 3049 А (XXVII) Генеральной Ассамблеи, которые были внесены в надежде на то, что это побудит другие государства-члены внести добровольные взносы в сумме, достаточной для окончательного решения финансовых проблем Организации.

f/ Без учета 0,1 млн. долл. США, объявленных двумя государствами-членами, которые не получены по состоянию на 31 декабря 1981 года.

Приложение III

Пояснительные примечания относительно причитающихся долевых взносов

1. Причитающиеся долевые взносы, приведенные в счетах за двухгодичный период 1980-1981 годов, были учтены в соответствии с финансовыми положениями Организации Объединенных Наций и соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи. Что касается сумм, указанных как неуплаченные, то некоторые государства отметили, что они не намерены платить часть из своих долевых взносов или что такие взносы будут выплачены только при определенных условиях. В отношении вышеуказанных моментов ряд государств-членов просили обратить внимание на их позицию в этой связи (которая неоднократно излагалась их делегациями на сессиях Генеральной Ассамблеи) и, в частности, на следующее:

а) в той мере, в какой указанная сумма относится к расходам по Специальному счету ЧВС ООН (1956 год) и Специальному счету для ОНУК, которые, по их мнению, являются незаконными, они не считают себя обязанными, согласно положениям статьи 17 Устава, участвовать в оплате этих расходов;

б) аналогичной позиции придерживались некоторые государства-члены в период 1963-1981 годов в отношении исчисленной доли в покрытии некоторых статей расходов, включенных в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций, таких как: выпуск облигаций Организации Объединенных Наций; содержание Комиссии Организации Объединенных Наций по объединению и восстановлению Кореи и содержание Мемориального кладбища Организации Объединенных Наций в Корее (до 1975 года); и содержание ОНВУП и содержание полевой службы Организации Объединенных Наций (до 1968 года);

с) некоторые государства-члены также заявляют, что они не намерены участвовать в финансировании ЧВС ООН (1973 год), СООНР и ВСООНЛ; другие государства заявили, что они исключили из своих взносов в ЧВС свои доли расходов, которые они относят к дополнительным функциям, вызванным соглашением от 4 сентября 1975 года между Египтом и Израилем;

д) некоторые государства-члены также заявляли, что они не намерены участвовать в покрытии расходов по статьям, включенным в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций, таким как Организация Объединенных Наций для Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и Специального подразделения по правам палестинцев; Международная школа Организации Объединенных Наций, субсидии в счет помощи для покрытия дефицита Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР) и расходы, связанные с начавшимся в 1978/79 году переводом внебюджетных должностей в регулярный бюджет;

е) в той мере, в какой сумма, распределенная по регулярному бюджету, относится к долларовой доле ассигнований на регулярную программу технического сотрудничества (как это предусмотрено в части V бюджета на 1963-1973 года, в разделе I9 на 1974-1975 годы, в разделе I5 на 1976-1979 годы, а также в разделе 24 того же документа), Болгария, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Германская Демократическая Республика, Украинская Советская Социалистическая Республика и Союз Советских Социалистических Республик официально предложили ввести следующие эквивалентные суммы в их национальных валютах:

| <u>Страна</u> | <u>Общая сумма выплат</u> (эквивалент в долл. США) | <u>Полученная сумма</u> (эквивалент в долл. США) |
|--|--|--|
| Болгария | 178 727 | 36 987 |
| Германская Демократическая Республика | 641 376 | - |
| Белорусская Советская Социалистическая Республика | 16 362 261 <u>а/</u> | 1 040 500 |
| Украинская Советская Социалистическая Республика | | |
| Союз Советских Социалистических Республик | | 9 104 500 |

а/ Правительство Союза Советских Социалистических Республик совместно с правительствами Белорусской Советской Социалистической Республики и Украинской Советской Социалистической Республики открыло банковский счет. Данных о разбивке поступлений не имеется.

2. Подсчитано, что в результате позиции, занятой некоторыми государствами-членами в отношении условий внесения их взносов или в отношении финансирования некоторых статей регулярного бюджета, в частности выпуска облигаций, из платежей 17 государств-членов по состоянию на 31 декабря 1981 года было исключено в общей сложности 77,8 млн. долл. США. Эта сумма, состоящая из 6,9 млн. долл. США на 1981 календарный год и 70,9 млн. долл. США на предыдущие годы, включает 7,0 млн. долл. США в виде платежей в неконвертируемых национальных валютах. Необходимо отметить, что 77,8 млн. долл. США включены в долевые взносы, невыплаченные на 31 декабря 1981 года и составляющие в общей сложности 145,6 млн. долл. США, как указывается в ведомости III.

3. В результате позиции, занятой некоторыми государствами-членами, о чем указывалось выше, эти государства не участвовали в финансировании ЧВС ООН (1973 год) и СОООНР, в результате чего не было выплачено 61,6 млн. долл. США. Эта сумма представляет распределенную по разверстке долю этих государств-членов по финансированию ассигнований в связи с созданием ЧВС ООН в 1973 году до их окончательного роспуска,

а также в связи с созданием СОООНР в 1974 году и на период до 30 ноября 1981 года. Эта сумма включает 35,9 млн. долл. США в виде невыплаченных Китаем долевых взносов за период с 25 октября 1971 года по 31 декабря 1981 года, которые были переведены на специальный счет в соответствии с резолюцией 36/116 Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1981 года.

4. Аналогичным образом в результате позиции, занятой некоторыми государствами-членами, о чем указывалось выше, эти государства не участвовали в финансировании ВСООНЛ, в результате чего не было выплачено 114,9 млн. долл. США. Эта сумма представляет распределенную по разверстке долю этих государств-членов по финансированию ассигнований со времени создания ВСООНЛ 19 марта 1978 года до 18 декабря 1981 года. Эта сумма включает 19,5 млн. долл. США в виде невыплаченных долевых взносов Китая за период с 25 октября 1971 года по 31 декабря 1981 года, которые были переведены на специальный счет в соответствии с резолюцией 36/116 Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1981 года.

5. В причитающиеся долевые взносы, приведенные в ведомости III, не включены 16,6 млн. долл. США, представляющие собой неуплаченные долевые взносы Китая за период до 24 октября 1971 года, которые в соответствии с резолюцией 3049 С (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1972 года были переведены на специальный счет. (Следует напомнить, что 25 октября 1971 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 2758 (XXVI) о "восстановлении законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций".)

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

ОБЩИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ,
ФОНД ОБОРОТНОГО КАПИТАЛА И СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА

ВЕДОМОСТЬ ИЗМЕНЕНИЙ В ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД
1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИИСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в млн. долл. США)

| | 1981 ГОД | 1979 ГОД а/ |
|---|-------------|----------------|
| Наличность и инвестиции на 1 января 1980 года (ведомости III, VI и VII) б/ | 63,5 | 56,3 |
| Источники средств: | | |
| Собранные долевые взносы | 1 076,0 | 905,9 |
| Прочие поступления (ведомость II) | 55,5 | 29,4 |
| Итого | 1 131,5 | 935,3 |
| Чистое увеличение (уменьшение) заимствованных и использованных наличных средств: | | |
| Внутренние счета (ведомость III) | (4,8) | (5,4) |
| Фонд оборотного капитала (ведомость VI) | - | 0,1 |
| Специальный счет Организации Объединенных Наций (ведомость VII) | 9,2 | 7,3 |
| Прочие счета кредиторов (ведомость III) | 21,8 | 5,3 |
| Общая сумма полученных средств | 1 157,7 | 942,6 |
| Использование средств: | | |
| Выплаты за текущий и предыдущий годы с/ | 1 175,8 | 935,5 |
| Чистое увеличение (уменьшение) других активов | 4,6 | (0,1) |
| Общая сумма израсходованных средств | 1 180,4 | 935,4 |
| Общая сумма чистого увеличения средств | (22,7) | 7,2 |
| Наличность и инвестиции на 31 декабря 1981 года (ведомости III, VI и VII) б/ | 40,8 | 63,5 |

а/ Сравнительные данные были перегруппированы в соответствии с данной таблицей.

б/ Включая 10 млн. долл. США, полученные на осуществление резолюции 3049 А (XXVII) Генеральной Ассамблеи, внесенные в расчете на то, чтобы побудить другие государства-члены внести добровольные взносы в размерах, достаточных для окончательного решения финансовых проблем Организации.

| | | |
|---|---------|---------|
| с) Выплаты (ведомость I) | 1 287,8 | 1 036,5 |
| Минус: налогообложение персонала в размере 75,0 процента, раздел 31 | (144,7) | (121,0) |
| Плюс: расходы за предшествующие периоды | 32,7 | 20,0 |
| | 1 175,8 | 935,5 |

ПРИЛОЖЕНИЕ V

РАЗЛИЧНЫЕ ВИДЫ САМООКУПАЮЩЕЙСЯ КОММЕРЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

I. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ ПОСТУПЛЕНИЙ И РАСХОДОВ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1980-1981 ГОДОВ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА а/
(в долл. США)

| | ЖЕНЕВА кафетерий | КНИДО поставка продуктов б/ | ОНВУП гарнизонный магазин | ЧВС гарнизонный магазин с/ |
|---|---------------------|-----------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Поступления | | | | |
| Валовой доход от продажи | - | 4 880 048 | 3 469 377 | 297 966 |
| Минус: Стоимость проданных товаров | - | 1 971 423 | 3 051 180 | 374 478 |
| Чистый доход от продажи | - | 2 908 620 | 418 197 | (76 512) |
| Прочие поступления | 181 305 | 12 352 | 57 136 | 66 213 |
| Общая сумма поступлений | 181 305 | 2 920 972 | 475 333 | (10 299) |
| Расходы | | | | |
| Кадровая служба | - | 2 560 457 | 224 425 | - |
| Прочие расходы | 286 547 | 328 395 | 81 124 | 58 464 |
| Общая сумма расходов | 286 547 | 2 888 852 | 305 549 | 58 464 |
| Превышение поступлений над расходами | (105 242) | 32 120 | 169 784 | (68 763) |

II. СВОДНАЯ ВЕДОМОСТЬ АКТИВОВ И ОБЯЗАТЕЛЬСТВ НА 31 ДЕКАБРЯ 1981 ГОДА
(в долл. США)

| | | | | |
|--|-----------|---------|---------|----------|
| Активы | | | | |
| Наличность | 391 342 | 20 942 | 149 031 | - |
| Проценты к получению | 950 | - | - | - |
| Счета дебиторов | - | 87 062 | 9 750 | - |
| Запасы | - | 52 440 | 141 843 | - |
| Оборудование | - | - | 1 355 | - |
| Причисляется от Общего фонда Организации Объединенных Наций | 28 589 | - | 33 905 | - |
| Общая сумма активов | 420 881 | 160 444 | 335 884 | - |
| Обязательства | | | | |
| Счета кредиторов | - | 91 413 | 18 846 | - |
| Непогашенные задолженности | 38 556 | - | - | - |
| Причисляется в Общий фонд | - | 14 378 | - | - |
| Резервы и дополнительные непредвиденные обязательства для благосостояния персонала | - | - | 201 246 | - |
| Оборотный капитал | 216 496 | - | 85 000 | - |
| Общая сумма обязательств | 255 052 | 105 791 | 305 092 | - |
| Остатки | | | | |
| Остатки на 1 января 1980 года | 389 720 | 49 171 | 65 379 | 627 955 |
| Плюс: Перенесенный оперативный излишек | (229 307) | 49 003 | - | - |
| Скорректированный остаток по состоянию на 1 января 1980 года | 160 413 | 98 174 | 65 379 | 627 955 |
| Превышение поступлений над расходами | (105 242) | 32 120 | 169 784 | (68 763) |
| Передача средств из резервов | 110 658 | - | - | - |

ПРИЛОЖЕНИЕ V (продолжение)

| | <u>ЖЕНЕВА</u> <u>кафетерий</u> | <u>ЮНИДО</u> <u>поставка</u> <u>продуктов</u> b/ | <u>ОНВУП</u> <u>гарнизонный</u> <u>магазин</u> | <u>ЧВС</u> <u>гарнизонный</u> <u>магазин</u> c/ |
|--|-----------------------------------|--|--|---|
| Минус: Передача оборотного капитала объединенному магазину ЮНИДО/МАГАТЭ | - | 44 921 | - | - |
| Передача оборотного капитала для благосостояния персонала | - | 30 720 | 154 371 | - |
| Средства, переданные ЧВС (1973 год) | - | - | - | 559 192 |
| Средства, переданные в оборотный капитал | - | - | <u>50 000</u> | - |
| Остатки на 31 декабря 1981 года | <u>165 829</u> | <u>54 653</u> | <u>30 792</u> | - |
| Общая сумма обязательств и остатков средств | <u>420 881</u> | <u>160 444</u> | <u>335 884</u> | <u>-</u> |

a/ Относительно гарнизонного магазина ЮНМОГИП не было получено никаких данных, которые можно было бы включить в настоящее приложение. Потребности гарнизонного магазина ВСООНЛ удовлетворяются непосредственно через магазин беспошлинной торговли.

b/ Начиная с 1 января 1980 года управление магазином ЮНИДО было передано МАГАТЭ.

c/ Функционирование магазина ЧВС было прекращено 24 апреля 1980 года.

ПРИЛОЖЕНИЕ VI

Названия частей, разделов и программ ассигнований по
регулярному бюджету Организации Объединенных Наций
(Ведомость I и Таблицы 1.1, 1.2, 1.3, 1.4)

| | |
|------------|--|
| ЧАСТЬ I. | ОБЩЕЕ ФОРМИРОВАНИЕ ПОЛИТИКИ, УПРАВЛЕНИЕ И КООРДИНАЦИЯ |
| Раздел 1. | Общее формирование политики, управление и координация |
| Программа | O1 Директивные органы O5 Очередные сессии Генеральной Ассамблеи I1 Исполнительное руководство и управление I7 Международные программы помощи |
| ЧАСТЬ II. | ПОЛИТИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ И ДЕЛА СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ; ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА |
| Раздел 2. | Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира |
| Программа | O1 Директивные органы O3 Специальные совещания и конференции I1 Исполнительное руководство и управление I2 Департамент по политическим вопросам и делам Совета Безопасности I3 Специальные миссии I4 Политические вопросы, опека и деколонизация - специальные миссии I7 Международные программы помощи 22 Оказание помощи беженцам |
| ЧАСТЬ III. | ПОЛИТИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ, ОПЕКА И ДЕКОЛОНИЗАЦИЯ |
| Раздел 3. | Политические вопросы, опека и деколонизация |
| Программа | O1 Директивные органы I1 Исполнительное руководство и управление I4 Департамент по политическим вопросам, опеке и деколонизации I5 Намибия I6 Другие специальные африканские вопросы |
| ЧАСТЬ IV. | ЭКОНОМИЧЕСКАЯ, СОЦИАЛЬНАЯ И ГУМАНИТАРНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ |
| Раздел 4. | Директивные органы (экономическая и социальная деятельность) |
| Программа | O1 Общие директивные органы: Экономический и Социальный Совет Комитет по программе и координации Комитет по обзору и оценке Административный комитет по координации |

| | | |
|------------|------|--|
| | 03) | |
| | 04) | |
| | 06) | Специальные совещания и конференции |
| | 07) | |
| | 08) | |
| | 09) | |
| | 24 | Планирование, прогнозирование и политика в области развития: Комитет по планированию развития |
| | 46 | Природные ресурсы: Комитет по природным ресурсам |
| | 48 | Народонаселение: Комиссия по народонаселению |
| | 53 | Социальное развитие: Комиссия социального развития Комитет по предупреждению преступности и борьбе с ней Комиссия по положению женщин |
| | 54 | Статистика: Статистическая комиссия |
| Раздел 5А. | | Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества |
| Программа | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| Раздел 5В. | | Центр по науке и технике в целях развития |
| Программа | 01 | Директивные органы |
| | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 52 | Наука и техника |
| | 80 | Административное и общее обслуживание |
| Раздел 6, | | Департамент по международным экономическим и социальным вопросам |
| Программа | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 24 | Проблемы и политика в области развития |
| | 47 | Морская экономика и техника |
| | 48 | Народонаселение |
| | 53 | Социальное развитие и гуманитарные вопросы |
| | 54 | Статистика |
| | 69 | Планирование и координация программ |
| | 80 | Административное и общее обслуживание |
| Раздел 7. | | Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития |
| Программа | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 46 | Природные ресурсы и энергетика |
| | 50 | Государственное управление и финансы |
| | 79 | Управление деятельностью по техническому сотрудничеству |
| | 80 | Административное и общее обслуживание |

Раздел 8. Отдел служб Секретариата, занимающихся экономическими и социальными вопросами

Программа 11 Исполнительное руководство и управление
68 Службы Секретариата, занимающиеся экономическими и социальными вопросами

Раздел 9. Транснациональные корпорации

Программа 01 Директивные органы
49 Транснациональные корпорации

Раздел 10. Экономическая комиссия для Европы

Программа 09 Специальные совещания и конференции
11 Исполнительное руководство и управление
21 Продовольствие и сельское хозяйство (включая продукцию лесного хозяйства)
24 Планирование, прогнозирование и политика в области развития
27 Окружающая среда
29 Населенные пункты
33 Промышленное развитие
34 Международная торговля
46 Природные ресурсы и энергетика
52 Наука и техника
54 Статистика
55 Транспорт
80 Административное и общее обслуживание

Раздел 11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Программа 01 Директивные органы
09 Специальные совещания и конференции
11 Исполнительное руководство и управление
21 Продовольствие и сельское хозяйство
24 Планирование, прогнозирование и политика в области развития
27 Окружающая среда
29 Населенные пункты
33 Промышленное развитие
34 Международная торговля
43 Морские перевозки, порты и внутренние водные пути
46 Природные ресурсы и энергетика
48 Народонаселение
52 Наука и техника
53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы
54 Статистика
55 Транспорт, связь и туризм
71 Обслуживание конференций
79 Управление деятельностью по техническому сотрудничеству
80 Административное и общее обслуживание

Раздел I2. Экономическая комиссия для Латинской Америки

| | | |
|-----------|----|---|
| Программа | 01 | Сессии Комиссии |
| | 09 | Специальные совещания и конференции |
| | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 21 | Продовольствие и сельское хозяйство |
| | 24 | Проблемы и политика в области развития |
| | 27 | Окружающая среда |
| | 33 | Промышленное развитие |
| | 34 | Международная торговля |
| | 46 | Природные ресурсы и энергетика |
| | 48 | Народонаселение |
| | 52 | Наука и техника |
| | 53 | Социальное развитие и гуманитарные вопросы |
| | 54 | Статистика |
| | 55 | Транспорт |
| | 70 | Внешние сношения и информационные службы |
| | 71 | Обслуживание конференций |
| | 78 | Библиотечные и документационные службы |
| | 79 | Управление деятельностью по техническому сотрудничеству |
| | 80 | Административное и общее обслуживание |

Раздел I3. Экономическая комиссия для Африки

| | | |
|-----------|----|---|
| Программа | 01 | Сессии Комиссии |
| | 09 | Специальные совещания и конференции |
| | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 21 | Продовольствие и сельское хозяйство |
| | 24 | Проблемы и политика в области развития |
| | 26 | Образование и подготовка кадров |
| | 29 | Населенные пункты |
| | 33 | Промышленное развитие |
| | 34 | Международная торговля |
| | 46 | Природные ресурсы и энергетика |
| | 48 | Народонаселение |
| | 50 | Государственное управление и финансы |
| | 52 | Наука и техника |
| | 53 | Социальное развитие и гуманитарные вопросы |
| | 54 | Статистика |
| | 55 | Транспорт |
| | 71 | Обслуживание конференций |
| | 79 | Управление деятельностью по техническому сотрудничеству |
| | 80 | Административное и общее обслуживание |

Раздел I4. Экономическая комиссия для Западной Азии

| | | |
|-----------|----|---|
| Программа | 01 | Сессии Комиссии |
| | 09 | Специальные совещания и конференции |
| | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 21 | Продовольствие и сельское хозяйство |
| | 24 | Проблемы и политика в области развития |

- 29 Населенные пункты
- 33 Промышленное развитие
- 34 Международная торговля
- 44 Людские ресурсы, управление и занятость
- 46 Природные ресурсы и энергия
- 48 Народонаселение
- 51 Государственные финансы
- 52 Наука и техника
- 53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы
- 54 Статистика
- 55 Транспорт
- 70 Информационные службы
- 71 Обслуживание конференций
- 79 Управление деятельностью по техническому сотрудничеству
- 80 Административное и общее обслуживание

Раздел I5. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

- Программа 01 Директивные органы
- II Исполнительное руководство и управление
- 35 Специальная программа для наименее развитых, не имеющих выхода к морю и островных развивающихся стран
- 36 Экономическое сотрудничество между развивающимися странами
- 37 Торговля сырьевыми товарами
- 38 Торговля готовыми изделиями и полуфабрикатами
- 39 Торговля между странами с различными экономическими и социальными системами
- 40 Валюта, финансы и развитие
- 41 Специальные программы по страхованию и содействию торговле
- 42 Передача технологии
- 43 Морские перевозки, порты и смешенные перевозки
- 71 Обслуживание конференций
- 79 Управление деятельностью по техническому сотрудничеству
- 80 Административное и общее обслуживание

Раздел I6. Центр по международной торговле

- Программа 64 Содействие развитию торговли: доля Организации Объединенных Наций в финансировании Центра по международной торговле

Раздел I7. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию

- Программа 01 Директивные органы
- 11 Исполнительное руководство и управление
- 30 Координация политики, ЮНИДО

- 31)
- 32) Деятельность в области промышленности
- 62 Промышленные исследования
- 70) Обслуживание конференций, общественная
- 71) информация и внешние связи
- 80 Административное и общее обслуживание

Раздел 18. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

- Программа 01 Директивные органы
- 11 Исполнительное руководство и управление
- 27 Окружающая среда
- 71 Обслуживание конференций
- 80 Административное и общее обслуживание
- 91 Строительство

Раздел 19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)

- Программа 01 Директивные органы
- 11 Исполнительное руководство и управление
- 29 Деятельность в области населенных пунктов
- 80 Административное и общее обслуживание

Раздел 20. Международный контроль над наркотическими средствами

- Программа 01 Директивные органы
- 45 Контроль над наркотическими средствами -
Отдел наркотических средств

Раздел 21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев

- Программа 01 Директивные органы
- 11 Исполнительное руководство и управление
- 56)
- 57)
- 58)
- 59) Международная защита беженцев и оказание
- 60) помощи беженцам
- 61)
- 66)
- 70 Внешние сношения, информация и сбор средств
- 80 Административное, управленческое и общее
обслуживание

Раздел 22. Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий

- Программа 11 Исполнительное руководство и управление
- 25 Координация помощи, готовность и предупреждение
в случае стихийных бедствий
- 80 Административное и общее обслуживание

Раздел 23. Права человека

Программа 01 Директивные органы
11 Исполнительное руководство и управление
28 Деятельность в области прав человека

Раздел 24. Регулярная программа технического сотрудничества

Программа 24 Проблемы и политика в области развития
28 Права человека
29 Населенные пункты
33 Промышленное развитие
34 Международная торговля
43 Морские перевозки и порты
46 Природные ресурсы
50 Государственное управление и финансы
52 Наука и техника
53 Социальное развитие
54 Статистика
55 Транспорт, связь и туризм
78 Библиотечное обслуживание
80 Административное и общее обслуживание

ЧАСТЬ V. МЕЖДУНАРОДНОЕ ПРАВОСУДИЕ И ПРАВО

Раздел 25. Международный Суд

Программа 18 Международный Суд
80 Административное и общее обслуживание

Раздел 26. Деятельность в области права

Программа 01 Директивные органы
11 Исполнительное руководство и управление
19 Управление по правовым вопросам

ЧАСТЬ VI. ОБЩЕСТВЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Раздел 27. Общественная информация

Программа 08 Специальные совещания и конференции
11 Исполнительное руководство и управление
53 Социальное развитие и гуманитарные вопросы
70 Информационные службы
80 Административное и общее обслуживание

ЧАСТЬ VII. ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Раздел 28. Административное, управленческие и общее обслуживание

Программа 11 Исполнительное руководство и управление
81 Административное, управленческое и общее обслуживание

| | | |
|-------------|----|---|
| | 82 | Отдел обработки данных с помощью ЭВМ и информационных систем |
| | 83 | Финансовое управление |
| | 84 | Управление кадров (за исключением Отделения найма сотрудников технической помощи) |
| | 85 | Деятельность по подготовке кадров |
| | 87 | Управление общего обслуживания |
| | 89 | Прочие расходы |
| Раздел 29. | | Обслуживание конференций и библиотечное дело |
| Программа | 11 | Исполнительное руководство и управление |
| | 72 | Отдел письменных переводов |
| | 73 | Отдел устных переводов и обслуживание заседаний |
| | 74 | Отдел редакционного контроля и официальных отчетов |
| | 75 | Издательский отдел |
| | 78 | Библиотечное обслуживание |
| | 80 | Управление Департаментом (Административная канцелярия) |
| ЧАСТЬ VIII. | | СПЕЦИАЛЬНЫЕ РАСХОДЫ |
| Раздел 30. | | Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций |
| Программа | 94 | Выпуск облигаций Организации Объединенных Наций |
| ЧАСТЬ IX. | | НАЛОГООБЛОЖЕНИЕ ПЕРСОНАЛА |
| Раздел 31. | | Налогообложение персонала |
| Программа | 95 | Налогообложение персонала |
| ЧАСТЬ X. | | КАПИТАЛЬНЫЕ РАСХОДЫ |
| Раздел 32. | | Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений |
| Программа | 91 | Строительство |
| | 92 | Перестройка и переоборудование |
| | 93 | Капитальный ремонт |
| ЧАСТЬ XI. | | УЧЕБНЫЙ И НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ИНСТИТУТ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ |
| Раздел 33. | | Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций |
| Программа | 11 | Исполнительное руководство и управление |

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب الى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
